



دیزایینی مەزن

by Stephen W. Hawking and Leonard Mlodinow

ALSO BY STEPHEN HAWKING

A Brief History of Time

A Briefer History of Time

Black Holes and Baby Universes and Other Essays

The Illustrated A Brief History of Time

The Universe in a Nutshell

FOR CHILDREN

George's Secret Key to the Universe (with Lucy Hawking)

George's Cosmic Treasure Hunt (with Lucy Hawking)

ALSO BY LEONARD MLODINOW

A Briefer History of Time

The Drunkard's Walk: How Randomness Rules Our Lives

Euclid's Window: The Story of Geometry from Parallel Lines to Hyperspace

Feynman's Rainbow: A Search for Beauty in Physics and in Life

FOR CHILDREN

The Last Dinosaur (with Matt Costello)

Titanic Cat (with Matt Costello)



ناوه پړوك

1- نهينى بوون

2- ريساى ياسا

3- راستى چييه؟

4- ميژووه ئه لته رناتيفه كان

5- تيوريى هه موو شتيك

6- هه لېزاردنى گهردوونه كه مان

7- مو عجيزه دهركه و ته كه

8- ديزايينى مه زن

فه ره نگوک

سوپاس و پيژانين

ده باره ي دانه ره كان

بوجی گرنگہ نہم کتیبہ بخوینتہ وہ؟

خوینہری ہیژا:

کتیبی دیزابینی مہزن، کہ ہنووکہ لہ بہرہ دستدایہ کتیبیکی ئاسایی نییہ، ئەم کتیبہ دووان لہ ہلکە و تووترین زاناکانی ئەم سہرہ مہ نووسیویانہ، لہ پشت ہەر رستہ یہ کہ وہ دنیا یہ ک زانیاری بوونی ہہ یہ. ئەو زانیاریانہ ی بہرہ و ناخی ئەو پرسیارانہت دەبەن کہ بہ دریزایی میژوو، مرؤقی کۆن و مرؤقی مودیرن لہ خویان کردووہ. پرسیارہ کان ہمان پرسیارن، بەلام و ہلامە کان تہ او جیاوازن. لیرہ دا مہ بہ ستمان ئەوہ نییہ بلین ئەم کتیبہ دەتوانیت بە تہ اوایی میشتک ئاسووہ بکات و وەلامی پڕ بہ پیستت بداتہوہ، بەلکو مہ بہ ستمان ئەوہ یہ، بلین ئەم کتیبہ دەتوانیت پەلکیشت بکات بو شیوازیکی تر لہ بیرکردنہوہ، بیرکردنہوہ یہ ک تا رادہ یہ کی بہرچاو، زۆر بہ مان پیی نامۆین. یان لای کہم بہرچاومان لہ بہرامبەر ئەو وەلامانہ ی کہ پیشتەر بو پرسیارہ کان و ہرمانگرتونہ تہوہ زیاتر روون دەکاتہوہ و لہ وانہ یہ قەناعەتہ کان ی پیشوومان تووشی دارمان بکات.

بو ہیہ دوا ی خویندنہوہ ی ئەم کتیبہ بیرکردنہوہ ی تازەت بو دروست بییت، یان بیرکردنہوہ کان ی پیشووت دەربارہ ی سروشت، تووشی گۆرانی ریشہ یی بییت. ئەمہ بہ تەنیا لہ دیدی فەلسە فییہوہ نا، بگرہ لہ رووانگہ ی حەقیقەتی زانستییہوہ ئەگہری رووانی ہہ یہ. بو ئەوہ ی لہ پرووی زانستییہوہ ئاسووہ بیت، بو ئەوہ ی بزانی رابردوو ی گەردوون چۆن بوہ؟ تەنانەت تو ئەگەر باوہرداریش بیت، بو ئەوہ ی خودا لہ پرووی زانستی فیزیواہ بناسیت، بہ تاییہ تیش لہ پرووی زانستی فیزیای کوانتہ مہوہ، پیوستت بہ خویندنہوہ ی ئەم کتیبہ ہہ یہ.

گومانی تیدا نییہ، وەک خوینہری کورد، ہیچ کتیبیک بہ ئەندازہ ی ئەم کتیبہ میشتک دووچار ی پرسیار و گہران بہ دوا ی وەلامدا ناکات. بەلام لہ ہەمووی گرینگتر، بہ پیچەوانہ ی سەفسەتہ ی فەلسە فہوہ، ئەم کتیبہ بہ مۆدیرنترین زانستی فیزیای، بہ فیزیای کوانتہ م پڕچەک کراوہ. وەرہ لہ فیزیای کوانتہ م بگہ، نەک بہ تەنیا لہ پرووہ ماتماتیکی و هاوکیشہ فیزیایہ وشک و برینگہ کانہوہ، بەلکو لہ پرووہ فەلسە فیی و زانستی و مەعریفییہ کہ یہوہ. وەرہ ئەم کتیبہ بخوینہوہ و بزانیہ چۆن میشتک گەورہ کہ ی ئاینشتاینیش دەستبەرداری کوانتہ م بوو، ئەو تیوریانہ ی سەرہ تاو کۆتایی گەردوونت بو دەستنیشان دەکەن.

ئەگەر تو لہ ژیانندا، خۆت بہ رۆشنبیر و شارەزاو پسپۆری مەیدانہ جوربہ جورہ کان ی ژیان دەزانی، ئەگەر دەیان کتیبی قورسی فەلسە فیی و وەلامە سەختە کانت خویندووہ تہوہ، ئەگەر سەتان کتیبی زانستیت لہ زانستہ کان ی فیزیای و کیمیاو بایۆلۆژی و جیۆلۆجییدا خویندبیتہوہ، ئەگەر زۆر بہ ی کتیبہ ئاسمانییہ کان و ریوا ی تہ دینیہ کان و فەرموودہ ی پیغە مبەرہ کان ی خودات خویندبیتہوہ، بو چەند رۆژیک میشتکی خۆت ئاسووہ بکەو ئەم کتیبہ بہ قوولی بخوینہوہ. ئەوسا تیدہ گەیت ژیان و گەردوون، چیین و بوجی پەیدا بوونہو چۆن یاساکانی گەردوون بہ مشیوہ یہ کاردە کەن و کۆنترۆلی ژیان ی بوونہو وەرہ کان و ہەموو کۆمەلہ ئەستیرہ کان دەکەن؟ وەرہ لہ گەورہ یی و قوولایی فیزیای کوانتہ م لہ ہەردوو رووی فەلسە فیی و زانستییہوہ بگہ. وەرہ ئەم کتیبہ بخوینہوہ کہ چۆن

تیورییه‌که‌ی ئاینشتاین (ریشه‌یی گشتیی) و تیوری کوانتیمی تیکه‌لکردووو پرسیاره هه‌ره سه‌خته‌کانی ژیان و گه‌ردوون، له‌ه‌رووانگه‌ی زانستی نویی فیزیاه‌وه‌لام ده‌داته‌وه.

وه‌ره شه‌ری فه‌یله‌سووفه‌کان و زاناکان و پیاوانی ئاییینی بخوینه‌وه، بزانه بیرکردنه‌وه‌کانی ئەفلاتۆن (پلاتۆ) وئهریستۆ که بۆچه‌ندین هه‌زار سال قورساییان دانابوو، چهند له‌ئاست زانستی فیزیای مۆدیرندا ده‌سته‌پاچهن. بزانه نیوتن و ئاینشتاین سه‌ره‌رای مه‌زنیی ئەوان له‌ فیزیادا، به‌لام چهند له‌ پێشبینییه‌کانیادا بۆ خویندنه‌وه‌ی گه‌ردوون کورتیان هیئاوه. وه‌ره له‌ حه‌قیقه‌تی دیاریکراو و حه‌قیقه‌تی ره‌ها بگه، جیاوازییه‌کانی حه‌قیقه‌تی هه‌ریه‌که‌ له‌ ئاییین، فه‌لسه‌فه، زانست و فیزیای کوانتیم هه‌ست پێ بکه‌و بیانخوینه‌وه. وه‌ره میشتکت بکه‌ره‌وه، پانی بکه‌ره‌وه، بلاوی بکه‌ره‌وه و سه‌رئه‌نجام خری بکه‌ره‌وه، گه‌شت بکه‌ به‌ بۆشاییدا و بچۆ ده‌ست له‌چینه‌کانی ئاسمان بده، لاییتی فیزیای کوانتیم هه‌لگه‌ره‌و تریلیۆن تریلیۆن سالی رووناکیی خۆت بره‌تینه، له‌ گه‌ردوون و نه‌ئینییه‌کانی گه‌ردوون و یاساکانی سروشت بگه.

وه‌ره له‌ مه‌زنیی دیزاییینی ئەم گه‌ردوونه‌ بگه. وه‌ره بزانه سنوره‌کانی گه‌ردوون، سه‌روبنی گه‌ردوون، ئاسمان و ریسمانه‌کان له‌ کوپوه ده‌ستیان پیکردوووه به‌ره‌و کوئ ده‌رۆن. وه‌ره له‌ تیورییه‌کانی ریسمان، ئیم تیوریی (M-Theory)، به‌رزه سروشت، حه‌قیقه‌تی زانستی، دووراییه‌کان، میژوووه ئەلته‌رناتیقه‌کان، هیلکارییه‌کانی فه‌ینمان (Feynman)، پرینسیپی نادلناییی، جیهانی ماکرۆسکۆپی و مایکروسکۆپی، کایه‌کانی کوانتیم، ئەلیکتروداینامیکی کوانتیمیمی، کرۆمۆداینامیکی کوانتیمیمی، مۆدیلی ستانده‌رد، به‌رزه خۆجییی، کوانتیمی کیشکردن، قوپانی فه‌زا، پێچانه‌وه‌ی فه‌زاو کات، مه‌رجی بیسنووریی، فره گه‌ردوونیی، موعجیزه ده‌رکه‌وته‌کان، پرینسیپی ئانسروپیکیی، سوپه‌رنوفا، ئایزوتۆپه‌کان، کوارکه‌کان، کونه ره‌ش، ته‌قینه‌وه گه‌وره‌که (بینگ بانگ)، دیتیرمینیزی (حه‌تمییه‌تی) زانستی، مۆدیلی ریالیزی وابه‌سته‌وه سه‌ره‌نجام له‌ مه‌زنیی دیزاییینی مه‌زن بگه.

دوچار ئیمه هیوادارین، که مامۆستایانی ئاییینی و ئەوانه‌ی پێشنویژیی مزگه‌وته‌کانی کوردستان ده‌که‌ن، حه‌ماسه‌تی دینیان هه‌لنه‌ستی و ته‌کفیری وه‌رگیڕانی ئەم کتییبه نه‌که‌ن. لای که‌م، ئەمه ئیشی ئەوان نییه، نان بۆ نانه‌واو گوشت بۆ قه‌ساب، ئەمه بابه‌تیکی زانستی زۆر قوول و پر ئاریشه‌یه، ئەمه فیزیای کوانتیمه و پپوه‌ندیی به‌ جیهاد و خوداناسیی و فه‌نده‌مینتالیزی دینییه‌وه نییه. به‌راستییش ئەمه له‌ دوور و نزیکه‌وه پپوه‌ندیی به‌وانه‌وه نییه. ئەم نیگه‌رانیه‌مان له‌و پپوه سه‌رچاوه ده‌گرئ، هه‌ندئ مه‌لای فه‌نده‌مینتالیستی دینی، به‌تایبه‌ت هه‌ندئ له‌ مه‌لا فه‌نده‌مینتالیسته‌کانی هه‌ولیر، خویان به‌ حاکی موتله‌قی پایته‌ختی هه‌ریم ده‌زانن و به‌ ئاره‌زووی خویان فه‌توای قه‌تل و ته‌کفیرکردن ده‌ده‌ن.

له‌راستییدا خودا زۆر زۆر له‌وه گه‌وره‌تره مامۆستایه‌کی ئاییینی به‌ میتۆدی شه‌رعیی داکوکیی لیکات. ئەگه‌ر خودای زانستی بوونی هه‌بێ، هیچ کتییبک له‌ میژووی مرفۆدا به‌ئهن‌دازه‌ی ئەم کتییبه، گه‌وره‌یی و به‌توانایی خودای شروقه نه‌کردوووه. ئەو خودایه‌ی له‌ناو کتییبه ئاسمانیه‌کاندا هه‌یه،

خویندن و داموده سگا ره سمیه کان و پیوه ندیی نیوان کورده کانی هر چوار پارچه ی کوردستان والا ده کاته وه. ده بی بلین به داخه وه، به هو ی نه بوونی یهک زمانی هاوبه شی نووسین له هریمی کوردستانی عیرا قدا، به هو ی که مته رخه می ده سه لاتی سیاسی و حیزبیه وه، ته نانهت ده قهری بادینانی هریمی کوردستانی عیراقیش، له زمانی کوردیی ئەم کتیه ناگهن، چونکه نه وه ی نوئ به دایه لیکته که ی خو یان ده خوینن و ده نووسن و گرینگی به یهک زمانی نیشتمانی و هاوبه شی نووسین نادهن. هاوکات نه وه کانی پیشووش له بادیناندا، زمانی عه ره بیی زمانی خویندنیان بووه.

وه رگپرانی ئەم کتیه ئاسان نه بوو، هه م پیویستی به زانیاریی زور هه بوو، هه م به شیکی زور له تیرمه زانستییه کان له زمانی کوردییدا بوونیان نییه. ته نانهت به شیکیان له زمانی ئینگلیزیشدا وشه و چه مکی زانستی نوین. یه کیک ئەگه ر ئاشنا یه تی به زانستی زمان هه بی، یه کسه ر ئەو پرسیاره ی لا دروست ده بی، بوچی به م زمانه؟ له راستییدا تیگه یشتن له م کتیه بو که سیک که به ره چه له ک ئینگلیزیش بی، ئاسان نییه. زمانیکی تا بللی ئالوزی زانستی، تژی له تیرمی زانستی، به تاییه تیش زانستی مؤدیرنی فیزییا، ده برینی فیزیایی و کوانته می... تاد، به لام هه ولدراوه هه موو ئەم تیرمه زانستییه، به زمانیکی ساکار به خوینهری ئاسایی بگه یه نن. هاوکات له پرووی زمانه وانیه هه له ی که م تا زور، تیدایه. له زور پاره گرافدا، رسته یه کیان داناوه له پرووی نووسینی ئەکادیمییه وه هیه پیوه ندییه کی به باسه زانستییه کانه وه نییه. به لام وه ک ته وس و توانج، به زمانیکی کومیدییه وه نمونه یه کیان هینا وه ته وه.

بو نمونه له نووسینی ئەکادیمی و ستایی زانستییدا پیویسته وشه ی (but) به کار نه یات، به لکو به ده یان تیرمی جیاواز له چه شنی (however, nevertheless, nonetheless, furthermore, therefore, though, yet, hitherto) ئارگیومینت و پاره گرافه کان و ئایدیاکان پیویسته به یه که وه بیه سترینه وه. بوچی وایان نه کردووه؟ چونکه ئەم دوو نووسه ره، دوو زانای فیزیایی، دوو بیرمهنی گه وره ی زانستی فیزیایی کوانته من، دوو بلیمه تن که فیکری زانستی و فهلسه فه یان تیگه لکردووه، ئەوانه ی به کتیه که شدا چوونه ته وه، زمانناس نیین، به لکو شاره زان له زانستی فیزیادا. به پیچه وانه ی هه ندئ ئەکادیمیست و زمانناسی کورده وه، هه ر ده زانن حونجه کاری و رسته سازی بکه ن.

له م ئاقاره وه ده بی ئەوه بلین، به راستیی زمانی کوردیی هیشتا لاوازی پیوه دیاره له ئاست زمانی زانست و فهلسه فه دا، به لام لی ره دا جیگه ی خو یه تی ئاماره به وه که سانه بکری، وپرای هه ر که موکوری یا خود هه ر کیما سییه ک له کاره کانیا ندا، به لام خزمه تیکی گه وره ی زمانی کوردیی (به تاییه تی زمانی زانستی) ان له رابردووا کردووه. خویندن به زمانی کوردیی له کوردستانی عیرا قدا (به داخه وه جگه له دهوک و ناوچه کانی)، به تاییه ت له هه فتا کان و هه شتا کانی سه ته ی رابردووا، خزمه تیکی گه وره ی به زمانی کوردیی، به تاییه تی له بواره کانی زانستی و کولتوری و ئەده بییدا کرد. هه موومان فه رزاری ئەو زاناو زماناسه کوردانه ی که زمانی کوردییان به زمانی زانستی و په روه ره و خویندن کرد.

سهره‌پای هەر ده‌سنته‌نگیی و هه‌ژارییه‌ک له‌زمانه‌که‌ماندا، هیشتا زۆر گرینگه ئاماژه به‌وه بدرئ، ته‌نیا ئەم زمانه‌ خو‌به‌خۆ فه‌رمیییه و ئەم زمانه‌ ستانده‌رده کوردیییه، واته‌ زمانی وه‌رگێرانی ئەم کتیییه، توانای ئەوه‌ی هه‌یه، ئەم زمانه‌ ئالۆزه‌ فیزیاییی و ماتماتیکی و زانستییه، له‌ ئینگلیزییه‌وه‌ بۆ زمانی کوردیی وه‌رگێرئ. جیی خویه‌تی ئاماژه به‌وه بدرئ له‌ توانای هیچ دایه‌لیکتیکی تری زمانی کوردییدا نییه ئەم ئه‌رکه‌ قورسه له‌ ئەستۆ بگرئ، بۆیه ئه‌رکیکی پیروزی نیشتمانی و زمانه‌وانیی و ته‌نانه‌ت نه‌ته‌وه‌ییسه، ئه‌گه‌ر ده‌سه‌لاتی سیاسی کورد، ئیراده‌ی نیشتمانی بنوینئ و به‌که‌لکوه‌رگرتن له‌ ته‌واوی زاراوه‌ کوردیییه‌کانی تر، ئەم زمانه‌ کوردیییه له‌ هه‌ریمی کوردستاندا له‌لایه‌ن زمانناسانی کورده‌وه‌ ده‌وله‌مه‌ندتر بکرئ و دواتریش ده‌سه‌لات به‌یاسا ساغیکاته‌وه‌، هه‌روه‌ک خو‌به‌خۆ له‌ کایه‌ زانستی و ئەده‌بی و سیاسی و کولتوورییه‌کاندا خۆی ساغکردووه‌ته‌وه‌.

له‌زمانی ئینگلیزییدا، وشه‌ی (power) به‌چه‌ندین واتای جیاواز دیت، به‌پیی رسته‌که‌و بابته‌که‌ ئالوگۆری به‌سه‌ردا دیت. (کاره‌با، هیز، ده‌سه‌لات، فه‌رمانه‌وایی، قورسایی، ریسا..... تاد) به‌کار دیت. به‌هه‌مانشیوه‌ش خوینه‌ری کورد ده‌بی هه‌ولبات، رۆلی وشه‌و تیرمه‌ کوردیییه‌کان به‌پیی رسته‌و بابته‌که‌ هه‌لبسه‌نگینئ. به‌لام له‌هه‌مووی گرینگتر ئه‌وه‌یه که‌ شاره‌زاییت له‌ مه‌عریفه‌دا به‌شیوه‌یه‌کی به‌ربلاو هه‌بی. که‌میی مه‌عریفه‌ و نه‌بوونی ئاشنایه‌تی به‌زانستی مۆدیرن، که‌مشاره‌زایی له‌ کولتووری جیاوازی ولاتان، کۆمه‌له‌ خالیکی زۆر لاواز ده‌بن له‌هه‌مبه‌ر تیگه‌یشتنی ئەم کتیییه‌دا.

بۆ نموونه‌ که‌سیک له‌ هه‌فتاکان و هه‌شتاکانی سه‌ته‌ی رابردوودا، کۆلیژی په‌روه‌رده، یان زانستی (به‌شی فیزیای، کیمیا، زینده‌وه‌رزانی یاخود جیۆلۆجی) خویندبیت و له‌وساوه‌ خۆی به‌ رۆشنبیر و پسپۆر بزانی و خۆی ئه‌په‌یت نه‌کردبیته‌وه‌و ئاشنایه‌تی به‌ زانستی نوئ به‌گشتیی و فیزیای مۆدیرن به‌تایبه‌تی نه‌بی، به‌دلنیا ییه‌وه‌ بۆ تیگه‌یشتن له‌م کتیییه‌ پییوستی به‌خۆماندووکردن ده‌بی. چونکه‌ هیچ بواریکی زانستی، ئه‌وه‌نده‌ی بواری فیزیای به‌خیرایی گه‌شه‌ ناکات. ته‌واوی ته‌کنه‌لۆژیا جیاوازه‌کان، ره‌گیکی قوولیان له‌زانستی فیزیایه‌ سه‌رچاوه‌ ده‌گرن. له‌مانه‌ش گرینگتر ئه‌وه‌یه وه‌ک ته‌نیا زانست، ده‌ستی بردووه‌ بۆ گه‌ردوون و چیتر به‌ته‌نیا خۆی به‌زه‌وییه‌وه‌ نه‌به‌ستیوه‌ته‌وه‌. ئا لیره‌دایه‌ ئەم دوو نووسه‌ره‌ ده‌لین فه‌لسه‌فه‌ مرد، فیزیای مۆدیرن جیگه‌ی گرتووه‌ته‌وه‌.

هه‌ندیک زمانناس و وه‌رگێری فه‌نده‌میی‌تالیستی کورد هه‌ن، برۆیان به‌ ئه‌فسانه‌ی زمانی په‌تی کوردیی هه‌یه. ئەمه‌ جگه‌ له‌وه‌ی زۆر گیلانه‌یه‌و ره‌گه‌زه‌په‌ستی نه‌ته‌وه‌یی تیدا ئاویته‌ بووه، که‌ پێیانوایه‌ زمانی کوردیی ده‌بی له‌ وشه‌ی عه‌ره‌بی و فارسی و تورکی پاكبکریته‌وه‌، به‌لکو که‌مترین شاره‌زاییان له‌ زمانناسییدا نییه. ئیمه‌ به‌پێچه‌وانه‌وه‌، هه‌ندیجار بۆ ئه‌وه‌ی مه‌به‌سته‌که‌ به‌روونی، دوور له‌ ته‌رجه‌مه‌ی حه‌رفیی بگه‌یه‌نین، ناچار په‌نامان بۆ چه‌مه‌ک زانستییه‌ عه‌ره‌بی و فارسییه‌کان بردووه‌. وپرای ئه‌وه‌ی تیرمۆنۆلۆجیی ئینگلیزییه‌که‌ یان فرانسیییه‌که‌ یاخود لاتینییه‌که‌مان داناوه‌ته‌وه‌.

دیاره له زانستی فیزیای نویداو له تیکستی کوردیی نویدا، هه ندئ تیرمی وهک گهر د و گهر دیله و وردیله تاد نه ماوه، ئیمه بۆ (particle) ته نۆلکه مان داناوه، به لām بۆ (Molecule) ههر مۆلیکیولمان داناوه ته وه. زۆر جار له ناو کتیبه که دا، وشه ی (World) یان (Universe) یا خود (cosmos) بۆ مه بستی گهر دوون به کارهاتوون. ئیمه هه ولمانداوه جیهان و گهر دوون و گیتی به کار بهینین. بۆ بۆشایی ئاسمان، له زمانی ئینگلیزییدا زۆر تیرمی زانستی ههیه، هه ندیجار بۆ ئه وهی وشه ی بۆشایی بۆ مه به ستیکی تر به کار بهینین که له سه ر زه ویی به کار ده هی نریت، ئیمه فه زا - فضاء ی عه ره بییمان بۆ بۆشایی ئاسمان به کار هی ناوه. ئه م ده رپرینانه له زمانی کوردیییدا هه ن. بۆ نمونه زۆر جار به کار هی نانی "دنیا" له رسته دا "گهر دوون" ده گه یه نیت.

ته واوی فووتنۆته کانی کتیبه که، واته ئه وانیه له دامینی لاپه ره کاندای نووسراون، روونکردنه وه یه له لایه ن وه رگێره کانه وه دانراون. له ده قه ئینگلیزییه که دا هه یچ فووتنۆتیکی تیدا نییه، ئیمه بۆ به رچا وروونی خوینه ری کورد، فووتنۆته کانمان داناوه. به شیکی زۆری چه مکه کان، یان ئه و ته وسانه ی به کاریان هی ناوه، پیه ون دیان به کولتوری روژئاواوه هه یه. ئیمه هه ولمانداوه روونکردنه وه کوردیه کان، زه وقی خوینه ری کورد زیاتر بکاته وه له چه مکه زانستی و ئینگلیزییه کان بیزار نه بی. به لām هه ندئ توانج یان نوکته هه یه، به راستیی کاتی وه ریده گی ری بۆ زمانیکی تر، مه غزاکه ی له ده ست ده دات، هۆکاری سه ره کیش ئه وه یه، تیگه یشتن و جیاوازییه کولتورییه کان، زه ق ده بنه وه.

هاوکات، هه موو ئه و سه رنج و تیبینیانه ی له ناو ئه م جو ره که وانانه دان { }، له لایه ن ئیمه وه دانراون. به کورتیه که ی ئه م که وانانه و فووتنۆته کانی بۆ ئه وه یه خوینه ر تیرمۆنۆلۆجیه زانستی و کولتورییه کان والا بکاته وه. هه ره ها به ره چا وکردنی رینووسی نویی کوردیی و گه شه سه ندنه زمانه وانیه کانی زمانی کوردیی و تیکستی کوردیی له م چه ند ساله ی داوییدا، هه ولمانداوه زمانی کوردیی ئه م کتیبه، به نویتترین ستایی نووسین دا پرێژینه وه. هه ر وشه ناویک به "ر" قه له و ده ستپیکات له زمانی کوردییدا، ئیمه به "ر" لات دامناوه. واته کاتیک "ره وان" نووسراوه مه به ست له "ره وان" هه ر کاتی سئ "ی" له لیکدانی وشه کاندای، سه ر یه ک که وتیبیتن، نۆتوماتیکی "ی" یه ک په رپه راوه و دووانیان ماونه ته وه. به لām هیشتا دلنایین، پاش چه ندین جار پیدایه چوونه وه ی که وکوژی، کۆمه لئ هه له مان به سه ردا تیپه ریوه و "په ی" مان پینه بردوون.

ئه گه ر چه مکی (theory) به ته نیا له رسته یه کدا هاتبیت، ئیمه (تیوری) مان به کار هی ناوه، به لām کاتیک له گه ل چه مکی لیکدراودا هاتبیت، بۆ نمونه وهک (quantum theory) ئه وه به مشیوه یه (تیوری کوانتوم) مان به کار هی ناوه. له زمانی کوردییدا، هه ندیک که س به ته نیا (تیور) بۆ تیوری به کار ده هی نیت، به بروای ئیمه ئه وه نه ک هه ر هه له یه، به لکو تینه گه یشتنیشه له مه غزای چه مکه که (تیوری = سیوری)، چونکه چه مکیک له زمانی ئینگلیزییدا به ناوی (تیور - theor) نییه. گریمان بوونیشی هه بی، وشه یه کی له و چه شنه، واتای تیرمی "تیوری" نادات.

له کتیبه که دا، چه ندین جار ناوی کالتیچ (Caltech) هاتوو، ئەم چه مکه، کورتکراوهی (ئینستیتیوتی تهکنه لوژی له کالیفورنیا - California Institute of Technology) یه. دانهری دووه می ئەم کتیبه، واته لیونارد ملۆدینۆ لهو ئینستیتیوته ئەمیریکییه کار دهکات. له کۆتاییدا، ئیمه زۆر ئاسوودهین، که تهنیا دواي چوار مانگ له ده رچوونی کتیبه که، به ههول و کوششیکي زۆر، به شه ونخوونیی و کانگرتنه وه له ژيانی ئاسایی خۆمان، توانیمان ئەم کتیبه وهک گرینگترین و مهزنترین کتیب تا هه نووکه بو زما نی کوردیی وه رگێردرا بیته، له سه ر دهستی ئیمه هاته ناو کتیبخانه ی کوردیی وه. هاوکات هیچ شتی به ئەندازه ی ئەوه ئیمه خۆشحال ناکات، که سه ی رۆژ، هه زاران که س، خویندکاری زانکۆکان و رۆشنبیرانی کوردستان و هۆگرانی زانست و مامۆستا یانی ئایینیتاد به زما نی خۆیان ئەم کتیبه ده خویننه وه. به دلنیا ییشه وه یه کیک له مه زنترین کتیبه کانی که له ده یه ی یه که می ئەم هه زاره یه دا ده رچوو ده خویننه وه. ئیمه دلنیا یین پێش زۆر له زما نه زیندوو ه کانی دنیا، ته نانه ت هه ندی له زما نه رۆژئاوا ییه کانیش که وتووین له وه رگێرانی ئەم کتیبه دا. تا هه نووکه، ئەو زما نانه ی ئەم کتیبه ی بو وه رگێردرا وه، له ژماره ی قامکه کانی هه ر دوو ده ست تیبه پر ناکه ن. به شانازی ییشه وه ئەوه زما نی کوردیی بوو به یه کیک لهو زما نانه.

له کۆتاییدا، جیگه ی خۆیه تی سوپاسی به رپوه به ری سایی ده نگه کان (گۆران عه بدولا) بکه یین، که دیزایی نی به رگه کوردیی هه که ی به که لوه رگرتن له به رگی کتیبه که که (ده قه سه ره کییه که) به رگیکی هاوشیوه ی بو دیزایی ن کرد.

له گه ل ریز و خۆشه ویستی

(حوسین حوسینی و کامیار سابیر) دا

فیبریوه ی 2011

وتاره‌کە‌ی کامیار سابیر که ئامارژەمان پێدا، لەسەر وەرگیرانی ئەم کتێبە، لە سایتی دەنگەکان و هەفتەنامە‌ی "هاولاتی" ژماره 661 ی رۆژی 2010/9/8 دا بلاو بوووه، ئەمە‌ی خودارەوه‌یه.

نایا خودا له پشت دروستکردنی گەردوونه‌وه‌یه!





حهوتى ئەم مانگە كىتېبىك بەناوى (The Grand Design) دەكەوئىتە بازارپەو و لەئاستى جىهاندا دەنگدانەوہىەكى گەورەى زانستى و كولتورى و ئايىنى و... تاد لىدەكەوئىتەوہ. كىتېبەكە لەنوسىنى پروفېسەر ستېفن (ستېفن) ھۆوكىنگ (Stephen Hawking) كە فىزىاويىەكى تىورىست و كۆسمۆلۇجىستىكى (گەردوونناس) شارەزى برىتانىيە لەگەل فىزىاويى ئەمىرىكى لىونارد ملۆدینۆ (Leonard Mlodinow) پىكەوہ نوسىويانە. بەپى رۆژنامەى تايمز كە ھەندى سەرەداوى دەرختووه، نووسەران پىيانوايە گەردوون دەتوانى خۆى دروست بكات چونكە ھاوكىشەكان بەگۆبىرەى كۆمەللى ياساى فىزىكى ھەلسوكەوت دەكەن، زانستى فىزىا پىياويە گەردوون پىويستى بەخودايەك نىيە لەپشتىوہ بىت.

ماوہىەكى زۆر بوو فەلسەفە و ئايىن قسەيان لەسەر گەردوون و بوون دەكرد، بەلام چەندىن دەيەيە، زانست خەرىكە جىگەى ئەو ئارگىومىنتە لەبن نەھانتوانەى فەلسەفەو ئايىن بەتەواويى بگريتەوہ. مايكل ھۆلن لەزمانى ھۆوكىنگەوہ لە رۆيتەرزدا دەنووسى "لەبەر ئەوہى ياسايەك ھەيە وەك ھىزى كىشكردن، گەردوون خۆى خۆى دروستكردووه يان دەتوانى لەھىچەوہ خۆى دروست بكات، چىكردنە (creation) ھاوكاتەكان بەلگەن بو ئەوہى شتىك ھەيە بو وەلامى ئەو پرسىارەى بوچىي گەردوون پەيداوو؟ بوچىي ئىمە ھەين؟"

"خودا ھەيە و خودا نىيە" بەدرىژايى مېژووى مروفايەتى ئارگىومىنتى لەسەر كراوہ، بەلام ھۆوكىنگ و ملۆدینۆ دىن بە مېتۆدىكى زانستى و بە ياساى فىزىكى، گریمانەكان بەرباس و لىكۆلېنەوہ دەدەن. بەپرواى من وەرگىرانى ئەم كىتېبە بو زمانى كوردىي گرېنگىيەكى زۆرى ھەيە، چونكە ھىچ شتى بەئەندازەى زانستى گەردوونناسىي مېشكى مروف ناكاتەوہ لەئاست بوون و ئايىن و كولتور و مېژووى مروفايەتتىدا. كاتى بىرى مروف لە سنوورى زەويى و كۆمەلە ئەستىرەى كاكىشان دەچىتە دەرەوہ، سەتان مىليۆن كۆمەلە ئەستىرەى تر، بىليۆنەھا ھەسارەى تر و سەتان ترىليۆن ئەستىرەى تر بە تىللىسكۆب ھەست پىدەكات.

ھاوكات ئەگەرى بوونى چەندىن سىپتىليۆن (10^{24} septillion) و بگرە نۆنيليۆن (10^{30} nonillion) و گووگول (10^{100} googol) ژمارە لە گالاكسى (galaxy) (كۆمەلە ئەستىرە) و ھەسارەو ئەستىرەى تر ھەن، كىتېبەكە ژمارەى گەردوونەكان بە 10^{500} دەقەبلىن، ئىتر مروف لەرپى زانستى گەردوونناسىيەوہ دەبى لەو خودايانە بكوئىتەوہ كە لە ئەفسانەكان و ئايىنەكاندا ھەن. نەيىنەكانى ئەم گەردوونە گەورەو گرانە لەچىدايە؟ بەلام وريايى و ئاگايى و زانينىكى زۆرى ناوئىت تا ئەو پرسىارە لەخۆمان و لەفەندەمىنتالىستە مەزھەبىيەكان بكەين، ئايا خوداى پشت ئەم

گهردوونه، ئەگەر بوونی هەبێ، ئەو خودایەیه له کتێبه ئایینییهکاندا، لهسەر دزینی شقارتهیهک، داوای دەستبڕینی مروفیک دهکات؟ لهسەر عهشق، داوای بهرباردبارانی مینه دهکات! لهسەر پیکیک مهیخوداردنهوه دۆزهخت بهتووشهوه دهکات؟ یان بهپچهوانهوه ئەو خودایه ئەوهنده میهره بان و گهورهیه که ههموو ئایینهکان یهک لهسەر تریلیۆنی گهورهیی و بهخشندهیی خودایان باس نهکردوه.

هۆوکینگ، که پیاویکی نیمچه ئیفلیجه و توانای فسهکردنی بهشیوهی ئاسایی بهدهم نییه، بهلکو لهپیی ئامیژیکی ئەلیکترۆنییهوه (synthesizer) و بههۆی کۆمپیوتهرهوه دهئاخفیت. به میتۆدیکی زانستی زۆر وردهوه ئارگیومینت لهسەر بوون و دروستبوونی گهردوون و یاساکانی گهردوون و خودا دهکات. ئەو له کتیبی "کورتە میژووێهکی کات (A brief History of Time)" دا که پتر له نوۆ میلیۆن کۆپی به شیوهی کتیب لێ فرۆشراوه، جیا له چه ندين میلیۆن کۆپی تر له ئینتهرنیتهوه داوولۆد کراوه، دهلیت "ئەگەر ههموو تیورییهکه بدۆزینهوه، ئەوهپه پری سههرکهوتنی مروف دهگهیه نیته، لهویشهوه به عهقلی خودا ئاشنا دهبین". ئەمهیش کرۆکی ئارگیومینتی زانستییه له نیوان ئایین و زانین (مهعریفه) بهگشتیی و زانست بهتایبهتی. مروف مافی خۆیهتی له عهقلی خودا بکۆلیتهوه، چونکه توانای بیرکردنهوهی ههیه و زانستیش بهره و ئەو مه نزلای دهبات.

لهچاوپیکه وتنیکیدا لهگهڵ (Diane Sawyer) له که نالی (ABC) دا که لپی ده پرسی ئایا هیچ ریگهیهک هه بوو، ئایین و زانست پیکه وه ئاشت ببنه وه؟ له وه لامدا دهلیت "جیاوازییهکی فهنده مینتالی ههیه له نیوان ئایین که لهسەر به دهسته وه گرتنی دهسه لات دارپژراوه له گهڵ زانست- دا که لهسەر لیوردبوونه وه و به لگه دارپژراوه. زانست له ئایینی دهباته وه چونکه کار دهکات". له م روانگه یه وه زۆر گرینگه، جیاوازی له نیوان ئایین و خودادا بکری. چونکه له راستیدا ئەو نه پینیا نهی له دروستبوونی گهردووندا یه بو ئەوه نییه که مروفه کانی سه ر زویی تاقی بکری نه وه و ئالییه نه کانی (alien) (زینده وه ره نه ناسراوه کانی گهردوون) ئازاد بن. چونکه مروفی عاقل لهسەر زهویی، بهس دهیان ههزار سالیکه بوونی ههیه، له کاتیکدا 13.7 بیللیۆن ساله گهردوون بوونی ههیه و پشتریش کهس نازانی چی هه بووه و چی نه بووه و چه ند تریلیۆن جوړ له ئالییه نه کان هه ن و ته مه نی بوونیا چهنده و ئایا ئایینیان ههیه یان نا؟ هه ر له هه مان چاوپیکه وتندا له هۆوکینگ ده پرس "گه وره ترین نه پینی که ئەو هه زیکات شروفه ی بکات، چییه؟ له وه لامدا دهلی "ده مه وئ بزانه بوچی گهردوون پهیدا بووه، بوچی شتی ههیه له هیچ مه زنتره؟ (why there is something greater than nothing)".

کریدت و مه زنی هۆوکینگ، له بواره کهی خۆیدا وایکردوه له نیوهنده ئایینی و کونسیرفه تیقه کانییدا جیگه ریژ و خۆشه ویستییه کی بیئه ندازه بیت. ئەو پیش ئەوهی پۆستی زانستی و ئە کادیمییه کهی به جیبهیلی له زانکۆ کامبریج، پۆسته کهی ئیسحاق نیوتنی (باوکی فیزیا) ی به رپوه ده برد. به لام هۆوکینگ هه نووکه به گیانی فیزیا و مۆخی گهردووناسیی ئە ژمارد ده کریت. چونکه له میژووی زانستی فیزیا دا، له داوی بیردۆزه ریژه ییه کهی ئاینشتاین و بیردۆزی کوانته مه وه (Quantum)، گه وره ترین شوړشی تیوری له زانستی فیزیا و گهردووناسیدا لهسەر دهستی هۆوکینگ دا هینراوه. بو خوینه ری کورد زۆر گرینگه ئەم کتیه بخوینیته وه. له وه ش گرینگتر ئە وه یه، له سه ی روژی وه رگی رانی ئەم کتیه بو سه ر زمانی کوردیی، هه ندئ مه لای ئایینی له دژی زانستی فیزیا و گهردووناسیی به قسه ی فهنده مینتالیسته دینییه کان و ئیسلامی سیاسی

نەورووژئین و ھەرەشەى سەتەکانى ناوھراست لە خوینەرى کورد و عاشقانى زانستى فیزیا نەکەن!
کتیبەکەى ھۆوکینگ سووکایەتیی بە دین و بەخودا ناکات، بەلکو تووژینەوھى زانستییە بە میتۆدى
زانستى و فیزیایى لە گەردوون و گەردوونناسى دەکوئیتەوھ.
گومانى تیدا نییە ئەم کتیبە بۆ زۆربەى زمانە زیندووھکانى دنیا وەرەگێردریت، بگرە پێشبرکئ
دەکرئ لە وەرگێرانیدا، بەدنیایىوھ لەوانەش زمانەکانى عەرەبى و تورکى و فارسى، بۆیە زۆر
گرینگە بۆ زمانى کوردییش وەرگێردرئ. لەپێى ئەم وتارەوھ رايدەگەيەنم بەھۆى ئەوھى کە پاشخانم
لەزانستى فیزیادا ھەيەو سەرەتەقییەکیش لەگەل ھەردوو زمانى ئینگلیزى و کوردییدا دەکەم،
ھەرکەسئ لەخۆى رادەبینیت و ئامادەبیت ئەم کارە بکات، بەدنیایىوھ لەوەرگێراندا یارمەتیی
دەدەم.

سەرنجیک سەبارەت بەچاپکردنى کتیبەکە: بەداخوھ چاپکردنى چاپى یەکەمى ئەم کتیبە، لە
خانەى وەرگێران لە سلیمانى زۆر دواکەوت، چاپى دووھمیش کە بەرپوھیە ھەندیک ھەلەى چاپى
یەکەمى تیدا، وەک ھەموو شتیکى رۆتینیاتى کوردیى راست نەکرانەوھ. ھەرۆھا بەرگى ئەم
کتیبە لە چاپى یەکەمدا دانەنرا و بئ پرسى وەرگێرەکانیش بەرگیکى جیاوازیان بۆ دانابوو.

STEPHEN
HAWKING

and LEONARD MLODINOW

THE
GRAND
DESIGN



نھینیی بوون

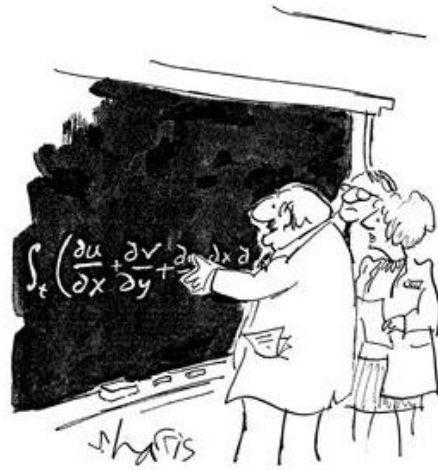
(The Mystery of Being)

بوونی ئیمه تهنیا بۆ ماوهیهکی کهمه و لهو ماوهیهدا بهشیکی بچوکی گهردوون (Universe) دهپشکنین. بهلام ئیمه ی مروّف لهو بوونهوهرانهین به دواى شندا دهگهړییین، سهرسام دهبین و دواتریش به دواى وهلامدا دهگهړییین. له ژبانی ئهم جیهانه پان و بهرینهدا که میهرهبانیی و ستهمکارییی و نیگهرانییی له ژیر ئاسمانی گهورهدا ئاویتهی یهکن، خهلك پرسیاری زور دهکهن: چۆن دهتوانین له جیهانیک بگهین که ئیمه خوّمان تیایدا بینیوهتهوه؟ گهردوون چۆن رهفتار دهکات؟ سروشتی راستیی چیه؟ ههموو ئهمانه له کوپوه هاتوون؟ ئایا گهردوون پیویستی به ئافرینه{خالق} ههیه؟ زوربهمان بۆسهرقالبوون بهم پرسیارانهوه، کاتیکی زور تهرخان ناکهین، بهلام زوربهی ههره زورمان ئهم پرسیارانه یهخهیان گرتووین و ههندئ سات بیرمانیان داگیر کردووه.

به شیوازیکی باو ئهم پرسیارانه مولکی فهلسهفهیه، بهلام فهلسهفه مردووه. فهلسهفه گهشهسهندنهکانی زانستی نویی ههلهنگرتووه، به تایبته لهگهڵ زانستی فیزیادا، خوئی نوژهن نهکردووتهوه. زانایان بوونه به ههنگری مهشخهڵ بۆ دۆزینهوه و گهپانی ئیمه بهدواى زانیندا (مهعریفه - knowledge). ئامانجی ئهم کتیبه وهلامدانهوهی پرسیارهکانه، به کهلکوهرگرتن له دۆزینهوه تازهکان و تیورییه پیشکهنوتووهکان. ئهمانه پیشرهوایهتی ئیمه بۆ تیروانینیکی نوی له گهردوون دهکهن، که لهرووی ترادیسوینییهوه وانییه. تهنانهت ههنوکه لهگهڵ جیهانی یهک دوو دهیه لهمهوبهر جیاوازی ههیه. بهلام هیشتا چهکه نوپکان کاریگهیری نزیکهی یهک سهته پیشتریان له سهره.

بهپیی چهکه ترادیسوینییهکانی گهردوون، تهنهکان له سهه رییرهویکی دیاریکراو جو له دهکهن، ههروهها میژووهکانیشیان دیاریکراوه. ئیمه دهتوانین به وردیی نمونهکانیان له ههموو ساتهوهختیکدا دهستنیشان بکهین. سههرای ئهم ئهمژماردکردنانه که بۆ مهبهستی ژبانی روژانه زور سههرکهوتوو بوونه، بهلام لهسالانی (1920) هکاندا زانرا ئهم نمونه کلاسیکییه بهتهواویی بۆ رهفتاره بینراوه سهیرهکان له پیوانه ی ئهتومی (Atomic) و نیمچه ئهتومی (Sub atomic) دا ناتوانرئ بهکار بهیئریت. لهجیاتی ئهوه چوارچیویهکی جیاواز به ناوی فیزیای کوانتوم (Quantum physics) پهژرینرا. تیوری کوانتوم Quantum theory به شیوازیکی بهرچاو

پیشبینییه‌کانی بۆ ئەو پېوانانە راست دەردەچیت، ھەروەھا کانتیک بۆ جیھانی ماکرۆسکۆپیی (Macroscopic)¹ ژيانی رۆژانە بەکار دەھینریت، پیشبینییه کلاسیکییەکانیش دووبارە دەکاتەو. بەلام فیزیای کوانتەم و کلاسیک لە سەر زۆر چەمکی جیاوازی حەقیقەتی فیزیایا بەندن.



"... And that is my philosophy."

"..... ئا ئەمە فەلسەفەیی"

تیۆرییەکانی کوانتەم دەتوانرێ لە ڕیگەیی جۆراوجۆرەو ھەروەھا بکرین، بەلام پێدەچیی وردترین ھەسڵ لەلایەن ریحارد (دیک) فەینمان Richard(Dick) Feynman ھوێ پێشکەش کرابیت، فەینمان کاریکتەریکی چەند لایەنی ھەبوو، لە لایەکی لە پەیمانگای تەکنۆلۆژیای کالیفۆرنیا کاری دەکرد لە لایەکی ترەو تەپلی لە سەر جادەکان دەکوتا. بە وتەیی فەینمان، سیستەمی ھەلگری زیاد لە یەک میژوو{پیشینە} ھ. کانتیک ئیمە بۆ ھەلەکانمان دەگەرین، ئیمە باسی وردەکاریی تیگەیشتنەکانی فەینمان دەکەین. ھەروەھا ئەمە بەکار دەھینین بۆ گەران بە دوای ئەو بۆچوونەدا کە پێیوایە گەردوون بە تەنیا یەک میژوو نییە یان تەنانت بوونیکی سەربەخۆیی نییە. لای زۆر لە زانایانی فیزیای ئەمە بە بۆچوونیکی توندڕۆیانە خۆی دەردەخات. لەپراستییدا ھەک زۆر بیروۆکی تر لە زانستی ئەمرۆدا، وا دیتە پێشچاوی کە سەرپێچیی سەلیقەمان دەکات. بەلام سەلیقە لە سەر ئەزمونی رۆژانەمان بەندە، نەک بەند بیت لە سەر گەردوونیک کە لە ڕیگەیی ئەو تەکنۆلۆژیای سحراییی بوارمان پێدەدا بە قوویی بروانینە ئەتۆم و بۆ سەرەتای گەردوون بگەرینەو.

¹ ماکرۆسکۆپیک، شتیکی بەچاوی روت، بەبێ بەکارھێنانی زەرەبەن و تەلیسکۆپ ببینرێ. واتە توانای بینین بەچاوی روت و قووت. شتیکی گەورە.

تا په‌یداوونی فیزیای نوئ، به‌گشتی وایر ده‌کرایه‌وه هه‌موو زانیارییه‌کانی جیهان ده‌توانرئ له‌رپگه‌ی بینینی راسته‌وخووه به‌رده‌ست بکه‌ون، شته‌کان چوون بن به‌هه‌مان شیوه‌ش له‌رپگه‌ی هه‌سته‌کانمانه‌وه وینه‌وه‌کرین. به‌لام سه‌رکه‌وتنه به‌رچاوه‌کانی فیزیای نوئ که به‌نده له‌سه‌ر چه‌مکه‌کانی فه‌ینمان، له‌گه‌ل نه‌زموونی روژانه‌ماندا یه‌کناگرته‌وه. بینینی ساده‌ی حه‌قیقه‌ت له‌گه‌ل فیزیای نویدا گونجاو نییه. بو‌مامه‌له‌کردن له‌گه‌ل نه‌م پارادوکسانه‌دا (Paradox) رپگه‌یه‌ک هه‌له‌بژی‌رین و ناوی لیده‌نین مودیلی ریالیزی - وابه‌سته (Model-dependent realism). نه‌مه به‌نده له‌سه‌ر نه‌وئایدیایه‌ی، می‌شکمان، تی‌خراوه‌کان (Input) له‌رپگه‌ی نه‌ندامه هه‌ستیاره‌کانه‌وه به‌دروست‌کردنی مودیلیک له‌جیهان شروقه‌ده‌کات. کاتیک مودیلیکی له‌م چه‌شنه به‌سه‌رکه‌وتویی رووداوه‌کان ته‌ته‌له‌ده‌کات، هه‌زمان بو‌دروست ده‌بیت بایه‌خ به‌توخمه‌دروست‌کهر و چه‌مکه‌کانی ناویته‌یه‌کی له‌و چه‌شنه بو‌بوون به‌حقیقه‌تیکی به‌رجه‌سته یان حه‌قیقه‌تی ره‌ها بده‌ین. به‌لام لیره‌دا بو‌ی هه‌یه که‌سک به‌رپگه‌ی جیاواز بتوانیت هه‌مان دوخی فیزیایی دروست بکات.

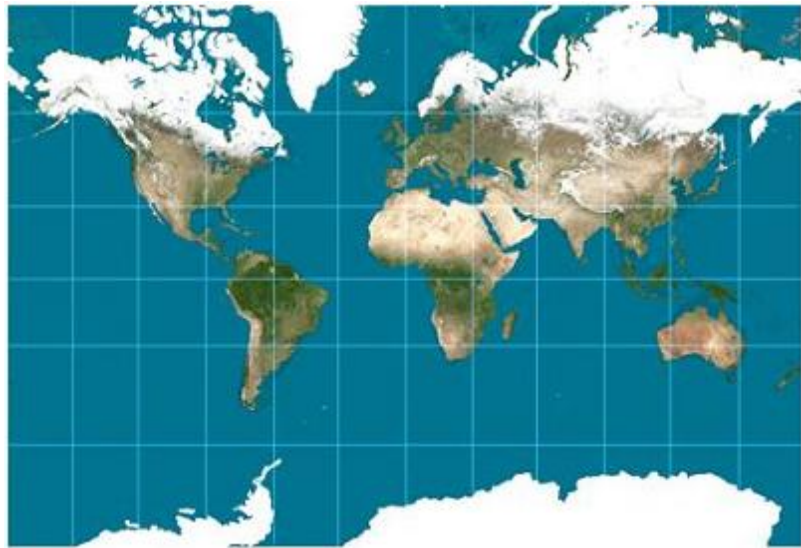
نه‌گه‌ر دوو تیوری فیزیای جیاواز یان دوو مودیلی جیاواز، رووداوه‌کان، هاوشیوه‌پیشبینی بکه‌ن، ناتوانین بلین یه‌کیکیان له‌وه‌ی تریان راستره. نیمه‌نازادین سوود له‌یه‌کیکیان وه‌رگرین که‌گونجاوتره. له‌میژووی زانستدا نیمه به‌رده‌وام زنجیره‌یه‌کی باشتر و باشتر له‌مودیله‌کان و تیورییه‌کانمان دوزیوه‌ته‌وه، له‌ئه‌فلاتونه‌وه (Plato) بو‌تیوری کلاسیکی (Classical theory) ی نیوتن (Newton) تا به‌تیورییه‌کانی کوانته‌می نوئ ده‌گات. سروشتییه‌بیرسین ئایا نه‌م زنجیره‌یه به‌خالیکی کوتایی یان به‌تیورییه‌کی کوتایی له‌گه‌ردوون ده‌گه‌ن که هه‌موو هیزه‌کانی تیدا بیت و پیشگوی هه‌موو نه‌و پیشهاتانه بکات که نیمه‌ده‌توانین تی‌بگه‌ین یان نیمه‌ده‌توانین بی‌کوتایی بیردووی باشتر بدوزینه‌وه، بی‌ه‌وه‌ی هه‌رگیز به‌کوتایی بگه‌ین؟ هیشتا وه‌لامیکی دلنیاکه‌رمان بو نه‌م پرسیاره نییه، به‌لام ئیستا پالیوپاویکمان بو‌تیوری کوتایی هه‌یه، له‌راستییدا نه‌گه‌ر هه‌بیت پی‌ده‌گوترئ نیم‌تیوری² (M-theory) نیم‌تیوری ته‌نیا مودیلیکه‌ده‌توانیت هه‌لگری هه‌موو نه‌و تاییه‌تمه‌ندیانه بیت که نیمه‌بیری لی ده‌که‌ینه‌وه نه‌م تیورییه‌وه‌یه که باسه‌که‌مان له‌دواییدا زورتر به‌پی نه‌وه‌له‌ده‌سه‌نگیریت.

نیم‌تیوری، تیورییه‌کی ئاسایی نییه. نه‌و بریتییه له‌خیزانیکی گه‌وره که تیورییه جیاوازه‌کان له‌خو ده‌گرئ، هه‌ر کام له‌وان له‌مه‌وداکی خویندا له‌دوخیکی فیزیاییدا به‌باشی شروقه‌ی بینراوه‌کان ده‌که‌ن. نه‌م تیورییه‌ی تا راده‌یه‌ک له‌نه‌خشه‌ده‌چیت. هه‌روه‌ک زانراوه که‌س ناتوانی هه‌موو رووبه‌ری زه‌ویی له‌سه‌ر یه‌ک نه‌خشه‌دانبی. پروجیکته‌ری ئاسایی که میرکاتور (Mercator) بو نه‌خشه‌ی جیهان به‌کاریهینا رووبه‌ره‌کان گه‌وره و گه‌وره‌تر ده‌بن له‌قوولایی باکوور و باشووردا به‌لام جه‌مسره‌کانی باکوور و باشوور داناپوشیت. بو هه‌بوونی نه‌خشه‌یه‌کی متمانه‌پیکراو بو

² M theory دیرژکراوه‌ی بیردوویکی تره که ناوی (تیوری ریسمان - string theory) ه به‌وه‌ده‌ناسرته‌وه که یانزه دوورایی هه‌یه. چونکه تیوری ریسمان (کشته‌ک یان به‌ن یاخود خرینه) ده‌دوورایی هه‌یه، له‌به‌ر نه‌وه‌ی نیم‌تیوری 11 دوورایی هه‌یه، بو‌یه نه‌و ناوه‌ی لی‌راوه. نه‌م بیردووییه له‌بوازی زانستی فیزیادا نوییه و له‌ناوه‌راستی نه‌وه‌ده‌کانی سه‌ده‌ی رابردووه‌وه قورسایی خو‌ی داناوه (وه‌رگیره‌کان).

هەموو زەوی، ناچارین لە کۆی هەموو نەخشەکان کەلک وەر بگرین، کە هەر یەکەیان بۆ ناوچە یەکەکی سنووردارە. نەخشەکان کاتیکی لیکهەڵدەکیشرین، هەمان دیمن پێشان دەدەن.

M- تیوریی بە هەمان شیوەیە. تیورییە جیاوازهکان لە خیزانی M- تیوریی رەنگبۆ زۆر جیاواز بێنە پێشچا، بەلام دەتوانرێ وەک ئامانجیک بۆ هەمان تیوریی لە بەرچا و بگێردرین. ئەمانە وەک قیژژنیک لە تیورییەکان بەکار دەهینرین بە تەنیا لە مەودایەکی سنوورداردا، بۆ نمونە کاتیکی برێکی کەمی وزە دیاریکراوت هەبێ. وەک کەوتنە سەریەکی نەخشەکان لە پروژە میترکاتۆردا. لێرەدا مەودای قیژژنە جیاوازهکان دەکەونە سەریەک، کە پێشبینی هەمان دیاردە (Phenomena) دەکەن. بەلام هیچ نەخشە یەکەکی تەخت بوونی نییە کە بە جوانی بتوانی هەموو رووبەری زەوی دەربخات، هەروەهاش هیچ تیورییەک بە تەنیا بوونی نییە تا بە جوانی نمایشی هەموو بینراوهکان بکات.



نەخشە ی جیهان: لەوانیە کۆمەڵیک تیوریی بەسەریەکەوه بۆ پێشاندانی گەردوون پێویست بن. هەر وەک چۆن چەندین جۆرە نەخشە بەسەریەکەوه بۆ پێشاندانی زەوی پێویستن .

باسی ئەوه دەکەین چۆن M – تیوریی وەلامی جیاواز بە چیکردنی گەردوون دەداتەوه. بەپێی M – تیوریی گەردوونی ئیە تاکە گەردوون نییە. لەبەر مابەردا، M- تیوریی پێشبینی دەکات کۆمەڵە گەردوونیک زۆر لە هیچ (Nothing) دروست بووبێتن. ئەم دروستبوونانە پێوست ناکات بەهۆی خۆتیەلقورتاندنی بوونەوهریکی لە سروشت بەدەر (Supernatural) یان خوداوه بووبێت. لەکاتیکی ئەم چەند گەردوونییە بە شیوازیکی سروشتی لە یاسا فیزیاییەکانەوه سەرچاوه دەگرن. ئەمانە زانست پێشبینی کردوون. بۆ هەر گەردوونیک لەدوایین ساتەکانیدا ئەگەری زۆر دۆخ و پێشینه هەیه، لەچا و ئەوهی هەنووکە هەن، پاش ئەو ماوه زۆری ئەوان دروستبوونە. زۆرتینی ئەم دۆخانە بە تەواوی لەگەڵ ئەم گەردوونە ئیە دەبینین جیاوازه، هەروەها بە تەواوییش بۆ

ژین و هەر شیواژیک له ژیان نهگونجاون. تهنیا بهشیکی زۆر کهمیان ریگه ددهن گیانلهبهری وهک ئیمهیان تیدا بعهویتهوه.

بهمشیویه لهناو ئهوه گهردوونه بیسهروبندها، بوونمان تهنیا جوړه گهردوونیک ههل دهبرئیریت لهگهل خویدا بگونجیت. ههروهها به بهراورد له گهل قهبارهی ئهم گهردوونهدا ئیمه زۆر بچووک و کهم بایهخین، ئهمهیه له ههستی ئیمه مرؤفدا خودای دروستکهر چیدهکات.

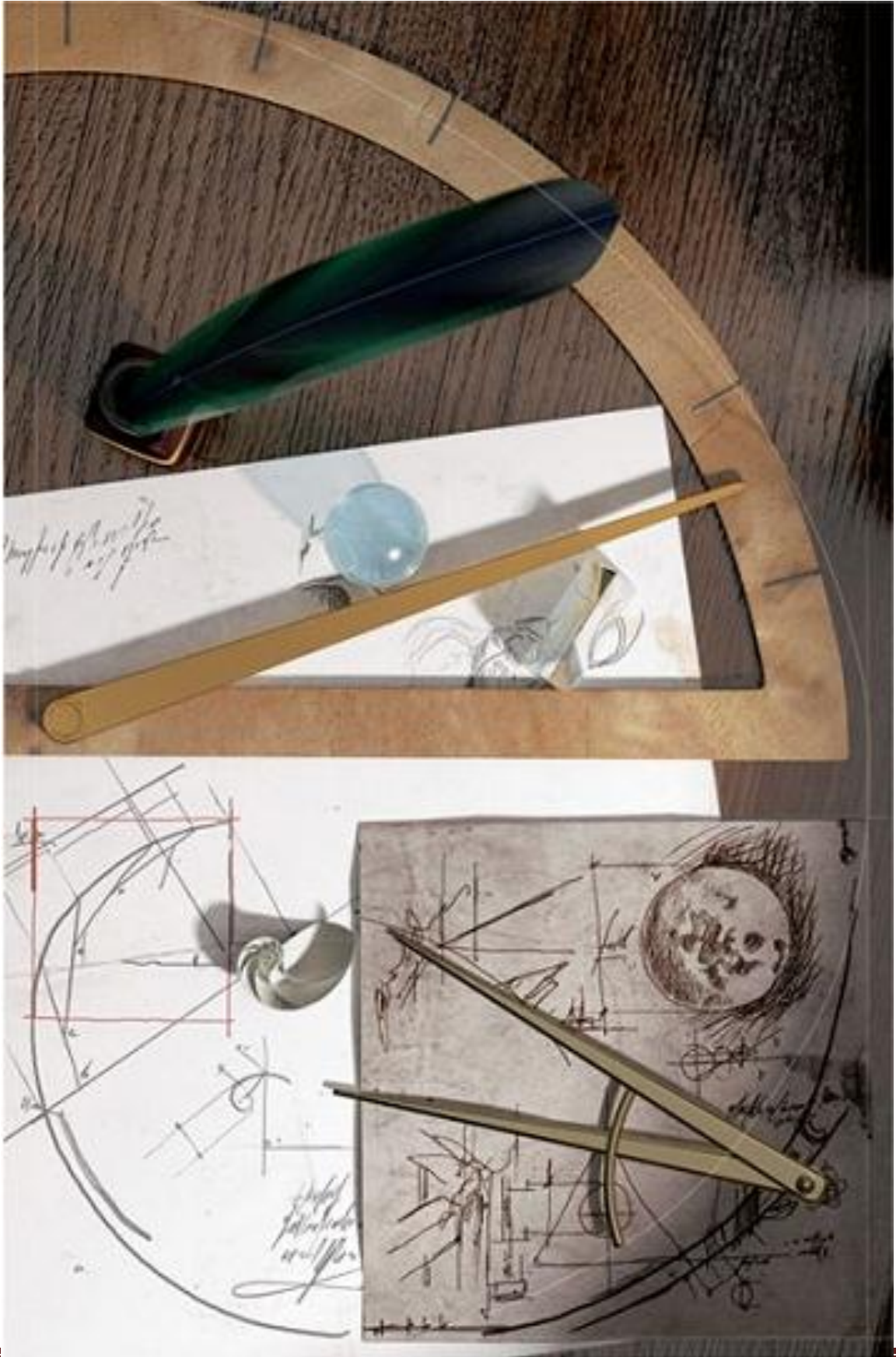
بو تیگهیشتن له گهردوون له قولترین ئاستدا ئیمه پیویستمان بهوهیه بزانی گهردوونهکان چون رهفتار دهکهن ههروهها بوچی؟

بوچی برئ شت لهبری نهبوونیان، بوونیان ههیه؟

بوچی ئیمه ههین؟

بوچی کۆمهلی یاسای تایبته ههن، نهک ههندیکیتر؟

ئهمه گهرهترین پرسیارهکانی ژیان، گهردوون و ههموو شتیکه. ئیمه دهمانهوی لهم کتیبهدا وهلامیان بدهینهوه. به پیچهوانهی ئهوه وهلامانهی له ریئوینی هایتچکیر بهرهو کۆمهله ئهستیره (The Hitchhiker's Guide to the Galaxy) دا هاتوونه، ئیمه نامانهوی به سادهیی ئهوه وهلامه ژماره 42 بیته.



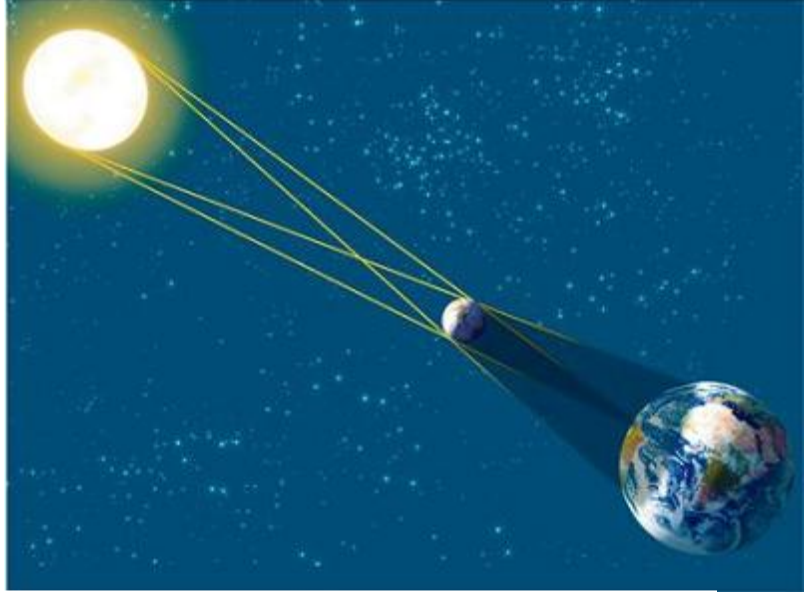
رئسای یاسا
(The Rule of Law)

"گورگه سکۆل دهی ویست مانگ بترسینیت تا فرییه سهر (داری-غهم):
گورگه هاتی،خزمی هریدقتنیریش دهیویست به دواى خۆر بکهویت"
"گریمنسمال "بانگی بانگدهر

له ئەفسانەى فاکینگەکاندا (Viking) سکۆل و هاتی دەیانەویت خۆر و مانگ راو بکەن. کاتیک گەلەگورگ دەیانخۆن، گیران (Eclipse) روودەدا. کاتیک ئەمە روویدا خەلکی سەر زهویی هەلپەى دەربازکردنى خۆر و مانگیان بوو، بە دروستکردنى دەنگەدەنگى هەرچی زۆرتەر، هیواداربوون گورگەکان بترسین. له کولتورەکانى تردا هاوشیوهی ئەم ئەفسانەیه بوونیان هەیه. بەلام له دوایدا خەلک بینییان تەنانت ئەگەر دەنگە دەنگ و زرمەزمیش نەکەن، خۆر و مانگ له گیرانەکه دەرباز دەبن. دواى ماوهیهکیتەر به تهوایی تیگەیشتن گیرانەکان به شیوازی هەرپەمەکیی روو نادەن، بەلکو به شیوازیکی ریکوپییک روودەدەن و ناوبەناویش خۆیان دووبارە دەکەنەوه. ئەم شیوازه زۆرتەر بو گیرانی مانگ دەست دەدات، شارستانییهتی بابلیی (Babylonian) ئەو توانایەیان هەبوو مانگ گیران تا رادهیهک بەراستی پێشبینی بکەن، هەر چەند نەیان دەزانی راستیی مانگ گیران به هۆی پێشپیکرتنی رووناکیی خۆر له لایەن زهوییەوهیه.

پێشبینی گیرانی خۆر زۆر دژوارتر بوو، چونکه ئەمەیان تەنیا لەمەودای دالانیکدا به پانیی 30 مایل³ هەستی پێدەکرئ. هەست بەوهکراوه و شیوازهکان روونیان کردووهتەوه (گیران) هەکان به پپی یاسا فەرمانرەواکانی سروشتن نەک به هۆی بوونی ئارەزووی بەرزە سروشتییهوه.

³- مەبەست له میلیه که یهکسانه به 1,609.344 مەتر، وهک فۆنتیکه ئینگلیزییهکه Mile وهرمانگرتووه، مایل به بریتانیی و به ئیلی قەلەویش وهک فۆنتیکه ئهمیریکی (مایل). وهرگێرەکان



گيران: شارستانىيەتە كۆنەكان نەيان دەزانى ھۆكارى گيران چىيە بەلام شىوازى روودانەكەيان بىننىوو

ھەرچەند ھەندىك لە شىوازە سەرەتايىيەكان لە پىشېبىنى جۆلەى تەنە ئاسمانىيەكاندا (Celestial body) سەرکەوتوبون، بەلام بۇ باووباپىرانى ئىمە ئەستەم بوو خويىندەنەو ھە زۆربەى رووداوەكانى سروشت بکەن. گرکانەكان، زەوىي لەرزەكان، تۆفانەكان، تاعوونەكان (pestilences) و دووبارە ھاتنەوھى نىنۆكى قرتىنراو ھەموويان بە بى ھۆكار يان بەبى مەبەست بە بىرياندا دەھات.

بۇ شارستانىيەتە كۆنەكان، سروشتىي بوو ئەم ھىزە تىكدەرانە بە پەرستگايەكى خراپە يان خوداى خراپەو ھەستەنەو ھە. كارەساتەكان زۆربەى كات جۆرى گوناھيان وەردەگرت و بە ھۆى تاوانىكەو ھە بوونە دەرھەق بە خوداكان كراون. بۇ نمونە نزيكەى 5600 سال پىش زايىن گرکانى كىوى مازاما (Mazama) لە ئەمىرىكا تەقىيەو ھە، بۇ چەندىن سال خۆلەمىش و وردەبەرد دەبارىي، چەندىن سال دواتر چالى گرکانەكە بە ھۆى بارانەو ھە بە ئاو پىرپو ھەو ھە، دەرياچەيەكى دروستکرد كە ئىستا چالە دەرياچەى پى دەلئىن.

بەلام ھىندىيە سوورەكان لىكدانەو ھەيەكى تريان بۇ ئەم دەرياچەيە ھەيە. لەراستىيدا بە تەواويى لەگەل وردەكارىي زانستى زەوبىناسىي (Geology) دا يەكدەگرىتەو ھە، ئەلبەت لەگەل تىھەلكىشکردنى درامايەك كە مرۆفك ھۆكار بوو بۇ روودانى كارەساتەكە. تواناى مرۆف بۇ تاوانکردن ھەمىشە وادەكات مرۆفەكان رىگەيەك بدۆزنەو ھە بۇ سەرزەنشترکردنى خويان. ھەرەك ئەفسانەكە باسى دەكات للاو (Liao) سەرۆكى جىھانى ژىرەو ھە (Below world) دەكەويتە داوى خۆشەويستىي كچىكى جوانەو ھە كە كچى سەرۆكى ھىندىيە سوورەكانە. كچەكە ھەزى بەو نىيە، بۆيە لە رىگەى تۆلەكردنەو ھە، للاو دەيەوئ ھىندىيە سوورەكان بە ئاگر قەلاچۆيكات. خۆشەختانە بە پىي ئەفسانەكە، سكىل (Skell) سەرۆكى جىھانى سەرەو ھە (Above world) يارمەتىي مرۆفەكان دەدا و لە

گەل ھاوتاکەى خۆیدا، لە جیھانى ژێرەوه بەشەر دین. للاو زامدار دەبیت و دەکەوێتە ناو کۆیى مازاماوه و کونیکى گەورە لە دواى خۆى بە جیدیلێ و دواى بە ئاو پەر دەبیتەوه.

گوینەدان بە ھەلسوکەوتى سروشت دەبوو بە ھۆى ئەوھى خەلک لە شارستانیھتە کۆنەکاندا خوداکان دابھینن بۆ ئەوھى فەرمانرەواى ھەموو لایەنەکانى ژيانى مروف بکەن. خوداکانى خۆشەویستى و خراپە؛ خۆر و زەوى و ئاسمان؛ زەریاکان و چۆمەکان؛ پاران و توفان تەنانت زەوى لەرزە و گرکانیش خودایان ھەبوو. کاتیک خوداکان حۆشال دەبوون مروفەکان بەباشى، ئاشتى و ئازادى و دوور لە بەلای سروشت و کارەسات و نەخۆشى مامەلەیان لەگەدا دەکرا. بەلام کاتیک قەلس دەبوون، وشکەسالى، جەنگ، تاعوون و پەتا دەھات. بە ھۆى ئەوھى پێوھندى ھۆکار و رووداوەکان بە چاو نەدەبىزان ئەم خودایانە کەس سەرى- لیدەرنەدەکردن (inscrutable) و خەلکیش دەکەوتنە ژێر بەزەى خوداکانەوه. بەلام بە ھۆى تالسى مېلتیوسەوه (Thales of Miltuse) (دەوروبەرى 624-546 پ ز) نزیکەى 2600 سال پيش ئیستا گوران دەستى پیکرد.

ئایدیاکە لەوھو دەیت، سروشت لە سەر ھەندیک پرىنسىپ بىناکراوه دەبیت نھینىھکەى دەرکەویت. دواى ئەو پروسىسێكى دووردریز بۆ جیگرتنەوھى فەرمانرەواى خوداکان دەستپیکرد، بەو باوھرەى گەردوون لە ژێر فەرمانرەواى یاساکانى سروشت دایەو بە پى بەرنامەھکەى دارپژراو دروستکراوه کە پۆزیک دادیت فیرین و بىخوینەوه. ئەوھى زانراوه بە پى میژووى مروف، پرسیارى زانستى ھەولیکى زور نوپیه. ھاوشیوھکانمان، ھومو ساپینسەکان (Homo Sapiens)، نزیکەى دووسەت ھەزار 200000 سال پيش زابین لە داوینى بىبانى ئەفریقاوه دەرکەوتن. ھەرھەا زمانى نووسین تەنیا بۆ ھوت ھەزار 7000 سال پيش زابین دەگەریتەوه.

دروستبوونى جفاکەکان لە دەوروبەرى کیلگە کشتوکالیھەکانى دانەوێلەدا بوو. (پریک لە کۆنترین کتیبە نووسراوھەکان پێوھندىیان بە نۆرى پۆزانەى خوداردنەوھى بىرەوھە ھەیه کە ھەر ھاوولاتیھەک بۆ ھەبوو ھەرى بگریت) کۆنترین نووسراوى تۆمارکراو لە گەورەترین شارستانیھتە گریكى کوندا دەگەریتەوه بۆ سەتەى نۆیەمى پيش زابین، بەلام شکۆدارترین کاتى شارستانیھتەکە " رۆژگارى کۆن " چەند سەت سال دواى دەردەکەویت، سەرەتاکەى بە نزیکەى 500 سال پيش زابین دەزانرێ. بە پى ئەرىستۆ (Aristotle) (322-384 پ ز)، دەبیت لەو دەوروبەرەدا بووبیت تالسى ئەم بىرکردنەوھى پەرەپیدا کە دەکریت لە جیھان تیبگەین، رووداوه ئالۆزەکانى دەوروبەرمان دەکرێ سادە بکریئەوه بۆ چەند پرىنسىپیک و شىبکریئەوه. بئەوھى ناچاربىن پەنا بۆ شىکارى ئەفسانەى و خوداناسى بھین.

تالسى ئەوھ دەدریتە پالى، یەکەم کەسە پيشبىنى گىرانى خۆرى لە سالى 585 پيش زابیندا کردووه، دياره وردەکاریھەكى مەزن بوو بەلام ئەگەرى ئەوھ ھەیه چانس یارمەتیی دابیت. تالسى فیکەریكى سەنگین بوو بەلام ھىچ نووسراویكى لە دواى خۆى بەجینەھیشت. مالهەکەى یەکیک بوو لە سەنتەرە رووناکبیریھەکانى ئایونیا (Ionia) کە کۆلۆنى گریکەکان بوو، دەسەلاتى قەلەمەرەویھەکەى بە پانتایى

له تورکييه وه تا ئیتالیا بری ده کرد. زانستی ئایونیاکان ههولئیکی بهرچاو بوو بۆ ده رخستی یاسا بنچینه یییه کان تا شروقهی دیارده سروشتییهکانی پیبکریت. ههروهک قوناغئیکی مهزنیشه له میژووی بیرکردنه وهی مروّفا. تیگه یشتنهکانیان له زۆربهی حالهتهکاندا ریزهیی بوو، گه یشتن و باوهرکردن بهو ئاکامانه به شیوازیکی سه رسورهینه ره له گه ل ئه نجامی مینۆده پیشکه وتوو هکانی ئه مرۆدا له یه کچوونیان هه یه. ئه مه سه ره تابه کی مه زنی پیشان دهدا به لام له سه تهکانی دوا ییدا زۆربهی زانستهکانی ئایونیا فه رامۆشکران- ته نیا جاروبار ده ستیان بۆ ده بردرایه وه و سه ره له نوئ ده دۆزرانه وه.

به پپی ئه فسانه کان، یه کهم فۆرمه لهی بیرکاریی که ئیمه ده توانین ناوی بنین یاسای سروشت ده گه رپته وه بۆ که سیکی ئایونیایی به ناوی پیساگۆرس (فیساگۆرس Pythagoras) (580 - 490 پ ز). که ناسراوه به هوی بیردۆزه به ناوبانگه کهی: له سی گۆشه ییه کی گۆشه راستدا دوو جای ژئ یه کسانه به کوی دوو جای دوو لاکه ی تری سیگۆشه که . ههروهها ده گوترئ پیساگۆرس پیوه ندیی ژماره یی نیوان دریزی ژئی نامیره موزیکیه کان و ئاویتیه ی هارمۆنیی دهنگی دۆزیوه ته وه.

له زمانی ئه مرۆدا ئیمه ئه م پیوه ندییه به م شیوه یه شروقه ده که یین: شه پۆلی ژماره ی له ره له رهکانی په نیکی له ریو له ژیر کاریگه ریی په ستانیکی جیگیردا له چرکه یه کدا- پیوه ندییه کی پیچه وانیه یی له گه ل دریزیی په ته که دا هه یه. له پرووی پراکتیکه وه ئه مه یه هۆکاری دریزی ژئی گیتاری باس (Bass Guitar) له گه ل گیتاریکی ئاساییدا. له راستییدا ئه گه ری ئه وه هه یه پیساگۆرس ئه مه ی نه دۆزیبیتته وه، ههروهها له وانه شه ئه و بیردۆزه ییشی نه دۆزیبیتته وه که ناوی ئه وی لئ نراوه. به لام به لگه هه یه هه ندیک پیوه ندیی له نیوان دریزی ژئ و له تر (Pitch) دا له رۆژگاری ئه ودا هه بوونه. به م تیروانینه وه ده توانرئ بگوترئ یه کهم فۆرمه له کردنی سروشت به شیوه ی ماتماتیکی به سه ره تای فیزیای تیوریی (Theoretical physics) دا بنریت.



ئایونیا: زاناکان له شارستانییهتی ئایونیادا یه کهم کهسانیک بوون، دیارده سروشتییهکانیان به پپی یاسا سروشتییهکان نهک په نابردن بۆ ئه فسانه وخواناسیی، شروقه ده کرد

جیا له یاسای پیساگورس بو ژیکان ته نیا یاسای فیزیای ناسراو له و سهرده مه دا، سی یاسا بوون، به ناوی ئهرخه میدس (Archimedes) هوه ناو نراون (212-287 پ ز). دیاره ئهرخه میدس زور له فیزیایویه ناوداره کانی سهرده می کون، پله و پاییه ی بلندتره. به پیی تیرمونولوجی ئیستا، یاسای نویله کان (Lever) ده لیت به هیژیکی بچوک ده کرئ کیژیکی گه وره بهرز بکریته وه چونکه نویل هیزه که توندوتولتر ده کا به پیی ریژه ی دوریی راگره پنتی (Fulcrum) نویله که. یاسای سهرئاو که وتن (Buoyancy) ئه وه دهرده خات ههر ته نولکه یه که له ناو شلگازیبیدا نغرو بیی، هیژیک به ئاراسته ی سهره وه کار ده کاته سهری که یه کسانه له گهل کیژی شلگازی لادراودا.

ههروه ها یاسای شان هوه ی روناکیی جهخت له وه ده کاته وه گوشه ی نیوان شه به نگی تیشکیک و ئاوینه یه که، یه کسانه به گوشه ی نیوان شه به نگی شکاوه که و ئاوینه که. به لام ئهرخه میدس ئه مانه ی وه ک یاسا نه ناساند، ههروه ها چ وه ک بینراو یان پیوانه شروقه ی نه کردن. له جیاتی ئه وه، وه ک بیردوزه ی ماتماتیکیی په تی به سیستمیکی به رنامه دارپژراو وه ک ئه وه ی که یوکلید (Euclid) بو زانستی ئه ندازه دروستی کردبوو چاره سهر کرد.

کاتیکی کاریگه ریی ئایونیان ته شه نه ی سهند، خه لکیی بینیان گه ردوون سیستمیکی ناوخوی هه یه که ده کرئ له ریگه ی بینین و به لگه کانه وه تییبگه یین. ئه ناخسیمانده ر (Anaximander) (546-610 پ ز) ویرای دوستبوون، پیده چیی خویندکاری تالسیس بووی، به جوریک بیانوی ده هیئایه وه ده یگوت چونکه کورپه ی مروف ناتوانیت بی یارمه تی بژیت، که واته ئه گه ر یه که م مروف کورپه بوویت نه ده ما. ئه مه له وانیه یه یه که م ئماژه بیت به پهره سندن (Evolution). بویه ئه ناخسیمانده ر به لگه ی ده هیئایه وه، مروف ده بیت له بوونه وه ری تره وه گه شه ی سهند بیت که کورپه کانیان قایمترن. له سیلیسی (Sicily)، ئیمپیدوکلیس (Empedocles) (430-490 پ ز) ئامیریکی دوزیه وه پیی ده گوترا ئاو دز clepsydra به کاترمیری ئاویی ناونرا.

هه ندیکجار وه ک ئه سکوییه کی گه وره که لکی لیوه رده گرت، بریتی بوو له گوپه که به ملیکی کراوه وه، کومه له کونیک بچکوله له بنیدا هه بوون، کاتیکی نوقم ده کرا پر له ئاو ده بوو. به لام کاتیکی مله که ی دابپوشری، کاترمیره ئاوییه که بو هیه سهرئاو بکه وتایه، بیئه وه ی ئاو له کونه کانیه وه تی قلیی. ئیمپیدوکلیس سهرنجی ئه وه ی دابوو، ئه گه ر مله که ی داپوشی، کاترمیره ئاوییه که پر له ئاو نه ده بوو، ئه و به لگه ی ده هیئایه وه، له وانیه شتیکی که نابینریت بیت به هو ی ئه وه ی ری له ئاو بگرئ تا له کونه کانه وه نه چیته زوره وه، ئه و شته ی ئه و دوزیبوییه وه ئیمه ناومان ناوه هه وا.

ههر له ده وره به ری ئه و سالانه دا، (دیموکریتوس) (Democritus) (370-460 پ ز) له کولونیه کی ئایون له باکووری یونان، له وه رامابوو چیی رووده دات ئه گه ر تو ته نیک بشکینیت یان بیبریته وه؟ ئه و ئارگیومینتی ئه وه ی ده کرد ناکریت ئه م پرؤسیسه بیکوتایی دریژه ی پی بدری. به لکو پیشنیاری ئه وه ی کرد هه موو شتیکی به تایبه تییش بوونه وه ره زیندوووه کان له توخمی سهره کیی دروستکراون

ناكریٲ بیانبرپٲتهوه یان كهرتوپارچهیان بكهیت. ئەو، ئەم توخمه سهرهكییانهی ناو نا ئەتۆم، له زمانی گریكدا به مانای "ناپردرئ" (Uncuttable) دٲت. دیمۆكریتوس باوهړی وابوو ههموو دیاردهیهکی ماددی بهرئهنجامی بهریهككهوتنی ئەتۆمهكانه، له روانگهی ئەوهوه ناوی ئەتۆمیزم (Atomism) ی لٲدهنرئ. ههموو ئەتۆمهكان له بۆشاییدا دهخولینهوه، تا قهلس نهكرین، رووهو پٲشهوه دهجولٲن. ههنووكه ئەم ئایدیایه ناوی لٲنراوه یاسای بهردهوامیی (the law of Inertia).

ئەو شوړشه فیکرییهی كه ئٲمه هیچ نیین تهنیا ئەوه نهبی دانیشتوویهکی ئاسایی ئەم گهردوونهین، بوونٲکی تایبهتمان نییه و چهقی بوونیش نیین، یهكهمجار له لایهن (ئاریستارکۆس) (Aristarchus)(310-230 پ ز) هوه كه یهكٲكه له دوایهمین زانا ئایونییهكان بهرباس و لٲكۆلٲنهوه درا. تهنیا یهكٲكه له شاكارهكانی لهفهوتان دهرباز بوو، شوړقهیهکی ئەندازهیی له قهبارهو سییهری زهویی له سهر مانگ له کاتی مانگ گیراندا کردو زۆر بهوردیی سهرنجی دا. به كهلكوهرگرتن لهم داتایانه دهلٲت خۆر، زۆر له زهویی قهبهتره.

رهنگه ئیلهامی ئەم بیروكهییهی، تهنه وردهكان به دهوری تهنه گهورهكاندا دهسورٲنهوه، نهك به پٲچهوانهوه، بووه به هۆی ئەوهی ئەو ببٲٲ به یهكهم كهس، بلٲت زهویی چهقی سیستمی كۆمهله ئەستٲرهكهی ئٲمه نییه. ههروهها خولگهی ههسارهكانی تر زۆر له خولگهی خۆر گهورهتره. ئەمه ههنگاوٲکی بچووكه بۆ ئەو راستییی زهویی وهك خۆی تهنیا ههسارهیهكهو خۆرهكهی ئٲمەش شتٲکی تایبهت نییه. ئاریستارکۆس گومانی ههبوو ئەمه وابٲ، بهلكو باوهړی وابوو ئەو ئەستٲرانهی له شهوانی ئاسماندا دهبینرٲن لهراستٲیدا هیچكامیان جگه لهخۆرگهلیکی دوور، شتٲکی تر نیین.

له ئایونیای كۆندا چهندن قوتابخانهی فهلسهفهی گریکیی كۆن ههبوون، زانا كۆنهكانیان جیاواز بوون و زۆرجار دژبهیهكیش بوون. بهداخهوه تٲروانیی ئایونییهكان لهسهر سروشت-بهوشیوهیهی شوړقهیان كردبوو، له یاسا گشتییهكانیشیاندا تهنیا چهند گورز و پرنسیپٲکی ساده دهبینران- وٲرای ئەوهی کاریگهیری به هیزیان ههبوو بهلام تهنیا بۆ چهند سهتهیهك بهكارهٲنران. یهك له هۆكارهكان ئەوه بوو، له تیۆرییهكانی ئایونیدا جٲگهٲك بۆ ئەندٲشه، کاری بهمهبهست یان دهستٲیوهردانی خوداكان له کاروباری جیهان نهدهبووه.

ئەم لابرده سهرسورٲهٲنهری رۆلی خوداكان، زۆر له بیاریهكانی گریکی به قوولٲی وهك زۆر له خهلكی ئٲستا پهست دهکرد. بۆ نموونه فهیلهسوف ئٲپٲكۆروس (Epicurus) (270-341 پ ز) له بناغهوه دژ به ئەتۆمیزم بوو، ئەو دهیگوت "باشتره رٲچكهی ئەفسانهی خوداكان بگرین تا چارهنووسمان به كۆیلهبوونی ئەو فهیلهسوفانهی به سروشتییهكان ناسراون بهستٲٲتهوه". ههروهها ئەریستۆش چهمکی ئەتۆمهكانی پهسهند نهدهکرد چونكه باوهړی وابوو بوونی مرۆف له تهنی بی گیان و شتی مردوو پٲكهنهاتوو. باوهړی ئایونییهكان دهربارهی ئەوهی گهردوون چهقهبندی مرۆف نییه قۆناغٲکی گرینگه له تیگهٲشتنمان دهربارهی گهردوون (Cosmos)، بهلام ئەمه

بروایهک بوو که توور هه لدر و جاریکی تر به لایدا نه چووینه وه، تا سهرده می گالیلیو (Galileo) واته بیست سه ته دواتر.

هه رچهند به شیک له رمان و تیگه بیشتنه کانیاں دهر باره ی سروشت گرینگ بوون، به لام زورترین بووونی گریکه کونه کان به پیی زانستی نو، متمانه پیکراو نیین. لای کهم چونکه گریکه کان میتودی زانستییاں دانه هینا، تیورییه کانیاں به شیوازی کرداریی تاقیی نه ده کرانه وه. بویه نه گهر زانایهک بیگوتایه نه توم له سهر هیلیکی راست ده جولئی تا بهر نه تومیکی تر ده که وی، یه کیکیترا هه لی ده دایه و ده یگوت نه توم له سهر هیلیکی راست ده جولئی تا سهر نه نجام هه لده به زیته وه و له چاوخر (Cyclops)⁴ دا توقره ده گری.

لیره دا هیچ چه شنه ریگه یهک بو یه کلاکردنه وه ی چه له حانیکان بوونی نه بوو. هه روه ها هیچ چه شنه جیاوازییه کی روون له نیوان یاساکانی مروف و یاساکانی فیزیا دا بوونی نه بوو. له سه ته ی پینجه می پیش زابیندا نه ناخسیماندر (Anaximander) نووسیوو، هه موو شته کان له مادده یه کی سهره تاییه وه دی و بویشی ده گه ریینه وه. له به رامبه ردا " پاداشت و باجی چاکه و خراپه نادریینه وه " هه روه ها به پیی فه یله سووفی نایونی هیراکلیتوس (Heraclitus) (475- 538 پ ز) خور ده بیته به شیویه ک رهفتار بکات وهک نه وه ی ده بیته بیکات نه گینا خودای دادوه ریی ده یگری و سزای ده دات.

چه ند سه ت سال دواتر ستوکیس (Stocis)، که قوتا بخانه یه کی فه یله سووفه کانی گریک بوو. له ده ور به ری سه ته ی سییه می پیش زابین، جیاوازییاں له نیوان یاساکانی مروف و یاساکانی سروشتا کرد. سهره رای نه وه ی یاساکانی سروشت گه ردوونیین، به لام نه وان ریساکانی مروفیشیاں - وهک ستاییشی خودا و ملکه چیی بو دایک و باوک - خستبووه نه چوارچیویه وه. له لایه کیتزه وه نه وان زوربه ی کات پروسیسه فیزیاوییه کانیاں به تیرمی یاسایی شروقه ده کرد و باوه ریاں وابوو ده بیته به و شیویه به گه ر بخرین. ته نانه ت له و بروایه دا بوون ته نوچکه بی گیانه کانیش ده بیته ملکه چی یاساکان بن، بو نه وه ی باشر له ترافیکی نه یاسایانه تیگه یته، بیهینه به رچاوی خوت، نه ستیره یه کی گه ر وکی بچووک (Asteroid) تیگه یه نی که ده بیته له سهر رییره ویکی هیله کی (Elliptic) بجولئی.

نه ترا دیسیونه کاریگه رییه که ی له سهر بیرمه نده کانی دوی گریک بو چه ندین سه ته به رده وام بوو. له سه ته ی سیانزه یه مده فه یله سووفیکی کریستیانینی سهره تایی توماس ئاکیوناس (Thomas Aquinas) (1225-1274 ز) له م دیده که لکی وه رگرت بو نه وه ی بیسه لمینیت خودا بوونی هه یه. نووسیوی " روونه [ته نه بی گیانه کان] له خووه نا به لکو به مه به سه ته وه به کوتایی ده گن بویه که سیکی زور بلیمه ت بوونی هه یه که هه موو شتیکی سروشت به هو ی فه رمانی نه وه وه به کوتایی ده گن.

⁴ سایکلویس Cyclops نه فسانه یه کی کونی گریگه کانه و به و فیله ته نه نه فسووناوییا نه ده گوتران چاویکی خریان له ناوچه واندا هه بووه. { وه رگیره کان }

تهانته دواتر له ستهی شانزهیهما ئهستیره ناسی به ناوبانگی ئالمانی یوهانس کیپلر (Johannes Kepler) (1630-1571 ز) باوهپی و ابوو هه ساره کان ههستی تیگه یشتن و هوشیار بیان ههیه بو یاساکانی جولّه و به هوی "بیریانه وه" ههستی پیده کهن.

ئهو بیروکه باوهی له سهر یاساکانی سروشت ههیه مه بهستی له پشته وهیه، که رهنگدانه وهی بیرکردنه وهی سه رده می کونه. بوچی یاساکانی سروشت به مشیوهیهی ههن رهفتار دهکهن؟ له کاتیکیدا ده بووایه بگوترایه چوّن هه لده سورپین؟ ئه ریستو که سیک بوو ریبه رایه تی ئه وانه ی ده کرد، باوه پریان به وه نه بوو زانست له سهر تاقیکردنه وه کان به نده. پیوانی ورد و ئه ژماری ماتماتیکی له ههر بواریک له سه رده می کوندا ئه نجامدانیان زور گران بوو. بناغه ی نووسین له هیماوه بو ژماره، که بو پیوانه کردنی رۆژانه زور گونجاو بووه میژووه که ی ده گهریته وه بو سالی 700 ی زایینی، کاتیکی هیندییه کان ههنگاوکی زور گه وره یان به ره و دروستکردنی ئامرازیکی به هیژ هاویشته. چه مکی کورترکراوه بو موجب و سالب تا سته ی پانزه یه م بوونیان نه بوو. ههروه ها ده سته واژه ی یه کسان یاخود ئه و کاتزمیرانه ی چرکه یان ده ژمارد تا پیش سته ی شانزه یه م نه بوون.

به هه مه حال، ئه ریستو گرفتی له پیوانه و ئه ژمارکردندا نه ده بینی که له به رده م گه شه سهندنی فیزیادا به ره به ستبوون و ده کرا به ره می به پیزیان لیه لئینجیرئ، چونکه ئه م شتانه ی به پیویست نه ده زانی. له به رامبه ردا ئه ریستو فیزیای خو ی له سهر ئه و پرینسیپانه دانا که به لای خو یه وه بلند بوون. ئه و فاکتهکانی داده پو شتی و جه ختی له سهر هوکاری شته کان بوو به و شیوازه ی رووده دن بی ئه وه ی له سهر ورده کاریی رووداوه زانسییه کان که مترین کار بکات. کاتیکی ئه نجامهکانی دژایه تییان هه بوو له گه ل ئه و شتانه ی روو ده دن و نه ده کرا چاوپو شتیان لی بکات، ئه ریستو ده هات چاکسازی له سهر ئاکامه کان ده کرد. به لام ئه م چاکسازیانه ته نیا بو ئه و حاله تانه بوو که شته کان له گه ل یه ک یه کیان نه ده گرته وه. گرینگ نه بوو چه ند تیورییه که له راستییه وه دوور بووایه، ئه و ده هات هه ندیک گورانکاریی ده کرد بو ئه وه ی کو تایی به کی شه کان به ی نیته.

بو نمونه تیورییه که ی ده رباره ی جولّه ده یگوت، ته نه قورسه کان کاتیکی به رده بنه وه خیراییه که یان نه گوره و له سه ر کی شه کان یان به نده. بو شروقه کردنی ئه و راستییه روونه ی ته نه کان له کاتی به ربوونه و هدا خیراییان زیاد ده کات پرینسیپیکی تازه ی دروست کرد- ته نه کان کاتیکی به رده بنه وه تاودانیان (Acceleration) ههیه وحه زیان لییه به شادیی بگه رینه وه بو ئه و شوینه سروشتییه ی که جیگیر ده بن. بو یه له ئه مپو دا ئه مه زورتر بو شروقه ی هه ندیک خه لکی عوامه تا به ته نه بی گیانه کان ده گات. ویرای ئه وه ی تیورییهکانی ئه ریستو زوربه ی کات پیشبینییهکانی بینرخ و پوچ بوون، به م حاله شه وه، تیروانینه زانستییهکانی نزیکه ی دوو هه زار 2000 سال به سه ر رۆژئاوا دا زال بوون.

ئه وانه ی به دوای کریستانهکانی گریکدا هاتن له گه ل ئه و باوه ره نه بوون که پییواوو گه ردوون له لایهن یاسای سروشتی بی ره حمه وه به ریوه ده بریت. ههروه ها دژایه تی ئه وه یشیان ده کرد که مرو ف له م گه ردوونه دا جیگه یه کی شانازیی له ناو گه ردووندا نه بی. له ماوه ی ستهکانی ناوه راستدا هیچ

چەشنە سیستیمیکی گونجاوی فەلسەفیی بوونی نەبوو، بابەتی هاوبەش ئەوەبوو، گەردوون خانوچکەیی وازیکردنی خودایە، ئایینیش بە شیوەیەکی شایستە خویندەوێ لە سەر دیاردەکانی سروشت نەدەکرد، لەراستییدا لە ساڵی 1277 ز قەشە "تیمپیر" ی پاریس Bishop Tempier of Paris لەکاتییدا فەرمانەکانی (پاپا جوونی یانزە) (Pope John 11) ی جیبەجییدەکرد، لیستیکی لە 219 هەلە و کوفر heresy که بە تاوان ئەژمار دەکران ریزبەند کردبوو. لە نیو ئەوانەدا کوفریک ئەوە بوو، باوەرپوون بە یاساکانی سروشت شەریک دۆزینەوێ بە خوداوەندی قادری رەها. سەرنجراکێشە که پاپا جوون چەند مانگ دواتر بە هۆی کاریگەریی یاسای کیشکردنی زەوییهوێ مرد، کاتیک بنمیچی کۆشکەکەیی بەسەردا رووخا.



بە درێژایی حوکمی مەملەکەتەکەم یەک شت
فیر بووم ئەویش بەرزبوونەوێ پلەیی گەرمایە

چەمکی نوویی یاساکانی سروشت لە سەتەیی حەقەدیەمدا دەردەکەوێت. لەوانەیی کێپلەر یەکەم زانا بووبێت بەپێی تیرمی هەستکردن بە زانستی نووی بەباشیی لە یاساکان تیگەشتبێت. بەلام وەک باسمانکرد ئەو هیشتا دەستی لە گیانگەراییی بو تەنە فیزیاییەکان بەر نەدەدا. گالیلیۆ (1642-1564 ز) لە زۆرەیی کارە زانستییهکانیدا تیرمی یاسای بەکار نەدەهینا (وەک لە بریک کارە وەرگیردراوەکانیدا دەردەکەوێت)، بەهەمەحال وشەیی یاسای بەکار هینا بیت یان نا، پەردەیی لە سەر کۆمەلێکی زۆر لە یاساکان لادا، هەرەها پشتگیریی لە پرینسیپە گرینگەکان کردووێ که بینین پایەیی زانستە و ئامانجی زانستیش تووینەوێ بە بو دۆزینەوێ ئەو بیوهندییە چۆنایەتییهیی لە نیوان دیاردە فیزیاییەکاندا بوونیان هەیی، بەلام رینە دیکارت (Descartes) (1650-1596 ز) یەکەم کەس بوو چەمکی یاساکانی سروشتی بەروونی و بە وردیی فورمولە کرد وەک ئەوێ ئیستا ئیمە تیگەبیشتوین.

دیکارت باوه‌ری و ابوو هه‌موو دیارده فیزیاییه‌کان ده‌بی به پیی به‌ریه‌ککه‌وتنی بارستاییه (Mass) بزۆکه‌کان شروقه بکریی که له‌ژیر فه‌رمان‌په‌وایی سی یاسای به‌ناوبانگ له‌یاساکانی جو‌له‌ی نیوتندان. دیکارت سه‌لماندی ئەم یاسایانه‌ی سروس‌ت بو هه‌موو شوینیکی و هه‌موو کاتیکی ده‌بن، هه‌روه‌ها به‌روونی باسی ئەوه‌ی کردوو که ملکه‌چی ته‌نه بزۆکه‌کان بو ئەم یاسایانه به‌مانای ئەوه نییه بیرکردنه‌وه‌یان هه‌یه. هه‌روه‌ها له‌گرینگی ئەو شته‌ی، ئیستا ئیمه‌ ناومان لێناوه مه‌رجه سه‌ره‌تاییه‌کان (Initial condition) باش تیگه‌یشتبوو.

ئەم شیکردنه‌وانه باس له‌ دوخی سیستم ده‌کات له‌ سه‌ره‌تای هه‌ر ئانوساتیکیدا بیټ، مروّف ده‌توانی پێشبینی سیستمه‌که بکات، کاتیکی کۆمه‌لیک له‌ مه‌رجه سه‌ره‌تاییه‌کانی پێدیریت. یاساکانی سروس‌ت ئەوه ده‌ستنیشان ده‌کهن، سیستم به‌تیپه‌ربوونی کات گه‌شه‌ده‌کات. به‌لام بی ده‌ستنیشانکردنی مه‌رجه سه‌ره‌تاییه دیاریکراوه‌کان ناکریت گه‌شه‌ی سیستمه‌که دیاری بکریټ. بو نمونه ئەگه‌ر کوتریک له‌ کاتی سفردا راسته‌وخو وه‌ک هه‌موو ته‌نه‌کان بفری، ئەو ریگه‌یه‌ی ده‌بیریت به‌ پیی یاساکانی نیوتن دیاری ده‌کریت، به‌لام ناکامه‌که به‌ ته‌واویی جیاواز ده‌بیټ ئەگه‌ر کوتره‌که له‌کاتی سفردا له‌ سه‌ر ته‌لیکی ته‌له‌فون نیشته‌بیته‌وه یان به‌ خیرایی 20 مایل له‌ کاترمی‌ریکیدا بفریت. بو ئەوه‌ی یاساکانی فیزیا به‌کاربه‌نرین ده‌بیټ بزانیټ که دوخی سیستمه‌که له‌ سه‌ره‌تاوه یان لای که‌م له‌ کاتیکی دیاریکراودا چون بووه (هه‌روه‌ها ده‌توانی له‌ یاساکان که‌ک وه‌ربگیریت بو سیستمیک که کات به‌ره‌و دواوه بگه‌ریزیته‌وه).

به‌ نۆژه‌نکردنه‌وه‌ی بیروراکان ده‌رباره‌ی بوونی یاساکانی سروس‌ت، جوړیکتر له‌ تیروانین بو گونجاندنی کونسپیتی خودا له‌گه‌ل ئەم یاسایانه‌دا دروست بوو. به‌ پیی دیکارت خودا ده‌توانیټ ته‌نیا راستیی و چه‌وتیی پێشیاره‌ ئاکارییه‌کان یان تیورییه‌کانی بیرکاری بگوریت، به‌لام ناتوانیټ یاساکانی سروس‌ت بگوریت. ئەو باوه‌ری و ابوو خودا ده‌توانیټ یاساکانی سروس‌ت دیزاین بکات به‌لام هه‌لبژاردنی یاساکانی له‌ده‌ستدا نییه. خودا ئەو یاسایانه‌ی هه‌لبژارد که ئیمه ده‌ستوپه‌نجه‌ی له‌گه‌ل نه‌رم ده‌که‌ین، چونکه ته‌نیا کۆمه‌له‌ یاسایه‌کن که ئیمکانیان هه‌یه.

ئەمه له‌وه‌ده‌چیت ده‌ستدیزی بی بو سه‌ر ده‌سه‌لاته‌کانی خودا بیټ. به‌لام دیکارت ئەو هوکارانه‌ی ده‌هینایه‌وه که یاساکان گۆرانکارییان تیدا ناکریت چونکه ئەوان ره‌نگ‌ده‌ره‌وه‌ی خوداوه‌ندن که خوی خاوه‌نی سروس‌ته، ئەگه‌ر ئەوه راست بووایه، ده‌کریت وا دابنری، خودا هیشتا به‌ پیی مه‌رجه سه‌ره‌تاییه‌کانی وابه‌سته، ئەو مافه‌ی هه‌یه کۆمه‌له‌ جیهانیکی جیاواز دروست بکات، به‌لام دیکارت نکۆلی له‌ ئەمه‌ش ده‌کرد. ئەو ده‌یگوت ریخه‌ستنی ماده‌ له‌ سه‌ره‌تای گه‌ردووندا به‌هه‌ر جوړیک بووبیټ به‌ پیی کات جیهانیکی هه‌ر دروست ده‌بوو له‌مه‌ی ئیستامان بجی. به‌ولاتریشه‌وه، دیکارت په‌ی به‌وه‌ بردبوو خودا هه‌ر که زانیټی ئەم جیهانه‌ی دروستی کردوو ئیش ده‌کات و به‌رپوه‌ ده‌چی، به‌ ته‌واویی ده‌ستبه‌رداری بوو، به‌ ته‌نیا جیهانیشت.

هاوشیوهی ئەمه(به هەندیک جیاوازییەوه) لە لایەن ئیسحاق نیوتن (1643-1727 ز) وە دانرا. نیوتن ئەو کەسە بوو چەمکی نویی یاسای زانستی لە ریگە یاسای سێ یاساوه، یاسای جوڵەو و یاسای هیزی کیشکردن کە بۆ سورانهوی زهویی و مانگ و ههسارهکان ، ههروهها هوکاري بهرز و نزمبوونهوهیی جهزر و مهدي (Tides) ئاوی دهرياکانی داهینا و شروقهی کردن.

بریک لهو هاوکیشانهی ئەو دایهینان لهگهڵ ههندیك دانسقهی بیرکارییدا، لهبیردۆزهکانی ئەوهوه داتاشراون و تا ههنووکەش لهوانهکاندا دهگوترینهوه. کاتیك ته لارسازیك، ئاپارتمانیک دیزاین دهکات یان ئەندازیاریك ئوتومبیلیك دیزاین دهکات یان فیزیابویهك بیهویت و بزانیت چون موشهکیك دهگاته سه ههسارهی ماریخ(Mars) و چون ماوهکە ی بپووی، دهبیٹ بیر لهو هاوکیشانه بکاتهوه. ههروهك شاعیر پاپا ئەلنیکساندهر (Alexander Pope) گوتویهتی

سروشته و یاساکانی سروشته له تاریکییدا شاردرابوونهوه
خودا دهنگی له نیوتن کرد! ههموویان والا بوونهوه.

لەم سەردەمەدا زۆر بەی زاناکان دەلێن یاسای سروشت، کۆمەڵە ریسایەکە بەندن لەسەر ریکوپیکیی شتە بێنراوهکان و پیشبینییەکانیشیان دوورتر لە ههلو مهرجی ههنووکە دەپۆن. بۆ نموونه ئیمه ههموو رۆژیک سهرنجی ههلهاتنی خۆر له خۆرههلاتهوه، له ههموو بهیانیا نیکی ژیا نی پۆژانه ماندا دهدهین، بهگویره ی یاسا "خۆر هه میسه له رۆژههلاتهوه بهرز دهبیتهوه" ئەمه گشتگیربوونه کە لە دەرەوی سنوورەکانی بینینی ئیمه بۆ ههلهاتنی خۆر دهکریت و دهشکریت تاقی بکریت و پیشبینی ئاییندهشی بۆ بکریت. له لایه کیترهوه رستهیهکی وهك "کۆمپیوته رهکانی ئەم فه رمانگه یه رهشن" یاسای سروشت نییه چونکه ئەمه به ته نیا پپوهندی به کۆمپیوته رهکانی ناو فه رمانگه که وه هه یه ناتوانریت له سه ر ئەمه پیشبینی واکریت "ئەگەر فه رمانگه کهم کۆمپیوته ری نویتری کریی هه ر رهش دهبیٹ".

تیگه یشتنی مۆدیرنانه مان سه بارهت به تیرمی "یاسای سروشت" بابه تیکه فه یله سووفه کان به دریزی باسیان کردووه، پرسیاره که زۆر له وه ملتره که پیشتر به بیریا ندا دههات. بۆ نموونه، فه یله سووف جون ده بلیو کارۆل (John W. Carroll)، رسته ی "هه موو گو یه کی ئالتون تیره که ی له یه ک مایل که متره" له گه ل رسته ی "هه موو گو یه یوران یومییه - 235 هکان تیره که یان له مایلیک که متره" به راورد کرد. ئەوه ی به تاقی کردنه وه بینیمان له جیهاندا پیمان ده لیت که گو ی ئالتونی به تیره ی یه ک مایل بوونی نییه، ده شکریت زۆر دلنیا بین هه رگیز بوونی نابیت. به لام ئیمه هیشتا به لگه یه کمان نییه بۆمان سه لمینیت ئەمه ده بیٹ یان نا، هه ر بۆیه ئەمه به یاسا دانانریت.

له لایه کیتره وه رسته ی "هه موو گو یه یوران یومییه - 235 هکان تیره که یان له مایلیک که متره" ده کریت یاسای سروشت بیت. به پپی ئەو شتانه ی دهرباره ی فیزیای ناوکی ده یزانین گو یه کی یوران یومی 235 بی تیره که ی تا 6 ئینچ زیاتر گه شه ده کات، له و خاله دا به هو ی ته قینه وه ی ناوکییه وه تیک ده چیت، لیره دا ده توانین دلنیا بین گو ی له و چه شنه بوونیا ن نییه (ته نانهت ئایدیا یه کی زۆر خراپه ئەگەر یه کی بیه ویٹ دانه یه ک له وانه دروست بکات!) ئەم بابه ته جیاوا زانه

پیشانی ددهن، نابیت ئه و شتانه ی دهبیرین وهک یاسا گشتگیر بکرین، زوربه ی یاساکان وهک بهشیک له یاسایهکی گوره تر یان بهستراوه به سیستمی یاساکانی ترهوه چاویان لیده کرئ.

له زانستی نویدا یاساکانی سروشت به گشتیی، ماتماتییکانه داده پیرین. ئهوان ده توانن ورد {ده قیق} یان به نزیکهیی {ته قریبیی} بن. به لام ده بیت به بی جیاوازیی به تاقیکردنه وه به لمینرین ئه گهر به شیوهیهکی گشتییش نه بیت لای کهم به پیی هه ندیک مهرج بن، بو نمونه ئیمه ده زانین له هه نوکه دا یاساکانی نیوتن ده بیت گورانکاریان به سهردا بیت، به تاییهت کاتیک ته نه کان له جولهدا خیراییهکانیان له خیرایی رووناکیی نزیک ده بیت هه. به مشیوهیهش هیشتا ئیمه یاساکانی نیوتن وهک یاسا ده هیلینه وه چونکه ئهوان لای کهم به ریژهیهکی زور باش بو ههر ئانوساتیک که ته نه کان، خیراییهکان له خیرایی رووناکیی زور که متر بن، به یاسا ئه ژمارد ده کرین.

ئه گهر سروشت له ژیر فرمانه وایی یاساکاندا یه، سی پرسیار سهر هه لده دهن:

1. سه رچاوه ی یاساکان چیه؟
2. ئایا هه لومه رچی نائاسا (شان) بو یاسا بوونی هه یه، وهک موعجیزه؟
3. ئایا به ته نیا یهک کومه له یاسای مومکین بوونیا ن هه یه؟

ئه م پرسیاره گرینگانه به چه ندین شیواز له لایه ن زاناکان، فه یله سووفه کان و خوداناسانه وه قسه یان له سهر کراوه. وه لامی یه کهم پرسیار به شیوهیهکی ترادیسیونی دراهه ته وه. وه لامی کیپهر، گالیلیو، دیکارت و نیوتن - ئه وه بوون که یاساکان کاری خودان. به هه مه حال ئه مه له و پیناسه یه ده رناچیت که گیانی یاساکانی سروشت به بهر خودادا بپرین. جگه له مانه وهک کتییی ئینجیلی کون⁵ هه ندیک خه لک سیفه تی جودا به خودا ده به خشن. به کاره یانی خودا بو وه لامی یه کهم پرسیار ته نیا ئالوگوری نه یییه که یه به یه کیکی تر. بو یه ئه گهر ئیمه خودا بخه یه نیو وه لامی یه کهم پرسیارمانه وه، قهیرانیک له پرسیار ی دووه مدا دروست ده بیت: ئایا موعجیزه کان به در له یاساکان بوونیا ن هه یه؟

بیروراکان ده رباره ی وه لامی پرسیار ی دووه جیاوازیی زوریان هه یه. ئه فلآتون و ئه ریستو، وهک ناودارترین نووسه رانی گریکی کون، باوه ریان وایه به در {ئیستیسنا} بو یاساکان بوونی نییه. به لام ئه گهر یه کیکی تیروانینی ئینجیلی هه بیت لای ئه و خودا نه ته نیا یاساکانی دروست کردوه له هه مان کاتیشدا ده کرئ له ریگه ی نویرو نزاهه داوای ئیستیسنا ی لیبریت - بو نوزداری نه خوشییه درمه کان، کوتاییه یان به وشکه سالیی زور به په له، یان دووباره جیگیرکردنه وه ی یاری کروکییت (Croquet) له ناو یارییه کانی ئولومپیکدا. به پیچه وانه ی بوچوونی دیکارته وه، نزیکه ی هه مووی کریستیانه کان وا بیر ده که نه وه، خودا ده توانیت یاساکان به مه به ستی موعجیزه راهه ستینیت. ته نانه ت نیوتن وهک سه رچاوه یهک بیر ی له موعجیزه ده کرده وه. نیوتن بروای وابوو خولگه ی هه ساره کان ده کرئ له زروک بن به هو ی کیشکردنی هه ساره یهک له لایه ن ئه و تره وه که ده بیت به هو ی دروستبوونی په شیوی و لادان له

⁵ - (عهدی قه دیم (Old testament)

رپرّه وه که، به تپپه ربوونی کات ئەم لادانهش زیاد ده بپت. ئاکامه کهش ده بپت به هوی ئه وهی ههساره که رووه و خور به ربپته وه بیان له کومه لهی خور بچپته دهره وه. بویه خودا ده بپت جارپکی تر رپرّه وه کان وهک خوی لپیکاته وه،

ئهو باوه رپی وابوو "هه لکردنی کاتزمیری ئاسمانی، کاره ساتی به دواوه یه ئه گهر روژیک بکه وپته کار". به هه مه حال پپیرسایمون مارکوس دی لاپلاس (Pierre Simon de Laplace) (1749-1827) به کورتیی به لاپلاس ناسراوه، ده یگوت لادانه کان به شیوهی کاتیبه، له جیاتی ئه وهی ههساره کان له سه ریهک که له که بن، له ره وگه کاندای دووباره ده بنه وه. بویه به مشپوهیه سیسنمه که خوی ریک ده خاته وه، به مپپیه ئه وهی تا ئیستا گهر دوون له تپدا چوون دهر باز بووه، پپووستی نه کردووه خودایهک خوی تپه لقور تپنی.

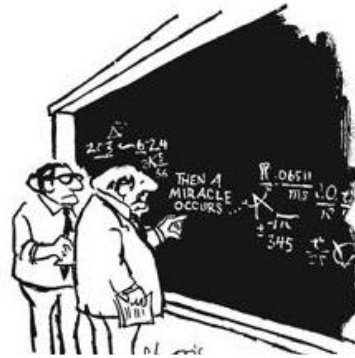
لاپلاس ئهو که سه یه کرپدی ئه وهی دهر پتی برپاری چاره نسووسازی زانستی داوه. ئه گهر له کاتیکی دیاریکراودا دۆخی گهر دوون بزانیته دهر پت به ته وایی به هوی کومه له یاسایهکی ته واهوه، ئایینه و رابردووه کهی دیاری بکرپت. ئەمه ئه گهری موعجیزه و رولیکی چاپوک بو خودا ناهیلپته وه. دیتیرمینیزی (determinism)⁶ {حه تمیه تی} زانستی وه لامیکی زانستی نوییه بو پرساری دووه م، که لاپلاس فورمه لهی کردووه. له راستییدا ئەمه یه کیکه له کوله که کانی زانستی نوئ ههروه ها یه کیکه له و پرینسیپانه یه به درپزایی ئەم کتیبه باسکردنی گرینگه. یاسای زانستی، یاسای زانستی نییه ئه گهر ته نیا کاتیک راست بیت که به رزه سروشت (Supernatural) دهستی تپوه نه دات. بو ناسینی زیاتری ئەمه، ناپلیون (Napoleon) له لاپلاسی پرسپوه چوون خودا ده خرپته نیو چوارچپوهی ئەم وینه یه وه. لاپلاس وه لامی داوه ته وه: " به ریز، پپووستم به و گریمانیه (Hypothesis) نه بووه "

له و کاته وهی مروف له ناو ئەم گهر دوونه دا ده ژی و کارلیک هه یه له نیوان مروف و ته نه کاندای ده بپت به هه مان شیوهش دیتیرمینیزی زانستی بو مروفیش راست بیت. زور کهس لارییان نییه له وهی که دیتیرمینیزی زانستی فه رمانزه وایی به سه ر پرؤسیسه فیزیاییه کاندای ده کات به لام حه زیان له وه یه به ده ری بکه ن له هه لسوکه وه ته کانی مروف چونکه به رای ئه وان مروف ویستی ئازادی هه یه.

دی کارت به مه بهستی ده ستگرتن به ویستی ئازاده وه، سه لماندی له نیوان بیری مروف و جیهانی فیزیادا جیاوازی هه یه و ئه وان پپرووی یاساکانی فیزی ناکه ن. به پپی تپروانیی ئه و، مروف دوو به شه، له ش و گیان، له شه کان جگه له ماشینیکی ئاسایی شتیکی تر نیین، به لام گیان بابته یی یاسا زانستییه کان نییه. دی کارت زور حه زی له توپکاریی (anatomy) و فیزیولوژی ده کرد ته نانه ت ئەندامیکی بچووکیشی له ناوه راستی میشکدا دۆزیبووه وه، له ژیر ناوی لووی

⁶ -determinism فه لسه فهی ناچارپی، چاره نووسی له ده ست خویدا نییه، برپاری له سه ر دراوه. لپره دا مه بهستی برپارو حوکی زانستییه، ئه وهی پپی ده گوترئ حه تمیه تی زانستی. (وه رگپره کان)

سنه و بهری (Pineal gland) وهک کورسییهک بو ئه وهی گیانی له سهر دابنیشی، باوهری و ابوو لهو لووه دا هه موو بیرکردنه وهکانی ئیمه دروست ده بن، که سه رچاوهی ویستی ئازاده.



من وای ده بینم که تو لیره دا له ههنگاری دوومه دا ده بیته زور وردتر بیت

ئایا خه لک ویستی ئازادیان هه یه؟ ئه گهر ئیمه ویستی ئازادمان هه یه ئه ی گه شه سه ندنی دره خته کان و بالاکردنیان له کویدایه؟ ئایا فهوزه ی سه وز، شین یان به کتريا ویستی ئازادیان هه یه؟ یان رهفتاری ئه مانه ئوتوماتکییه و له چوارچیوهی یاسای زانستی دایه؟ ئایا ته نیا ئورگانیزمه چه ندخانه ییه کان ویستی ئازادیان هه یه یان ته نیا شیرده ره کان هه یانه؟ بو ی هه یه ئیمه بیر بکه یه وه شه میانزی ویستی ئازادی هه بی، کاتیک قه پ له مؤز ده گریته یان پشیله هه یه تی کاتیک به چرنووک قه نه فه ی ماله کانمان ده درپینی، به لام ئه ی ده رباره ی ئه و کرمه لوله یی (Round Worm) ه ی له پۆلی به کترياکانی سینه ربدایتس ئیلیگانس (Caenorhabditis elegans)⁷ ه و بوونه وه ریکی ساده یه ته نیا له 959 خانه دروست کراوه؟ بو ی هه یه هه رگیز بیرنه کاته وه " که به کتريا یه کی تام قیزه ونی وهک ئه و ببیته بهر باس و سه رخوان ". به پیی دواین تاقیکردنه وه کان هیشتا دیار نییه ئه م به کتريا یه چه جوره خوداردنیک هه لده بزیریت ئایا به خوداردنی خراپ، کامی ده شک یان به دوای شتیکی باشتردا ده گهریت، ئایا هه لپه ی ئه م به کتريا یه ده کری به ویستی ئازاد ناو ببریت؟

هه رچه ند هه ست ده که یین ئیمه مافی هه لبژاردنمان هه یه له و شتانه ی که ئه نجامی ده ده یین، به لام تیگه یشتنه کانمان له سه ر بناغه ی ته نۆلکهکانی زانستی زینده وه رزانی و پیشان ده دات پرۆسیسه زینده وه رزانییه کان هه روهک ریپه وه ی هه ساره کان به پیی یاساکانی فیزی و کیمیایه. تازه ترین تاقیکردنه وه کان له زانستی ههسته ده ماردا (Neuroscience) ئه مه پشراست ده کاته وه که میشکمان به پیی یاساکانی زانست کارده کات، ئه ویشه رهفتارهکانی ئیمه دیاری ده کات نهک ئه و فه رمانانه ی ئازانسهکانی (agency) ده ره وه ی یاسا پیی بدهن.

⁷ Caenorhabditis elegans یا خود سینه ربدایتسی ته ریپۆش، جوړه کریمیکی شه فافه دریزاییه که ی یهک ملم ه (وه رگیړه کان)

بۆ نموونە لیکۆلینەو لەسەر هەندئ نەخۆش کە نەشتەرگەری میشکیان بۆ کراوە دەریخستووە، دەکریت لە ڕیگە تەزووی کارەباییەو میشکیان بخەنەووە گەر، ھاوکات دەتوانرێ ئێو حەزە لە نەخۆشدا دروست بکریت بۆ ئەوی دەستەکانی، قاچەکانی یان لیۆهکانی بچوڵنییت بە مەبەستی قەسەکردن. قورسە باوەر بکەین کە ویستی ئازاد ھەبێ کاتیک ھەموو رەفتارەکانمان بە پێی یاسا فیزیاییەکان ئەنجام دەدرین. بۆیە وەھا دیتە پێشچاوی ئیمە زیاتر لە ماشینیکی بایۆلۆژی دەچین ئێو ویستی ئازادەش جگە لە وەھم، ھیچیتەر نییە.

لەکاتیگدا ددان بەوھدا بنرێ کە رەفتاری مۆف، وەک فاکت بە پێی یاساکانی سروشت دیاری دەکریت ھەرۆھە وەک بەرئەنجامیکی پڕ لە لۆژیک دەتوانین بلین دەکرێ ئێم رەفتارانە لە ڕیگە ئالۆزەو و بەجۆرەھا شیوازی جیاوازی دیاری بکری، بەلام لە کردەوھدا پێشبینیکردن مومکین نییە. بۆ نموونە پێویستە قۆناغی سەرھاتی بۆ ھەزاران تریلیۆن تریلیۆن تەنۆلکە لە ناو جەستە مۆفدا بزانی، ھەرۆھە بەئەندازە ئێو تەنۆلکانەش دەبیت ھاوکیشەکان شیکار بکری کە نزیکە چەند بیلین سالیگ کات دەبات، ئەمەش لە کاتی نەفخی سوور تۆزیک زیاترە!

چونکە کەلکۆەرگرتن لە یاسا بنچینەییەکانی فیزیا بۆ پێشبینیکردنی رەفتاری مۆف، کرداری نییە، ئیمە لە تیۆری کارا (Effective theory) کەلک وەرەگرین. لە فیزیادا تیۆری کارا بریتییە لەو چوارچۆی دەستکردە بۆ بەرھەمھێنانی دیاردەییەکی بێناو بەکار دەھێنرێ، بێئەوھی شۆفە پروسسە سەرکێیەکان بکریت. بۆ نموونە ئیمە ناتوانین بە وردیی شیکاری کارلیکی ئەتۆمەکانی لەشی کەسێک لەگەڵ ئەتۆمەکانی زەویی بە ھۆی ھیزی کیشکردنەو بەکەین. بەلام بۆ ھەموو مەبەستیکی پراکتیکی دەتوانین ھیزی کیشکردنی نیوان کەسەکە و زەویی بە کەلکۆەرگرتن لە ھەندیک پێوانە کەم، وەک بارستایی تەواوی مۆفەکە شۆفە بەکەین.

بەھەمان شیوہ ناتوانین شیکاری ئێو ھاوکیشە بکەین، کۆنترۆلی رەفتاری تەنۆلکە و ئەتۆمە ئالۆزەکان دەکەن. بەلام ئیمە توانیومانە تیۆرییەکی کارا کە پێی دەگوترێ کیمیا گەشە پێدەین بە باشیی شۆفە ئێو دەکا تەنۆلکە و ئەتۆمەکان چۆن لە کارلیکە کیمیاییەکاندا رەفتار دەکەن، بێئەوھی کاریکمان بە سەر وەرەکاری کارلیکەکانەو ھەبیت. لە حالەتی مۆفدا ئیمە ناتوانین ئێو ھاوکیشە شیکار بکەین کە رەفتارەکانمان دیاری دەکات. ئیمە دین کەلک وەرەگرین لە تیۆرییەکی کارا کە لەویدا ویستی ئازاد بوونی ھەبێ. لیکۆلینەو لە سەر ویست و ئێو رەفتارەکی کە لەوێو دروست دەبیت بریتییە لە زانستی دەروونناسیی (Psychology).

زانستی ئابوورییش بریتییە لە تیۆرییەکی کارا تر بە پێی چەمکی ویستی ئازاد، لەگەڵ ئێو ئەگەرەکی کە مۆف کۆمەلێک ڕیگە جۆرەجۆری کرداری لە بەردەمدایە بۆ ئەوھی باشتترینیان ھەلژیری. ئێم تیۆرییە کارایە تەنیا بە شیوہیەکی نیویناچل لە پێشبینی رەفتارەکاندا سەرکەوتوو بوو چونکە وەک دەبینین بریارەکان زۆرەکی کات ژیرانە نیین و لەسەر بنچینە

شيكارى ههله بينا دهكرين، ههر ئەمەيه دەبينين، جيهان ئەم بارودۆخه ئالۆزو پر لهتهنگزه ئابووريبهه ههيه.

سيهه مين پرسيار پيمان دهليت ئەو ياسايانه چاره نووسى گهردوون و رهفتارى مرؤف ديارى دهكهن زور نايبن. ئەگەر وهلامهكەت بو پرسيارى يهكەم ئەوه بيت خودا گهردوونى دروست كردوه، ئەم پرسياره يهخەت دهگرئ ئايا خودا ئەو ئازاديبهه ههبووه ياساكان ههلبزيريت؟ ئەريستو وهفلاتون له گهل ديكرت، دواتریش ئاينشتاين (Einstein) باوهريان وابوو بهدەر له پيداويستى، پرينسپهكانى سروشت بوونيان ههبووه، ئەمەش بويه، چونكه تهنيا ريسان كه لۆژيكي بن. ئەريستو لهگهل دهرويشهكانيدا باوهريان به رهچهلهكى ياسا سروشتيهكان لهرووى لۆژيكيهوه ههبوو. پييانوابوو ئەو ياسايانه دهكرئ داتاشرين (Derive) بي ئەوهى بزائري لهراستيبدا سروشت چۆن رهفتار دهكات؟

قورسايى زورتر لهسەر ئەوهبوو كه تهنهكان به هوى ملكهچيان بو ريسانكان چۆن رهفتار دهكهن تا لهسەر ئەوهبيت ئەم ريسانانه خويان چۆن؟ ئەمه بوو به هوى ئەوهى ئەريستو روو له ياسا چونايهتتبههكان بكات كه زوربهه كات ههله دهردهچوون. له ههموو حالهتيكدا سهلماندنهكانيان بيكهلك بوون، سهرهراي ئەوهى بو چهندين سهته دهستيان بهسەر بيركردنهوه زانستيهكاندا گرتبوو، كهس نهيدهويرا خوى لريان بداو ئەمه ههر مايهوه تا گاليليو رووبهرووى دهسهلاتى فيكرى ئەريستو بووهو سهرنجيدا سروشت له حهقيقهتدا چۆنه؟ ئەو به باوهر و بهلگه روونهوه گوتى نابيت وهك ئەوهى ئەريستو دهيلئ.

ئەم كتيبه رهگى داکوتاوه لهناو كونسپيتى ديتيرمينيزمى زانستيبدا، ههروهها ئەو واتايهش دهگهيهبيت له پرسيارى دووهدا، كه بهدەر و موعجزه له ياساكانى سروشتدا جيگهيان نابيتهوه. ئيمه دهگهريينهوه سهه پرسياره قوللهكانى يهك و سئ، ئەو بابتهه چۆن ياساكان دروست بوون ويچيش تهنيا كۆمهله ياساى مومكين؟ بهلام پيشوهخت له بهشى داهاتوودا باسى ئەوه دهكهن چۆن ياساكانى سروشت شروقه دهكرين؟ زورينهه زاناکان باوهريان وايه ياساكان رهنگدهرهوهى ماتماتيكيانهه حهقيقهتيكى دهرهكيين كه سهربهخو له بينهر و ئەو كهسهه سهيرى دهكا بوونى ههيه. بهلام ئيمه بيردهكهينهوه له شيوازى بينينهكانمان و فورمى ئەو چهمكانهه له دهوربهرمانه، خومان لهتهنگهه پرسياريك دهدين، ئايا ئيمه لهراستيبدا بهلگهمان ههيه بو ئەوهى به بوونى حهقيقهتى تهنوچكهكان بروا بكهين؟



حەقیقەت چییە؟

(What is Reality?)

چەند سالی لەمەوبەر ئەنجومەنی شارەوانیی مۆنزا (Monza) ی ئیتالیا هەلگرتنی زەردەماسییان⁸ (goldfish) لەناو قوتوو {کەمۆلە} شووشەیی چەماوەدا، لە ماسیگرەکان قەدەغە کرد. ئەوانەیی پشتیوانییان لەمە دەکرد دەیانگوت هەلگرتنی زەردەماسییی لە نیو ئەم کەمۆلە شووشە کەوانەییانەدا زۆر دلرەقانهیە، چونکە دەبیّت بە هۆی ئەوەی ماسییەکان تەنەکانی دەرەو زلتر ببینن. ئەمەش بینینی حەقیقەتیان لێ تیک دەدات. بەلام ئایا چۆن بزانی ئیمە لەم بابەتەدا راستین کە حەقیقەت لە زەردەماسییەکان تیک دەچیت؟ کێ نالیّت ئیمە خۆمان وەک زەردەماسییی گەورە لە ناو قوتووکی شووشەیی چەماوەدا نیین و هەندیک شووشەیی ئەستور، بیناییمان تیک نادەن؟

هەگبەیی حەقیقەت لە لای زەردەماسییی لەگەڵ حەقیقەتەکەیی ئیمەدا جیاوازه، بەلام ئایا کێ دەلیّت ئیمە دلنایین لەوەی حەقیقەتی زەردە ماسییەکان لە حەقیقەتەکەیی ئیمە کەمتر جیگەیی متمانەییە؟ بینینی زەردەماسییەکە وەک بینینی ئیمە نییە، بەلام زەردەماسییی دەتوانی یاسا زانستییهکان بۆ کۆنترۆلی جولەیی تەنەکانی دەرەو قوتوو کە خۆی لە ناو قوتوو کەو دەیبینیت فۆرمەلە بکات. بۆ نموونە بە هۆی نوشتانەووە، جولەیی ئازادانەیی تەنیک لە سەر هیلیکی راست (ئەلبەت لە دیدی ئیمەو) لە لای زەردەماسییەک وەک جولەیی تەنیک لە سەر رپرەویکی چەماوە دیتە بەرچاو. زەردەماسییی دەتوانیت یاساکی سروشت بە کەلکۆرگرتن لە کایەییەک کە چوارچیۆهەکی چەماوە بیّت فۆرمەلە بکات و هەمیشە بەراستی بزانیّت.

بۆیە ئەو توانایەیی دەبیّت کە پیشبینیی ئاییندەیی جولەیی تەنەکان لە دەرەو خانوو شووشەکەیی خۆی بکات. ئەم یاسایانە لە چوارچیۆهەکی ئیمەدا زۆر ئالۆزتر دەبن، بەلام بەسادهیی ئاکامەکان چوونیهکن. ئەگەر زەردەماسییەک تیورییهکی لەم چەشنەیی فۆرمەلە کرد ئیمە دەبیّت تیروانینهکەیی وەک کیشانی نموونەییەکی دروست لە حەقیقەت وەر بگیرین.

⁸ - goldfish بەواتای سوورەماسییی نایات، بەلکو جوریکی رەنگاوپرەنگی ماسییە، کە زۆرتر لە زێر و زیو دەچن. بە ماسییە زەردە لە زمانی کوردیییدا ناسراو، ئیمە زەردەماسیییمان لەجیاتی ماسییە زەردە بەکارهیناوه.

نمونه‌یه‌کی به‌ناوبانگ له وینه‌کردنی حه‌قیقه‌تی جیاواز ئه‌و مۆدیله‌یه له‌لایه‌ن تۆله‌مای⁹(Ptolemy) له ده‌وروبه‌ری سالێ 150 ز (85 ز- 165 ز) بۆ لیکدانه‌وه‌ی جوڵه‌ی ته‌نه ئاسمانیه‌کان پێشکه‌شکرا. تۆله‌مای کاره‌کانی له دوو تووێ کۆمه‌لێ وتاری 13 نامیلکه‌بییدا بلاوکرده‌وه که به گشتیی به ناوه عه‌ره‌به‌یه‌که‌بییه‌وه **الکتاب المجسطي (Almagest)**¹⁰ ناسراوه. **المجسطي** به شیکردنه‌وه‌ی هۆکاری ئه‌و بیرکردنه‌وانه ده‌ست پیده‌کات که پێیوايه زه‌ویی وه‌ک گۆیه‌کی خری بێ جوڵه‌و ته‌واو جیگیر له‌چه‌قی گه‌ردووندايه، ئه‌م چه‌قبوونه‌ی زه‌ویی ئه‌گه‌ر به‌راورد بکری به دووری له‌فه‌له‌که‌کانه‌وه، زۆر که‌مه.

سه‌ره‌رای مۆدیلی هۆلیۆسینتریک (Heliocentric model)¹¹ی ئاریستارکۆس، ئه‌م باوه‌رانه لای که‌م له سه‌رده‌می ئه‌ریستۆدا له لایه‌ن زۆرتینیی رووناکییرانی گریکه‌وه پارێزگارییان لیکراوه، به هۆکاری عیرفانیی و سۆفیگه‌راییی باوه‌ریان وابوو، ده‌بی‌ت زه‌ویی سه‌نته‌ری گه‌ردوون بی‌ت. له مۆدیلی تۆله‌ماییدا زه‌ویی له سه‌نته‌ردایه‌وه هه‌ساره‌کان و ئه‌ستیره‌کان له ئۆر‌بیتالی ئالۆزدا که بازنه له‌سه‌ر بازنه‌ی (سه‌ربازنه‌یی epicycles)¹² تیده‌که‌وئ و له‌ناو یه‌کتريدا ده‌سورپینه‌وه.



گه‌ردوونی تۆله‌مایی: به پێی تیروانینی تۆله‌مای ئیمه له چه‌قی گه‌ردووندا ده‌ژین

⁹- فۆنه‌تیکی تۆله‌مای Ptolemy له زمانی گریک و لاتینی کۆن و ئینگلیزییدا p هه‌که ناخویندریته‌وه.
¹⁰- الکتاب المجسطي به ئینگلیزیی al-kitabu-l-mijisti له لاتینییدا بووه به Almagest، تیرمیکی کۆنی لاتینییه، له‌چه‌له‌کدا له عه‌ره‌بییه‌وه وه‌رگیراوه بۆ بابته‌هه‌ بیریاریی و فه‌زاییه‌کان به‌کار ده‌هێنرا.
¹¹ ده‌کرئ به‌کوردیی بێی به خۆرچه‌قیی یان خۆرناوه‌ندیی
¹² Epicycles له زمانی ئینگلیزییدا، ئیپی Epi پێشگرێکه به‌واتای له‌سه‌ر، له‌ده‌ور..... دی‌ت، واته له‌ده‌وری بازنه‌کان، یان له‌سه‌ر بازنه‌کان... لێره به‌دواوه سه‌ربازنه‌یی به‌کار ده‌هێنین

ئەم مۆدیلە ئاسایی خۆی دەنواند چونکہ هەست بەوہ ناکەین زەویی لە ژێر پیماندا جولە بکات (مەگەر لە بوومەلەرزە یان کاتە هەستیاریەکاندا). دواتر فیڤرخوازەکانی ئەورووپا لە سەر بناغەیی سەرچاوە گریکییەکانەوہ وەریانگرت، واتە ئایدیاکانی ئەریستۆ وتۆلەمای بە کۆلەکەیی سەرەکیی بێرکردنەوہی خۆرئاواییەکان دینە ئەژماردن. مۆدیلی تۆلەمای دەربارەیی گیتی لە لایەن کلێسەیی کاسۆلیکەوہ دەپەژرینریت و بۆ ماوہی هەزارو چوارسەت ساڵ بە دۆکتربینی فەرمیی دادەنرێ.

تا ساڵی 1543 هەر واماہیوہ تا مۆدیلیکی ئەلتەرناتیف لە لایەن کوپپرنیکەوہ (Copernicus) لە کتیبەکەیدا واتە لەسەر شوڤشی تەنە ئاسمانییەکان (De revolutionibus orbium coelestium) پیشکەشکرا، ئەم کتیبە یەک ساڵ دواي مەرگی بۆلۆکرایەوہ (هەرچەند ناوبرا و بۆ ماوہی چەندین دەییە کاری لەسەر کردبوو). کوپپرنیک، وەک ئاریستارکۆس نزیکەیی حەقەدە سەتە پێشتر، باسی گەردوونیکی کردبوو کە خۆر لە چەقەکەیدا بوو، هەسارەکانیش بە دەوریدا لە خولگەیی بازنەبییدا دەسورائەوہ. هەرچەند بۆچوونەکە تازە نەبوو بەلام سەرەختانە کەوتنە بەرپەرچدانەوہی. مۆدیلهکەیی کوپپرنیک لەگەڵ ئینجیلدا دووچاری بەریەککەوتن دەبوون، کە دەلیت هەسارەکان بە دەوری زەوییدا دەسورینەوہ، لە راستییدا هەرگیز ئینجیل شتی لەم چەشنەیی بەروونیی باس نەکردووە.

بێگومان لەو سەردەمەیی ئینجیل نووسراوە خەلک باوەریان بە تەختبوونی زەویی هەبوو. مۆدیلی کوپپرنیک رووبەرۆوی تورەیی ئەوانە بووہوہ کە دەیانگوت زەویی وەستاوہ، ئەم تورەییە لە دادگاییکردنی گالیلیۆ (Galileo) دا لە 1633 دا بە تۆمەتی کوفرکردن بە لووتکەیی خۆی گەیشت، چونکہ بانگەشەیی بۆ مۆدیلهکەیی کوپپرنیک دەکرد. هەرۆہا لەهەمبەر بێرکردنەوہیەکی لەو چەشنە، مومکینە کەسێک بەرگریی بکات لە بۆچوونەکانی کە لە گەل کتیبی پیرۆزدا دژایەتی هەبیت. بەمشبۆہیە گالیلیۆ بە تاوانبار ناسرا و سزادرا بەوہی کە دەبیت ژيانی بە دەستبەسەریی لە مالەکەیی خۆیدا بەسەر بات. لەگەل ناچارکردنی بە پەشمانی " لە دوابییدا ئەو لە ژێر لێوہوہ گوتی " بەلام هیشتا هەر دەجولیت (*Eppur si muove*) ". سەرئەنجام لە ساڵی 1992 دا کلێسەیی کاسۆلیکی رۆما ریژی لە گالیلیۆ گرت و سەرزەنشترکردنی ئەوی بە هەلە ناوبرد.

ئایا راستیی چییە؟ سیستمی تۆلەمای یان کوپپرنیک، کامیان دروستە. ئەوہ راست نییە بگوتریت کە کوپپرنیک سەلماندویەتی مۆدیلی تۆلەمای هەلەییە. وەک حالەتی زەردە ماسییەکە، هەرکەسێک دەتوانی هەریەکی لەم دوو مۆدیله بۆ گەردوون بەکاربھینن، هەموو دیاردەکانی ئاسمانیش دەکریت بە یەکی لەو دوو مۆدیله لیک بدرینەوہ. جا زەویی یان خۆر هەر کامیکیان وەستاو بیت. سەرەرای رۆلی گفتوگۆی فەیلەسووفەکان سەبارەت بە سروشتی گەردوونەکەمان، بەلام هاوکیشەکانی جولە لە مۆدیلی کوپپرنیکدا کە خۆر وەستاوہ و هەسارەکان بە دەوریدا دەسورینەوہ زۆر لە مۆدیلهکەیی تر ئاسانتر و پێشکەوتوترە.

جوړیکتر لە حەقیقەتی ئەلتەرناتیف ئەوہیە لە فیلمی چیرۆکە زانستیەکەیی ماتریکس (Matrix)دا روو دەدات. لەویدا بەهۆی کۆمپیوتەری زیرەکەوہ نەژادی مروڤ ئاگادار نییە لە جیھانیکی

لاسا بیکردنه و هدا که له راستیی ده چئی، مرؤف دروستکراوه و تییدا ده ژبی تا ئه و کاتهی کومپیوتته ره کان دهیان هیلنه وه به شییهیی و دلخوشیی وزه ی بایوکاره بایی ههلبقورینن (هه رچه ند ئه مه راسته). مومکینه ئه مه به ته وایی ئه ندیشه نه بیته چونکه زور له خه لک لایان باشته کاته کانیان له نیو حه قیقه تهی ساختهی ویسایته ده سترده کانداهک ژیانیکی تر به ری بکه ن.

چون بزانی نئیمه ته نیا کاریکته ری درامایه کی دروستکراوی کومپیوتته ری نیین؟ ئه گه ر ئیمه له جیهانیکی فانته سیی و ساخته دا بزین پیویست ناکات رو دا وه کان به پیی لوزیکیکی توندوتول بن یا خود پیرویی هه ندیک یاسا بکه ن. مومکینه بیگانه- گیانداره کان (ئالیه ن aliens) ¹³ هه ندیک شت بکه ن بو ئه وهی ره نگه له لایان سه رنجراکیش یا خود خوش بیته و بزانی کاردا نه وه کانی ئیمه چونه؟ بو نمونه ئه گه ر مانگ بکه ن به دوو له ته وه یان هه موو خه لک بو پاریز له قه له ویی به شیوازیکی هه ره مه کیی به ره و خوداردنی کیکی مؤز- کرییمی هان بدن، ئه گه ر ئالیه نه کان یاسایه کی توندوتول دانه نی هیه چاره یه کی تر نییه بو ئه وهی بزانی حه قیقه تیکی تر هه یه جیا له وهی وهک ساخته که هه یه. ئاسانه ئه گه ر ئه و جیهانه ی ئالیه نه کانی تییدا به راست و ئه و جیهانه ی که دروستکراوه (synthetic) به ناراست ناو به یین.

به لام ئه گه ر نه توانین وهک بوونه وهر له جیهانیکی وه همییه وه گه ردوونه کانی ئه وان ببینین، هیه هؤکاریک نامینیت بو ئه وهی گومانمان هه بیته له وینه کیشراوهی حه قیقه ت له جیهانه کی خوماندا. ئه مه فیژرنیکی نوییه له و ئایدیایه ی که ئیمه هه موومان یان وه همیین (figment) یان له خه ونی بوونه وهری ترداین.

ئهم نمونانه ده مانگه یه ننه ئه و به ره نه نجامه ی بو ئهم کتیه زور گرینگه، ئه ویش ئه وه یه : وینه یه ک یان تیورییه کی سه ره خو بو کونسپتی حه قیقه ت بوونی نییه. له بری ئه مه تیروانینیکی تر جیکه وت ده که یین که ناوی لیده نیین مودیلی ریالیزی وابه سته (Model dependent-realism): ئایدیا که به مشیوهیه ده بی، تیورییه فیزیاییه که یان وینه ی گه ردوون مودیلیکه (به گشتی به گیانیکی ماتماتیکییه وه) له گه ل کومه له ریسیایه کدا، له و ریگه یه وه توخمه کانی مودیله که به تاقیکردنه وه کانه وه ده به ستنه وه. ئه مه چوارچیوه یه ک بو په ییدا بوونی زانستی نوئ ناماده ده کات.

¹³ alien- ئالیه ن، به واتای بیگانه، که سی بیگانه به ولات و خاک و ناوچه، یان گروویکی کومه لایه تی دیت. به لام له زانستی فیزیدا، به تاییه تی که قسه له سه ر بوشایی ده کری، به و گیانله به ره ئاسمانییانه ده گوترئ له هه ساره و ئه ستره کانی ترده ئه گه ری بوونیان هه یه. لیره به داوه ئالیه ن به کار ده نیین (وه رگیره کان)



فەیلەسوفەکان لە ئەفلاتۆن بەدواوە بە سەلەهای سالا لەسەر سروشتی حەقیقەت ئارگومینتیان کردووە. زانستی کلاسیک لە سەر ئەو باوەرپەرە بوو کە جیهانیکی حەقیقی دەرهکی بوونی هەیه و تاییه‌تمەندییەکانی دیاریکراوە و سەر بەخۆیە لە سۆمای بینەرێک کە هەستی پێدەکات.

بە پێی زانستی کلاسیک تەنە دیاریکراوەکان بوونیان هەیه و تاییه‌تمەندییە فیزیاییان هەیه، وەک خێرای و بارستایی کە بەهاکانیان بە باشیی پێناسە کراون. بەم دیدەووە تیۆرییەکانمان سەرئەج دەدەنە شەرۆقە تەنەکان و تاییه‌تمەندییەکانیان، هەر و هە قەبلاندنەکان و تیگە‌یشتنەکانمان پێوەندی بەوانەو هەیه. هەر دوو بینەر و بینراو بەشێکن لە جیهانیکی کە خۆیان بوونیکی بەرجەستەیان هەیه، بەم پێودانگانه، هەرچەشە جیاکارییەک لە نیوانیاندا بایەخێکی واتاداری نابێ.

بە واتایەکی تر ئەگەر ئێوە بینیتان رەوێهەک کەری بەلەک¹⁴ (zebra) لە سەر شوین لە گەراجێکی ئۆتۆمبیلدا شەپیانە، ئەو مانای ئەو هەیه، ئێوە بە راستیی بەچاوی خۆتان بینیتانە ئەو کەرگەلە لە سەر شوینی شەرە قەپیانە، هەموو بینەرەکانی تریش کە سەیر دەکەن هەمان تاییه‌تمەندییە دەبینن. کەرە بەلەکەکان هەمان تاییه‌تمەندییان هەیه جا ئەگەر بینەر بیانبینیت یان نه‌یانبینیت. لە فەلسەفەدا ئەم شتە ناو نراوە ریالیزم (Realism).

لە ریالیزمدا لەوانەیه تیروانینەکان دووچاری ئەبەقەبوونمان بکەن، وەک دواتر دەیبینن، ئەو هەیه لە زانستی فیزیای مۆدێرن دەیزانن لەگەڵ ریالیزمدا تووشی کێشە دەبن و داکۆکی لێناکریت. بۆ وینە

¹⁴ - بە کەری کێبیش لەزمانی کوردییەدا ناسراون. لەنیوان کەری کێبیش و کەری کەژاڵ و کەری بەلەکدا، ئیمە کەری بەلەک بەکار دەهێنین.

به پېی پرنسپیه کانی فیزیای کوانتوم که شروفه یه کی راستی سرشته، ناکریت ته نولکه یه ک شوین و خیراییه که ی پیکه وه دیاری بکریت، لیره دا ناکریت بلین پیوانه کان ناکامی وردیان هه یه چونکه چه ندایه تییه کان ته نیا بو کاتیکی دیاریکراو پیوراون. وه ک فاکت له زور حاله تدا ته نه کان به ته نیا بوونی سهر به خویمان نییه به لکو وه ک به شیک له دهسته یه ک (Ensemble) ی تر بوونیان هه یه. نه گهر تیوری ناوئراو به پرنسپیه هولوگرافیک (Holographic)¹⁵ راست بیت نیمه و جیهانی چوار دوورایی بین به سیبهری جیهانی پینچ دوورایی (Five Dimensional)، نه وکات دؤخی نیمه له جیهانه دا وه ک دؤخی زرده ماسییه که ی لیدیت.

ریالیسته سهر سه خته کان زوربه ی کات هوکاری سه لماندن تیورییه زانستییه کان بو چه مکی حه قیقه ت به سهر که وتنی خویمان ده زانن. به لام تیورییه جیاوازه کان ده توانن له چوارچیوه ی چه مکی جیاوازا هه مان نه و دیاردانه به سهر که وتوبی به ره هم بهینن. له راستییدا زور تیوری زانستی که پیشتر به سهر که وتوبی سه لمیندراو بوون له دوايیدا به تیوری سهر که وتوتر گوران، نه و تیوریانه ش به ته وایی له سهر چه مکی نویتری حه قیقه ت، به ندن.

به شیوه یه کی باو نه وانه ی ریالیزمیان نه ده په ژراند پیان ده گوتن نه ننی ریالیسته کان، نه مانه جیاوازییان له نیوان زانینی (مه عریفه) کرادری و زانینی تیورییدا دانا بوو. نه وان ئارگیومینتی نه و بیان ده کرد، بینن و تاقیکردنه وه واتای خویمان هه یه، به لام تیورییه کان هه لگری حه قیقه تی راستتر و قوولتر بینن، ههر بویه ئامیره زانستییه کان له وان به که لکترن. هه ندی له دزه ریالیسته کان باوه رپیان وابوو، ده بیت زانست کورت بکریته وه ته نیا بو نه و شتانه ی ده بینرین. ههر به م هوکاره وه زور که س له سه ته ی نوزده یه مدا بوونی نه توم (Atom) ی له بناغه وه لا راست نه بوو که نیمه هه رگیز نایان بینن.

جورج بیکه رلی (George Berkeley) (1753-1685) ته نانه ت تا نه و ئاسته رویشت، ده یگوت هچ شتیک جگه له بیر¹⁶ و ئایدیاکانی بیر بوونیان نییه. کاتیک دؤستیکی نووسه ر و فره هه نگنوو سی ئینگلیزی د. ساموئیل جونسون (Dr. Samuel Johnson) (1709-1784) له نامه یه کدا بو ی ده نووسیت ناکرئ هه ندیک له قسه کانی بیکه رلی به درو بخرینه وه، بیکه رلیش له وه لامدا ده لیت بچوره ته نیش تاشه به ردیک و به نوو که شق تییه ه لده، نه وکات ده لئی "من به دروی ده خه مه وه". به دلنیا ییه وه نه و ئازاره ی که د. جونسون له قاچه کانیدا ده بیینییه وه، له ئایدیاکانی میشکیدا بوونیان هه بوو. بویه له راستییدا قسه که ی بیکه رلی به درو نه خراوه ته وه. به لام کاره که ی بوچوونی فه یله سووف ده یقید {داوود} هیوم (David Hume) (1776-1711) بیر ده هیئیته وه که نووسیوی هه رچه ند نیمه بناغه یه کی عه قلانییمان نییه بو باوه رکردن به حه قیقه تی شته کان، له هه مان

¹⁵ هولوگرافیک به واتای وه سیه تیک، یان راگه یاندر او یک به دهستی خاوه نه که ی نووسرای دیت، به لام لیره دا، واته له زانستی فیزیادا holographic principle پرنسپیه هولوگرافیک به واتای تاییه ته ندییه کی هیزی کیشکردنی کوانتوم quantum gravity و تیوری ریسمانه string theories که قه باره ی بؤشایی ده داته بهر باس و لیکولینه وه و کودی سنوره کانی بؤشایی ده ستیشان ده کات.

¹⁶ بیر لیره دا مه به ست له هزره یان عه قل (Mind).

کاتیشدا هیچ چاره یه کمان نییه به کرده وه، ئەگەر راست نه بن. مۆدیلی ریالیزی وابهسته (Model-dependent realism) کۆتایی به هه موو ئەو منگه منگ و ئارگومینتانه هینا که هه هر دوو قوتابخانه ی ریالیست و دژه - ریالیسته کان دروستیان کردبوو.



ههردووکتان شتیکی هاوبه شتان ههیه، د. ده یفیش
ته نۆلکه یه کی دۆزیوه ته وه کهس نه بیینیوه و پرۆفیسهر
هیگبیش کۆمه له ئەستیره یه کی دۆزیوه ته وه، کهس
نه بیینیوه

به پپی مۆدیلی ریالیزی وابهسته، ئەگەر بپرسین مۆدیلیک ته نیا ئەو کاته راسته که له گه ل بینیدا یه ک بگریته وه، شتیکی بیمانایه. ئەگەر دوو مۆدیل بوونیان هه بیته و ههردووکیان له گه ل بینیدا یه ک بگرته وه وه ک مۆدیلی زهرده ماسییه کهو مۆدیلی ئیمه، ناتوانیین بلیین کامیان راسته ره. هه رکه سیک هه زی لیبیت ده توانیت یه ک له و مۆدیله نه به پپی بارودۆخی خوی چه ند شیاوتره هه لیزیریت. بۆ نمونه ئەگەر که سیک له ناو که مۆله یه کی شووشه ی زهرده ماسییه دا بیت مۆدیلی زهرده ماسییه که به که لکه، به لام بۆ ئەوانه ی له ده ره وه ی شووشه که بن، زۆر گه له خویانه (awkward) ده بیت ئەگەر بیان هه وئ رووداوه کانی کۆمه له ئەستیره یه کی دوور به پپی چوارچیوه ی که مۆله که ی سه ره وه یی بیون. به تایبته جوله ی زهرده ماسییه که له سوپانه وه ی زه وه یی به ده وه ی خۆردا و خولانه وه ی به ده وه ی خۆیدا ده چیت.

ئیمه مۆدیله کان له زانستدا دروست ده که یین به لام له هه مان کاتیشدا له ژیا نی رۆژانه ی خۆماندا دروستیان ده که یین. مۆدیلی ریالیزی وابهسته نه ته نیا له زانستدا به لکو وه ک مینتال (mental) له و مۆدیله هۆشمه ندو نیمچه هۆشمه ندانه شدا که بۆ شروقه کردن و تیگه یشتنی ژیا نی رۆژانه دروست ده کریین، به کارده هیئین.

له هه سنکردن و تیگه یشتن به جیهان، هیچ ریگه یه ک نییه بۆ لابرندی بینهر - واته ئیمه، له ریگه ی پرۆسیسی نه سه ته کانمان و شیوه ی بیرکردنه وه و به لگه کانمانه وه دروست ده بین. لیكدانه وه کان و تاقیکردنه وه کانمان که تیورییه کانمان له سه ری به ندن - راسته وخۆ کارناکه ن، به لکو له ریگه ی جۆره زه ره بیینیکه وه یه، کار ده که ن، ستراکتۆری میشکی مروّف ته رجه مه ی ده کات.

مۆدیلی ریالیزمی وابەستە پېوهندیی به ناسینهوهی تهنهکان له لایهن ئیمهوه ههیه. له بینیندا میشکی کهسهکه زنجیرهیهک ئاماژهی له ریگهی ههسته ده ماری بینایی (Optic nerve) هوه پیدهگات ، ئەم ئاماژانه وینهیهکت بۆ دروست ناکات وهک ئەوهی له سهر شاشهی تهلهفزیونهکت ده یانبینی. ههسته ده ماره بیناییهکان کاتیک بهر تۆری-چاو (Retina) ده که ون به خالیکی کویر¹⁷ ده گهن. ته نیا به شیک له پرووی مهیدانییهوه به بینینیکی باشهوه، بینینی رووبه ریکی تهسکی یهک گوشه ییه له دهووبه ری ناوهندی تۆری چاوه، رووبه ریگ به پانتاییی په نجه که له ت ده بییت.

داتای حاوی نیردراو بۆ میشک له رهسمیکی چهواشه ده چیی که کونیکی تیدا بی. خوشبهختانه میشکی مروّف ئەم داتایانه شییده کاتهوه، تیها توهکان له ریگهی ههر دوو چاوهوه کۆده کاتهوه و درزهکان پر ده کاتهوه. گریمان، تاییه تمه ندییه بیناییهکان بۆ کۆمه له شوینیک به تهک یه که وه بن، به یه کسانیی پرده کریته وه. ههروه ها میشک داتا دوو دوورییهکان له تۆری چاوهوه ده خوینیتته وه و ههستی سی دوورایی له بۆشاییدا دروست ده کات، به واتایهکی تر میشک وینه یهکی یان مؤدیلیکی مینتالیی بینا ده کات.

میشک له بینا کردنی مؤدیلدا زۆ باشه، بۆیه کاتیک یه کیک چاویلکه یهک له چاو بکات که دیمه نیکی له چاوه کانییه وه سه ره ره وخوار بخوینیتته وه، دوا ی ماوه یهک میشک مؤدیله که ده گۆرپیت و ریکی ده خاته وه وهک خوی لیده کاته وه، ئەگه ریش چاویلکه کان لابرین، له سه ره تا وه بۆ ماوه یهک وینه کان سه ره ره وخواری ده بینئ، پاشان ماوه یهک ده خایه نییت تا مؤدیله که به پیی دۆخه که چاکبریته وه. ئەمه ئەوه پیشان ده دات کاتیک که سیک ده لیت " کورسییه کم بینی " ته نیا مانای ئەوه یه که تیشکی ئەو رووناکییه ی له کورسییه که وه بۆ بووه ته وه، میشک دیمه نیکی مینتالیی له کورسییه که وهک مؤدیل بینا ده کات. ئەگه ر مؤدیله که بۆ که سیک سه ره ره وخودار بییت، ئەوه ییش ههر راسته به لام تا ئەو کاته ی که که سیک ده یه ویت له سه ری دابنیشیت!

یه کیک له و گرفتانه ی که ریالیزمی وابەستە شیکاری کردووه یان لای کم خوی لی دزیوته وه مانای وشه ی بوونه (Existence). چۆن بزانه که میزی ژووره کهم هیشتا ماوه کاتیک له ژووره که ده چمه ده ره وه و نایبینم؟ چیی ده توانم بلیم ده باره ی بوونی ئەو شتانه ی ناتوانین بیان بینین وهک ئەلیکترۆن (Electron) هکان و کوارک (Quark)¹⁸ هکان- ئەو ته نۆلکانه ی که پروتون (Proton) و نیوترۆن (Neutron) یان لی په یدا ده بییت؟ له وانیه که سیک مؤدیلیک به ئەندیشه یدا بییت وهک مؤدیلی میزه که نامینیت، کاتیک ده چمه ده ره وه. به لام درده که ویتته وه له هه مان شوین کاتیک دووباره بۆ ژووره که ده گه ریمه وه. ئەمه زۆر گه مزانه یه، بۆ نمونه چیی ده بییت ئەگه ر رووداویک

¹⁷ - خالی کویر blind spot یان ناوچه ی کویر به و شوینه ده گوترئ له کاتی ئۆتۆمبیل لیخویریندا، له ئاوینه ی ته نیشته وه، مه ودا یهک نابینی له کاتیکدا ئۆتۆمبیلیکی تر خه ریکه پیش ئۆتۆمبیله که ی تۆ ده که ویت. به لام لی ره دا له زانستی بیناییدا به هه مان میتۆد و مه به ست به کار ده هیئرئ.

¹⁸ کوارک Quark به سه ره کییترین توخمه بیکه ینه ره کانی ماده ده گوترئ.

رووبدات، کاتیک من لە دەرهوهم و بنمیچی ژوورە که بەربیتەو؟ چیی دەبیت بە پپی مۆدیلی میزە که- که نامینیت- کاتیک ژوورە که بەجیدیلیم؟ ئایا دەتوانم من ئەمە بە فاکت وەر بگرم دواتر که دەچمەو ژوورە که دەبینم میزە که بە شکاوی لە ژیر داروپەردووی بنمیچە که دایە؟ ئەمە لە بەر ئەو هی مۆدیلی میزی ناو ژوورە که زۆر سادە ترە و لە گەڵ تاقیکردنەو هکاندا یەک دەگریتەو، سەرەنجام ئەمانە هەموو ئەوشتانەن بە میشکی که سیکدا دیت.

لە حالەتی تەنۆلکه کانی نیمچە ئەتۆمییدا که نایانینین، ئەلیکترۆنەکان مۆدیلیکی بەسوودن بوو روونکردنەو هی تاقیکردنەو هکان، وەک شوینەواری بەجیماو لە ژووری هەلمیی (Cloud Chamber)¹⁹ دا هەروەها خالە رووناکه کانی لوولەکیکی تەلەفزیۆنی و زۆر دیاردە هی تریش بوو ئەم مۆدیلانە بە که لکن. دەگوتری ئەلیکترۆنەکان لە 1897 دا بە هۆی زانای فیزیای بریتانییەو ه جە هی سۆمسۆن (J. J. Thomson) لە تاقیگە هی که یقیندیش (Cavendish) ی زانکۆی کامبریجدا دۆزرایەو ه. ئەو، تاقیکردنەو هی لە سەر تەزووی کارەبایی لە ناو بوورییەکی بەتالی شووشەدا دەکرد. ئەو دیاردە هی بە تیشکی کاسۆد (Cathode ray) ناو زەد کرا.

تاقیکردنەو هکانی بوو ئاکامی زۆر بە نرخ پەلکیشی کردین، تیشکە نەینییەکان لە شتی زۆر ورد دروست بوون "corpuscles"²⁰ که بەشیکن لە پیکهاتەکانی ئەتۆم، لەو ه وە زانیتی ئەوانە سەرەکیترین یەکهی ماددەن و کەرتوپارچە ناکرین. سۆمسۆن ئەلیکترۆنی نەدی، هەروەها بە شیوازیکی راستەوخۆ یان روون ئەمە هی لە تاقیکردنەو هکانیدا شینە کردەو ه. بەلام مۆدیله کهی لە کاری مەیدانییدا لە سەرەکیترین زانستەو ه تا بە ئەندازیاریی دەگات بە مسۆگەریی سەلمیندراو، هەرچەند توو بلایی ئەلیکترۆن نابینری ئەمرۆ هەموو زانایانی فیزیایا وەرپیان بە بوونی هەیه.

¹⁹ cloud chamber ئامپریکه بەناوی فیزیایوییه کی سکۆتله نندییەو ه ناو نراو ه بەناوی چارلس ویلسن، هەروەها ئامپریکه بە Wilson chamber دەناسری. بوو دەستنیشانکردنی توخمی تەنۆلکهکان و تیشکدانەو ه ئایۆنییەکان ionizing radiation .

²⁰ Corpuscles لە زیندەو ه زانیدییدا بە خرۆکهی سوورو سپیی خوین دەگوتری. لە زانستی فیزیادا بە شانە هی زۆر زۆر ورد دەگوتری.



تیشکی کاسۆدی: ئیمه ناتوانین ئهلیکترونی تهنیا ببینین ،
بهلام دهتوانین ئه و کاریگه ریبانهی دروستی دهکن ههست
ببیکهین و ببینین

کوارکهکانیش به پپی ئه و مۆدیلهی شروقهی تایبهتمهندییهکانی پروتون و نیوترون له ناو ناوکی
ئهتۆمدا دهکات ، نابینرین. وادهزانرا، پروتون و نیوترون له کوارکهکان دروست کرابن ، بهلام ئیمه
ههرگیز کوارکیک نابینین، هۆکارهکیشی ئهوهیه، هیزی پپوهکهوه نووسانی نیوان کوارکهکان به
دورخستنهوهیان لهیهکتر زیاد دهبیت بویه کوارکی ئازاد له سروشتدا بوونی نییه. ههمیشه
کوارکهکان به شیوازی سیانیی (پروتون و نیوترون) یان دوانیی، کوارکیک و دژه کوارکیک (پای میزون -
pi mesons)²¹ دهردهکهون ، ئهمانه دهلیی به لاستیک ببیکهوه لکینراون.

ئه و پرسیاره ی ئایا دهچی بهعهقلدا، کوارکهکان له راستییدا بوونیان ههبی، له کاتییدا تۆ ههرگیز
نهتوانی لیکیان جودا بکهینهوه؟ له سالانی دواتردا، پاش ئهوهی مۆدیلی کوارک بویهکه مجار
پیشنیارکرا، ئه م پرسیاره مشتومرپکی زۆری بهدوای خویدا هیئا. ئه و ئایدیایه ی که تهنۆلکه
دیاریکراوهکان به هۆی یه کگرتتنی ژمارهیهکی جیاواز له تهنۆلکه نیمچه ناوکییهکان دروست
بووبیتن، دهبیت به هۆی گه لاله کردنی پرینسیپکی ساده و سه رنجراکیش، ئه ویش ئه وهیه دهبیت
دهستبهرداری تایبهتمهندییهکانیان بیت.

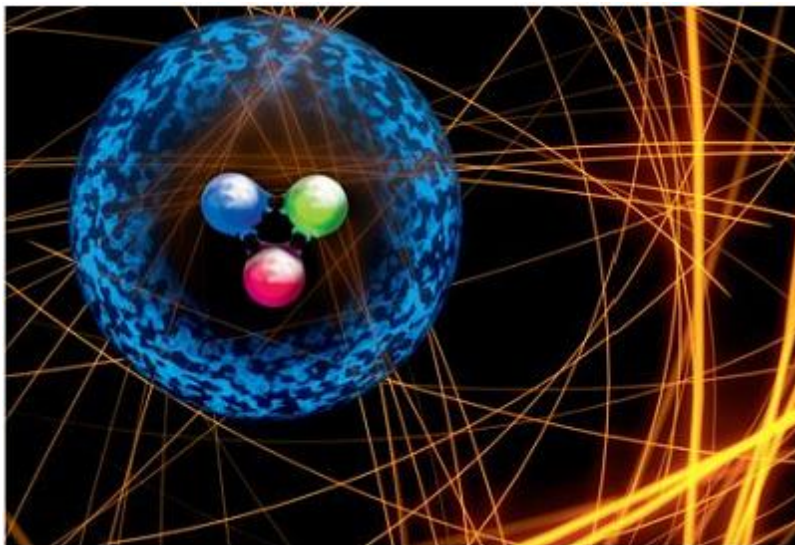
ههرچه ند زانایانی فیزیا خوویان گرتوه بهوهوه که تهنۆلکهکان کاتیک دههینرینه دۆخی بوونهوه
له ریگه ی ئامار و داتاگان و پپوهندیی تهنۆلکه بلاو بووهکانی ترهوه دهتوانرئ پپوانه بکرین.
گرینگی حهقیقهتی بوون بۆ ئه و تهنۆلکهکانه ی له بنچینهدا نابینرین بۆ زۆر له زانایانی فیزیا

²¹ - pi mesons له فیزیای ئهتۆمییدا pion کورتکراوهی pi mesons به π پای ناوزه دکراوه،

جیگەى بايەخىكى گەورەيە. لە سالانى دواتریشدا مۆدىلى كوارك زۆر پېشبینى گەورەى لىكەوتەو. بۆيە ئەوانەى دژايەتییان دەنواند پاشەكشییان كرد. بەدلىنبايەو ئەگەر ھەيە، خەلكى ئاليان بوونيان ھەببیت كە خاوەنى ھەقدە بال بن و چاوەكانيان تيشكى ژيرسور infrared ى ھەبى لە گوپچكەكانيشيانەو ھەمەھال بە پېى مۆدىلى رىاليزمى وابەستە ، كواركەكان لە مۆدىلىكدا شروڤەى دياردەكە بكەن. بە ھەمەھال بە پېى مۆدىلى رىاليزمى وابەستە ، كواركەكان لە مۆدىلىكدا دەژين لەگەل رەفتارى تەنۆلكە نيمچە ناوكيبەكاندا يەك دەگرەنەو.

مۆدىلى رىاليزمى وابەستە دەتوانیت چوارچۆپوھەيەك بۆگفتوگۆكردن لەسەر ئەم پرسيارانە دروست بكات: ئەگەر جیھان لە ماوھەيەكى ديارىكراوى رابردوودا دروستكرايیت، پېش ئەو ھەيە چى روويداوە؟ ھەيلەسووفىكى كۆنى كريستيانى بە ناوى سەينت. ئاوكوستين (St. Augustine) (430-354) گوتويەتى وەلامەكەى ئەوھەنيە كە خودا دۆزەخى دروست دەكرد بۆ ئەو كەسانەى ئەم پرسيارانە دەكەن؟ بەلكو كات مۆلكى ئەم جیھانەيە كە خودا بۆمانى دروست كردووە. بەم پېودانگە، كات بوونى لەپېش دروستكردنى گەردووندا نەبوو. ئەلبەت ئەو باوھرى وابوو ئەو كاتى دروستبوونە زۆر كۆن نيبە. ئەمەش يەككە لەمۆدىلە مومكینەكان بۆ ئەو كەسانەى ھەزيان لىيە ئەم چيروكە راست بېت تەنانەت ئەگەر جیھان سيخناخ بېت لە بەبەردبووھەكان كە بەلگەى ئەوھن جیھان زۆر كۆنترە لەوھى ئەوان بىرى لىدەكەنەو. (ئايا دانانى بەبەردبووھەكان بۆ گىلكردنى ئىمەيە؟).

كەسك دەتوانیت مۆدىلىكى جياوازتر پېشكەش بكات و كات بگەپنیتەو بۆ 13.7 بىليۆن سال پېشتر، واتە تەقینەو گەورەكە (Big Bang بىگانگ)، ئەم مۆدىلە بە پېى بەلگەنامە مېزوويى و جیۆلۆجىيەكان شروڤەى دياردەكانى ئىستامان دەكات، باشتري رىنمايىكەرە تا ئىستا ئىمە ھەمان بووبیت. دووھمىن مۆدىل دەتوانیت شروڤەى بە بەردبووھەكان و تۆمارى چالاكيبە تيشكيبەكان بكات، ھەروھە ئەو راستيبەش بەلمىنى، رووناكيبى كۆمەلە ئەستېرەكان كە چەندىن مېليۆن سالى رووناكيبى (Light-Year) لە ئىمەوھە دوورن و پېمان دەگەن. بۆيە مۆدىلى تەقینەو گەورەكە (بىگ بانگ) - زۆر شياوتر و بە كەلكترە لەوھى پېشوو. تا ئەم ساتەش ھىچ مۆدىلىكى راستتر لەمە بوونى نيبە.



كواركه كان: چه مكي كواركه كان يه كيكه له توخمه
سه ره كييه كانى تيورييه بنچينه ييه كانى فيزيا، هه رچه نده
زانراوه كه كوارك به تهنيا ناتوانرئ هه ستى پيكرئ

هه نديك كهس پشتگيريى مؤديليك ده كه ن، بو پيش بيگانگان ده مانباته وه. هيشتا ديار نييه
مؤديليك كاته كهى له بيگانگ تيد پهرئ، بو شروقهى تاقيردنه وه كانمان له وهى ئيستا باشر
ده بيت چونكه ياساكانى گه شه سندنى گه ردوون له وان هيه له بيگانگاندا توشى وه ستان بن. ئه گه ر
ئو مؤديلهش بوونى هه بئ، هه ستى مؤديليكان لا دروست ناكات كه كاتى پيش بيگانگ له خو
بگرئ. هه روه ها ئاكامى به رچاويش به ده ست ناهيئى. به مپييهش ئيمه به و ئايدايه وه ده نووسين كه
بيگانگ به سه ره تاي دروست بوونى گه ردوون داده ئى.

مؤديليك كاتيك پي ده لئىن مؤديلى باش، هه لگرى ئه م تاييه تمه ندييانه بيت

- 1 - جوان بيت.
- 2 - هه لگرى هه نديئ توخمى هه ره مه كيى بي يان تواناي ده ستكارى بگردنى هه بئ.
- 3 - بتوانيت هه موو تاقيردنه وه كانى هه ن شروقه بكات.
- 4 - ورده كارى تاقيردنه وه كانى داهاتوو پيشبينيى بكات كه ده توانن مؤديله كه به درؤ
بخه نه وه يان نه يسه لمينن.

بو نمونه تيورييه كهى ئه ريستؤ ده لئىت جيهان له چوار توخمى خاك، هه وا، ئاگر و ئاو دروست بووه،
ته نه كانيش به پيئى ئه م تيورييه ده جولانه وه. پيشنياره كه جوانه (Elegant) و توخمى كي تيدا نييه كه
شايانى ده ستكارى بيت. به لام له زور حاله تدا ئه مه نه يده توانى پيشبينيى ديارى كراو دروست بكات
و ته نانه ت ئه گه ر دروستيشى بگردايه له گه ل تاقيردنه وه كاندا يه كي نه ده گرته وه. يه ك له و

پیشبینیانه ئهوهبوو که تهنه قورسهکان دهبیّت له تهنه سووکهکان خیراتر بکهونه خوارهوه چونکه ئامانجیان کهوتنه خوارهوهیه.

کەس لای گرینگ نەبوو ئەمە تا قیباتەوه تا گالیلیۆ هات و کردی. چیرۆکیک ههیه دهبراره ی تا قیکردنهوه که گوایه له سەر تاوهری لاری پیسا (Pisa) وه به بهردانهوهی قورساییهکان ئهنجام دراوه. لهوه دهچیت ئه م چیرۆکه ئهفسانهیی بیّت. بهلام ئاگادارین، گالیلیۆ قورساییه جیاوازهکانی له سەر رووبهریکی لیژ (Inclined Plane) هوه بهرداوهتهوه و بینوییهتی بهههمان خیرایی دینه خودارهوه. ئەمەش پێچهوانه ی پیشبینیهکانی ئهریستۆ بوو.

پێوهرهکان (criteria کرایتیریا) ی سهرهوه به تهواویی بابتهیانن . بو نموونه جوانیی شتیک نییه به ئاسانی بپۆریت، بهلام له ناو زاناکاندا زۆر پر بایهخه چونکه یاساکی سروشت به مهبهستی دهستپوهگرتنی ئابووریانه و کوکردنهوهی ژمارهیهکی زۆر حالهت له فۆرمهلهیهکی سادهدا خۆی جیکهوت دهکات. جوانیی پێوهندی به فۆرمی تیورییهکهوه ههیه. بهلام زۆریش پێوهندی به بوونی ئه و توخمانهوه ههیه که توانای ریکخستنیهوهیان ههیه.

ئهو تیورییه ی پر بیّت له فاکتهری بیمانا به جوان حساب ناکریت. قسهیهکی ئانیشتاین ههیه دهلیت تیوری دهبیّت چهند بکری ساده بیّت بهلام بیتمیش ساده نهبیّت. تۆلهمای، سهربازنهیی (Epicycle) بو پریره وه بازنهیهکانی تهنه ئاسمانیهکان زیاد کرد بو ئهوهی مۆدیلهکهی وردتر بتوانیت شروقهی جولهکانیان بکات. مۆدیلهکه دهکرا به زیادکردنی سهربازنهیهکان له سەر یهکتر راستتر بیّت. وای داناوو زیادکردنی سهربازنهیهکان ئالۆزیی زیاتر دهبیّت بهلام وردهکاریی زیاتر به مۆدیلهکه دهکات، به بۆچوونی زانایان ئەمە جهراندنی مۆدیلهکهیه بو ئهوهی بتوانیت لهگهڵ کۆمهلیک له تا قیکردنهوهکان یهک بگریتهوه، که لیستیک له زانیاریی (data داتا) باشته وهک له ئه و تیورییه ی له پرینسیپیکی سوودمهند، تهره دهبیّت.

له بهشی پینجهمی ئەم کتیبه دا دهبینین زۆرکەس باوهریان وایه مۆدیلی ستاندهرد که شیکاری کارلهیهککردنی تهنۆکه سهرهتاییهکانی سروشت دهکات مۆدیلیکی بلحه (Inelegant-ناشیرین). ههچهند ئه و مۆدیله له مۆدیله سهربازنهکانی تۆلهمای زۆر سهکتهوتوتره. ئه و پیشبینی زۆر تهنۆکه ی نوێی کردوو پیشنهوهی دهستنیشان بکری. ههروهها شروقهی ئاکامی زۆر له تا قیکردنهوهکانی به وردیهکی زۆرهوه بو ماوهی چهندين دهیه کردوو. بهلام له ههمان کاتدا ئه و تیورییه دهیان کرایتیریا ی تیدایه که دهبیّ دهستکاریی بکری، برهکانیان دهبیّت به پیی تا قیکردنهوهکان دابنریت له جیاتی ئهوهی خودی تیورییهکه خۆی دیاری بکات. سهبارهت به خالی چوارم زانایان ههمیشه دلشاد و کامیار دهبن کاتیک پیشبینیه سهرنجراکیش و نوێکانیان بسهلمیترین. له لایهکی ترهوه کاتیک مۆدیلیک ههلهی تیدهکهوی، له کاردانهوهیهکی هاوبهشدا دهلین تا قیکردنهوهکه راست نهبووه.

تهنانهت ئەگەر مۆدیلەکه نەشسەلمیئدرئ هەندیك دەستبەرداری نابن و فری نادەن بەلکو هەول دەدەن گۆرانکاریی بەسەردا بهینن. هەرچەند زانایانی فیزیا زۆر سەرسەختانە لە کۆششەدان بۆ رزگارکردن و هیشتنەوهی تیۆرییەکان، بەلام زۆر دەستکاریکردن، تیۆرییەکه لە جوانیی و گەشاوی دەخات، بە رادەیهک گۆرانکارییەکان دەبیت بە هۆی ئەوهی که تیۆرییەکه ببیت بە دەستکرد و لە کارکردندا قورس بی، تیۆرییەکی لەم چەشنەش بە بلح ناوزەد دەکریت.

ئەگەر گۆرانکارییەکان پیوسیتی بە تیکەلکردنی تاقیکردنەوهی نوئ بیت، ئەوه تیۆرییەکه دەرازیئریتەوه *baroque*، یەکیک لە مۆدیلە کۆنانەهێ که بوو بەژیر تاقیکردنەوه نوپکانەوه بیروکهی گەردوونی وهستاو (Static universe) بوو. لە 1920 هکاندا زۆرەهێ زانایانی فیزیا باوهریان وابوو گەردوون وهستاوه یان قەبارەکهی ناگۆرپیت. بەلام ئیدوین هەبل (Edwin Hubble) بە بلاوکردنەوهی تاقیکردنەوهکانی پێشانیدا، گەردوون دەکشی. بەلام هەبل راستەوخۆ کشانی گەردوونی بەدی نەکرد.

ئەو سەرنجی دابوو ئەو رووناکییەهێ لە کۆمەلە ئەستیرەکانەوه دەردەچن، رووناکییەکه هەلگری شەبەنگ (Spectrum) یان کاریکتەریکن جیدەستیان پیوهدیاره و لەسەر پیکهاتەهێ کۆمەلە ئەستیرەکانیش بەندن، ئەمەش گۆرانی بەسەردا دیت، کاتیک کۆمەلە ئەستیرەکان لە چاوی ئیمەوه بجوئین. بۆیه هەبل بە شیکردنەوهی شەبەنگی کۆمەلە ئەستیرە دوورەکان، توانی خیراییەکانیان دیاری بکات. ئەو چاوه‌پوانی ئەوهی دەکرد چون هەندیك لە کۆمەلە ئەستیرەکان لیمان دوور دەکەونهوه بەهەمان شیوهش هەندیکیتر بدۆزیتەوه لیمان نزیک ببهوه. لەبەرەمبەرەدا بۆی دەرکەوت نزیک بەهەموو کۆمەلە ئەستیرەکان لەئیمە دوور دەکەونهوه. ئەوانەهێ دوورتریش بن خیراتر دەکشین. سەرئەنجام هەبل بۆی دەرکەوت گەردوون هەمووی دەکشی.

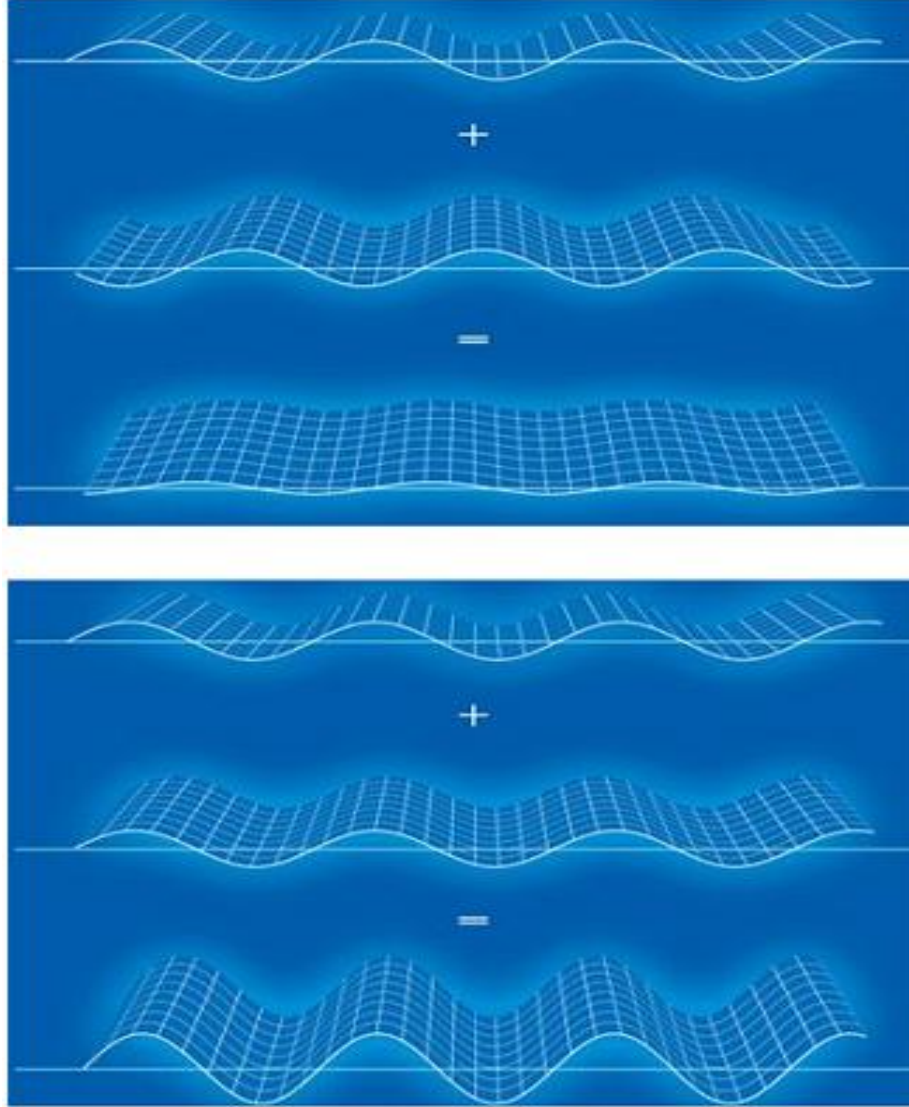
بەلام کەسانی تر تیدەکووشان بۆ شروقه‌کردنی مۆدیلە کۆنەکه، گەردوونی وهستاو بهیلنەوه. بۆ نمونە زانای فیزیایوی کالتیج (Caltech)²²، فریتز زویکی (Fritz Zwicky) پێشنیاری کرد، بە هۆکاریکی تا ئیستان نەزانراو بۆی هەیه رووناکیی لە گەشتە دوور و درێژەکانیدا بەرەبەرە وزەکهی لە دەست بدات. ئەم کەمبونەوهیهی وزە هاوتایە لەگەل ئەو گۆرانکارییانەهێ لە شەبەنگی رووناکییەکه‌دا پەیدا دەبی. هەرۆک زویکی دەیویست دەمەلاسکیی mimic هەبل بکاتەوه. چەندین دەیه دواي هەبل هیشتا زۆر لە زانایان لە دەستگرتن بە تیۆریی دۆخی وهستاو بەردەوامبوون. بەلام سادەترینی مۆدیلەکان ئەوهی هەبل بوو واتە کشانی گەردوون، هەر ئەمەش پەژرینرا.

لە گەرانمان بە دواي دۆزینەوهی ئەو یاسایانەهێ حوکمرانی گەردوون دەکەن، ئیمە فۆرمەلەهێ هەندیك تیۆری یان مۆدیلمان وهک تیۆریی چوارتوخمی (Four-Element)، مۆدیلی تۆلەمای، تیۆریی فلوگیستون (Phlogiston Theory)، تیۆریی بیگانگ..تاد کردوو. بە پێی هەرکام لەم تیۆری و مۆدیلانە بیت کۆنسیپتی حەقیقەتی پیکهاتە سەرەکییەکانی گەردوون دەگۆرین. بۆ نمونە تیۆریی رووناکیی لە بەرچاو بگره، نیوتن وا بیری دەکردهوه رووناکیی لە تەنۆلکهی زۆر بچووک و

²²- کورتکراوهی (ئینستیتیوتی تەکنەلۆژیی لە کالیفۆرنیا - California Institute of Technology)

به پيئي تيوريي شهپول (Wave) بو روناكبي بازنه تاريك و رونهكان به هوئي دياردهيهكهوه كه پيئي دهگوترييت بهيهكداچوون (Interference) پيدا دهبن. شهپوليك لهچهشني شهپولي ئاو بريتييه له زنجيرهيهك بهرزونزميي. كاتيڪ شهپولهكان بهريهكدهكهون، ئهگر ههلبهزهكان لهيهكتريي و دابهزهكانيش لهيهكترى بكهون، شهپولهكان يهكتر بههيزتر دهكهن و شهپولي گهورهتر دروست دهبيت. ئه مه وهك بهيهكداچووني بنياتنهر ناوناوه . بهم دوخه دهگوتري شهپولهكان "هاورپه وگهن". له دوخيكي بيچهوانه دا ههلبهزي شهپوليك له دابهزي شهپوليكي تر بدات، شهپولهكان يهكتر كوئر دهكهنهوه، لي ره دا دهگوتري شهپولهكان " نا هاورپه وگهن". به بارودوخيكي لهم چهشنه دهگوترييت بهيهكداچووني تيكدهرانه.

له بازنهكاني نيوتندا، له مهودايهك له ناوهنديكهوه كه خالي بهريهككهوتني ئاوينهكهوه رووبه رهكهيه، بازنه رونهكان جيگيرن. لي ره دا جياوازي ههيه له نيوان ئه و شهپولانهي له ئاوينهكهوه دهشكينهوه له گهل ئهوانه ي له رووبه رهكهوه دهشكينهوه، ئه و جياوازيهش بريتييه له (1,2,3) قات له دريژيي شهپولهكان، ئه مه يان بهيهكداچووني دروستكهره. (دريژيي شهپول (Wave length) بريتييه له مهوداي دوري نيوان دوو ههلبهز يان دوو دابهزي شهپوليك). له لايه كيتره وه، بازنه تاريكهكان به هوكاري ئه وه دروست دهبن كه جياوازي مهودا له نيوان شهپولي گهراوه ي (رووبه رهكهوه ئاوينهكه) دا بريتييه له (1/2، 3/2، 5/2،). قات له دريژيي شهپولهكان، لي ره دا بهيهكداچوونه كه تيكدهره - واته شهپولي گهراوه ي ئاوينهكه شهپولي گهراوه ي رووبه رهكه دهسپيتهوه.



بەيەكداچوون: وەك مرۆف كاتىك شەپۆلەكان بە يەكدەگەن
يان يەكتر بەهيز دەكەن ياخود يەكتر دەسپنەوه

لە سەتەى نۆزدەيەمدا ، تيۆرىي شەپۆلىي بۆ رووناكىي سەلميندرا، هەروەها دەرکەوت كە تيۆرىي تەنۆلكەيي ناراستە. بە هەمەحال لە سەرەتاي سەتەى بيستەمدا، ئاينشتاين پيشانيدا بە كارىگەريي كارۆرووناكىي (Photoelectric) (هەنووكە لە تەلەفزيۆنەكان و كاميرا دييجيتالەكاندا بەكار دەهينرييت) دەتوانرييت بە ليدانى تەنۆلكەيەك يان كوانتەميكي رووناكىي لە ئەتۆم، ئەليكترونىكي ليدەرپەريئى. بۆيە دەرکەوت رووناكىي بە هەردوو شيوەكە واتە تەنۆلكەيي و شەپۆلىي رەفتار دەكات. كۆنسيپتى شەپۆلەكان پيدەچى ئەو كاتە هاتبيتنە بيري مرۆقەوه، كاتىك مرۆقەكان زەريا يان گۆلاويكى بچووكيان بينيوه و وردە بەرديان فرېداووتە ناوى و سەرنجيان داوه چۆن شەپۆل دروست دەبيت.

لهراستییدا ئەگەر تۆ لهژیانتا، دوو وردە بەردت فری دابیته ناو گۆلاویکهوه، ئەگەری ئەوه ههیه بهیهکداچوونت بینیبیت، وهک لهم نمونیهدا دهبینیت. شلهکانی تریش ههموویان رهفتاریکی لهو شیویهیهیان ههیه، به تهنیا شهرباب نهبیت که ئەگەر به بریکی زۆر له چالاویکدا دابنرئ.

ئایدیای تهنۆلکهکان، لهگهڵ تاویر، وردهبەرد و لمدا گونجاوه. بهلام ئەم دوو سروشتیهی (duality) شهپۆل و تهنۆلکه، ئایدیایهکه دهلیت تهنیک دهتوانی ههردوو تابهتتهندیی شهپۆلیی یان تهنۆلکهیی ههبیت. ئەمەش له ئەزمونی رۆژانهماندا زۆر نامۆیه، وهک ئەوه وایه، تۆ پهرداخیک لم ههلقورینی.



بهیهکداچوون له گۆلاویکدا: چه مکی بهیهکداچوون له ههموو
ژیانی رۆژانهی تهنهکانی ناو ئاودا خۆی پیشان دهدا له
گۆلاویکهوه تا به زهریا دهگات

دووسروشتیی وهک ئەوهی لهم دۆخانهدا ههیه، دوو تیوری زۆر جیاواز شروقهی یهک دیارده به وردەکارییهکی تهواوه دهکهن- لهگهڵ مۆدیلی ریالیزمی وابهستهشدا دهسازین. ههر تیورییهک دهتوانیت شروقه و شیکردنهوه بو ههندیک تابهتتهندیی دیاریکراو بکات، بهلام ناتوانین بلین کام لهم تیوریانه باستره یان راستره. له پپوهند به یاساکانی فهرمانرهبوای گهردوونهوه، ئیمه دهتوانین ئەمه بلین: وادیته پیشچاو، هیچ مۆدیلیکی ماتماتیکی یان تیوری بوونی نییه که بتوانیت شروقهی ههموو لایهنهکانی گهردوون بکات. له جیاتی ئەمه وهک له بهشی یهکهمدا باسمانکرد وا دیاره تۆریک له تیورییهکان که ناو نراوه به M-تیوری بوونیان ههبیت. ههریهک له تیورییهکانی ئیم تیوری به باشیی دهتوانیت له ناوچهیهکی دیاریکراودا شروقهی دیاردهکان بکات.

کاتیڭ سنووره کانیاں له هه نديک شویندا ده که ونه سه ریه ک، تیورییه جیاوازه کانی ناو توره که یه ک ناکامیاں ده بیټ، بویه هه موو ئه و تیورییانه وه ک به شیک له تیورییه سه ره کییه که سه یر ده کریں. به لام هیچکام له تیورییه کان له ناو توره که دا به ته نیا ناتوانیت شروقه ی هه موو لایه نه کانی گهردوون و هیزه کانی سروشت بکات. ته نولکه کان هه ست به م هیزانه ده که ن، هه موویان چوارچیویه کی فه زایی و (کات) یان بو خویان تا کوټایی هه یه. ئه م بارودوخه کامی زانایانی فیزیای کوټی دانه مرکانه وه، که خه ونیاں به یه ک دانه تیوریی یه کگرتووه (Unified Theory) وه ده بینی، به لام دوو سروشتی له چوارچیویه ی مودیلی ریالیزی وابسته دا کار ده کات.

ئیمه له چاپته ری پینجا زیاتر باسی دوو سروشتی و ئیم تیوریی ده که یں. به لام له پیندا باسی پرینسیپیکی بنچینه یی ده که یں که تیروانینی مودیرنمان ده رباره ی سروشت له سه ری به نده، به تاییه تیش تیوری کوانته م، که به میژووه ئه لته رناتیقه کان (alternative histories) ناسراوه. به پیی ئه م تیروانینه گهردوون ته نیا یه ک بوون یان یه ک میژووی نییه، به لکو هه موو فیژنه مومکینه کانی گهردوون بوونیاں هه یه که ناوی کوانته می پایه به رز (Superposition)²³ ی لینراوه. رهنگه زور بیتام بیت بلین تیورییه که قسه له سه ر ئه و دوخه بکات که ئیمه له ژوره که دیننه ده روه میزه که نامینیت، به لام بو زوربه ی دیارده کان تیورییه که له مهیدانی تاقیگه بییدا ده ربار بووه و هه میشه ناکامه کانی بابه تییا نه بووه.

²³ له فه رهنگی زمانی عه ره بییدا (سوپه ر پوزیشن) به (ته تبق) جیکه وت بووه و به فارسییش (به ره هم نه هی) هه یه. quantum superposition پیوه ندیی به تاییه تمه ندییه کانی میکانیکی کوانته مه وه هه یه. له ئه گه ری هه موو ئه و دوخه مومکینانه ده کوټیته وه له یه ککاتدا بوونیاں هه یه. له زمانی کوردییدا به بلند یان به رز ئه م دوخانه وه سف ده کریں. لیته دا ئیمه به رزه دوخ یان به رزه شوین به کار ده هیئن. واماں به باشزانی که به رزه شوین، بکه یں به شوین به رز یان پایه به رز.

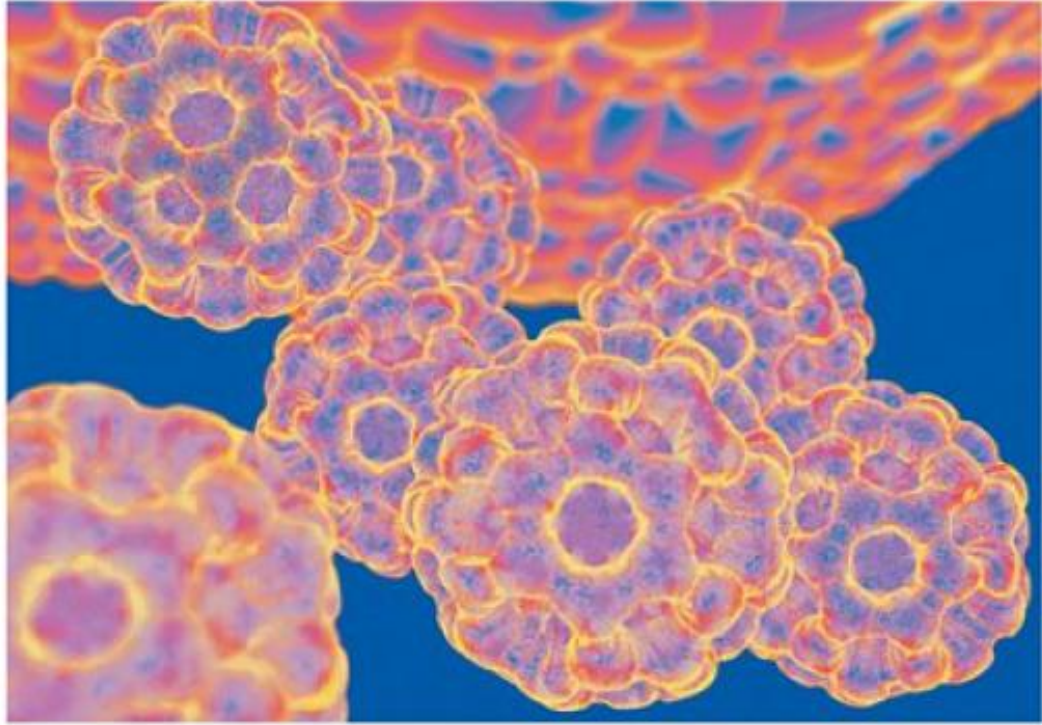


میزووہ ئےلتہرنا تیفہکان

(Alternative Histories)

لہ سالی 1999 دا تیمیک لہ زانایانی فیزیای نهمساوی کۆمهلیک مۆلیکیول (Molecule) یان کہ لہسەر شیوهی تۆپی فووتبول، رووهو بهربهستیک هاویشت. مۆلیکیولهکان هر یهکهی له 60 ئهتۆمی کاربۆن دروستکرا بوون، ههندیجار بهم تۆپانه دهلین تۆپهکانی بهکی (Buckyballs) چونکه تهلارساز فوولهر (Buckminster Fuller) ههندی لهو فۆرمانهی دروست کردووه. گوومهزه dome جیۆدیسیک (Geodesic)²⁴ یهکانی فوولهر دهکری به گهورهترین تۆپی پی له زیانماندا ئهژمارد بکری و بهههمان شیوهش تۆپهکانی بهکی بچووکتترین. ئهو بهربهستانهی که زاناکان تۆپهکانیان بهرهو رووی دههاویشت دوو کهلهبهری {درز} تیدا بوو، تۆپهکان دهیان توانی لیوهی دهریچن له پشت دیوارهکهشهوه پهردهیهکیان دانابوو بو ئهژماردکردنی ئهو مۆلیکیولانهی دهردهچوون.

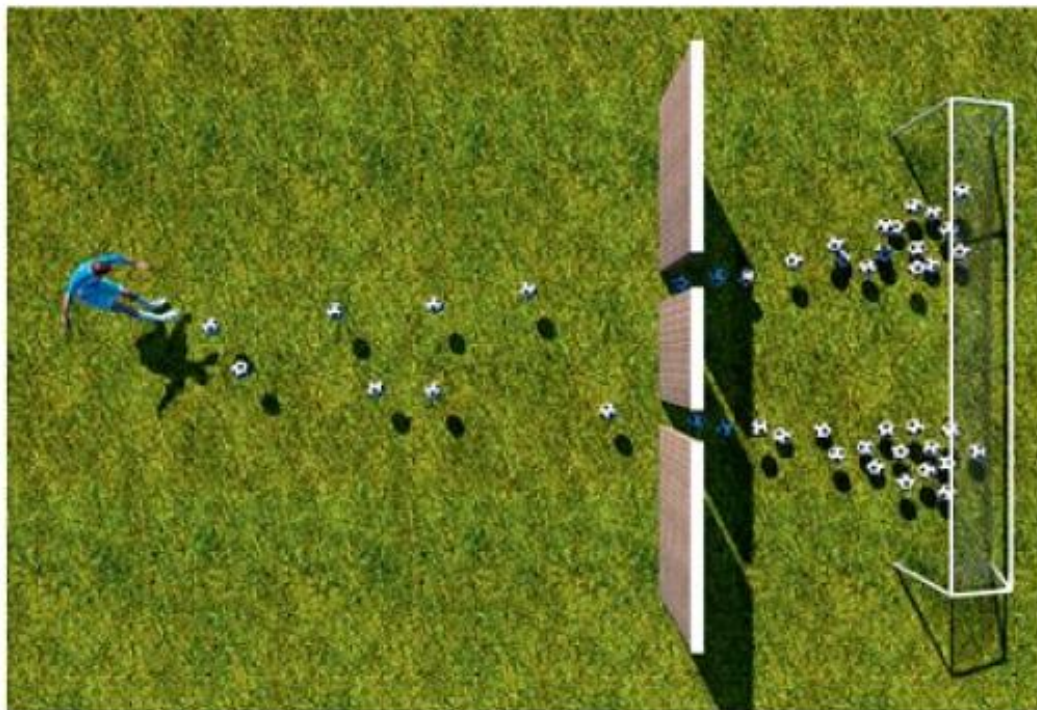
²⁴ جیۆدیسیک geodesic له ماتماتیکدا بیروکهیهکی گشتگیره، که هیلیکی راست و بۆشاییهکی چهماوه تیکه ل دهکات. له geodesy هوه هاتوووه که بهزانستی پیوانهکردنی قهبارهو شیوهی زهویی ناسراوه.



تۆپەكانى بەكى: تۆپەكانى بەكى له تۆپە مايكروئسكوپىيەكان دەچن كه له ئەتۆمى كاربۇن دروستكراون.

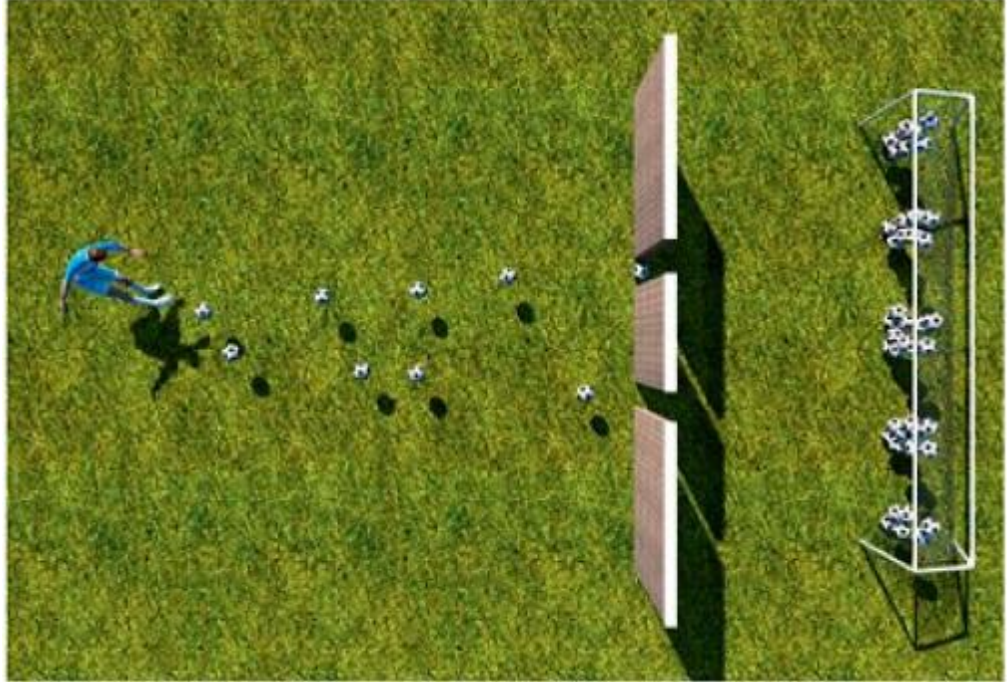
ئەگەر ئىمە بمانەوئ تاقىكردنەوئەيەكى وەك ئەوئ سەرەو بەلام بە تۆپى فووتبۆلى راستەقىنە ئەنجام بەدەين پېويستمان بە يارىيىچىيەكە شەق بەشيوئەيەك له تۆپەكان بەدات ئەملاو ئەولا بكەن، ھەرەھا تواناى ئەوئ ھەبىت بەردەوام تۆپەكە بەو خىرايىيە بەاويژىت كە ئىمە دەمانەوئ. له نيوان يارىيىچىيەكەو تۆپىكى گەورەى گۆلدا ديوارىك بە دوو درزى گەورەو دادەنيين. زۆربەى ئەو تۆپانەى يارىيىچىيەكە تىي ھەلدەدا بەر ديوارەكە دەكەون و دەگەرپىنەو بەلام ھەندىك له تۆپەكان له يەككەك له كەلەبەرەكانەو تىپەر دەبن و دەچنە ناو تۆپى گۆلەكەو. ئەگەر درزەكان تۆزىك گەورەتر بن دوو ھىلى ھاوپىك له تۆپ له لايەكەى ترەو دەردەكەون بەلام ئەگەر درزەكان تا رادەيەك زۆر گەورە بن ھىلى چوونە دەرەوئ تۆپەكان بىرپىك له يەكتر دوور دەكەونەو، وەك له نمونەكەدا دەبىنرئ.

سەرنج بەدەن دەبىنن ئەگەر ئىمە يەككەك له درزەكان بگرين لەو درزەو تۆپ ناروات و ئەمە كار لەسەر رېرەوئ درزەكەى تر دانانىت . ئەگەر درزەكە بكەينەو ئەمە دەبىت بە ھوئ ئەوئ ژمارەى تۆپەكان له لاکەى تر زياتر بئت. ئەگەر لەو ديو درزەكانەو ژمارەى تۆپەكان بژمىرين كۆى گشتى تۆپەكان دەكاتە كۆى تۆپەكانى ھەر دوو درزەكە، واتە ژمارەى تۆپەكانى ھەر درزىك له ژمارەى تۆپەكانى درزەكەى تر جودايە. ئەمە حەقىقەتتەكە له ژيانى پۆژانەى ھەمووماندا روودەدا. بەلام ئەمە ئەو نەبوو كە تويژەرە نەمساويەكان دۆزىيانەو كاتىك مۆليكيولەكانيان دەھاويشت.



فووتبولی دوو قەلەشتیی: یاریزانیکى فووتبول تۆپەکان بەرەو قەلەشتەکانى دیوارەکە تێهەلدهدا و ئەو دیمەنەى دەردەکەوئ دروست دەکات.

لە تاقیکردنەوہى نەمساویبەکاندا لەراستییدا بە کردنەوہى دووہم درز، ژمارەى ئەو مۆلیکیولانەى دەگەیشتنە سەر پەردەکە زیادى دەکرد، بەلام وەک وینەکەى خودارەوہ ئەمە دەبوو بە ھۆى کەمکردنەوہى ژمارەکە لە لاکەى تردا. بەدلنیاویبەوہ ھەندیک شوین ھەیە کاتیک ھەر دوو درزەکە کراوہ بن ھیچ تۆپیکى بەکى لى ناکەوئ، بەلام کاتیک یەکنیک لە درزەکان کراوہ بئ تۆپەکان لى دەکەون. ئەمە تۆزیک سەرسورھینەرە، چون دەکرئ بە کردنەوہى درزیکى زیاتر مۆلیکیولى کەمترى پئىگات؟



فووتبۆلى بەكى: كاتىك تۆپى مۆلىكيول بەرەو درزەكانى سەر رووبەرىك تىيەلدەدرىن، دىمەنى بەرەمەھاتوو بە ياساكانى كوانتەم نامۇ دەبى.

ئىمە دەتوانىن سەرەداوى وەلامەكە بە تاقىكردنەوہى وردەكارىيەكان پەيدا بکہىن. لە تاقىكردنەوہەكەدا زۆر لە تۆپە فووتبۆلە مۆلىكيولييەكان لە خالى ناوہراستى پەردەكەدا دەنىشەوہ، جا لەھەر كەلەبەرىكيانەوہ رەتبووېن. تۆزىك لەناوہراست بەولاوہتر ژمارەيەكى زۆركەم بە پەردەكە دەگەن بەلام نەختىك زىاتر لە ناوہراست دووركەويىنەوہ دووبارە ژمارەى مولىكيولە بىنراوہ گەيشتووہكان زياد دەكات. ئەم شىوازە لەگەل كۆكردنەوہى تۆپە ھاتووہكانى ھەر درزىك بە جىاجيا يەك ناگرىتەوہ، بەلام لەوانەيە وەك لە بەشى سىيەمدا بىنيتان، تىگەيشتىتەن ئەم شىوازە تايبەتمەندىي بەيەكداچوونى شەپۆلەكانە. ئەو شويىنانەى ھىچ مۆلىكيوليكى پىناگات، بەرامبەرە بە ناوچانەى، تىياندا شەپۆلە رووناكييە ھاتووہكان لە درزەكانەوہ جىاوازىي رەوگەيان ھەيە و بەيەكداچوونى تىكدەر دروست دەبىت، ھەرۋەھا ئەو ناوچانەى كە زۆرتەرىن (مۆلىكيول)يان پىدەگات بەرامبەرە بەو حالەتەى، ئەو شەپۆلانەى پىيدەگەن ھاورەوگەن، بەمشىوہيە بەيەكداچوونى دروستكەر روودەدات.

لەيەكەم دوو ھەزار سالى بىركردنەوہى زانستىيدا ئەزموونى ئاسايى و تىگەيشتنى راستەوخۆ، بنچىنەى شىكردنەوہى تىۋورىيەكان بوون. لەگەل پىشكەوتنى تەكنەلوژيا و فراوانبوونى مەوداى بىننىي دياردەكاندا، ئىمە دەستمانكرد بە دۆزىنەوہى رەفتارى سروش ت لەو شويىنانەى تا رادەيەكى زۆر لەگەل ئەزموونى رۆژانە و تىگەيشتنەكانماندا يەكى نەدەگرتەوہ، ھەرۋەك تۆپەكانى بەكى گەواھىي بۆ دەدەن.

ئەم تاقىكردنه وهيه تهنيا جورىكى نمونه ييه له ديارده جوربه جوره كان كه ناتوان بكهونه چوارچيوه زانستى كلاسيكه وه، ئەمانه به زانستىكى تر شروقه دهكرين كه فيزيائى كوانتمى پيده گوتري. له راستييدا ريچارده فهينمان نووسيووى " هه موو نهينيه كانى ميكانيكى كوانتمى تيدايه " وهك ئەوهى ئيمه له سه ره وه باسما نكرده كه تاقىكرنه وهى دوو درزه كه يه.

پرينسيپه كانى فيزيائى كوانتم گه شهى پيدا له سه ره تاي دهيه كانى سه تهى بيستدا، به تايهت كاتيكت دهركه وت تيوري نيوتن (Newtonian) ناتوانيت شروقهى سروشت له ئاستى ئەتومي يان نيمچه ئەتومييدا بكات. بناغهى بيردوزه فيزيائيه كان شروقهى هيزه كانى سروشت و چوئيه تى كارليكردى تهنه كان له سه ر يهك دهكهن. تيوريه كلاسيكيه كان، به نمونه تيوري نيوتن له سه ر ئەو چوارچيوه دروستكارون كه رهنگانده وهى ئەزمونه كانى ژيانى روظانهن، له وييدا تهنه ماديه كان به تاك بوونيان ههيه و ده توانن له كومه له شوينيكى ديارىكراو، كومه له ريچكه يهكى ديارىكراوتاد....دا جيگير بكرين.

فيزيائى كوانتم چوارچيوه يهكى به دهسته وه دا بو تيگه يشتن له وهى، رهفتارى سروشت له دنياى ئەتومي يان نيمچه ئەتومييدا چونه؟ به لام وهك له دواييدا به ورده كارى زورتره وه ده بينين ئەم زانسته گه لالهى كونسپيكتىكى به ته واويى جياواز پيشكش دهكات. له وييدا تهنه كان، شوين و ريچكه و تهنانهت ئايينه و رابردوويان به وردى ديارى ناكريت. تيوريه كانى كوانتم، كومه له هيزيكى وهك "كيشكردن" و "كاروموگناتيسي" يان له ناو ئەم چوارچيوه يه دا دارشتوو ته وه. ئايا ئەو تيوريانهى له سه ر چوارچيوه يهك دروستكارون و زور نامويه به ئەزمونه كانى روظانه مان كه له لايه ن فيزيائى كلاسيكيه وه موديليان بو دانراوه، ده توانن ئەم ئەزمونه مانه شروقه بكه ن؟ تيوريه كانى فيزيائى كوانتم ده توانن ئيمه و ده ور به رمان كه خاوه نى ستراكنتورى ئالوزين و له ژماره يهكى باوه رپينه كراوى ئەتوم دروست كراوين شروقه مان بكه ن؟ له كاتيكتا ژماره ي ئەتومه كان زياتره له و هه ستيرانه ي له گه ردووندا دوزراونه ته وه.

چونكه ئەتومه كان پيروى پرينسيپه كانى فيزيائى كوانتم دهكهن، ده توانري پيشان بدرت، كه توپه له يهكى گه وره له توپى فووتبول و فروكه ي زه به لاح (Jumbo Jets) و شيلم (Turnip) و تهنانهت ئيمه ش بو دووركه وتنه وه له ده رچه ي درزه كان ده بيت رينمايى بكرين. بويه ميكانيزمى هه موو تهنه كانى ژيانى روظانه مان به پيى فيزيائى كوانتم دهقه بلينري، به لام ياساكانى نيوتن بريتيه له تيوريه يهكى كارا كه به دروستى رهفتارى هه موو پيكهاته كانى ژيانى روظانه مان شروقه دهكهن.

ئهمه بوى ههيه نامو بيت، زور نمونه له زانستدا هه ن وهك رهفتارى كومه له يهك له تهنه كان له گه ل رهفتارى تاكه كانى هه مان ئەو تهنانه دا ته واو جياوازه. وه لامدانه وهى هه سته ده مار (Neuron عه سه ب) زور زه حمه ته له وه لامدانه وهى ميشك بجيت، هه روه ها په يداكردى زانبارى ده رباره ي يهك موليكولى ئاو نابيته هوى ئەوهى زانبارى ده رباره ي رهفتارى ده رياچه يهك بزانيت. زانايانى فيزيا هيشتا خه ريكن سه باره ت به وهى چون ياساكانى نيوتن له مندالانى كوانتمه وه دينه ده ره وه؟ ئيمه ده زانين كه پيكه ينه ره كانى هه موو تهنه كان پيروى ياساكانى فيزيائى كوانتم دهكهن. له م

ئاقارەشەوہ یاساكانى نيوتننىش لىكنزىكردنه وەھىەكى باشە بۇ لىكدانەوہى تەنە ماكرۇسكۆپپىيەكان²⁵ كە لە پىكھىنەرەكانى كوانتەمن.

پىشېنپىيەكانى تيۇرىيى نيوتنىيى **Newtonian** لەگەل ئەو رووداوانەى لە ئەزمونى رۇژانەى ژيان و دەوروبەرمان روودەدەن يەك دەگرەنەوہ. بەلام ئەتۆم و مۆلىكىولە تاكەكان بە شىوازيك كاردەكەن بەتەواويى لە ئەزمونەكانى ژيانى رۇژانەمان جىاوازە. فىزيىي كوانتەم مۆدىلىكى تازەيە لە حەقىقەت، وینەيەكى نويمان لە گەردوون پىشان دەدات. ئەمە ئەو نمونەيەيە كە زۆر لە چەمكە فەندەمىنتالىيەكان لەسەر شىوازي تىگەبىشتنى راستەوخۆمان لە سروشت مانايەكى بۇ نامىنپتەوہ.

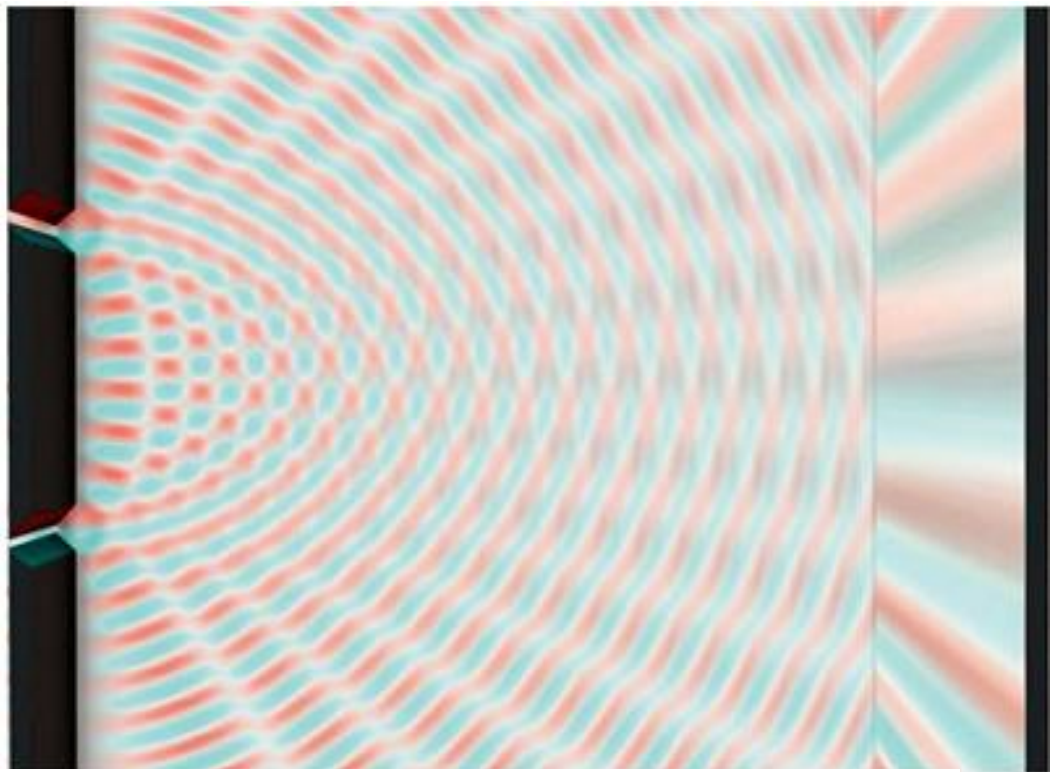
تاقىكردەنەوہى دوو درزەكە يەكەمجار لە سالى 1927 لە تاقىگەى بىل (Bell lab) لە لايەن دوو زاناي فىزيىي مەيدانىيەوہ، كلينتۆن داقىسۆن و لىستەر گىرمەر (Clinton Davison and Lester Germer) وە ئەنجام درا. ئەوان لىكۆلىنەوہيان دەكرد لەسەر ئەوہى چۆنە كە گورزەيەك لە ئەلىكترۆنەكان – ئەو تەنەنەى زۆر سووكترن لە تۆپەكانى بەكى- كارلىك لە گەل كرىستالى لە نىكل (Nickel) دروستكراو دەكەن؟ ئەو راستىيەى تەنۆلكەكان وەك شەپۆلىك لە ئاو رەفتار دەكەن، يەككە لەو تاقىكردەنەوہ سەرسورھىنەرانەى بوون بە ئىلھام بۇ فىزيىي كوانتەم. بەھۆى ئەوہى ئەم رەفتارانە لەئاستى ماكرۇسكۆپىكدا نابىنرئىن، زاناکان بۇ ماوہيەكى زۆر وڭر بووبوون سەبارەت بەوہى چۆن تەنە گەورەو ئالۆزەكان دەتوانن تايبەتمەندىي شەپۆلىي پىشان بەن؟

ئەگەر بكرىت رووداوەكە بە تەنە گەورەكانى وەك مروڤ يان كەرەكەدەن (Hippopotamus) پىشان بدرىت بەتەواويى شتەكان تىكەلۆپىكەل دەبىت، بەلام ھەرەك گوتمان، بەگشتىي ھەرچەند تەنەكان گەورەتر بن كارىگەرىيە كوانتەمىيەكانيان تۆكمەتر پىشان دەدەن. بۆيە نابىت چاوەروانى ئەوہ بكەن كە گيانەوہرانى باخچەى ئازەلان بتوانن بە ھۆى تەلى قەفەسەكانيانەوہ تايبەتمەندىي شەپۆلىي لە خۆيان پىشان بەن. ھىشتا زانايانى فىزيى ماويانە دياردەى شەپۆلىي تەنۆلكەكان بە تەنى قەبارە زۆر گەورەكان تاقىكەنەوہ. زاناکان ئاواتەخوازن رۇژىك تاقىكردەنەوہى تۆپەكانى بەكى، بە فايروۇس ئالۆگۆر بكەن. ئەوہش شتىكى سەيرووسەمەر نىيە بەلكو بە بوونەوہرى زىندووش دەكرئ ئەنجام بدرئ.

بەتەنيا چەند لايەنىكى كەمى فىزيىي كوانتەم پىويستيان بە تىگەبىشتن ھەيە بۇ ئەو ئارگىومىنتانەى ئىمە لە بەشەكانى داھاتووى ئەم كتيبەدا باسيان دەكەين. يەككە لە كليلە سەرەكىيەكان، دووسروشتىي شەپۆل/تەنۆلكەيە. بۇ ھەموو كەسىك جىگەى سەرسورمانە كاتىك تەنۆلكە مادىيەكان وەك شەپۆل رەفتار دەكەن! بەلام رەفتارى روناكىي وەك شەپۆل چىيتر كەس تووشى سەرسورمان ناكات. رەفتارى شەپۆلى روناكىي لەلای ھەموومان زۇرئاسايى دىتە پىشچا، ئەمە وەك فاكت نزيك بەماوہى دوو سەتە{سەدە}شە جىكەوت بووہ.

²⁵ سەرنجى خوینەر رادەكيشين بۇ جىاوازيى لەئىوان ماكرۇسكۆپىك و مايكرۇسكۆپىك، واتە macroscopic لەگەل microscopic دا. يەكەميان بەماناي پىوہر بۇ تەنى گەورە دىت و ئەويتريان بەماناي پىوہر بۇ تەنى زۆر بچووك دىت كە بەچاوى ئاسايى نابنپرىت.

کاتیڭ گورزهیهک روناکیی بدهیت له دوو درزی دیواری تاقیکردنه وه که ی پیشوو، دوو شهپۆل دهردهچن و له سهر شاشه که به یهک دهگهن. له ههندیڭ شوینیشدا بهرزیی و نزمیی شهپۆلهکان بهیهک ئاراسته دهکهونه سهر یهک، ئه ودهم خالی رووناک دروست دهبن. له ههندیڭ شوینی تردا، ههلبهز و دابهزی شهپۆلهکان بهریهک دهکهون و یهکتری دهسپنه وه. بهمهش خالی تاریک دروست دهبیّت. زانای فیزیای ئینگلیزیی تۆماس یهنگ (Thomas Young) ئه م تاقیکردنه وه یه ی له سه رهتای سه ته ی نۆزده یه مدا کرد و باوهری به خه لگ هیئا که رووناکیی، شهپۆله نهک لیشاویک له ته نۆلکه وهک ئه وه ی نیوتن باوهری پیی بوو.



تاقیکردنه وه ی یهنگ: شیوازی تۆپهکانی بهکی به تیوریی شهپۆلی رووناکیی ئاشنابوو

ئه گهر ههیه ههندیڭ کهس ئه وه هه لینگینن، ئه وه ی نیوتن گوتویه تی رووناکیی شهپۆل نییه، هه له ی کردوو ه. به لام ئه و راستی ده کرد کاتیڭ ده یگوت رووناکیی وهک لیشاویک له ته نۆلکه کاردهکات، که له ههنوکه دا ئیمه فۆتون (Photon) یان پی ده لین. ئیمه خۆمان له ژماره یه کی زۆری ئه نۆم بیکه اتووین، رووناکییه ک، ئیمه خۆمان روژانه ههستی پیده کهین له ژماره یه کی زۆر فۆتون دروستکراوه. ته نانته گلۆپیکی 1 واتیی به بیلین بیلین فۆتون، له ههر چرکه یه که دا دهردهکات.



"ئەگەر ئەمە راست بێت، كەواتە هەموو شتێك كە ئێمە بەشەپۆلمان زانیون، تەنۆلكەن، هەروەها هەر شتێك ئێمە وا دەزانين تەنۆلكەيه لەراستییدا شەپۆله."

بە گوێرهی فیزیای کوانتەم هەرچەند زانیارییهکانمان فراوان بێت یان هەرچەند توانای ئەژماردنمان بەهێز بێت ناتوانین بە دڵنیاوییە و پێشبینیی پرۆسیسە فیزیاییەکانی داھاتوو بکەین، چونکە لە دیاریکردنیان دڵنیا نیین. لەبەرئامبەردا، بارۆدۆخی سەرەتایی سیستمەکە و سروشت کە خۆی ئاییندە پرۆسیسەکە دیاریدەکات لە کۆمەڵی پرۆسیسدا، سەرلەبەر نادڵنیاویی لەگەڵدايه. بە واتایەکی تر سروشت ناتوانیت تەنانت لە سادەترین بارۆدۆخدا فەرمان بەسەر ئاکامی پرۆسیسەکان و تاقیکردنەوەکاندا بکات. لە جیاتی ئەوە، کۆمەڵیک ئەگەر دەخاتە بەردەست کە هەرکام لە ئەگەرەکان دەتوانن حەقیقەتی بوون، رەنگرێژ بکەن. قسەیک بەناوی ئاینشتاینەو هەیه، گوايه خۆدا پێش بریاردان لە سەر هەر پرۆسیسیکی فیزیایی زاری فری داوه. ئەم بۆچوونە ئاینشتاینی زۆر قەڵس دەکرد، هەرچەند خۆی وای دانابوو کە یەکیک بێت لەوانەیی بە باوکی فیزیای کوانتەم ناسراو بوو، بەلام لە دوايیدا رەخنەگری کوانتەم دەرچوو.

وا بەبیردا دیت، فیزیای کوانتەم ئەو باوەرپی کە یاسا، فەرمانرەوایی سروشت دەکات بەژێر پێو هەنێ. بەلام حالەتەکە ئەمە نییه، بەلکو رینماییمان دەکات بەرەو فۆرمیکی تازه لە دیتیرمینیزم (Determinism): وای دابنێ سیستمیکمان لە کاتییدا هەیه، یاساکی سروشت ئەگەری گۆران لە داھاتوو، رابردووی سیستمەکە دیاری دەکەن نەک ئەوەی بە دڵنیاوییە و چارەنووسی رابردوو و داھاتووی سیستمەکە دیاری بکەن. ئەمە بۆ زۆر لە زاناکان بێتامە کە تیورییەک

بپه ژرینن له گه‌ل تاقیکردنه وه کاندایه بگریته وه له جیاتی نه وهی له گه‌ل پپش - فهرزه زیهنییه کانیاندا یه کگرتنه وهی هه بیټ.

نه و شتهی زانست له تیورییه کان داوای ده کات تاقیکردنه وهییه. به لام سروشتی نه گه‌ری پپشبینییه کانی فیزیای کوانتیم به و مانایه نامومکینه جهخت له سهر پپشبینییه کان بگریته وه، که واته تیورییه کانی کوانتیم مه‌رجی کومه له تیورییه کی باوهر پیکراویان تیډا نییه. له گه‌ل سروشتی نه گه‌ری نه هم پپشبینییه شدا نیمه هیشتا ده توانین تیورییه کانی کوانتیم تاقی بکهینه وه. بو نمونه نیمه ده توانین تاقیکردنه وهییه که چهن دینجار نه نجام بدهین، که ناکامه جیاوازه کان و گورانکارییه کانیان ده توانیت نه گه‌ری پپشبینییه کان بسه لمینئ. تاقیکردنه وهی توپه کانی به کی بهینه وه پپشچاوی خوټ، پپشبینییه کانی فیزیای کوانتیم پیمان ده لیت هیچ شتیک ناتوانیت له شوینیکدا جیگیر بیټ چونکه له بناغه وه له وئ بووه، نه مه ده بیټ به هوئ نه وهی که ناسه رومرپی له ته وژمه که یدا بکاته بیکوټایی. له راستییدا به پپی فیزیای کوانتیم ههر ته نولکه یه ک بوئ هه یه وه که نه گه‌ر له ههر شوینیکی گه‌ر دووندا بوونی هه بیټ.

واته هه‌رچهند نه گه‌ری بوونی نه لیکترؤن له نیو نامیری دوو درزه که دا زور زوره به لام نه و نه گه‌ره ش هه یه نه لیکترؤنه که له جیاتی نه وئ له شوینیکی زور دوورتر واته له نه ستیری (Alpha Centauri) بیټ، یان له ناو بابوله کانی کافیتریای فهرانگه که تاندا بیټ. وه که ده ره نجامیک، نه گه‌ر شق له توپیکی به کی کوانتیم هه لیده ی و توپه که به ناسماندا بگوزهرئ، نه بری زانیارییه که ت و نه بری شاره زاییه که ت نابن به هوئ نه وهی شوینی که وتنه وهی توپه که به وردیی دیاری بکهیت. به لام نه گه‌ر تاقیکردنه وه که بو چهن دینجار دووباره بکهینه وه نه و داتایانه ی کو دهنه وه پپشانده‌ری نه گه‌ری دوزینه وهی توپه که له شوینه جیاوازه کاندایه بن. نه و که سانه ی تاقیکردنه وه که نه نجام ددهن، نه وه ده سه له مینن، ناکامی تاقیکردنه وه که له گه‌ل پپشبینی تیورییه که دا یه کده گریته وه. گرینگه له وه بگه‌ین نه گه‌ره کانی فیزیای کوانتیم جیاوازه له گه‌ل نه و نه گه‌رانه ی له فیزیای نیوتنییدا هه ن، یان نه و نه گه‌رانه ی نیمه له ژیانی روژانه دا هه لماقوی پی ده که یین.

ده کریټ نه مه به به‌راوردکردن له نیوان دوو شیواز، یه کیکیان به هوئ توپه کانی به کی و نه ویتریان به هوئ هاویشتنی نیزه (تیر - dart) رووه و کونه کانی سهر ته‌خته ی نیشانگرتنه که باشتر تیگه‌ین. له هاویشتنی نیزه دا نه گه‌ر یاریچییه که بیریه کی زوری نه خودارد بیته وه زوربه ی سهره نیزه کان له چه‌قی پلاتفورمه که نریک ده‌خاته وه. به دوورکه وتنه وه له چه‌ق ژماره ی کونی دروستکراو به هوئ نیزه کانه وه که ده بیته وه. بو توپه کانی به کییش، هه‌رنیزه یه که ده توانیت له ههر شوینیک بکهوئ به‌گویره ی نه گه‌ره جیاوازه کان، له ژیانی روژانه دا نه م شته ده کریټ ناوا باس بگریټ، بو ههر نیزه یه که نه گه‌ریک هه یه له خالیک بکهوئ، به پیچه‌وانه ی توپه کانی به کی نه گه‌ره کانیان جیاوازتر و نالوزترن. نه گه‌ره کانییش پیوه‌ندیی به نه‌بوونی زانیاریی ته‌واوه وه له سهر دوخی سهره‌تایی هه یه.

دەتوانىن قسەكە بەمشيۆه يە باشتر بکەين، دەتوانرئ بە وردىي شويىنى نيزەكە ديارى بکريت ئەگەر گۆشەكەي ، خولانەوهەكەي ، خيرايبەكەي و شتى تريش بە وردىي بزاني واته دەتوانىن شويىنى كەوتنى نيزەكە لەسەر پەردەكە بە ئارەزووى خومان ديارى بکەين. كەلكوهرگرتن لە ئەگەرەكان بۆ شروقهى پيشهات و رووداوهكانى ژيانى رۆژانه رەنگدانەوى زاتى سروشت لە پروسيسەكەدا نيبە بەلكو تەنيا چاوپوشيبكردنمانە لە هەندىك لايەنى ديارىكراوى پروسيسەكە.

ئەگەرەكان لە تيورييبە كوانتەميبەكاندا جياوازن، ئەوان رەنگدەرەوى هەپمەكيبە بنچينەيبەكانى سروشتن، مۆديله كوانتەميبەكانى سروشت هەلگري هەندىك پرينسيپن كە نەك هەر دژايەتیی لەگەل ئەزموونى ژيانى رۆژانهماندا دەكات بەلكو لەگەل تيگەيشتمان لە چەمكى حەقيقەتیش دژايەتیی هەيە. ئەوانەى دەلین تيگەيشتن لە پرينسيپەكان ناقولايە يان قورسە، دۆستگەليكى باشن، دۆستگەليک لە مەزنترين زانايانى فيزيا وهك ئاينشتاين، تەنانەت فەينمانيشى تيډايە كە شروقهى تيوريى كوانتەمى كردوو، ئيمە بە زوويى باسى ئەو شروقهكردنە دەكەين. لەراستييدا، فەينمان جاريك نووسيبووى " من بەوپەرى وردەكاريبەوه وا بير دەكەمەوه كەس بە تەواويى لە ميكانيكى كوانتەم نەگەيشتوو " بەلام فيزيای كوانتەم لەگەل تاقىكردنەوهكاندا يەكدهگريتەوه، لە هيچ تاقىكردنەوهيەكدا نەكەوتوو هەرچەند لە هەموو تيورييبەكانى تری زانست زياتر تاقىكراوتەوه.

لە 1940 هەكاندا فەينمان تيروانينىكى سەرنجراكيشى لەپيۆهەند بە جياوازي نيوان جيهانى كوانتەم و جيهانى نيوتنیهوه هەبوو. فەينمان سەراسيمە بووبوو لە ناو پرسیارىكدا، چۆن شيوازی بەيەكداچوون لە تاقىكردنەوهى دوو درزەكەدا دروست دەبن؟ جاريكتر بگەرپرەوه سەر تاقىكردنەوهكەى ئيمە لەسەر دوو كەلهبەرەكە، ئەوسا دەزانی ئەگەر هەردوو كەلینەكە كراوه بن شيوازی بە يەكداچوونەكە يەكسان نيبە بە كۆى شيوازی هەريەكە لە درزەكان بە جياجيا لەكاتىكدا ئەگەر دايبخەيت و بيكەيتەوه.

لەبەرامبەردا كاتىك هەردوو درزەكە كراوه بن ئيمە دەتوانين زنجيرەيەك لە خالى تاريك و روون ببينين، تاريك ئەو شويىنەيە كە تەنۆلكە لە سەرى نانیشيتەوه، ئەگەر يەكىك لە درزەكان كراوه بييت شويىنى نيشتنەوهى تەنۆلكەكان دەگۆرپييت. ئەمە لەوه دەچييت مانای وابييت تەنۆلكەكان لە كاتى رويشتنياندا بەرهو درزەكان زانيارىي كۆدەكەنەوه سەبارەت بەوهى ئايا كەلینىك يان هەردووکیان كراوهن. ئەمەش زۆر راديكالانەيە و دووره لە رەفتارى تەنەكان لە ژيانى رۆژانهدا، كاتىك تۆپىك بەرهو درزىك بنيري، درزەكەى تر كراوه بييت يان داخراو، كاريگەريى لەسەر ئاراستەى تۆپەكە نابييت.

بەگويرەى فيزيای نيوتنیهى ئەگەر تاقىكردنەوهكە لە جياتى مۆليكيول بە تۆپى فووتبول بکريت هەموو تەنۆلكەكان لە رويشتنيان بەرهو پەردەكە ريچكەيكي تەواو رەنگرپژكراو دەبن. هيچ شتىك نيبە بييت بە هوى ئەوهى لادانىك رووبات و تەنۆلكەيەك بکەوييت لە تەنۆلكەيەكى تر كە بەرهو درزەكەى تەنیشتى هاويژراوه. بەگويرەى مۆديلى كوانتەم دەگوترييت تەنۆلكەكان لە هيچ كاتىكدا لە

نیوان خالی سهرتا و کۆتاییدا ئاراستهیهکی دیاریکراویان نییه. فهینمان تیگه‌یشتبوو، ئه‌و شته‌ی ته‌رجه‌مه‌ ناكرئ ئه‌وه‌یه ده‌رچوونی ته‌نۆلكه‌كان له‌ سه‌رچاوه‌كه‌وه‌ تا به‌ په‌رده‌كه‌ ده‌گه‌ن هه‌یچ چه‌شنه‌ ریچكه‌یه‌کی تاییه‌ت و دیاریکراویان نییه، به‌لكو هه‌موو ئه‌و ریچكانه‌ی كه‌ دوو خالی سهرتاو كۆتایی پیکه‌وه‌ ده‌به‌سته‌وه‌ ده‌توانن بیگرنه‌ به‌ر.

فهینمان جه‌ختی له‌وه‌ كرده‌وه‌ فیزیای كوانته‌م له‌ فیزیای نیوتنی جیاوازه. لی‌ره‌دا ئه‌م حاله‌تی دوو دزریه‌ی تاکیكردنه‌وه‌كه‌ بابته‌ی گفتوگۆكه‌مانه‌، چونكه‌ له‌ جیاتی ئه‌وه‌ی ته‌نۆلكه‌كان یه‌ك ریچكه‌ بگرنه‌ به‌ر هه‌موو ریچكه‌كان له‌یه‌ك ساتدا ده‌گرن، ئه‌م به‌زمه‌ خه‌ریكه‌ به‌ ته‌واوی له‌ چیرۆكه‌ خه‌یالییه‌ زانسته‌یه‌كان بچیت. به‌لام وانیه‌. فهینمان فۆرمه‌له‌ی ده‌ربرینیکی ماتماتیکیانه‌ی پیشكه‌شكرد- كاره‌كانی فهینمان له‌سه‌ر میژووی فیزیای جاریكیتر هه‌موو یاساكانی فیزیای كوانته‌می به‌ره‌م هه‌ینایه‌وه‌. تیوری ماتماتیکی فهینمان و وینه‌ فیزیاییه‌كان له‌گه‌ل فۆرمه‌له‌ی ئۆریجناله‌كه‌ی فیزیای كوانته‌مدا جیاوازن، به‌لام پیشبینیه‌كانی هه‌ردووکیان یه‌ك شتن.

ئایدیای تاکیكردنه‌وه‌ دوو كه‌لینییه‌كانی فهینمان ده‌لی ته‌نۆلكه‌كان له‌ چوون به‌ره‌و یه‌كێك له‌ كه‌لینه‌كان چه‌ندین ریچكه‌یان له‌ به‌رده‌مدایه‌؛ ریچكه‌كان وه‌ك په‌ته‌ی به‌كره‌ ده‌كیشترین، به‌ره‌و یه‌كه‌مین كه‌لین ده‌رۆن و له‌ دووه‌مین كه‌لینه‌وه‌ ده‌گه‌رینه‌وه‌و جاریکی تر ده‌چنه‌وه‌ یه‌كه‌م؛ به‌مشیه‌یه‌ درێژه‌ی ده‌بی وه‌ك ئه‌وه‌ وایه‌ له‌ ریستۆرانیك لابده‌ن و ژه‌میک به‌چكه‌ رۆبیا‌ن بخۆن، ئه‌وسا چه‌ند پیچیک به‌ده‌وری هه‌ساره‌ی موشته‌رییدا (ژوپیته‌ر- Jupiter) ده‌ده‌ن پیش ئه‌وه‌ی بگه‌رینه‌وه‌ مه‌نزلی خۆتان. ته‌نانه‌ت ده‌توانن هه‌موو پانتایی گه‌ردوون ته‌ی بکه‌ن و بگه‌رینه‌وه‌. ئه‌مه‌ بۆچوونی فهینمانه‌، ئه‌و شیه‌یه‌كانه‌وه‌ چۆن ته‌نۆلكه‌كان زانیاریی كۆده‌كه‌نه‌وه‌ و چۆن ده‌زانن كام یه‌ك له‌ درزه‌كان كراوه‌یه‌، ئه‌گه‌ر یه‌كێك له‌ درزه‌كان كراوه‌بیت ئه‌و ریچكه‌یه‌ ده‌گرنه‌ به‌ر. كاتیك هه‌ردوو درزه‌كه‌ كراوه‌ بن، ئه‌و ریچكانه‌ی ته‌نۆلكه‌كان به‌ره‌و دوو درزه‌كه‌ ده‌بن، له‌سه‌ر په‌رده‌كه‌ له‌ یه‌ك ده‌كه‌ون و به‌یه‌كداچوون دروست ده‌كه‌ن. وا دیته‌ پیشچاو كه‌ ئه‌مه‌ شیتانه‌ بیت، به‌لام له‌ ئه‌مرۆدا بۆ زۆربه‌ی مه‌به‌سته‌ فه‌نده‌مینه‌تالییه‌كانی فیزیای به‌كار ده‌هینرئ- هه‌روه‌ها بۆ مه‌به‌سته‌كانی ئه‌م كتیبه‌ش- سه‌لمینه‌دراوه‌ كه‌ فۆرمه‌له‌كانی فهینمان زۆر به‌ كه‌لكترن له‌ ئۆریجناله‌كه‌.

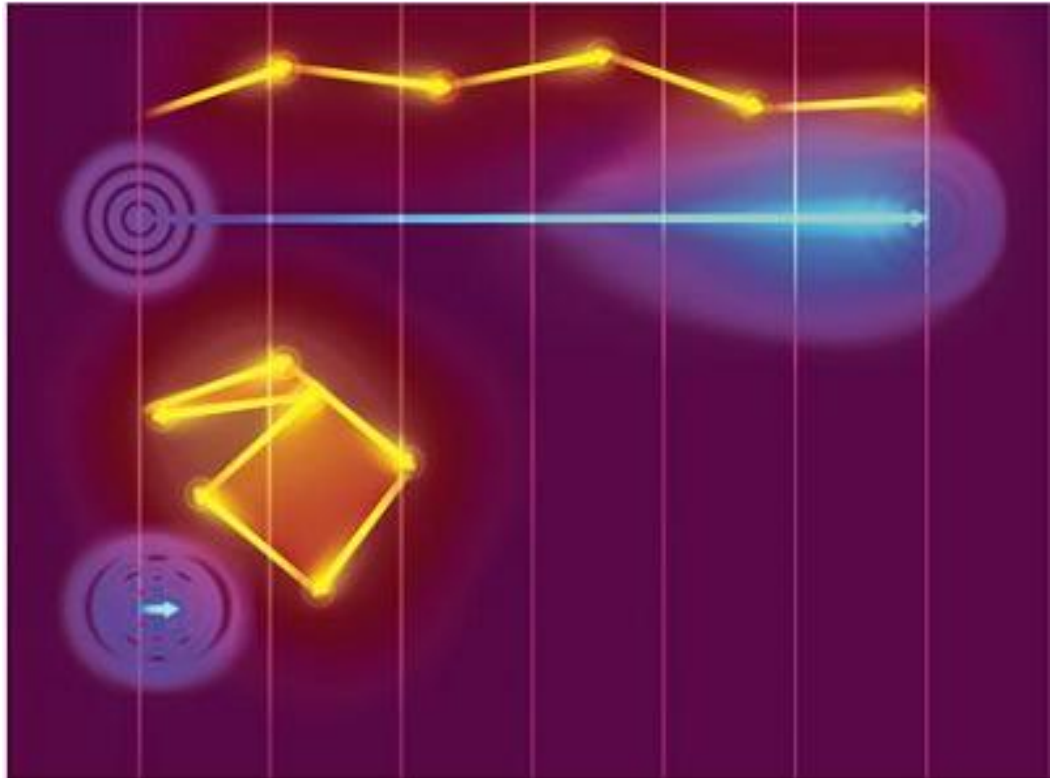


رهوگه گانی ته نۆلکه: فۆرمه لهی فهینمان بۆ تیۆری کوانتەم وینەیهک دهکیشیت له وهی چۆن ته نۆلکه کان وهک تۆپه گانی بهکی و ئهلیکترۆن دیمه نیکی بهیه کدا چوون دروست دهکهن کاتیک له دوو درزه که وه بیانهاوایت

تیروانینی فهینمان سه بارهت به حهقیقه تهی کوانتەم له تیگه بیهتهی ئه و تیۆرییهی که ئیمه به زوویی پیشکەشی دهکهن، نزیکه و له هه مان کاتیشدا زۆر گرینگه. بۆیه باشتهر وایه بریک کات بۆ باشتهر تیگه بیهتهی ته رخا ن بکهین که چۆن کار ده کات. بیهینه پیش چاوی خۆت له پرۆسیسیکی زۆر ساده دا، ته نۆلکه یک به شیوه یهکی سه ره سه ت له خالی (A) وه ده ست به جو له ده کات. به پیی مۆدیلی نیوتنی ته نۆلکه که له سه ره هیلکی ریک به ره ده وام ده بیته.

دوای کاتیکی وردی دیاریکراو ده بینین ته نۆلکه که له سه ره هه مان هیل له شوینیکی دیاریکراو دا به خالی (B) گه بیهته وه. له مۆدیلی فهینمان دا نمونهی کوانتەمی ته نۆلکه یهک هه موو ئه و ریچکانهی خالی (A) ده به ستن به (B) وه ده گرته به ره، بۆ هه ره ری ره ویک ژماره یهک ریچکه کۆ ده کاته وه، ناوی لینهراوه رهوگه، رهوگه بریتیهی له پیشاندانی شوین له خولی شه پۆلیکدا که شه پۆله که یان له به رزیبدا یه یان له نزمییدا یه یان له شوینیکی له نیوانیاندا یه. ره چه تهی ماتماتیکیی فهینمان بۆ ئه ژمارد کردنی رهوگه ئه وه مان پی ده لیت کاتیک رهوگه ی ریچکه جیاوازه کان له گه ل یه کدا کۆ ده کرینه وه " فره یی ئه گه ر" بۆ گه بیهتهی ته نۆلکه که له خالی (A) به ره و خالی (B) دروست ده بیته. دوو جای ئه م فره یی ئه گه ره بری راستی ئه گه ره که یه، له خالی یه که مه وه که به خالی دوو هم ده گات.

ئەو رەوگەيەي كە ھەر رېچكەيەك بەتەنيا بەشداريى لە كۆكراوھى بېرەكانى فەينماندا دەكات(لېرەدا ئەگەرى رۆيشتن لە خالى (A) بۆ خالى (B)) دەكرېت بەينرېتە بەرچاۋ لەشيۋەي تيرېكدا كە درېزاييەكەي نەگۆرە بەلام ئاراستەكەي دەگۆرېت. بۆ كۆكردنەوھى دوو رەوگە دەكرېت نووكى تيرېك بلكىندرى بە كۆتايى تيرەكەي ترەوھ، تيرە نوپيەكە پېشاندەرى تيرېكى تازەترە. بۆ كۆكردنەوھى رەوگەي زياتر دەكرى ئەم پرۆسېسە درېزە پېيدرى. كاتېك رەوگەكان لە سەر ھېلېكى رېك، ھاوئاراستەن، درېزاييەكەيان بە تەواويى لەگەل يەكدا كۆ دەبېتەوھ بەلام كاتېك ئاراستەكەيان دژ بە يەكە لە كاتى كۆكردنەوھدا يەكترى دەسپنەوھ. لە كۆتاييدا تەنيا يەك تير دەمېنېتەوھ. ئايدياكە لەم نمونەيەي ژېرەوھ بە جوانيى شېكراوھتەوھ.

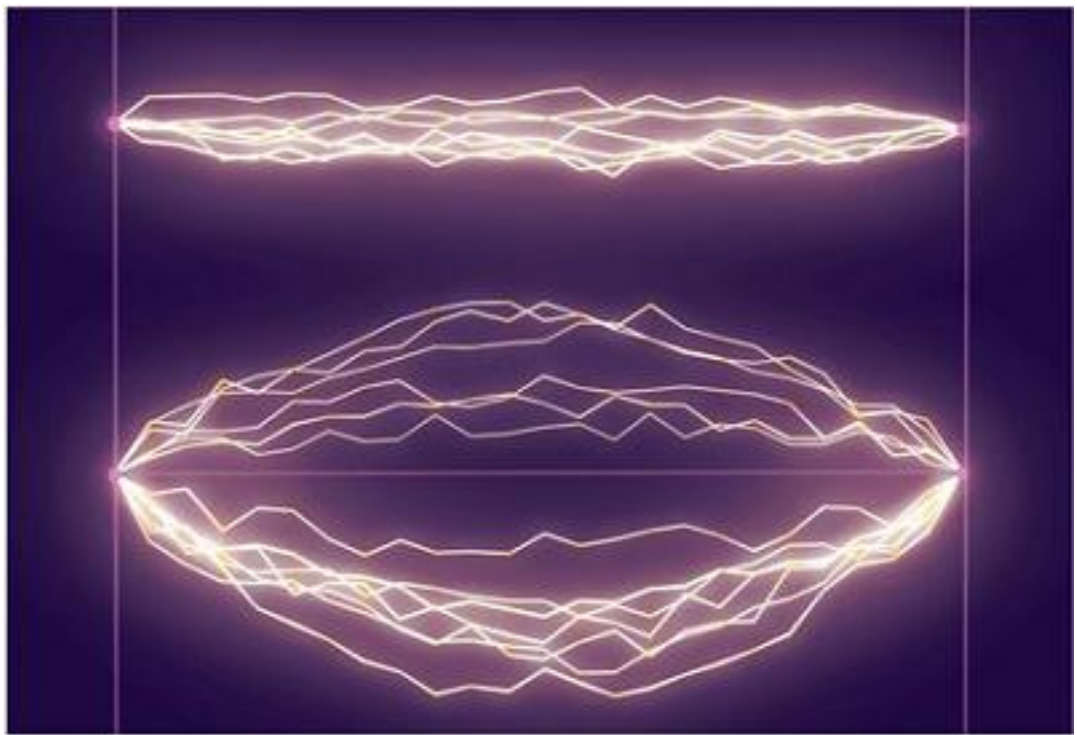


كۆكردنەوھى رېچكەكانى فەينمان: كاريگەريەكان بە ھۆى رېچكە جياوازەكانەوھ بەچەشنى شەپۆلەكان دەتوانن يەكتر بەھېز بكەن يان يەكتر بسپنەوھ. تيرە زەردەكان ئامازەيە بۆ كۆكردنەوھى رەوگەكان، ھېلە شينەكەش ئامازەيە بۆ كۆكردنەوھى بېرەكانيان، ھېلېك لە كلكى يەكەم تيرەوھ بۆ سەرى دوايىن دانەيان برىتنيە لەكۆكردنەوھ. لە بەشى خوارەوھى ويئەكەدا نووكى تيرەكان لە ئاراستەي جۆربەجۆردان بۆيە بەرئەنجامەكەيان، واتە تيرە شينەكە زۆر بچووكە.

تيۇرىي فەينمان بەروونىي پېشانى دەدات، چۆن نمونەي ھەلېنجراوى نيوتنىي لە سروشتدا دەكرېت لە نمونە كوانتەمىيەكەوھ جارېكىتر بدۆزرىتەوھ، ھەرچەند وا دېتە پېشچاۋ، ئەم دووانە زۆر لە يەك جياوازن. بە پېي تيۇرىي فەينمان رەوگەي پېۋەنديدار لە ھەر رېچكەيەكەوھ بېت لەسەر نەگۆرى پلانك بەندە. تيۇرىيەكە دەلېت بە سەرنجدان بەوھى، نەگۆرى پلانك زۆر بچووكە كاتېك

بەشداربیکردنی ئەو ریچکانەى که زۆر نزیکن لە یەک کۆدەکرینەوه و رهوگهکان به شیوهیهکی ئاسایی و زۆر به خیرایی دەگۆڕین وهک له نمونەکهی سەر وهدا دەر دهکهوێت. ئەمه دهبیّت به هۆی ئەوهی سەرجهمی کۆکردنهوهیان سفر دهر بچیت. بهلام تیۆرییهکه دهلیت ههندیک له ریچکه دیاریکراوهکان (رهوگه)کانیان به شیوازیك رووهو هیلیکی راست مهیلیان ههیه، چونکه رهوگهیهکی گونجاوترن، بهمهش ههلسوکهوتی تهنۆکهکان بهشداربیهکی کاراتر دهکهن.

ئەوه زانراوه بۆ تهنه گهورهکان، ریچکهکان زۆر نزیکن لهو پیشبینیانهی که له کۆکردنهوی رهوگه هاوشیوهکان له بێردۆزی نیوتنیدا کراون و بهشداربیهکی کاریگهریان ههیه، بهلام تیۆری نیوتن تهنیا ئەو ریچکانەى که ئەگه رهکهیان له سهرهوهیه پیشبینی دهکات. تهنیا مهودای گهورهش که کاریگه ر بیّت لیّرهدا ئەوهیه له سفر زیاتر بیّت. لیّرهدا پیشبینی بۆ تهنه گهورهکان وهک ئەوهیه که تیۆری نیوتن باسی دهکات.



ریچکهکانی له A وه بۆ B ریچکهی کلاسیکی له نیوان دوو خالدا هیلیکی ریکه. رهوگهکانی ئەو ریچکانەى نزیکن له ریچکه کلاسیکه که یهکتری به هیژ دهکهن بهلام ئەو ریچکانەى لهیهکهوه دوورن، یهکتری لهناو دهبن.

تا ئیره ئیمه باسی ئایدیاکانی فهینمانمان له کۆنتیكستی تاقیکردنهوه دوو کهلینهکهدا کردووه. لهو تاقیکردنهوهیهدا تهنۆکهکان بهرهو دیواریکی دوو درزیی دههاویژرین و شوینی تهنۆکهکان لهسهر پهردهیهک دوور له درزهکان دهپۆرین، بهشیوهیهکی گشتیی له جیاتی یهک تهنۆکه، تیۆری فهینمان ئەو توانایهمان دهدهتێ که پیشبینیهکان بۆ ئەگه رهکانی سیستمیک، تهنۆکهیهک یان کۆمهلهیهک له تهنۆکهکان یان تهنانهت تهواوی گهردوون ئەنجام دهین. له نیوان دۆخی سهرهتایی سیستمهکه و پێوانی تایبهتمهندییهکانی قوئاغی دواتری له لایهن ئیمهوه، ئەم

تایبەتمەندیانە دەکرێت لە هەندیک رێچکەو دەربەھێنرێت، کە پەسپۆرانی فیزی ناوی میژوو سیستیمان لێناوە .

بۆ نموونە لە تاقیکردنەوەی دوو درزەکەدا، میژوو تەنۆلکە بە شۆیەکی سادە رێچکەکیەتی . لە تاقیکردنەوەی دوو درزەکەدا چانسی تاقیکردنەوەی هەر تەنۆلکەیک لە شۆینیکدا بەندە لەسەر ھەموو ئەو رێچکانە تەنۆلکەکانە تەنۆلکەکانە توانیویەتی بە دەستی بەھێنیت، فەینمان ئەگەری ھەر تاقیکردنەوەیک بە پێی ھەموو ئەو میژووانە تاقیکردنەوەکە پێیدا تێپەرپووە بێنا دەکات . ناوی مێتۆدەکی بە گۆرەھە لە کردنی فیزیای کوانتەم " کۆکراوەکان بە درێژایی میژوو" یان " میژوو ئەلتەرناتیفەکان" ی لێناوە .

ئێستا دەتوانین رێچکە فەینمان بەرەو فیزیای کوانتەم ھەست پێیکەین، کاتی ئەوەیە کلیلکی تری پرینسیپی کوانتەم تاقی بکەینەو، ئێمە دواتر کەلکی لێ وەرەگرین - پرینسیپی تاقیکردنەوەی سیستەم، پێویستە دیسکۆرسەکی بگۆردرێ . ئایا ئێمە ناتوانین ئەو ھەک فاکت بەژرینین، کاتیک سەرپەرشتیی کارەمان خالکی خەرتەلەیی (mustard زەرد) لە سەر چەناگەییەتی و ژیرانە سەیری دەکات بەلام دەستی تیۆرناوەت؟ بێگومان نا، ناتوانین . چونکە بە پێی فیزیای کوانتەم تۆ ناتوانیت بەس تەنیا سەیری سیستەمە بکەیت و ھەندیک شت ببینیت . لە فیزیای کوانتەمدا پێویستە تاقیکردنەوە خۆی تێھەلقورتی لێ لێ شتێکی دەیبینی . بۆ نموونە بۆ ببینی تەنیک بە شۆیەکی ئاسایی دەبیت تەنەکە بە لێدانی رووناکیی روون بکریتەو . لێدانی رووناکیی لە سەر کولەکی کاریگەرییەکی زۆر بچووکی ھەبە بەلام لێدانی رووناکییەکی زۆر کزیش لە تەنۆلکەیک کوانتەم - کە بە فۆتۆن لێدەدەیت - کاریگەرییەکی زۆر دادەنێ . تاقیکردنەوەکان پێشان دەدەن گۆرانی ئاکامەکان بە شۆیەکی تەنیا فیزیای کوانتەم دەتوانیت شروۆقەیان بکات .

وھک نموونە پێشوو، وای دابنێ لێشاویک تەنۆلکە بەرەو بەرەستی تاقیکردنەوەی دوو درزەکە دەنێرین و داتاگانی یەكەم میلیۆن تەنۆلکە کە لەو پووە تێپەر دەبن کۆ دەکەینەو . کاتیک ژمارەئەو تەنۆلکانە لەسەر شۆینە جووبە جوورەکانی پەردەکەدا دەنیشنەو، وێنە دەکەین . دەبینین شۆیەکی بەیەکداچوون دروست دەبیت، ھەروھە کاتیک رەوگە پێوەندی دارەکان بە ھەرکام لەو رێگانە کە خالی (A) بە خالی (B) وە گریدەدەن پێکەو کۆ دەکەینەو دەبینین ئەگەری نیشنەو لە شۆینەکان رێک وەھک ئەو پێشوو لەگەڵ داتاگاندا دەگونجێ .

ئێستا وای دابنێ ئێمە تاقیکردنەوەکە دووبارە دەکەینەو، ئەمجارەیان رووناکیی لە درزەکان دەدەین . خالی (C) وەھک خالی ناوەند، ئەو شۆینە تەنۆلکەکانی پێدا دەرۆن . دەکرێ یەکیک لە درزەکان بیت . ئەمە ناو دەنێن زانیاریی " کام - رێچکە" چونکە بە ھۆی ئەمەو دەزانین کام تەنۆلکە لە درزی (A) وە دەچیت بۆ درزی (B) یان بە پێچەوانەو دەپوات، ئێستا بە ھۆی ئەو دەزانین کام تەنۆلکە لە کام درزەو دەپوات، کۆی رێچکەکان بریتی دەبیت لە تەنیا ئەو رێچکانە لە درزی یەكەم یان درزی دووھەمەو دەرۆن، ئەمە بە ھیچ شۆیەیک رێچکەکانی ھەردوو درزەکە پێکەو ناگریتەو .

له بهرئوهی فهینمان بهیه کداچوونی بهم شیویه شروقه دهکرد، ریچکهکانی درزی یه کهم له گهل ریچکهکانی درزی دووهم بهیه کده گهن و ئەم دیاردهیه دروست ده بیټ و مه رجیش ئه وهیه نه زانیت کام ته نولکه له کام درزه وه تیپه ر ده بیټ، ئەم دهستتیه وردانه واته روونکردنه وهی یه کیک له درزه کان ده بیټ به هوی ئه وهی بهیه کداچوونه که نه مینیت. له راستییدا کاتیکی روونکییه که ده دریت له درزه که، ده بیټ به هوی ئه وهی شیوازی بهیه کداچوونی یه کهم نه مینیت و بهیه کداچوونیکی تر، نزیک له وهی پیشوو له جیاتی دروست بیټ! له مهش زیاتر ده کریت ئیمه ئەم تاقیکردنه وهیه به به کارهینانی روونکییه کی زور کز دووباره بکهینه وه، به شیویه یک ته نولکه کان هه موویان له گهل روونکییدا کارلیک نه کهن. له حالته دا دووباره ئەو توانایه مان ده بیټ که ئەمجاره زانیاریی، کام ریچکه ته نیا بو به شیکی دابراو له ته نولکه کان بدوزرینه وه.

ئه گهر بیین داتاکانی ته نه کانی گه یشتوو، دابهش بکهین به پیی زانیارییه به دهستها تووه کان (کام ریچکه) و ئه وهی ده بیین ئه وهیه، ئەو به شه دابراوهی زانیارییمان ده ربارهی ریچکه کهی نییه، بهیه کداچوون دروست ده کات به لام ئەو کومه له یه زانیارییمان ده ربارهی ریچکه کهی به دست هیئاوه بهیه کداچوون دروست ناکهن. ئەم ئایدیایه مانای گرینگی بو چه مکی "رابردوو" له گه لدايه . له تیوری نیوتنییدا وهک کومه لیک له رووداوی کامل شیمان ده کریت. ئه گهر گولدانیکتان سالی رابردوو له ئیتالیا کر بیټ و بکه ویته سهر زه ویی و وردوخاش بیټ و منداله که تان گیزه گیز به لایه وه دوشی دامابیټ، ده توانی رووداوه که بگریته دووه به مشیویه، هه ندی قامکی وردیله پالی به گولدانه که وه ناوه و گولدانه کهش له کهوتنه خواره وه دا، بووه به هه زاران پارچه وه. له راستییدا به بوونی داتای ته واو له سهر هه نووکه و به که لکوهرگرتن له تیوری نیوتن ده توانی نموونه یه کی ته واو له رابردوو پیشکهش بکریت.

ئهمه له گهل تیگه یشتنه زگماکییه کانماندا یه کده گریته وه، جیهان رابردوویه کی راست و ره وانی هه یه، جا ئه گهر خو شیی بیټ یان ترشی بیټ. مومکینه هه یج زینده وه ریک نه بیینیټ به لام ئەگهر زنجیره یه ک نموونه ی یه ک له دوا ی یه کی لیگریټ، رابردوو بوونی هه یه. سه بارهت به توپه به کییه کوانته مییه کان ناکریت بگوتریت ریچکه یکی راست و ره وانیان له سه رچاوه وه به ره و پهرده که هه یه. ئیمه مومکینه به هوی تاقیکردنه وه وه شوینی توپیکی به کی ده ستنیشان بکهین، به لام له نیوان تاقیکردنه وه کانماندا ئەو ده توانی هه موو ریچکه کانی تر بگریته بهر. فیزیای کوانته م پیمان ده لیت مه سه له نییه تا چه ند تاقیکردنه وه کانمان گشگیر و سیستماتیکن له سهر هه نووکه و رابردووی تاقینه کراوه، ههروه ها تا چه ند ئایینده یان ناروشنه، به لام بوونیان وهک کومه لیک شه به نگی ئه گهره کان له ئارادایه. به پیی فیزیای کوانته م گهردوون ته نیا یه ک پیشینه یان یه ک میژووی نییه.

ئهو راستییهی رابردوو ته نیا یه ک فورمی راستوره وانی نییه به و مانایه که تاقیکردنه وه کانی تو له سه ر نیستان سیستمیک ده یکه ی کاریگه ریی له سهر رابردوو داده نیټ. ئهمه به تاقیکردنه وه یه ک له لایه ن زانی فیزیای جان ویله ر (John Wheeler) وه داکوکی له سه ر کراوه، ئەم تاقیکردنه وه یه ناوی هه لیزاردنی - درهنگ (Delayed-choice) ی لیزراوه، له رووی هیلکارییه وه Schematically

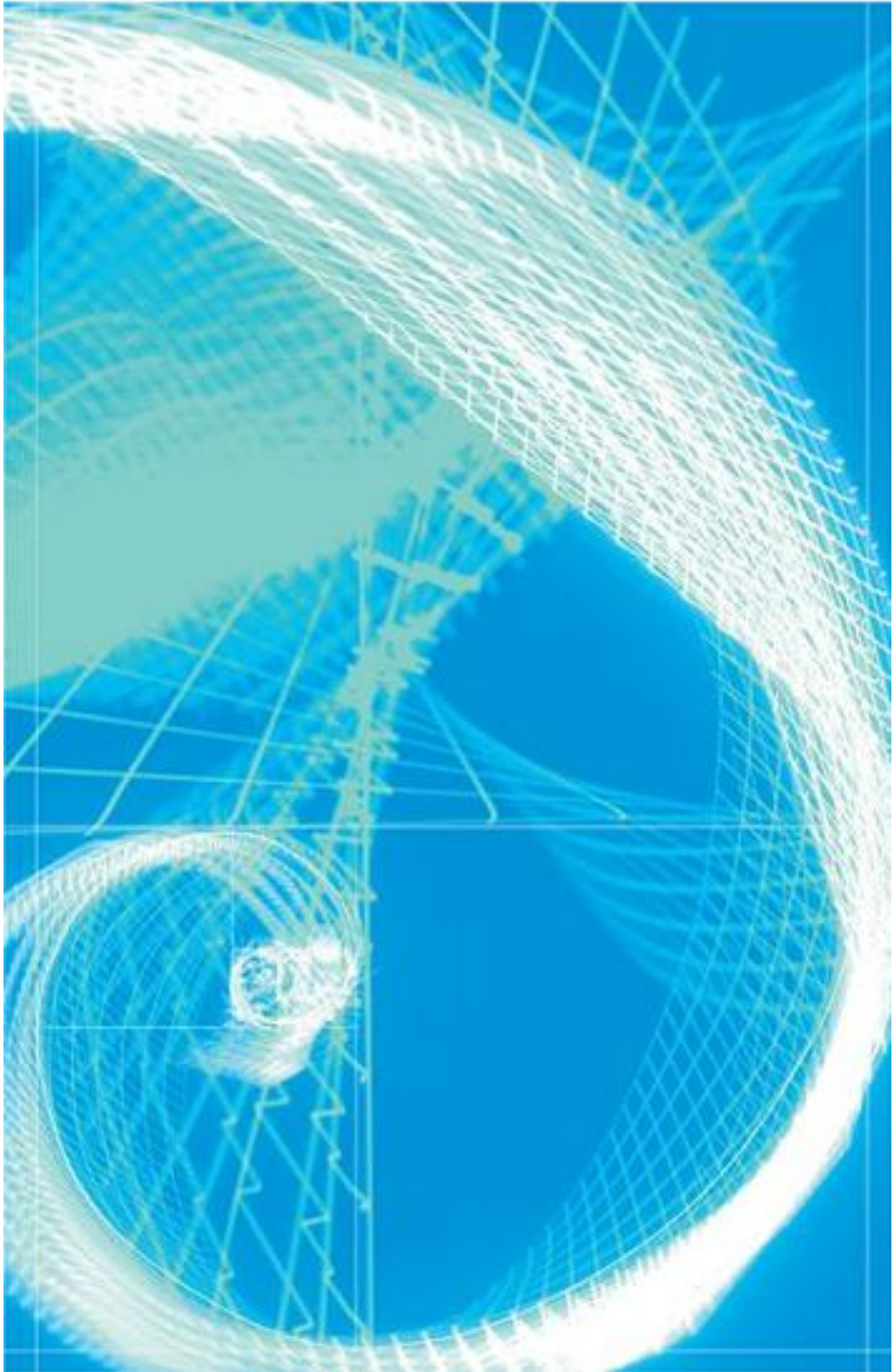
تاقىكردنه وهى ھەلبىژاردنى-درەنگ وەك تاقىكردنه وهى دوو درزەكە، كە پېشتەر باسماڭ كىرد واىە، لەو پىدا تۆ ئەو ھەلبىژاردنەت ھەيە. ئەو رېچكەيەى تەنۆلكەكە دەبىرېت بىبىنيت. بەلام لە تاقىكردنه وهى ھەلبىژاردنى-درەنگدا تۆ بېرپارەكەت بۆ بىننن يان نەبىننن رېچكەكە داودەخەى تا ئەو كاتەى تەنۆلكەكە لە پەردە ھەستىارەكە دەكەوېت.

ئاكامەكانى تاقىكردنه وهى ھەلبىژاردنى-درەنگ لە گەل ئاكامەكانى زانىارى كام رېچكە و تاقىكردنه وهى دوو درزەكە چوونىەكن، چ بمانەوئ بىبىنن چ نەمانەوئ. بەلام لەم حالەتەدا ئەو رېچكەيەى ھەر تەنۆلكەيەك دەيگىتە بەر- كە رابردووەكەيەتەى- دىارىكرائو، دواتر تەنۆلكەكە لە درزەكانەو تىپە دەبىت يان رەنگى ناچار كرابىت بۆ بېرپاردان لە وهى يەك درز ھەلبىژىرېت، لەم دۆخەدا بەيەكداچوون دروست ناكات. بەلام ئەگەر ھەردوو كيان ھەلبىژىرېت بەيەكداچوون دروست دەكات.

ويىلەر تەنانەت فېزىرئىكى گەردوونىى لە تاقىكردنه وهەكەيدا لە بەرچا و گرتبوو، تەنۆلكەكان بىرئىى بوون لە ئەو فۆتۆنانەى لە كوہىزار (Quasar)²⁶ ە بەھىزەكانەو دەردەچن كە چەندىن بىليۇن سالى رووناكىى لە ئىمەو دەورن. ئەم تىشكانە دەتوانى بىرېن بە دوو رېچكەو و جارىكى تر بەرەو زەويى بە ھۆى درەوشاويى ھىزى راکىشانى كۆمەلە ئەستىرەكانەو بىرېرئىنەو. بە ھەمەحال ئەم تاقىكردنه وهى لە درەو وهى تواناى تەكنەلۆژياى ئەمرودايە، ئەگەر ئىمە بتوانى بىرې پىويست لەم فۆتۆنانە كۆ بىنەو دەتوانى ناچارىان بىكەن بەيەكداچوون دروست بىكەن. ھىشتا ئەگەر ئىمە ئامىرىك بۆ پىوانى زانىارىى كام رېچكە پىش ئاشكرائىر دابىنن دەبىت بە ھۆى نەمانى بەيەكداچوونەكە. ئەم ھەلبىژاردنى يەك رېچكە يان دوو رېچكە چەندىن بىليۇن سال لەمەو پىش دروست كراو تەنانەت پىش ئەو وهى زەويى يان خۆر دروست بووېت، بەلام ھىشتا لە تاقىگەدا ئىمە لە زىر كارىيگەرىيەكەيداىن.

لەم بەشەدا ئىمە ئەو فىزىا كووانتەمىيەى بۆ تاقىكردنه وهى دوو درزەكە بەكاردېت، شىكرەو. لە دوايىدا ئىمە فۆرمەلەى فەيىمان بۆ مىكانىكى كووانتەم بۆ ھەموو گەردوون بەكاردەھىنن. دەبىنن وەك چۆن بۆ تەنۆلكەكان دەركەوت، بەھەمان شىو، گەردوونىش بە تەنبا يەك مېژووى نىيە. ھەموو مېژووەكانى بە كۆمەلە ئەگەرەو گرىدراو و دەكرىت بوونىان ھەبىت. تاقىكردنه وهەكانمان لەسەر دۆخى ئىستامان كارىگەرىى لە سەر رابردوو دادەنىت و مېژووە جۆر بەجۆرەكانى گەردوون دىارى دەكات. ھەر وەك بىننن تەنۆلكەكان لە تاقىكرنە وهى دوو درزى كە كارىگەرىى لەسەر رابردوو ھەبوو. ئەم شىكارىيە پىشانمان دەدات چۆن ياساكانى سىروشت لە گەردوونەكەماندا لە تەقىنەو گەرەكەو (بىگ بانگ) سەرچاوە دەگرن، پىش ئەو وهى ئەو تاقىكەيەنەو ئىمە تۆزىك زىاتر دەربارەى ياساكان و ھەندىك لەو نەھىننەى كە دروستى دەكەن رادەو ھەستىن.

²⁶ كوہىزارەكان، ئەو تەنە ئاسمانىيە زۆر زۆر دوورانەن لە ئىمەو، كە چەندىن ترىليۇن جار وزەكەيان لەخۆرەكانى كۆمەلە ئەستىرەكەى ئىمە زىاترە، زۆر زۆر پىرشنگدارن، بەردەوام دەدرەوشىنەو و تىشكە رادىويىيەكان بە گەردووندا بلاو دەكەنەو.



تېئورىيە ھەممۇ شتېك

(The Theory of Every Thing)

"ئەۋى شتەي كە زۆر سەرى لى دەرناكىرئ لە بارەي گەردوونەۋە، دەكرئ سەرى لىدەربكرئ." (ئەلبېرت ئاينشتاين)

گەردوون بۇ تىگەيشتن دەشېت ، چونكە لە ژىر چەكمەي ياسا زانستىيەكاندايەۋ دەتوانىن بلىين دەكرئ رەفتارەكانى بە مۇدىل بكرين. بەلام ئەم ياسايانە يان ئەم مۇدىلانە چىين؟ يەكەمىن ھىزكە بە شىۋازى ماتماتىكىي دەبوۋايە شروڧە بكرئ، ھىزى كىشكردن بوو. ياساى كىشكردى نيوتن، لە سالى 1687 دا بلاوكرايەۋە و دەلىت لەم گەردوونەدا ھەممۇ تەنىك تەنەكانى تر بە ھىزىك بەبەراورد لەگەل بارستاييەكەيدا رادەكىشېت. ئەمە ھەستىكى مەزنى لەسەر ژيانى فيكرىي سەردەمەكەي خۇي دروستكرد. چونكە بۇ يەكەمجار پىشانىدا، لاي كەم كارىكتەرىكى گەردوون زۆر بەوردىي بە مۇدىل بكرئ، ھەرۋەھا ئامىرىكى ماتماتىكىي بۇ ئەۋ كارە دروستكرد. بەگوپرەي ئەم ئايدىايە كۆمەلە ياسايەك بۇ سروشت بوونيان ھەيە، ھەمان ئەۋ ئايدىايە بوو كە گاللىيو (Galileo) 50 سال پىش نيوتن بە تۆمەتى كوفركردن لەسەرى ھوكمدرا بوو.

بۇ نمونە كىتېي پىرۇز، چىرۇكى پارانەۋەي يەشوع (Joshua) بۇ ۋەستانى خۇر و مانگ لە رېرەۋەكانيان دەگىرېتەۋە چونكە داۋاي رۇشنايى خۇرى زياترى دەكرد بۇ تەفروتنوكردنى ئامورىيەكان (Amorits) لە جەنگى كەنعاندا. بە پىي كىتېي يەشوع خۇر نىكەي يەك رۇژ ۋەستا. ئەمرو ئىمە دەزانين، ئەم وتەيە ماناي وايە سورانەۋەي زەۋىي ۋەستا بوو. ئەگەر زەۋىي بوەستى بە پىي ياساكانى نيوتن ھىچ شتېك لە سەرزەۋىي ناۋەستى و ھەموويان خىرايەكەيان بە قەدەر خىرايى زەۋىي دەمىنېتەۋە (1100 مایل لە كاتزمىرىك لە سەر ھىلى ئىستوا)- واتە باجىكى يەكجار زۆر بۇ ئەم درەنگ ئاۋابوونەي خۇر دەبىت بدرئ. وتنى ھىچكام لەم شتانه نەبوو بە ھۇي بىزاركردى نيوتن، نيوتن باۋەرى ۋابوو كە خودا بۇي ھەيە دەست تىۋەردان لە كارەكانى سروشتدا بكات.

دوای ئەمە کاریکتەرئیکی تری سروشت وەک یاسا یان مۆدیل دۆزرایەوه لە ھیزی کارەبایی (Electricity) و موگناتیسیی (Magnetism) دا خۆیان دەبینیەوه. ئەمانیش رەفتاریان وەک ھیزی کیشکردن وابوو بەو جیاوازییەوه کە دوو بارگە کارەبایی (Electric) یان دوو مەگنیتی (Magnet) چوونیک لە یەک دوور دەکەونەوه و ئەگەر ناچوونیک بن یەکتەری رادەکیشن. ھیزەکانی کارەبایی و موگناتیسیی زۆر بە ھیزترن لە ھیزی کیشکردن، بەلام بە ھۆی ئەوھێ ژمارە بارگە موحەب (Positive) و سالب (Negative) ھکانی ناو تەنە ماگرو سکۆپییەکان بە قەدەر یەکن، بە پێچەوانە ھیزی کیشکردن کە زیاد دەبیت، ھیزە کارەبایی و موگناتیسییەکانی نیوان تەنە ماگرو سکۆپیەکان بە نزیکەیی، ھەموویان یەکتەری دەسرنەوه.

ئایدیای ئیستامان دەربارە کارەبا و موگناتیس ھیی نزیکە سەت سالیکە واتە لە ناوھراستی سەتە ھەژدەھەم بۆ ناوھراستی سەتە ھەژدەھەم، کاتیگ زانایانی فیزی لە چەندین ولاتەوه ھەندیک لیکۆلینەوهی تاقیگەیی درێژیان لە سەر ھیزە کارەبایی و موگناتیسییەکان ئەنجامدا، یەکیگ لە گرینگترین دۆزینەوهکان ئەوھێ ھیزەکانی موگناتیسیی و کارەبایی پێوھندیان لەگەڵ یەکا ھەھە: بارگە یەکی کارەبایی کاتی دەجولیت کار لە موگناتیس دەکات، ھەروھە بە پێچەوانەوه. یەکەم کەس لەمە گەشت زانای فیزیای دانیمارکیی بە ناوی ھانس کریستیان ئورستید (Hans Christian Orsted) بوو کاتیگ لە زانکۆ خەریکی وانە وتنەوه بوو، سالی 1820 سەرنجیدا، سوپی کارەبا ئەو پاترییە بەکاری دەھینا کاتیگ لە قیبلەنما نزیک دەکریتەوه کاریگەری لەسەر نیشان دەری قیبلەنماکە دادەنیت و دەجولین. ئەو زۆر زوو تیگەشت، جولە کارەبایی دەبیت بە ھۆی دروستبوونی ھیزی موگناتیسیی، ھەروھە وشە کارۆموگناتیسیی (electromagnetism) داھینا. چەندین سال دواتر زانای فیزیای بریتانیی مایکل فارادای (Faraday) لە سالی 1831 دا وتی- بە زمانی ئەمرۆ- ئەگەر تەزووی کارەبایی ببیت بە ھۆی دروستبوونی بواری موگناتیسیی، کەواتە بواری موگناتیسیی دەبیت ببیت بە ھۆی دروستبوونی تەزووی کارەبایی.

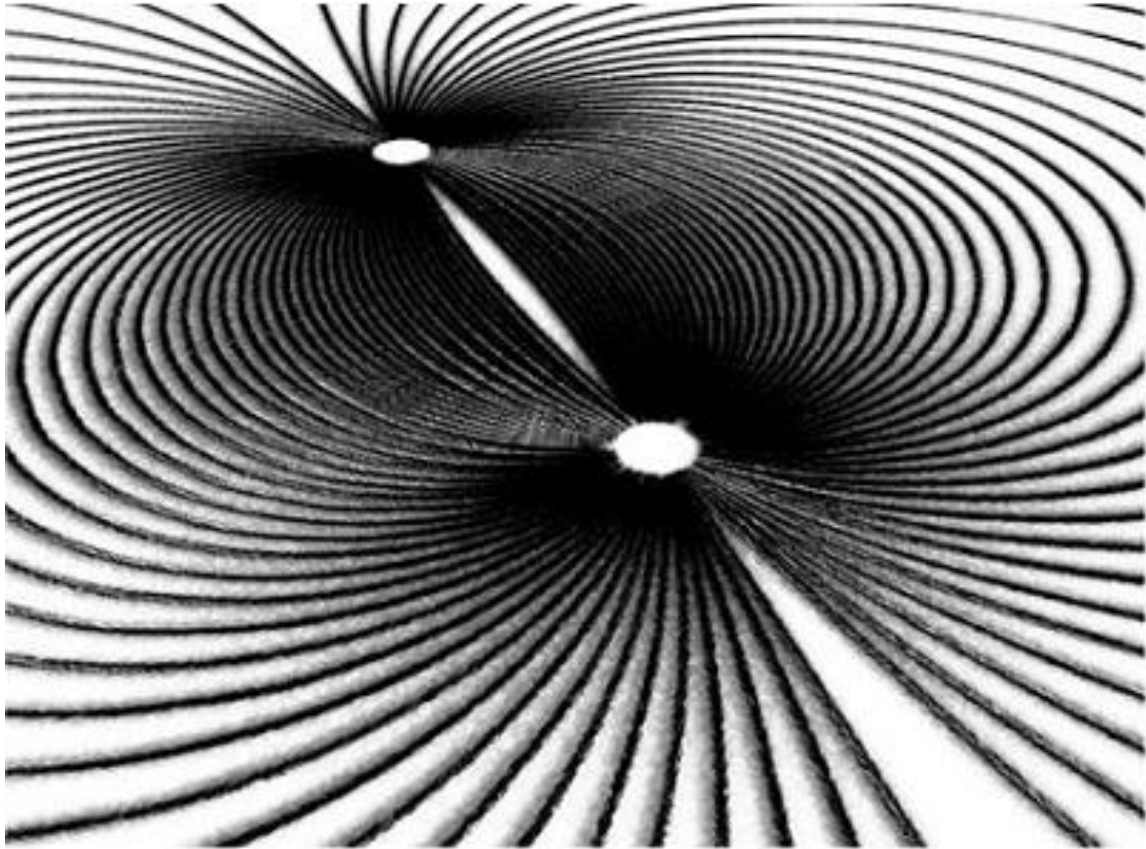
چوار دە سال دواتر فارادای پێوھندی نیوان رووناکیی و کارۆموگناتیزی دۆزییەوه. کاتیگ پێشانیدا موگناتیسیی بەھیز دەتوانیت کاریگەری لە سەر سروشتی جەمسەرگیری رووناکییی دابنیت. فارادای ئاستی خویندەوار یەکە کەمبوو، ئەو لە بنەمالە یەکی ھەژاری ئاسنگەر لە نزیک لەندەن لە دایک ببوو، لە تەمەنی سیانزە سالییدا قوتابخانە ی بە مەبەستی کارکردن وەک نامەبەر و بەرگتیگری کتیب لە کتیبخانە یەکا، بەجیھت. بۆ چەندین سال ئەو کتیبانە ی کە بۆ چاککردن بۆیان دەھینا دەخویندەوه و لەو پێوھە فیی زانست بوو، ھەروھە ھەندیک تاقیکردنەوهی سادە و ساکاری لە کاتی بیئیشیدا ئەنجام دەدا. لەکۆتاییدا وەک یاریدەدەر کاریکی لە تاقیگە ی، گەورە زانای کیمیا، ھامفری دەیفی (Humphry Davy) دەسکەوت.

فارادای دوای مەرگی دەیفی جیگە ی گرتەوه و ماوھ ی 45 سال تەمەنی بەرپ کرد. ماتماتیک بە لای فارادایەوه زۆر زەحمەت بوو، ھەرچەندی کرد لە ماتماتیک ھیچ فیی نەبوو. بۆیە تا سەری نایەوه

نەیتوانی نموونە تیۆرییەکی ئەو دیار دەسەیرانەیی که لە تاقیگەکییدا بە ئەندێشەیدا دەهات، بەکردهوه ببینییت.

یەکیک لە گەورەترین داھێنانە هزرییەکانی فارادای ئایدیای کایەکانی هیز بوو. لەم رۆژانەدا بەھۆی ئەو کتیب و فیلمانەیی دەربارەیی ئالیەنە چاوی زلەکان و کەشتییە ئاسمانییەکانیان بەرھەم دین، زۆربەیی خەلک لەگەڵ بابەتەکاندا ئاشناوەتیان ھەیە، بۆیە دەبووایە تاجی ئەو داھێنانە لەسەری فارادای بکرایە. بەلام لە سەر دەمی نیوان نیوتن و فارادایدا یەکیکە لە گەورەترین نەھێنیەکانی فیزیای ئەو بوو وایان دەزانی ئەو هیزانەیی کاربەریی لە سەر تەنەکان دادەنن تەنیا لە کاتیگدا یە لە نیوان تەنەکاندا بۆشایی ھەبیت، واتە هیز لە بۆشاییدا ئالوگۆری پێدەھێت، فارادای ھەزی لەمە نەبوو. ئەو باوەرپی وابوو بۆ جۆلەیی تەنیک دەبیت شتیک لێی بکەوێت. بۆیە وای بەبیردا ھات بۆشایی نیوان بارگە کارەباییەکان و موگناتیسییەکان پەرە لە لوولە، کہ بە چاوی نابینرین، بە شیوازی فیزیایی کاری پالنان و کیشکردنەکان ئەنجام دەدەن.

فارادای ناوی ئەو لوولانەیی نا بواری هیز. ریگەییەکی باش بۆ ھێنانە بەرچاوی بواریکی هیز، ئەمەیی خودارەوھییە. ئەو ھەش، پێشانەکانی ھۆلی وانە وتەوھییە. پلینتیکی شووشەیی کہ پەرە لە وردە ئاسنی پەرش و بلاو، لەسەر موگناتیسیک دادەنریت و بە ھەندیک گەرەیی بچووک بۆ زالبوون بە سەر ھیزی لێخشانەدا دەبەستریتەو، وردە ئاسنەکان بە ھۆی ھیزیکی نەبیراوەو دەجولن، بە شیوازیکی تاییەت ئاراستە وەردەگرن و لە جەمسەرێکی موگناتیسیکەو بەرەو جەمسەرەکی تری بلاو دەبنەو. ئەم شیوازی وەک نەخشەییەکی پێشانە دەدات، چۆن ھیزی موگناتیسیی کار لە بۆشایی دەکات. لە ئەمرۆدا ئیمە باوەرمان وایە ھەموو ھیزەکان بە ھۆی بواری (Field) دەگوازرینەو، ئەمە یەکیکە لە چەمکە گرینگەکانی فیزیای نوێ – ھەر ھەبیت، بناغەیی چیرۆکە زانستییەکانیشە.



بواره‌کانی هیژ: بواری هیژی موگناتیسی، کاریگه‌رییه‌که‌ی له سه‌ر ورده ئاسن پیشان دراوه.

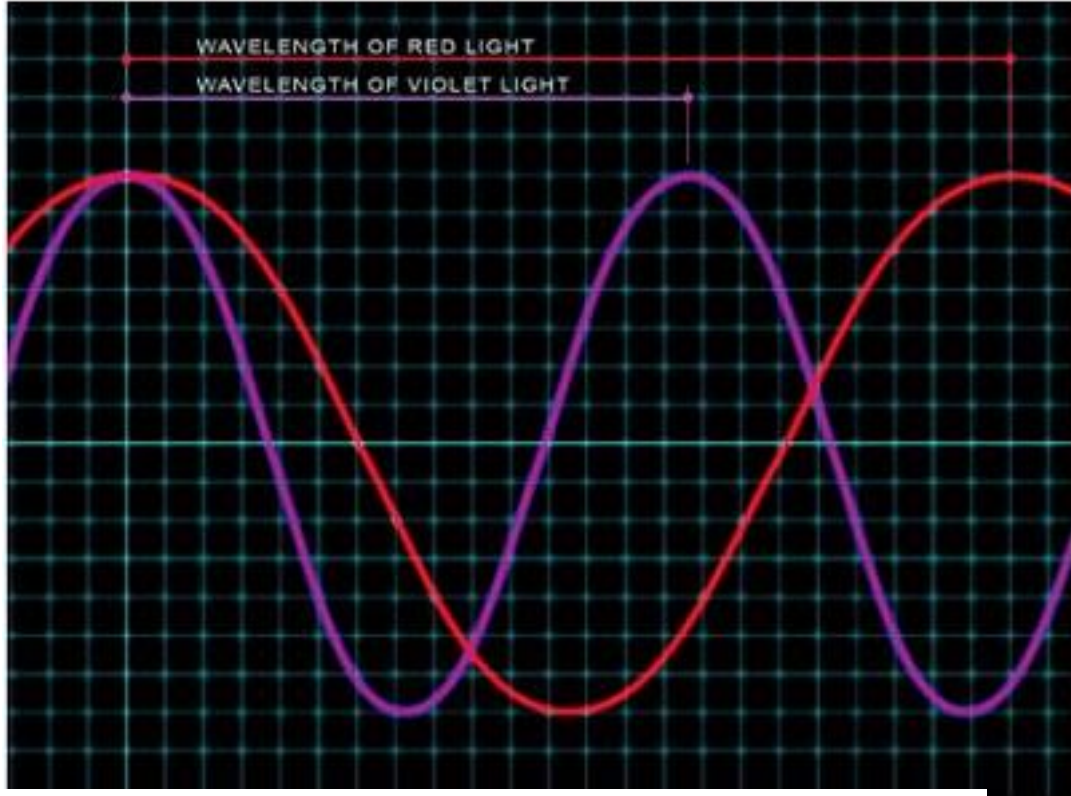
بۆ چه‌ندین ده‌یه تیگه‌یشتنه‌کانمان ده‌رباره‌ی کارۆموگناتیسی وه‌ک خۆی مابووه‌وه، که بریتیی بوو له هه‌ندی‌ک زانیاری ده‌رباره‌ی چه‌ند دانه‌یه‌ک یاسای ئەزموونیی (Empirical): ئاماژه‌ی ئه‌وه‌ی که نزیکایه‌تی له نیوان کاره‌با و موگناتیس به شیوه‌یه‌کی نه‌ینی بوونی هه‌یه؛ یان ئه‌وه‌ی هه‌ندی‌ک پێوه‌ندی ئه‌وان به رووناکییه‌وه ده‌به‌ستیه‌وه؛ هه‌روه‌ها کۆنسیپتیکی ساده‌ی کایه موگناتیسییه‌کان، یازده تیۆری کارۆموگناتیسی بوونیان هه‌بوو که هیچ کامیان بێخه‌وش نه‌بوون. له سالانی ده‌یه‌ی 1860ه‌کاندا زانای فیزیای سکۆتله‌ندی جه‌یمس کلارک ماکسوێل (James Clerk Maxwell) بیرکردنه‌وه‌کانی فارادای په‌ره‌پیدا بۆ ناو چوارچۆیه‌یه‌کی ماتماتیکی که شروقه‌ی پێوه‌ندییه نه‌ینییه‌کانی نیوان کاره‌با و موگناتیس و رووناکییه‌ی ده‌کرد. به‌رئه‌نجام کۆمه‌له‌یه‌ک هاوکێشه بوون که شیکاری هه‌ر دوو هیژی موگناتیسی و کاره‌بایی ده‌کرد. وه‌ک کۆمه‌له‌ی هاوکێشه باسی هاوشیوه و مانیفیستبوونی بواری کارۆموگناتیسی ده‌کرد. ماکسوێل، کاره‌با و موگناتیسی له ناو یه‌ک هیژدا یه‌کخست. هه‌روه‌ها پێشانیدا بواره‌کانی کارۆموگناتیسی ده‌توانن وه‌ک شه‌پۆل له فه‌زادا په‌خش بن.

خیرایی شه‌پۆله‌که‌ی که له ناو هاوکێشه‌کانه‌وه ده‌رده‌که‌وت و به ژماره‌یه‌ک پێشان ده‌درا، چه‌ند سال پێشتر به که‌لکوه‌رگرتن له داتای تاقیگه‌یی حیسابی کردبوو. جیگه‌ی سه‌رسوپمان بوو له‌لای، چونکه ئه‌و خیراییه‌یی حیسابی کردبوو خیرایی رووناکییه‌ی بوو که به شیوه‌ی تاقیگه‌یی تا ریزه‌ی

یەك لەسەت بە دروستیی حیسابی كردبوو. ئەو دۆزیبوویەو روناکیی خۆی شەپۆلی کارۆموگناتیسیه!

لە ئەمڕۆدا ئەو هاوکیشانهی شروقهی کایه موگناتیسیی و کارهبايیهکان دهکەن ناوی هاوکیشهکانی ماکسویلی (Maxwell) لاینراوه. بەشیکي کهم له خهڵک ناویان بیستوه. بەلام لهوانهیه گرینگترین هاوکیشه بن، زۆرتین بازرگانیان پيوه بکری. نه ته نیا ئەوان فهمانه وایی لهسەر که رهسهکانی مالهوه و کۆمپیوتهرهکان دهکەن بهلکو شروقهی جوهرهکانی تری شەپۆلی روناکیی وهک شەپۆلی مایکرو Micro، رادیو Radio، روناکیی بنهوسوور Infra red و تیشکی X (X-ray) یش دهکەن. هه موو ئەمانه ته نیا یهک جیاوازیان لهگهڵ روناکیی بینراودا ههیه- ئەویش درێژی شەپۆلهکانیانە. درێژی شەپۆلی رادیویی نزیکهی یهک مهتر یان زۆتره له کاتیکدا روناکیی بینراو درێژی شەپۆلهکەي له دهورووبهري یهک له سهر ده میلیۆن مهتره و ههروهها تیشکی- X هکان زۆر کورتترن نزیکهی یهک لهسەر سهتی میلیۆنیک مهتره.

خۆرهکەي ئیمه هه موو شەپۆله درێزهکان دهردهکات بهلام زۆربهی تیشکهکەي له ناوچهی بینینیدا چر دهبیتهوه. بۆ ههیه ئەمه به ریکهوت نهبی که خۆر به چری ئەو درێزه شەپۆلانه دهردهکات که بهچاوی روت دهتوانیت بههیزترین تیشکهکانی خۆر ببینیت. چاوی ئیمه به شیوهیهک گهشهی سهندوه، توانای ئاشکراکردنی ئەو شەپۆله کارۆموگناتیسییانە ههبیته که دهکهویته ئەو ناوچهیهوه، چونکه ئەمه زۆرتین تیشکه، پیی دهگات. ئەگەر ئیمه بتوانین سهرنج بدهینه بوونهوهري ههسارهکانی تر، ئەوانیش لهوانهیه چاویان به شیوازیک بیته بتوانن هه موو ئەو تیشکانه بینن که به چری له خۆرهکانیانوه دهردهچن، ئەلبهته به هیئانه ناوی ههندیک کاریکتهری وهک ریگرتنی روناکیی لهلایهن تۆزو گازهکانی ناو ئەتۆمسفیری ههسارهکانهوه لهبهرچاو دهگیردین. بۆیه ئەو ئالیانانەي که چاویان بۆ بینیی (تیشکی-X) گهشهیان سهندوه لهوانهیه بۆ ئاساییشی فرۆکهخانهکان زۆر بهکهلک بن.



دریژه شهپۆل: شهپۆلی مایکرو، رادیۆ، بنهوسوور، تیشکی -X ههروهه رهنگه جوړبهجوړهکانی رووناکیی تهنیا له دریژی شهپۆلهکاندا جیاوازیان ههیه.

هاوکیشهکانی ماکسوئل دیاری دهکهن، خیرایی شهپۆلی کارموگناتیسیی له دهورو بهری 300000 کیلومهتر له چرکهیهکدایه یان له دهورو بهری 670 میلیۆن مایل له کاتزمیریکدایه. بهلام باسکردن له خیرایی بیمانایه تا ئهوکاتهی چوارچیوه ریفرنسیکت (Reference Frame) بو پیوانی خیرایی به نیسبهت ئهوهوه دیاری نهکردبیت. ئهم شته له ژيانی روژانهدا پیویست ناکات زور بیری لیبکهیتهوه. کاتیکی خیرایی پیو 60 مایل له کاتزمیریکدا دهخوینیتهوه، ئهمه بهو واتایه دیت، که خیراییه پیوراوهکه به نیسبهت شهقامهکهوه بووه، نهک به نیسبهت کونهرهش (Black Hole)هکهی ناوهندی کاکیشان (Milky Way)هوه بووبیت.

بهلام تهنانهت له ژيانی روژانهشدا ههندیکجار ناچار دهبیت، چوارچیوه ریفرنس دیاری بکهیت. بو نمونه کاتیکی کوپیک چای له رارهوی فروکهیهکی گهوهردا له کاتی فریندا بگوازیتهوه، لهوانهیه تو بللی خیراییهکهی 2 مایل له کاتزمیریکدایه، کهسیک له سه زهویی لهوانهیه بللیت خیراییهکهی 572 مایل له کاتزمیریکدایه. وابیر مهکهروهه یهکیک لهم بینهراوه راستترن. له بیرت بیت چونکه زهویی به دهوری خوړدا دهسوریتهوه کهسیک که لهسه تهنیکی ئاسمانی بیت قسهکهی لهگهله کهستان یهک ناگریتهوه، ئهوه دهلیت تو به خیرایی 18 مایل له چرکهیهکدا دهرویت، بیئوهوه ئیرهیهکهی به شوینه فیئکهکهت بهریت و ئماژهی پی بدات. لهبهر روشنایی ئهم جیاوازیانهدا کاتیکی ماکسوئل رایگه یاند خیرایی رووناکیی بهو شیوهیهی له هاوکیشهکانهوه دیته دهروهه،

دۆزبوتەو. پرسیارە ئاساییەكە ئەو بوو، ئایا خیرایی رووناکیی ناو ھاوکیشەکانی ماکسوئیل بە نئیسبەت چییەو پێوراو؟

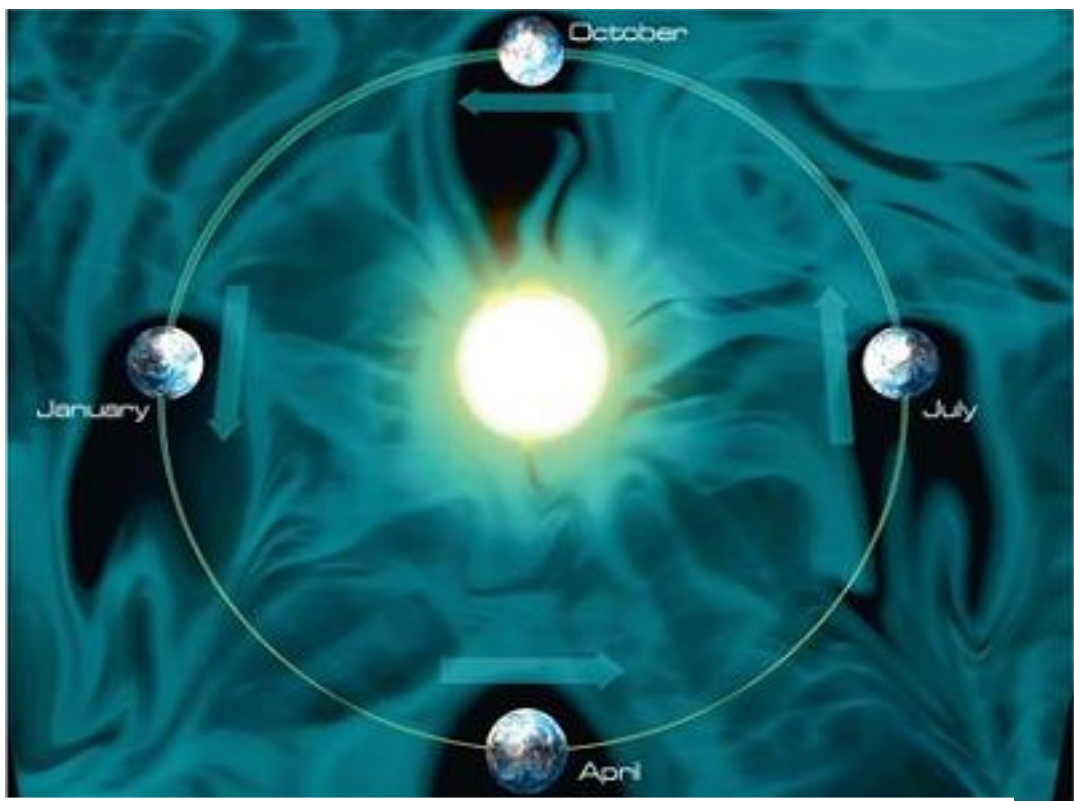
ھیچ ھۆکاریك نئیە بۆ ئەوێ بڕوا بەو بەكەین رادەى خیرایی لە ھاوکیشەکانی ماکسوئیل بە نئیسبەت زەویەو بوو، چونكە ھاوکیشەکانی بۆ ھەموو گەردوون بەكار دەھاتن. وەلامی ئەلتەرناتیف ئەمە بوو، ئەو خیراییە رووناکییە بە ھۆی ھاوکیشەکانی ماکسوئیلەو دیاری دەكریت بە نئیسبەت ناوئەندیکەوئەوێ كە دەرناكەوئ و لە ھەموو شوینیکی بۆشاییدا كاری خۆی دەكات، ناوئەندەكە ناوی ئیسەری درەوشاوە (Luminiferous Ether) یان بەكورتیی ناوی ئیسەریان لێنابوو، لە بنەرەتدا وشەییەكى ئەریستۆ بوو بۆ ئەو ماددەییە ئەو باوەرى وابوو ھەموو گەردوونی درەوئەوێ گۆی زەوئیی داپۆشیو.

ئەم ئیسەرە گریمانكراو دەبوو بە ناوئەندیک بۆ بلاوونەوئەوێ شەپۆلی كارۆموگناتیسیی، بە تەواویی وەك بلاوونەوئەوێ دەنگ لە ھەوادا. ئەگەر ئیسەر بوونی ھەبووایە دەبوو بە ستاندردیكی رەھا بۆ وەستان (وەستان بە نئیسبەت ئیسەرەو)، ھەرەھا پیناسەى جۆلەى رەھا (Absolute)ش دەبووایە بكریت. ئیسەر چواچێو ریفرفینسیكی سەرئەتایی بۆ تەواوی گەردوون دروست دەكات كە بە پێی ئەو دەكریت خیرایی بپێوریت. ئیسەر بۆ زەمینەى تیورییەكان پەژرینرابوو، بۆیە زۆر لە زاناکانی ھاندا بەدوایدا بگەرین و لیکۆلینەوئەوێ لەسەر بكەن، یان لای كەم لایەنگری بوونی بكەن. یەك لەو زانایانە خۆدی ماکسوئیل بوو.

ئەگەر تۆ بە خیرایی لەھەوادا بەرەو سەرچاوەییەكى دەنگ بچیت، دەنگەكە خیراتر بە تۆ دەكات، ئەگەریش بە خیرایی لێی دوور كەوئیتەو دەنگەكە بە ھیواشیی بە تۆ دەكات. بە ھەمانشیو ئەگەر ئیسەر بوونی ھەبیت دەبیت خیرایی رووناکیی بە پێی جۆلەكەت بە نئیسبەت ئیسەرەو گۆرانی بەسەر دابیت. لەرەستییدا ئەگەر رووناکیی وەك دەنگ كاری بكردایە، وەك خەلكانیك كە لە فرۆكەییەكى نەفەرەلگى خیرای سەرودەنگدا سوار بوونە و قەت ئەو دەنگەى كە لەدوای فرۆكەكەو دەردەچیت نایبستن، دەكرا بە خیراییەك لە ناو ئیسەردا سەفەرەكەیت و پێش شەپۆلی رووناکیی بكەوئیت.

بۆ كاركردن لە سەر ئەو ھاتونەھاتانە، ماکسوئیل پێشنیاری تاقیکردنەوئەوێ كەرد. ئەگەر ئیسەر بوونی ھەبیت دەبیت زەویی لە سورنەوئەوێ بە دەوری خۆردا بە ناویدا بڕوات، بە ھۆی ئەوێ كە زەویی لە گەشتەكەیدا بە دەوری خۆردا ئاراستەى جۆرەجۆر وەردەگریت، دەبیت یەكێك بتوانیت جیاواییەكى بچووك لە خیرایی رووناکییدا لە كاتە جیاوازەكانی سالددا بۆ نمونە لە مانگەكانی ئاپریل {نيسان} یان جولایدا {تەمموز} بەدى بكات.

سەیری ئەم نمونەییە ژێرەو بەكە



جولّه له ناو ئيسهردا: ئهگهر ئيمه له ناو ئيسهردا جولّه بکهين دهبيت ئه و توانايه مان ههبيت که بينيني جياوازييهکانی خيړايی روناکیي له وهرزهکانی سالدا بناسينه وه.

ئهم ئايديايهی ماکسوئل له کتیبیدا بلاوکراوه ته وه که له لایهن "ئهنجوومهنی پاشايهتی" وه ده رکراوه و له گه ل سهرپه رشتیکه ری کتیبه دا چاوپیکه وتنی کردووه. له ویدا وا بیری ده کرده وه تا فیکردنه وه که ناتوانیت سهرکه وتوو بیت. به لام له سالی 1879 دا به ماوه یه کی کورت پیش مردنی له ته مه نی 48 سالیدا به هوی شیرپه نه جی ده ردناکی گه ده وه، ماکسوئل نامه یه کی له سهر ئهم بابته بو هاوړییه کی نارد. نامه که دواي مردنی له ژورنالی (Nature) دا بلاو کرایه وه. دیاره له لایهن زور که سه وه خویندرايه وه، له ناو ئه وانده دا زانای فیزیای ئه میریکی ئه لیبیرت مایکلسون (Michelson) بوو، بیرکردنه وه که ی ماکسوئل قورسایي له سهر دانابوو، له سالی 1887 مایکلسون له گه ل ئیدوارد مورلی (Morley) تا فیکردنه وه یه کی زور هه ستیاریان به مه به ستی پیوانی خيړايی زه ویی، کاتیک له ناو ئيسهردا ده جولیت، ئه نجامدا.

ئايدياکه یان ئه وه بوو جياوازی خيړايی روناکیي له دوو ئاراسته ی جياواز به گوشه ی 90 هوه دهر بخهن . ئه گهر خيړايی روناکیي ژماره یه کی نه گور به نيسبت ئيسه ره وه بیت، تا فیکردنه وه که ده بیت جياوازی خيړاييه کان به پی ئاراسته ی گورزه روناکیيیه که دهر بخات. به لام مایکلسون و مورلی جياوازی وایان به دی نه کرد. به رئه نجامی تا فیکردنه وه که ی ئه وان به ئاشکرا توشی به ریه که وتن له گه ل مودیلی گواستننه وه ی شه پولي کاروموگناتيسي له ناو ئيسهردا ده بیت.

ههروهه دهبیتته هوی ئهوهی مۆدیلی ئیسەر فهرامۆش بکری. بهلام ئامانجی مایکلسون له تاقیکردنهوه کهدا پپوانی جولهی زهویی بهنیسهت ئیسهرهوه بوو، نهک سهلماندن یان نهسهلماندنی بوونی ئیسەر. بویه ئهوشتهی که دۆزییهوه نهیگه یاند بهو دههه نهجامهی بلیت ئیسەر بوونی نییه. کهسیش نهگهیشته بهو نهجامه. لهراستییدا زانای فیزیای بهناوبانگ سیر ویلیام تومسون (لورد کیلفین Lord Kelvin) له سالی 1884 دا گوتی ئیسەر "تهنیا ماددهیه که که دلنیا له داینامیکه کهی. تنیا شتی، ئیمه دلنیا یان له حقیقه ته کهی و لهگهله مادده بوونه کهی ئیسهری درهوشاوهیه".

چون دهکری سهره رای تاقیکردنهوه کهی مایکلسون مۆرلی هیشتا برومان به ئیسەر هه بیته. وهک ئهوهی پیشتر باسمانکرد، کهسانیک رهنگه ههولبدن به دانانی ههندی که مارجی تایبته مۆدیله که رزگار بکهن. بریک له نهگه رهکان وهک ئهوهی زهویی ئیسهره که لهگهله خویدا راده کیشیت که مانای وایه لهراستییدا ئیمه به نیسهت ئیسهرهوه جولّه ناکهین. زانای فیزیای هۆلهندی هیندریک ئانتون لورینتز (Hendrik Antoon Lorentz) و زانای فیزیای ئایرلهندی جورج فرانسیس فیتزجیرالد (George Francis FitzGerald) پیشنیاریان کرد، ئهوشا چوارچۆیهیه به نیسهت ئیسهرهوه جولّه دهکات ئهگه ره ئهوه ههیه به هوی ههندی که هۆکاری میکانیکیه وه که تا ئیستا دیار نییه کاترمیرهکان هیواش دهبنهوه و دریزییهکانیان دینه وهیه که، بویه کهسی که خیرایی روونایی بپویته، خیراییه که هه ره مان خیرایی پیشوو ده بیته. ههولهکان بۆ رزگارکردنی چه مکی ئیسەر بۆ ماوهی بیست سال دریزه ی کیشا تا ئهوکاتهی کارمهندی که گنجی فه مانگی تۆماری داهینانهکان، وتاریکی زانستی گریگی بلاوکردهوه ئهوشا کهسهش ئهلبیرت ئاینشتاین (Albert Einstein) بوو.

ئاینشتاین له سالی 1905 دا کاتیک وتاره کهی به ناویشانی (دهرباره ی ئهلیکتروداینامیکی تهنه جولاههکان) (Zur Elektrodynamik bewegter Körper) بلاوکردهوه بیست و شش سال ته مهنی بوو. ئهوشا گریمانهیه که سادهی کردبوو، هه موو یاساکانی فیزیای، به تایبته خیرایی روونایی، بۆ هه موو تاقیکردنهوهکان که به خیرایی نهگۆر جولّه ده کهن ده بیته یهک شت بیته. ئهوشا ئایدیایه بوو به هوی ئهوهی شورشیک له چه مکی فهزا و کاتدا دروست بیته. بۆ تیگه یشتن لهوهی ئهوه چۆنه؟ دوو رووداو بهینه ره بهرچاوی خۆت له یهک کاتدا له ناو فرۆکهیه که گه ره دا رووده دهن. بۆ سهیر کهری که له ناو فرۆکه که دایه دووری نیوان دو رووداوه که سفره. بهلام بۆ سهیر کهری دووهم له سه ر زهویی دوو رووداوه که به ئه ندازه ی سه فهری فرۆکه که له جیاوازی کاتی نیوان دوو رووداوه که دووریان له یه کتره وه ههیه. ئهوه پیشان ده دات دوو سهیر کهر که به گویزه ی یه کتر جولّه ده کهن، مه وادی دووری نیوان دوو رووداوه که وهک یهک ناپیون.

ئیستا وایدابنی دوو سهیر کهر پرتیه کهی pulse روونایی ده بین له کلینچ کهی فرۆکه که وه ده چیت بۆ نوو که کهی. هه ره که نمونه کهی پیشوو بۆ پپوانی مه وادی دووری نیوان ده رچوون له کلکی باله ف ره که وه تا گه یشتن به شوینی تاقمی فرۆکه که، ئهوان خاوه نی رای وهک یهک نابن. به هوی ئهوهی که دووری بریتیه له دووری پپوراو، دابهش له سه ر ئهوکاتهی پپویسته بۆ برینی ئهوه

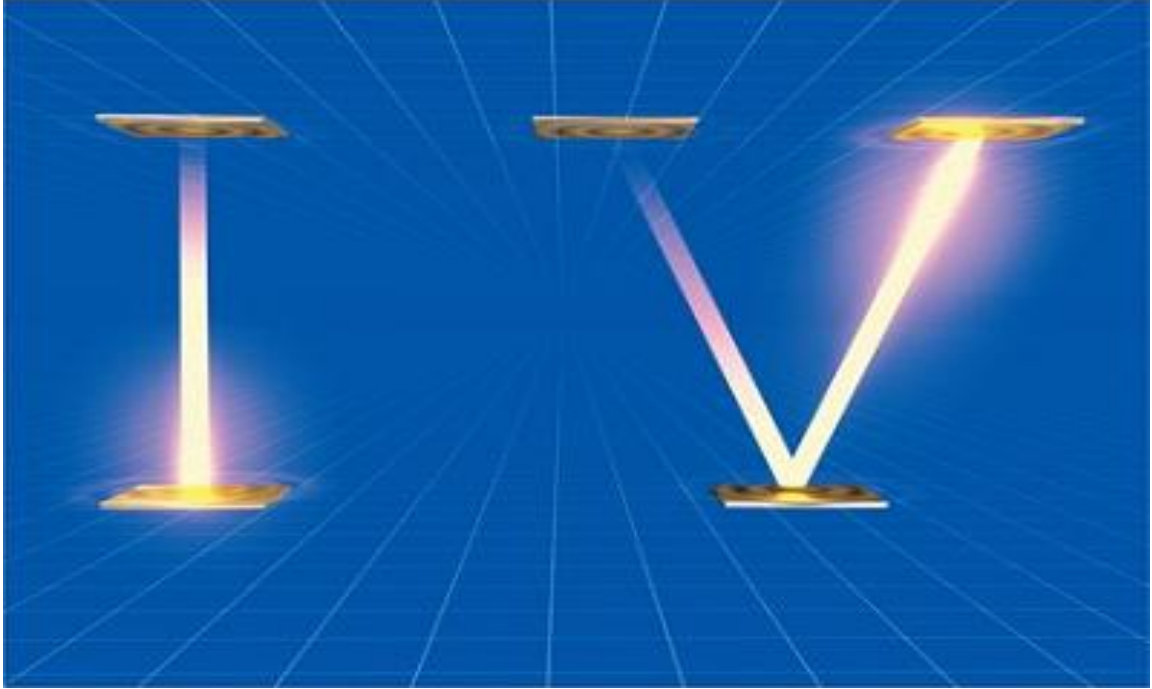
دوورییه، ئەمە ئەو دەگەییەنئ هەر دوو کەسەکە لە سەر خیرایی پرتەکە ھاوران-خیرایی رووناکیی- بەلام ئەوان لە سەر کاتی رویشتنی پرتەکە لە نیوان دەرچوون تا گەیشتن ھاورا نیین.



فرۆکەییەکی نەفەر ھەلگر: ئەگەر تۆپیک ھەلبەزینیتهو ھەوانەییە بینەرئیی ناو فرۆکەکە بلیت لە گەرانەو ھەدا تۆپەکە دەکەوئیتەو ھەمان شوین ، لە کاتیگدا کەسێک لە دەرەو ھەوانەییەکی زۆر لە نیوان شوینی ھەلبەزینەو ھەکاندا بەدی دەکات.

چۆن ئەم شتە سەیرە روودەدات کە دوو سەیرکەر کاتی سەیری یەک پرۆسئیی فیزیایی دەکەن دوو کاتی جیاواز دەژمیرن. ئاینشتاین نەبویست شروقتەییەکی دەستکرد بۆ ئەم دیاردەییە بکات. ئەو بە شۆپەییەکی لۆژیکی و سەرسوڕھێنەر گەیشت بەو دەرئەنجامی، پێوانی کات و دووری بەندە لە سەر ئەو سەیرکەرە ئەم پێوانانە ئەنجام دەدات. ئەمەش یەکیکە لە کلیلەکانی وتارە زانستیەکی 1905 ی ئاینشتاین و ناوی ریزەیی تایبەت (Special relativity) ی لئراو.

دەتوانین بزانی ئەم شیکردنەو ھەییە چۆن کار لەسەر کەرەسەیی کاتیو ھەکان دەکات. لە ریزەیی تایبەتدا کاتژمیر بۆ ئەو سەیرکەرەیی کە لە چاوە کاتژمیرەکەو ھەستاو ھەتتا کات دەکات ، بەلام بۆ ئەو سەیرکەرەنەیی دەجولین کاتژمیرەکە ھەتتا کات دەکات. ئەگەر بێن بەراوردیک بکەین لە نیوان ئەو پرتەییەیی لە کلکی فرۆکەکەو دەچوو بۆ نووکەکی لەگەڵ لیدانی کاتژمیریک ، دەبینین ئەو کاتژمیرەیی لەسەر زەوی ھەتتا کات دەکات، چونکە گورزەیی رووناکییەکە مەودای دووریەکی زیاتر لەو چوارچۆیە ریفرینسەدا دەبێت. ئەم کاریگەرییە پێوەندی بە میکانیزی کاتژمیرەکەو نییە، ئەمە بۆ ھەموو کاتژمیرەکانە، تەنانت کاتژمیرە بایولۆژیکیەکی خۆشمان.



دریژبون و هوی کات: کاترمیره جولاهه کان وا دینه پیشچاو هیواش ببنه وه. چونکه ئەمه ده کریت بو کاترمیره بایولۆژییه کانیش به کار بهینریت، ده کرئ بگوتریت ته مه نی خه لک دریژتر ده بیته وه به لام ده ستبهرداری ئەم ئاواته مه به - له خیراییه کانی ژیانی رۆژانه دا هیچ کاترمیریکی ئاسایی جیاوازییان له گه ل یه کدا نییه

کاره کانی ئاینشتاین به پیچه وانه ی بیرکردنه وه ی نیوتن پیشانییدا، چه مکی وه ستانی کات ناتوانیت ره ها بیت. به واتایه کی تر ناکریت بو ههر رووداو یک کاتیکی تایبته دابنن به جوریک بو هه موو سه یرکه ریگ راست بیت. له جیاتی ئەوه ههر سه یرکه ریگ کاتی خوی ده پیوئ و کاتی پیوراو بو دوو بینه به نیسبه ت یه که وه که ده جولین یه کسان نییه. ئایدیاکانی ئاینشتاین دژ به تیگه یشتنه کانی ئیمه یه، چونکه جی ده ستیان به شیوازیکی بهرچاو له و خیراییه یه له ژیانی رۆژانه دا هه یه نابینریت. به لام چه ندینجار ئەمانه به تاقیکردنه وه سه لمیندراون. بو نمونه، بهیننه بهرچاوت، کاترمیری ریفریئسیک که له ناوه ندی زه ویدا وه ستاوه، کاترمیریکی تر له سه ر زه ویی، سه هه مین کاترمیر له ناو فروکه یه کدایه به ئاراسته ی زه ویی یان به دژی سورانه وه ی زه ویی ده فریت، به راوردیان بکه. به پیی ریفریئسی (ده کرئ نیشانه دابنرئ) کاترمیره که ی ناوه ندی زه ویی و کاترمیره که ی ناو فروکه که که به ره و خوړه لات ده روات له ئاراسته ی سورانه وه ی زه ویدا- جولکه ی خیراتره به به راورد له گه ل کاترمیره که ی سه ر زه ویی، بویه ده بیت هیواشتر کار بکات. هاوشیوه، ئەگه ر کاترمیری ناوه ندی زه ویی بکرئ به ریفریئس، کاترمیری ناو فروکه که، کاتیک فروکه که به ره و خوړئاوا ده جولیت- به پیچه وانه ی جولانه وه ی زه ویی- هیواشتر له کاترمیره که ی سه ر زه ویی کار ده کات، بویه کاترمیره که ده بیت خیراتر له وه ی سه ر زه ویی کار بکات.

ئەمە بە وردىيى لە ئۆكتۆبەرى سالى 1971 لە تاقىکردنە وە يەكدا كە كاترزميرىكى ئەتۆمىي زۆر وردىيو بە دەورى زەوبىيدا دەسورايە وە بەدى كرا. تۆ دەتوانىت سواری فرۆكەيەك بىت بەرەو خۆرھەلات بە دەورى جىھاندا بفرى. دەكرى ژيانى خۆتان درىژ بكنە وە. ئەلبەتە لەوانەيە دابوھشىن بەدەست زۆر سەيركردنى فىلمەكانى ناو فرۆكەكە وە. بە ھەمەھال كارىيگەرەكەي زۆر بچووكە لە ھەر خولەكيدا، نزيك 180 لەسەر بىليۆنى چركەيەكە (ھەر وەھا تۆزىك كەمبوونە وەش بەھۆى جياوازيى ھىزى كيشكردنە وە روودەدات، كە ئيمە نيازمان نىيە لە ئىستادا بچينە ناو ئەو باسە وە).

بە ھۆى كارەكانى ئاينشتاينە وە، زانايانى فيزيا گەيشتن بە و دەرنەجامەى، خىرايى رووناكيى لە ھەموو چوارچىوھى ريفرېنسەكاندا دەبىت چوونىەك بىت. تيۆرىيەكەي ماكسۆيل دەربارەى كارەباو موگناتىس دەلېت كات ناتوانىت لە فەزاي سى دوورايى جيا بكرىتە وە لە جياتى ئەو فەزا و كات لەيەكە وە دەئالېنرېن intertwined . ئەمە وەك ئەو وايە ئاراستەيەكەي چوارەمى ئايىندە/رابردوو بە ئاراستەكانى چەپ/راست يان سەروو/خوداروو زياد بكرىت.

زانايانى فيزيا ئەم ھاوسەرگىرييەى فەزا و كاتيان ناوانە فەزاكات "space-time," { كاتى فەزايى} بە ھۆى ئەوھى فەزاكات ئاراستەى چوارەمىشى لەگەلدايە ناوى دوورايى چوارەمى لىنراوھ. لە فەزا كات دا ئىتر كات لە فەزاي سى دوورايى جيا ناكرىتە وە ھەر وەھا چۆن قسەكردن لەسەر چەپ/راست ، پيشە وە/داوھ ، سەروو/خواروو لە سەر ئاراستەى سەيركەرەكە بەندە. ئاراستەى كاتيش بەندە لە سەر خىرايى سەيركەرەكە. ئەو سەيركەرەكەي كە خىرايىەكانيان جياوازە ئاراستەى جياوازيش بۆ كات لە فەزاكات دا ديارى دەكەن. تيۆرىيە رىژەيىە تايبەتەكەى ئاينشتاين مۆدىلېكى نوئ بوو كە چەمكى كاتى رەھا و وەستانى رەھاى نەھىشت (وەك وەستان بە گوڤرەى ئيسەر).

ئاينشتاين زوو تىگەيشت بۆ گونجاندى ھىزى كيشكردن لە گەل رىژەيى، ھەندىك گۆرانكارى پيوستە. بە پىي تيۆرىي نيوتن بۆ ھىزى كيشكردن لە ھەموو كاتىكدا تەنەكان بە ھىزىك يەكترى بۆ لاي يەك رادەكيشن كە برى ھىزەكە بەندە لە سەر دوورى نيوانيان لەو كاتەدا. بەلام تيۆرى رىژەيى چەمكى رەھاىي (كات)ى لەباربرد، بۆيە ھىچ رىگەيەك نەمايە وە بۆ ئەوھى ديارى بكرىت لە چ كاتىكدا دەبىت پيوانى دوورايى ئەنجام بدرىت؟ بەمجۆرە دەرکەوت تيۆرىي نيوتن دەربارەى كيشكردن لەگەل رىژەيى تايبەتەدا يەك ناگرىتە وە دەبىت بگۆردرىت. بەريەككەوتنى بۆچوونەكان وا دەھاتە پيشچاو كيشەى تەكنىكى بن، ھەرچەند بە شيوەيەك ئىش لە سەر وردەكارىيەكان بكرايە، دەبووايە دەستكارىي تيۆرىيەكە زۆر نەكرى، بەلام ئەمانە جگە لە راستىي شتىكى ئەوتۆ نەبوون.

يانزە سال دواتر، ئاينشتاين تيۆرىيەكى نوئى تازەى كيشكردى بىناكرد كە ناوى رىژەيى گشتى (General relativity) لىنا. چەمكى كيشكردن لە رىژەيى تايبەتەدا بە ھىچ شيوەيەك وەك نيوتنىي نەبوو، بەلكو بەندە لەسەر پيشنارىكى بنەبرانە كە پىيوايە فەزا-كات تەخت نىيە. ھەر لە سەرھەتاوھ وا شىمانە دەكرىت كە دەچەمىتە وە تىك دەچىت بە ھۆى بارستايىە وە يان ئەو

وزەھىەى لە ناويدايە. ليرەدا وینەھىەكى باش بو چەمانەو، بېرکردنەو لە رووبەرى زەويیە. ھەرچەند رووبەرى زەويى دوو - دوورايیە (چونکہ و تەنیا دوو ئاراستە لە سەر زەويى بوونى ھەھىە ، باکوور/ باشوور لە گەل خۆرئاوا/ خۆرھەلات)، ئیمە دەمانەوئ وەك نمونەھىەك كەلكى لى وەرېگرین چونکہ چەماوہبوونى دوو- دوورايى ، ھینانە بەرچاوى زۆر ئاسانترە لە فەزايەكى چەماوہى چوار-دوورايى .

ئەندازەى (Geometry) فەزاي چەماوہ وەك رووبەرى زەويى ھاوشیوہى ئەو ئەندازە یوقلیدیە (Euclidean) ى ئیمە پيى ئاشناین، نییە. بو نمونە لە سەر رووبەرى زەويى ، كورتترین مەوداى دوورايى نیوان دوو خال - ئیمە دەزانین لە ئەندازەى یوقلیدیوسیدا ھیلکی راستە- بریتیە لەرېگەھىەك، دوو خالەكە لە سەر بازنەھىەكى گەورە پېكەوہ دەبەستیتەوہ. (بازنەھىەكى گەورە بریتیە لە بازنەھىەك لە سەر رووبەرى زەويى، ناوہندەكەى لەگەل ناوہندى زەويى دەكەونە سەر يەك پنت. ھیلکی ئیستیوا لەگەل رووى زەويى نمونەھىەكە لە بازنەھى گەورە، ھەرۆھە ھەر بازنەھىەكى تر، بە ھۆى سورائەوہى ھیلکی ئیستوا بە دەورى ھەركام لە تیرە جیاوازەكاندا دروست دەبن بە بازنەھى گەورە دەژمیردین).

واى دابنى دەتەویت لە نیویۆرکەوہ بەرەو مەدرید گەشت بکەى، ئەم دوو شارە خاوەنى يەك پانتايى- جیوگرافیى (Latitude) ن . ئەگەر زەويى تەخت بووايە ، كورتترین رېگە، ھیلکی راست بەرەو خۆرھەلات دەبوو. ئەگەر بەمشیوہیە بووايە دەتوانى دواى پيوانى 3707 مایل بەمەدرید بگەیت. بەلام بە ھۆى ئەوہى زەويى کوورە، رېگەى تر ھەھىە، واتە چەماوہ دیتە پيشچاوى، بەمشیوہیەش دريتر دەبیت، بەلام لەراستییدا كورتترە. ئەگەر ئیوہ لە سەر بازنە گەورەكە كە سەرەتا دەروات بەرەو باکوورى رۆژھەلات، لەدوايیدا بە ھیواشیى روودەكاتە خۆرھەلات، لە كۆتايیدا بەرەو باشوورى خۆرھەلات دەروات، دەتوانن بە پيوانى 3605 مایل بەشوینەكە بگەن. جیاوازیى نیوان دوو رېگەكە بەھۆى چەماوہ بوونى زەويیەوہیە، ئەمەش نیشانەھىەكە لە ئەندازەى نا یوقلیدیى. ھیلکە ئاسمانییەكان ئەمانە دەزانن و فرۆكەوانەكانیان وا پرۆقە دەكەن بکەونە سەر ھیلکی بازنە گەورەكە ، ھەرچەندیک بتوانن.

بە پيى ياساكانى جولەى نیوتن، تەنەكانى وەك گوللە تۆپەكان، مانگەكان (croissants)²⁷ و ھەسارەكان لە سەر ھیلکی راست دەجولین مەگەر ئەوہى ھیزیکى وەك كیشکردن كار بکاتە سەریان. بەلام كیشکردن لە تیوریەكەى ئاینشتایندا ھیزیک نییە وەك ھیزەكانى تر بەلكو ئاکامى ئەو راستیەھىە كە بارستايى، فەزاکات تیک دەدات و چەماوہى دەكات. لە تیورى ئاینشتایندا

²⁷ Croissants كرۆسو، فۆنەتیکەكەى لەگەل نووسینەكەیدا جیاوازە. لە بنەچەدا وشەھىەكى فرانسىیەو لەلاتینیەوہ ھاتووە، پارچە ھەویریکى چەورى ھەلاتووى سوورەوہكراوہ. خواردنیکى بەناوبانگی فرانسىیە. لەكوردییدا ناوساجیى وەك ھەلھاتنى ھەویرەكە و سوورەوہكردنى لە رۇندا ھاوتایەتى، یاخود وەك لوولیی و چەماوہیەكەى مارمارۆمەكان ھەھىە. بەلام لەزمانى فیزییا و فەلەكدا، بەواتای ئەو مانگە يەك شەوانە دیت كە شیوہى دەمەداسیان لە بوشايیدا ھەھىە و لە كرۆسو دەچن.

تهنهکان له سه‌ر رېږه‌وی جیوډیزی (Geodesy)²⁸ یانه که نزیکتترین ریځی راستن له ناو فه‌زای چه‌ماوه‌دا جوړه‌ده‌کن.

هیله‌کان جیوډیزین له‌سه‌ر رووبه‌ری ته‌خت، هه‌روه‌ها بازنه‌گه‌وره‌کان جیوډیزی سه‌ر رووبه‌ری زه‌وبین. له کاتی نه‌بوونی ماده جیوډیزیه‌کانی چوار‌دوورایی فه‌زا‌کاتا‌دا هاوتای هیلن له فه‌زای سی‌دووراییدا. به‌لام کاتی ماده بوونی هه‌بی، فه‌زا‌کات تیک ده‌چیت، ریځی ته‌نه‌کان له فه‌زای سی‌دوورایی به شیوازیک که تیوری نیوتن به هو‌ی کی‌شکردنه‌وه شیده‌کاته‌وه ده‌چه‌میته‌وه. کاتیک فه‌زا‌کات ته‌خت نه‌بی ریځی ته‌نه‌کان به شیوه‌ی چه‌ماوه‌ده‌ده‌که‌ویت وه‌ک نه‌وه‌ی هیزیک کاریځه‌ری له‌سه‌ر دانابیت.



جیوډیزیه‌کان کورنترین مه‌ودای نیوان دوو خالی سه‌ر رووبه‌ری زه‌ویی، کاتیک له سه‌ر نه‌خشه‌یکی ته‌خت ده‌کیشرین به چه‌ماوه‌یی ده‌رده‌که‌ون.

کاتیک هیزی کی‌شکردن بوونی نییه له تیوری ریژه‌یی گشتی نایشتایندا، جاریکیتر ده‌توانیت تیوری ریژه‌یی تایبته‌دروست بکاته‌وه، به نزیکه‌یی هه‌موو نه‌و پیشبینیانه‌ی نه‌ویش دووباره بکاته‌وه، هه‌روه‌ها تیوری نیوتنی کی‌شکردن نه‌گه‌ر کی‌شکردنه‌که‌لاواز بیت له هه‌لومه‌رجی سیستمی خو‌رییدا هه‌مان شت پیشبینی ده‌کات- به‌لام به‌ته‌واویی نا. له‌راستییدا نه‌گه‌ر ریژه‌یی گشتی له سیستمه‌کانی جی پی ئیس (GPS) ی سه‌ته‌لایتی که‌شتیوانی (Navigation) دا به‌کار نه‌هینریت، هه‌له‌ جیهانیه‌کان له پیوانی شویندا روژانه به قه‌ده‌ر ده‌یان کیلومتر که‌له‌که‌ده‌بن! بویه‌ گرینگی ریژه‌یی گشتی له‌وه‌دا نییه له‌ئامیره‌کانی ری‌نماییدا، بو‌دو‌زینه‌وه‌ی ریستورانته‌نو‌یکان به‌کار بیت، له‌راستییدا نه‌مه‌مؤدیلیکی زور جیاوازی گه‌ردوونه که پیشبینی کاریځه‌رییه تازه‌کان وه‌ک شه‌پولی کی‌شکردن و کونه ره‌شه‌کان ده‌کات. به‌م پیودانگه، ریژه‌یی گشتی، فیزیا ده‌باته‌ناو

²⁸ Geodesy، جیوډیسی لقیکی زانستی جیولوجییه، له‌قه‌باره‌و شیوه‌ی زه‌ویی ده‌کولیته‌وه.

ئەندازە. تەكنەلۇژيا نوپپەكان لەو ئاستە لە ھەستىارىيدا ھەن كە بىكرىت ھەندىك تاقىكردەنەو ھى زۆر ھەستىارىيان لە سەر رىژەيى گشتىي پى ئەنجام بدرىت، ئەلبەت لە ھەمووياندا رىژەيى گشتىي سەرگەوتوو بوو.

ھەردووكان واتە تيورى كارۇموگناتىسيى ماکسويل و تيورى كىشكردى ئاينشتاين- رىژەيى گشتىي ھەك فيزيى نيوتنىي يان تيورى كلاسكىي شورشيان لە فيزيادا بەرپاكرد. ھەموو ئەم مۇدىلانە لە گەردووندا تەنيا رووداوى ميژوويى بوون. ھەرەك لە بەشى پيشوودا بينيمان لە ئاستى ئەتومىي و نيمچە ئەتومىي، ئەم مۇدىلانە، لەگەل تاقىكردەنەو ھەدا يەك ناگرەنەو. لە جياتى ئەمە ئىمە ناچارىن لە تيورى كوانتەم كەلك وەرگرىن. لە كوانتەمدا، گەردوون دەتوانىت بە چرىي يان بە فراوانىي ئەگەرى ھەر ميژوويەكى رىگەپىدراوى ترى ھەبىت. بۇ ئەژمارى كىردارىي ژيانى رۇژانە ئىمە دەتوانىن بەردەوام لە تيورىيە كلاسكىيەكان كەلك وەرگرىن، بەلام ئەگەر ئىمە بمانەوئ لە رەفتارى ئەتومەكان و مۆلكيولەكان تىيگەين، نيازەندى ئەوەين كە لە فيزىكىي كوانتەمى تيورىي كارۇموگناتىسيى ماکسويل كەلكوەرگرىن، ھەرەھا ئەگەر بمانەوئ لە سەرەتاي گەردوون تىيگەين كاتىك ھەموو ماددە و وزە چر بووبىتەنەو لە ناو قەبارەكى زۆر بچووكدا، دەبىت لە فيزىكە كوانتەمىيەكە رىژەيى گشتىي كەلكوەرگرىن. ھاوزەمان، ئىمە پىويستمان بەو تيورىيەكانىيە كاتىك دەمانەوئ لە رەگوريشەو لە سروشە بگەين. ئەم فيزىكە جىي متمانە نابى، ئەگەر ھەندىك لە ياساكان كوانتەمىي و ھەندىكى تريان كلاسكىي بن. بۇيە ئىمە دەبىت فيزىكە كوانتەمىيەكانى ھەموو ياساكانى سروشە بدۆزىنەو. بەم تيورىيەكانى دەگوترىت تيورىي بوارى كوانتەم (Quantum Field Theory).

دەتوانىت ھىزە زانراوەكانى سروشە بۇ چوار پۆل دابەش بكرىن :

1- كىشكرىن . ئەمە لاوازترىي چوار ھىزەكەيە. بەلام درىژمەوداترىن ھىزە و بە راکىشانى تەنەكان كاردەكاتە سەر ھەموو شتىكى ئەم گەردوونە. ئەمە بەو واتايە بۇ تەنە گەورەكان ھىزەكانى كىشكرىن لەگەل يەك كۆدەبنەو و دەتوانن كارىگەرىي ھەموو ھىزەكانى تر دابپوشن .

2- كارۇموگناتىسيى. ئەمەش ھەر درىژ مەودايە و زۆر بە ھىزترە لە ھىزى كىشكرىن، بەلام ئەمان تەنيا لەسەر ئەو تەنۆلكانە كارىگەرىيان ھەيە كە بارگەي كارەبايان ھەيە، دوورخەرەو ھەيە ئەگەر بارگەكان چوونىەك بن و راکىشەرە ئەگەر بارگەكان ناچوونىەك بن. ئەمە ماناي ئەو ھەيە ھىزى كارەبايي نيوان تەنە گەورەكان يەكتر دەسپنەو، بەلام لە پىوهرى ئەتومىي و مۆلكيولىيدا ھىزە كارۇموگناتىسييەكان كەلەگان. ئەم ھىزانە بەرپرسارى ھەموو كارلىكە كىمىيىي و بايولۇژىيەكان.

3- ھىزى ناووكىي لاواز. ئەم ھىزە ھۆكارى رادىو ئاكتىفييتىيە و رۆلى ژيارىي لە دروستبوونى توخمەكانى ناو ئەستىرەكان و سەرەتاي گەردووندا دەگىرپىت . ئىمە ھىچ چەشنە لىكەوتنىكمان لەگەل ئەم ھىزە، لە ژيانى رۇژانەدا نىيە.

4 - - ھیزی ناووکیی بہ تین. ئەم ھیزہ دەبیت بہ ھۆی مانەوہی پڕۆتۆنەکان و نیوترونەکان لە ناو ناووکیی ئەتۆمدا. لەلایەکەوہ بوونی ئەم ھیزہ پپیوستە بۆئەوہی نیوترونەکان و پڕۆتۆنەکان خۆیان بەستەنەوہ چونکە ئەوان خۆیان لە تەنۆلکەیی زۆر ورد بە ناوی کوارک دروستکراون کە پپیشتر لە بەشی سییەمدا باسمانکردووە. ھیزی بہ تین ھەر وہا سەرچاوەی وزەییہ بۆ خۆر و کارەبای ناووکیی، بەلام ھەر وہک ھیزی لاواز ئیمە بە شیوہی راستەوخۆ سەر وسە کوتمان لە گەلیدا نییە.

یەکەم ھیز ڤیرزەنە کوانتەمییەکەیی بۆ دروستکرا کارمۆگناتییسی بوو. ناوی ئەلیکتروڈاینامیکی کوانتەمیی، یان بە کورتیی (QED-quantum electrodynamics) لاینراو، لە سالانی 1940 ھکاندا لەلایەن ریچارد فەینمان و ھەندیک کەسی ترەوہ گەشەیی پیدرا و بوو بە یەکەمین مۆدیل بۆ تیوری باری کوانتەم. وەک گوتمان لە ھەموو تیورییە کلاسیکییەکاندا ھیزەکان بە ھۆی کایەوہ دەگوازیینەوہ. بەلام لە تیورییەکانی باری کوانتەمدا، باری ھیزەکان بە ھۆی کۆمەلە تەنۆلکەییەکی جۆر بە جۆرەوہ کە بۆزۆن (بۆسۆن Boson) یان پیدەگوتری وینە دەکرین، ئەم تەنۆلکانە ھەلگری ھیزەکەن و بە ھانتۆچۆ لە نیوان تەنۆلکەکانی ماددەدا ھیزەکان دەگوازیینەوہ.

تەنۆلکەکانی ماددە بریتین لە فیرمیۆن (Fermions) ھکان. ئەلیکترونەکان و کوارکەکان نمونەیی فیرمیۆن. فۆتۆنەکان یان تەنۆلکەکانی دروستکەری روناکیی نمونەیی بۆزۆن، ئەوہ بۆزۆنە ھیزی کارمۆگناتییسی دەگوازیینەوہ. چیی بەسەر تەنۆلکەکاندا دیت، کاتیک ئەلیکترون، بۆزۆنیک یان ھیزیکی تەنۆلکەیی لە خۆی دەردەکات؟ خۆی بەرەو دواوہ دەکشیتەوہ، ھەر وہک تۆپیک، کاتیک گولە تۆپیک دەتەقیین، تۆپەکە تەکان بۆ دواوہ دەدات. تەنۆلکە ھیزییەکە دەکەوێت لە تەنۆلکەییەکی تری ماددەکەو ھەلدەمژریت، گۆران لە جولەیی تەنۆلکەیییدا روودەدات. بە گۆیرەیی (QED) ھەموو کارلەییەککردنەکان لە نیوان تەنۆلکە بارگایییەکان بەگۆیرەیی ھیزی کارمۆگناتییسییە- وەک گۆرپنەوہی فۆتۆنەکانیش دەناسرێ.

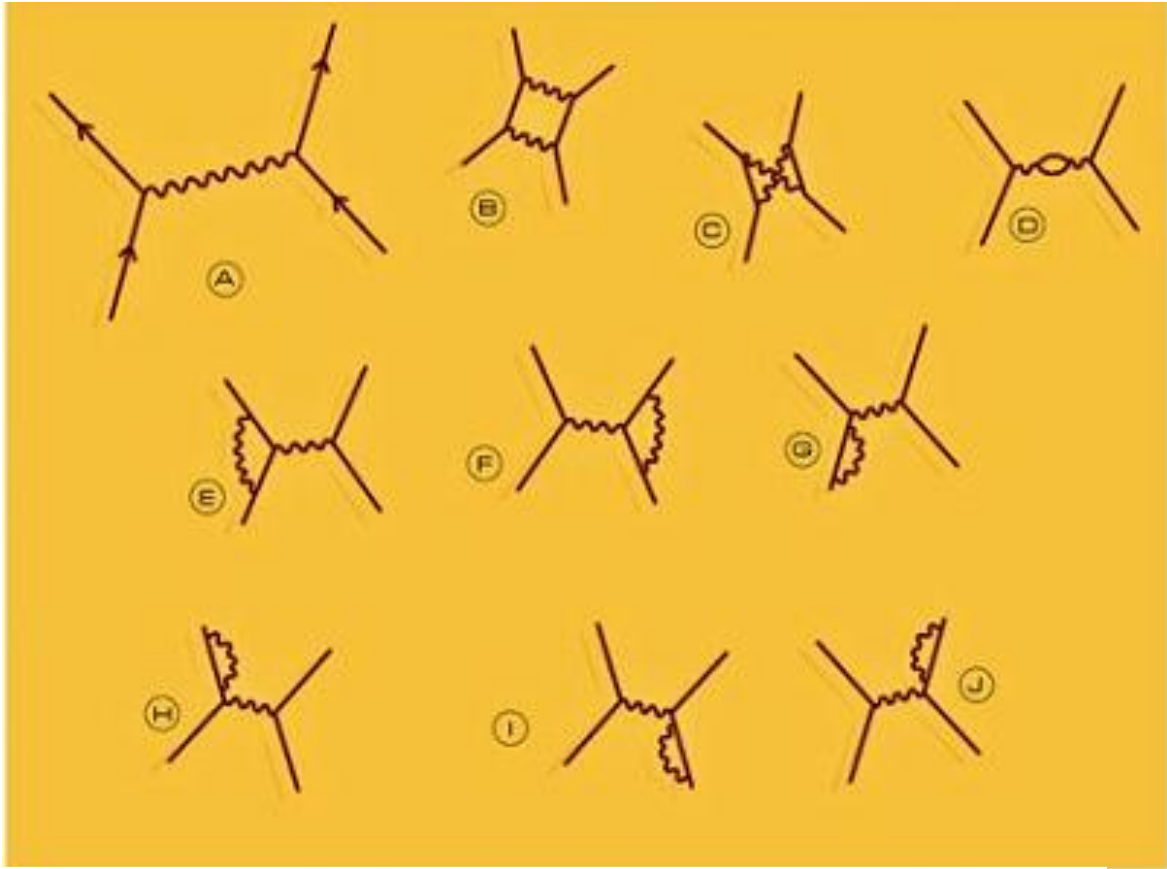
پیشینییەکانی (QED) تاقیکراونەتەوہ و لە گەل تاقیکردنەوہکاندا بە وردییەکی زۆرەوہ یەک دەگرنەوہ. بەلام حیساباتی ماتماتیکیی بە (QED) زۆر قورس دەبیت. کیشەکە بەم شیوہییە خوارەوہییە. ئەگەر بەو چوارچۆییەیی سەرەوہ، ئالوگۆری تەنۆلکەکان بکری، لەرەووی کوانتەمەوہ داوای میژووی ھەموو کارلیککردنەکان دەکات- بۆ نمونە ھەموو ئەو ریگیانەیی تەنۆلکەکانی ھیز ئالوگۆریان پیدەکری- لەرەووی ماتماتیکییەوہ زۆر ئالوز دەبیت. خۆشەختانە بە دروستکردنی میژووە ئەلتەرناتیفیەکان- ریگیی بیرکردنەوہ دەربارەیی تیوری کوانتەم کە لە بەشی پیشوودا باسکرا ئاسان دەکات- فەینمان میتۆدیکی گرافیکی گونجای گەشەپیدا کە میژووی جیاواز تییدا بەکار دیت، میتۆدیک نە تەنیا بۆ (QED) بەلکو بۆ ھەموو تیورییە کوانتەمییەکان بەکار دەھینریت.

میتۆدی گرافیکی فەینمان ریگییەک دروست دەکات بۆ بەرجەستەکردن و ھینانە بەرچاوی ھەرکام لە میژووەکان، کاتیک کۆدەکرینەوہ. ئەم وینانە ناوی ھیلکارییەکانی فەینمان (Feynman diagrams) ی لاینراوہ کە یەکیکە لە گرینگترین ئامرازەکان لە فیزیای نویدا. لە (QED) کۆکردنەوہ

له سەر ھەموو مۆژووھ مومکینەکان دەتوانرێت بە کۆکردنەوھ لەسەر ھەموو ھیلکارییەکانی فەینمان پێشان بدرێت. وەک ئەم نمونەییە دووھ کە پێشان دەری رینگەکانی پڕژاندن (scatter)²⁹ ی دوو ئەلیکترۆنە بەناو ھیزیکی کارۆموگناتیسیدا، لەم نمونەییەدا ھیلە رەپەکان پێشان دەری ئەلیکترۆن و ھیلە شەپۆل دارەکان، فۆتۆن پێشان دەدەن. کاتیش بریتییە لە بنەوھ بۆ سەرەوھ، شوینەکانیش ئەو ھیلانەن بەیەکدەگەن واتە ئەو شوینەییە کە فۆتۆن لەلایەن ئەلیکترۆنەوھ دەردەچیت یان ھەلدەمژریت.

ھیلکاریی (A) پێشان دەری ئەوھییە، دوو ئەلیکترۆنەکە لە یەکتەر نزیک دەبنەوھ، فۆتۆنیک دەگۆرەوھ و ئەوسا دریزە بە رینگەیی خۆیان دەدەن. ئەمە سادەترین رینگەییە تا دوو ئەلیکترۆن لەگەڵ یەکدا بە شیوھ کارۆموگناتیسیی کارلیک بکەن، بەلام نێمە دەبیت ھەموو مۆژووھ مومکینەکان لە بەرچاو بگرین. ھیلکاریی جۆری (B) پێشان دەدات کە دوو ھیل دینە ناوھوھ- دوو ئەلیکترۆن- ھەرۆھ دوو ھیل دەچنە دەرۆھ- بەمجۆرە پڕژانەوھ روودەدات- بەلام بەپیی ئەم ھیلکارییە، ئەلیکترۆنەکان پێش دەرچوون دوو فۆتۆن ئالوگۆر دەکەن. ھیلکارییەکان تەنیا پێشان دەری چەند ئەگەرێکن بەلام لەراستییدا بیکۆتایی لەرۆوی ژمارەوھ، ھیلکاریی بوونی ھەییە کە دەکریت بە شیواری ماتماتیکیی حیسابی بۆ بکریت.

²⁹ لە فیزیادا بەواتای شکانەوھ، یان بلاو بوونەوھ دیت، بەلام شکانەوھمان بۆ reflect لە بەشەکانی پێشودا بەکار ھینا. پێمان باشە تۆدانەوھ یان پڕژانەوھ بۆ scatter بەکار بھینین.



هیلکارییهکانی فهینمان: ئەم هیلکارییهکانی پێشاندەری پرۆسیسیکن که دوو ئەلیکترۆن
یەکتەری دەپرژیننەوه

هیلکارییهکانی فهینمان تەنیا نموونەیهکی ریک یان پۆلینکراوی چۆنییهتی روودانی کارلیکهکان نییه. هیلکارییهکانی فهینمان بەرپێساوه بەندن، رینگە دەدەن لە رینگە هیل و لووتکهکانی هەر هیلکارییهکهوه دەربرینیکی ماتماتیکییت بدەنی. بەپێی ئەگەرەکه دەلی (ئەلیکترۆن) هاتووکان بە تەوژمیکی دیاریکراوی سەرەتاییهوه، دینە ناوهوه و بە تەوژمیکی کۆتاییهوه دەچنە دەرەوه که بە کۆکردنەوهی بەشداریهکانی هەر هیلکارییهکی فهینمان دیتە دی. ئەمە تۆزیک خۆماندووکردنی دەوی، چونکه ئیمە گۆتمان بیکۆتایی، هیلکارییهکانی فهینمان بوونیان ههیه. هەرچەند ئەلیکترۆنە هاتووکان و دەرچووکان تەوژم و وزە دیاریکراوی تاییهت بە خۆیان ههیه بەلام تەنۆلکهکانی ناو سوپی داخراوی هیلکارییهکه دەتوانن ههنگری هەر بریک لە وزەو تەوژم بن. گرینگی ئەمە لەوهدایه کۆکردنەوهکه نەتەنیا لە سەر کۆکردنەوهی هیلکارییهکانی فهینمان بەلکو دەبیت لەسەر ههموو بری وزەو تەوژمهکانیش ئەنجام بدریت.

هیلکارییهکانی فهینمان یارمەتییدەریکی گەرە بوو بۆ هینانەبەرچاو و حیسابکردنی ئەگەری پرۆسیسهکان که به هۆی (QED) وه شروقه دەکرین. بەلام ئەوان نەیان توانی چارهسەری دەریدیکی قورس بکن که تیورییهکه بەدەستییهوه دەینالاند: کاتیکی دیت بەشداریهکانی ژمارهیهکی بیکۆتایی لە میژوووه جیاوازهکان کۆ دەکهیتەوه، بەرئەنجامهکهت دەبیت بە بیکۆتایی. (ئەگەر بەشە

له‌دوای یه‌که‌کان له کۆکردنه‌وه‌یه‌که‌دا به خیراییه‌کی گونجاو به‌ره‌و که‌مبوونه‌وه بچن ئه‌وکات مومکینه کۆکردنه‌وه‌که سنووریکی هه‌بێ به‌لام به‌داخه‌وه لیڤه‌دا وانیه). به‌شیوه‌ی تاییه‌تی کاتیکی هیلکارییه‌کانی فه‌ینمان کۆده‌بنه‌وه وه‌لامه‌که وادیه‌ته پیشچاو که بارستایی و بارگه‌ی ئه‌لیکترۆن بیکۆتاییین. ئه‌مه‌ بمانا ده‌بێ، چونکه ئیمه ده‌توانین بارستایی و بارگه‌ی ئه‌لیکترۆن بپوین و بیکۆتایی نییه. بۆ مامه‌له‌کردن له‌گه‌ڵ ئه‌م بیکۆتاییانه‌و چاره‌سه‌رکردنیان شیوازیکی به‌ ناوی دووباره‌ئاساییکردنه‌وه (Renormalization) دروستکراوه.

پروسیسی دووباره‌ئاساییکردنه‌وه بریتیه له‌لابردنی ئه‌و پرانه‌ی ده‌بن به‌ بیکۆتایی له‌گه‌ڵ لایه‌نه‌ نیکه‌تیقه‌کانیان به‌ حسابکردنیکی ماتماتیکی زۆر ورده‌وه، به‌های لایه‌نه‌ خراپ و لایه‌نه‌ باشه بیکۆتاییه‌کان که له‌ تیورییه‌که‌دا ده‌ده‌که‌ون و له‌ کۆکردنه‌وه‌دا یه‌کتري ده‌سپه‌وه، به‌شیکي بچووکي دیاریکراو ده‌مینتیه‌وه که بریتیه له‌ بری بارستایی و بارگه. ئه‌م ده‌ستکاریانه له‌ ریزکردنه‌وه‌ی شته‌کان ده‌چیت، بۆ نمونه له‌ ریزکردنی نمره‌ی بیرکاریی خویندنگه‌یه‌که ده‌چیت بۆ ئه‌وه‌ی خویندکاره که‌وتوه‌کان ده‌رچن و ئاساییکردنه‌وه ئه‌نجام بدریت بۆ ئه‌وانه‌ی گومانی ده‌رنه‌چوونیان له‌ سه‌ره، ئه‌مه‌ش له‌رووی ماتماتیکیکه‌وه گوماناییه. ئه‌و به‌رئه‌نجامه‌ی به‌ هووی ئه‌م میتۆده‌وه بۆ بارگه‌و بارستایی ئه‌لیکترۆن ده‌رده‌که‌ویت ده‌توانی هه‌ر ژماره‌یه‌کی هه‌ر مه‌کیی بیت. ئه‌مه‌ ده‌رنه‌نجامیکی پیشکه‌وتوو هه‌یه که زانایانی فیزیا له‌وانه‌یه بیکۆتاییه‌ سالبه‌کان به‌ ریگه‌یه‌که هه‌لبژیرن که راست بیت به‌لام بئسوود ده‌بیت بۆ دیاریکردنی بارستایی و بارگه‌ی ئه‌لیکترۆن واته تیورییه‌که ناتوانیت پیشبینی ئه‌م شتانه بکات.

به‌لام کاتی ئیمه بارستایی و بارگه‌ی ئه‌لیکترۆن به‌م ریگه‌یه چاره‌سه‌ر ده‌که‌ین ئه‌وسا ده‌توانین (QED) بۆ پیشبینی زۆر وردی تر به‌کاربینین که هه‌موویان به‌ شیوازیکی به‌رز له‌گه‌ڵ تاقیکردنه‌وه‌کاندا یه‌که‌ده‌گره‌وه. بۆیه دووباره‌ئاساییکردنه‌وه یه‌کیکه له‌ پیکهاته هه‌ره‌ گرینگه‌کانی (QED). یه‌کیکه له‌ سه‌رکه‌وتنه‌ گه‌وره‌کانی (QED) له‌سه‌ره‌تادا بریتی بوو له‌ دروست پیشبینیکردنی ئه‌وه‌ی که ناوی جینگۆرکیی لامب (Lamb shift) ی لیڤراوه، گۆرانیکی بچووک له‌ وزه‌ی یه‌کیکه له‌ دۆخه‌کانی ئه‌تۆمی هایدروجنین که له‌ سالی 1947 دا دۆزرایه‌وه.



هیلکارییه‌کانی فهینمان ریچارد: فهینمان ئۆتۆمبیلیکی زۆر ناسراوی لیده‌خوری که هیلکارییه‌کانی فهینمانی له سهر کیشرا بوو، وینه‌کان به شیوه‌یه‌کی هونه‌ریی کیشراون که پیشانده‌ری هیلکارییه‌کانی فهینمان، وهک پیشتر باسمانکرد. فهینمان له سالی 1988 دا مرد، که چیی ئۆتۆمبیله‌که هیشتا ماوه- له گه‌راجیک نزیک کالتچ له باشووری کالیفورنیا دانراوه.

سه‌رکه‌وته‌نه‌کانی (دووباره ئاساییکردنه‌وه) له (QED) هاندەر بوو بۆ ئه‌وه‌ی سی هیزه‌که‌ی تری سروشت به تیوری بواری کوانتەم شروقه‌ بکرین. به‌لام دابه‌شکردنی هیزه‌کان بۆ چوار هیز له‌وانه‌یه ده‌ستکردانه و ئاکامی که‌میی زانیارییه‌کانمان بیئت. هه‌ندیک وابیر ده‌که‌نه‌وه که تیوری هه‌موو شت (Theory of Every Thing) ده‌توانیئت ئەم چوار پۆله هیزه له ناو یاسایه‌کدا که گونجاو بیئت له‌گه‌ڵ تیوری کوانتەم یه‌ک بخات. ئەمه‌ش ئامانجی به‌رز و پیرۆزی فیزیایه.

یه‌که‌م نیشانه‌ ده‌ریخست ئەم یه‌گرتنه ده‌شی راست بیئت، له تیوری هیزی لاوازه‌وه دروست بوو. تیوری بواری کوانتەم بوو که شروقه‌ی هیزی لاوازی کرد. بواری کوانتەم ده‌لی ناتوانی دووباره ئاساییکردنه‌وه‌ی بۆ بکریئت، هه‌ندیک بیکۆتایی بوونیان هه‌یه، دوا لابرندی ژماره‌یه‌کی دیاریکراو له چه‌ندایه‌تییه‌کان وهک بارستایی و بارگه یه‌کتر ناسپنه‌وه. به هه‌مه‌حال له سالی 1967 دا عه‌بدوسه‌لام (Abdusalam) و ستیفن واینبرگ (Weinberg) تیورییه‌کیان پیشکه‌شکرد که هیزه‌کانی کارۆموگناتیسی و هیزی لاوازی یه‌ک ده‌خست، ئەم یه‌کخستنه بوو به هۆی تیماری به‌لای بیکۆتاییه‌کانیش. هیزه یه‌گرتوه‌که ناوی هیزی کارۆلاوازیی (Electroweak) لێنرا. ئەم تیورییه

دەتوانرا دووبارە ئاسايىكىردنەوہى بۇ بىكرىت، ھەروہا سى جۇر تەنۇلكەى تازەيشى پىشبينىى كرد كە برىتىى بوون لە (W^+ , W^- , and Z^0) بەلگەىەك لە سەر بوونى (Z^0) سالى 1973 لە CERN لە جنىف دۇزراىەوہ. سالى 1979 سەلام و واينبىرگ خەلاتى نۇبلى فيزيان بەدەستھىنا، ھەرچەند تا سالى 1983 تەنۇلكەكانى (W) و (Z) ھىشتا بەراستەوخۇيى و بەتاقىكىردنەوہ نەدۇزرابوونەوہ.

ھىزى بەتىن دەتوانرى لە ناو تيورىيەك كە ناوى (QCD) يان كرۇمۇداينامىكى كوانتەمىيى (Quantum Chromo dynamics) لىنراوہ دەكرى دووبارە ئاسايىكىردنەوہى بۇ بىكرىت. بەگوپرىەى (QCD) پروتون و نيوترون لەگەل زور تەنۇلكەى سەرەتايىتر لە كواركەكان (Quarks) دروستكراون كە تايبەتمەندىيەكى سەرنجراكىشيان ھەيە و زاناىانى فيزيا ناوى رەنگيان لىناوہ. لىرەدا دەستەواژەى " كرۇمۇداينامىك" و رەنگى كواركەكان تەنيا بۇ يارمەتيدانن ئەگىنا ھىچ چەشنە پىوہەندىيەكى بە رەنگە بينراوہكانەوہ نىيە). كواركەكان لە سى رەنگدا كە برىتتىن لە رەنگەكانى سوور، سەوز و شىن دەردەكەون. ھەروہا ھەركام لەكواركەكان دژەتەنۇلكەى ھاوتاي خۇيان ھەيە ، رەنگى ئەم تەنۇلكەكانە بە دژەسوور ، دژەسەوز و دژە-شىن ناو نراون. بىرۇكەكە ئەوہيە تەنيا ئەو تەنۇلكەكانەى بىرەنگن دەتوانن وەك تەنۇلكەى سەربەست بوونيان ھەبىت.

دوو ريگە بۇ يەكگرتنى كواركە بىرەنگەكان (Neutral) بوونيان ھەيە، رەنگىك و دژە رەنگىك يەك دەسپنەوہ كەوابو كواركىك لەگەل دژەكواركىك دووانەيەكى بىرەنگ دروست دەكەن بە ناوى مېزون كە تەنۇلكەيەكى سەقامگىر نىيە. ھەروہا كاتىك سى رەنگەكە (يان سى دژە رەنگەكە) تىكەل دەكرىن بەرئەنجامەكە رەنگى نابىت. سى كوارك ، ھەر يەكەى بە رەنگىكەوہ تەنۇلكەى سەقامگىر دروست دەكەن كە ناوى بارىونەكانيان baryons لىنراوہ. پروتون و نيوترون نمونەنەى بارىون (ھەروہا سى دژە كوارك كە لە دژە تەنۇلكەكانى بارىون دروستكراون). پروتونەكان لەگەل نيوترونەكان، بارىون كە ناووكى ئەتۇم دروست دەكەن و بناغەى ھەموو ماددە ئاسايىيەكانى گەردوونن.

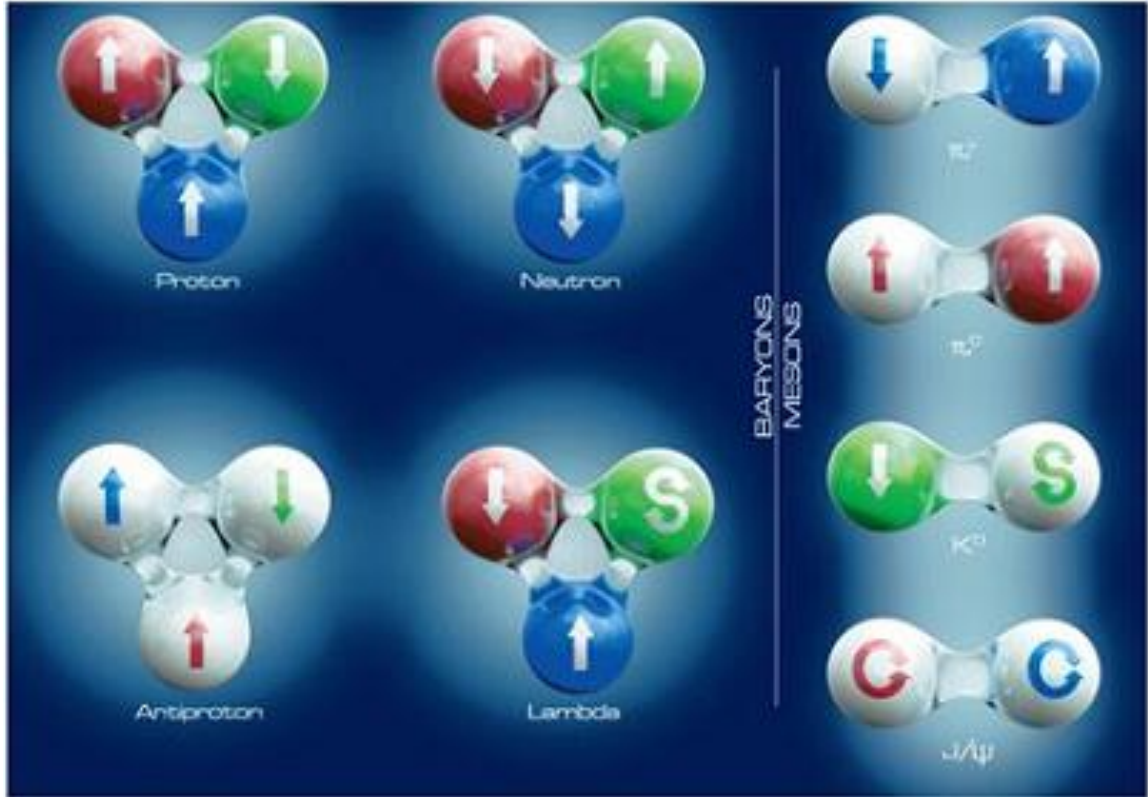
(QCD) تايبەتمەندىيەكى ترىشى ھەيە، ناوى سەربەستىي پالىي (Asymptotic Freedom)³⁰ لىنراوہ كە لە بەشى سىيەمدا بى ئەوہى ناوى بىنين باسماون كىردوہ. سەربەستى پالىي ماناى ئەوہيە كە كاتىك كواركەكان لەيەكەوہ نىكبن، ھىزە بەتىنەكان زور بى گورن، بەلام كاتىك لە يەكتر دوور دەكەونەوہ زور بەگور دەبن وەك ئەوہى بە لاسنىك پىكەوہ لكىندرابىتن. سەربەستىي پالىيە، پىمان دەلىت بۇچىي ناتوانرىت كواركى تەنيا لە سروشتدا ببىنرىت ھەروہاش ناتوانىن لە تاقىگەدا دروستيان بكەين. ھەرچەند ئىمە ناتوانىن كواركى تەنيا ببىنن بەلام مۇدىلەكەى دەپەژرىنن چونكە بە جوانىي بۇ شروقىەى رەفتارى پروتونەكان و نيوترونەكان و تەنۇلكەكانى ترى ماددە كار دەكات.

³⁰ لە كۆتايى كىتبەكەدا واتاي ئەم تىرمە فيزيايىيە باسكراوہ، بەلام ئىمە "پالىي" مان بۇ Asymptotic داناوہ، چونكە لەفيزيادا ھىللىكە پالى داوہتەوہ، نىوان چەماوہىي و رىكىيەكەى نىكە بەسفر.

دوای یه کگرتنی هیزه لاواز و کاروموگناتیسبییه کان، زانایانی فیزییا له سالانی 1970 کاندا به دوای ریگه یه کدا ده گه ران تا هیزی (به تین) یش بهیننه نیو هم تیورییه وه. ژماره یه ک تیوری بوونیان هه یه که ناوی تیورییه یه کگرتوو مه زنه کان (Grand Unified Theories)(GUT) یان لینراوه که هیزه کانی (به تین) له گه ل هیزی (لاواز) و (کاروموگناتیسبی) یه ک ده خن. به لام زورتین پیشینیان دهرباره ی پروتونه، واته ماده یه ک که نیمه لییدروستکراوین و سه رنه نجام ده بی دوو چاری رزین decay بیته وه به شیوازیکی مام ناوه ندیی له ده ورووبه ری (10^{32}) سالدا، که کاتیکی زور دوورو دریزه، له کاتیکیا هه موو ته مه نی گه ردوون له ده وریه ری (10^{10}) سالدا یه.

به لام له فیزیای کوانته مدا کاتیکی باسی 10^{32} سال ده کریت مانای نه وه نییه که هه موو ته نولکه کان نزیکه ی 10^{32} سال ده ژین. بریکیان که متر و بریکیشیان زیاتر ده ژین. نه مه مانای وایه له سالیکیا چانسی نه وه هه یه که له 10^{32} ته نولکه، یه کیکیان تووشی گه نین بیته. وه ک به رنه نجامیک نه گه ر سهیری تانکییه ک بو چه ندین سال بکه ی که 10^{32} پروتونی تیادیه ده بیته چه ند دانیه ک پروتون ببینیت که تووشی رزین بووبیتن. زور قورس نییه تانکییه کی له و چه شنه دروست بکریته، تانکییه کی پر له ناو، به 10^{32} پروتونه وه نزیکه ی 1000 تن ناو ده گری.

زاناکان تاقیکردنه وه یه کی له مشیوه یه یان نه نجامدا وه. ئامانجی ئاشکراکردنی هم هه لوه شان و رزینیانه، جیاکردنه وه ی هم رزینانه له رووداوه کانی تر، به هو ی تیشکی گه ردوونی فه زاوه که نیمه به رده وام له ژیر بومباردومانیا نانداین بابه تیکی ساکار نییه. بو که مکردنه وه ی ناله ی تاقیکردنه وه کان له قوولایی 3,281 پی له ژیر کیوه کاندا له هه ندیک شویندا وه ک کانیه کانی کامیوکا (Kamioka) و کانی کومپانیا توینه ره وه کان، له ژاپون نه نجام دران. تاقیکردنه وه کان له تیشکی گه ردوونیی ده پاریزران. هه روه ک به رنه نجامه کان له 2009 دا پیشانیدا، تویره ران گه یشتن به و ده رنه نجامه ی، به گشتیی پروتونه کان هه لده وه شینه وه به لام ته مه نی ژیانیا گه وره تره له 10^{34} سال، نه لبته هه والیکی زور ناخوشه بو تیورییه یه کخراوه مه زنه کان.



باریۆنەکان و مېزۆنەکان: دەگوتەری باریۆنەکان و مېزۆنەکان لەو کوارکانەى بە ھۆى ھېزى بەتینەوہ پیکەوہ لکیندراون، دروستکراون. کاتیک ئەم تەنۆلکانە لیکدەکەون کوارک دەگۆرنەوہ، بەلام کوارکى تەنیا ناتوانریت ببینریت.

ھەرچەند پېشتریش بەلگە تاقیکراوہکان لە پشترگىبیکردنى (GUT) ھکاندا نەبوون ، بۆیە زۆرتەین زانایانى فیزیا تیۆرییەکی ھاوتای تریان بە ناوى مۆدیلی ستاندرەد (Standard Model) پەژراندبوو، کە تیۆرییەکی یەکگرتوو بۆ ھیزەکانى کارۆلاواز لەگەل (QCD) وەک تیۆری ھیزە بەتینەکان پېشکەش دەکات، بەلام لە مۆدیلی ستاندرەددا ھیزە بەتینەکان و کارۆلاوازەکان بەجودا کاریگەری خویان ھەبە. بۆیە لەپراستییدا ئەم دوو ھیزە یەکیان نەگرتووہتەوہ. مۆدیلی ستاندرەد مۆدیلیکی زۆر سەرکەوتووہ و لەگەل ھەموو بەلگە سەلمیندراوہکانى ئیستادا یەکدەگریتەوہ. بەلام لە کۆتاییدا ئەم تیۆرییە کامى دل ناکینى، سەرەرای ئەوہى کارۆلاواز لەگەل ھیزە بەتینەکان یەک ناخات، ھەرۆہا ھیزی کیشکردنیشى لەگەلدا نیبە.

لەوانەبە پیکەوہنانى ھیزی بەتین لەگەل کارۆمۆگناتىسى و ھیزی لاواز قورس بىت، بەلام ئەم کیشەبە لە چا و کیشەى یەکخستنى (کیشکردن) لەگەل ئەو سیانەدا ھەر ھىچ نیبە. تەنانەت دروستکردنى تیۆرییەکی کوانتەم بە تەنیا بۆ ھیزی کیشکردن زۆر قورستریشە. ھۆکارى ئەوہى دروستکردنى تیۆرییە کیشکردنى کوانتەم (Quantum Theory of Gravity) زۆر قورسە، دەگەریتەوہ بۆ پرىنسىپى نادلنایى ھایزنبرگ (Heisenberg Uncertainty) کە لە بەشى چوارەمدا باسمانکرد. روون نیبە بۆچى؟ بەلام بە سەرنجدان بەو پرىنسىپە برى بواریکە لەگەل ریزەى گۆرانەکەى ھەمان

رۆلیمان ههیه که خیرایی و شوینی تهنۆلکهیهک لهو پرینسیپه دا هه یانه. وردیی و راستیی له پپوانی هه رکامیکیان ده بیته به هوی له کیسچوونی وردیی و راستیی له وهی تریاندا. یه کییک له گرینگترین بهرئه نجامه کانی ئەم پرینسیپه ئه وهیه شتیک به ناوی فهزای بۆش (Empty space) وه بوونی نییه.

چونکه فهزای بۆش مانای ئه وهیه، هه ر دوو بری بواری له گه ل ریژه ی گۆرانه که ی ده بیته سفر بیته. (ئه گه ر نرخی بواریه کان سفر نه بیته فهزا بۆش نامینیته وه). به هوی ئه وهی پرینسیپی نادلنیایی ناهیللیت بره کانی بواریه که و ریژه ی گۆرانه که به ریکی وهک خوی بمینیته وه، فهزا هه رگیز بۆش نابیته. لیبه دا دۆخی که مترین وزه بوونی ههیه که پپی ده لپن بۆشایی (Vacuum)، ئەم دۆخه پپوهندی به جریپی کوانتیم یان هه لبه زودابه ز (Fluctuation) ی بۆشایی - تهنۆلکه کان و بواریه کان - وه ههیه که هه موویان ده له ریته وه له ده ره وه یان ناوه وه ی بوون.



چارچیوهیهک له ده وری دابنی! به داخه وه ئه وه تیوری یه که خراو دروست ناکات

که سیک له وانهیه وابیر بکاته وه که هه لبه زودابه زی بۆشایی بریتییه له جووت تهنۆلکه یی، له کاتی که پیکه وه ده رده که ون، یان له یهک جیا ده بنه وه و له کۆتایی دا به یهک ده گه ن و یه کتری له نیوده بن. به پپی هیلکارییه کانی فه یمنان ئەمه به سوپیکی داخراو له قه له م ده درئ. ئەم تهنۆلکانه، تهنۆلکه ی خه یالییان ناو نرا وه. به پپچه وانه ی تهنۆلکه راستیه کان ئەمانه ناتوانرئ راسته وخۆ له ریگه ی کارتی که ره کانه وه بسه لمیندرین. به لام کاریگه رییه ناراسته وخۆ کان یان وهک ئەو گۆرانه بچووکه ی له وزه ی ئەلیکترۆنی سوپه کاندای دروستی ده که ن ده کری بپپوریت و له گه ل پپشینییه تیورییه کاندای به شیوازیکی به رچاو و به پله یه کی زۆر نزیک له راستیه وه یهک بگریته وه. کی شه یهک لیبه دا ههیه ئەویش ئه وهیه تهنۆلکه خه یالییه کان هه لگری وزه ن چونکه بیکۆتایی له م

جووتە خەيالايانە بوونيان ھەيە، كەواتە دەبیت بېكۆتايى وزەش بوونى ھەبیت. بە پېي تىۋرىي رېزەيى گشتىي بېت، ئەمانە گەردوون بە شىۋازى بېكۆتايى بەرەو قەبارەى بچووك دەچەمىننەو، كە بە روونىي شتى وا روونادات!

بەلای نەخۆشىي بېكۆتايىھەكان ھاوچەشنە لەگەل كىشەيەكى تر لە ھەموو تىۋرىيەكانى ھىزەكانى بەتین و لاواز و كارۆ موگناتىسييدا رودەدات، تەنيا لەوانەدا نەبى كە دووبارە ئاسايىكردنەو ھە بېكاتۆبىيەكان لايان دەبات. بەو جىاوازييەو ھەمانەدا (دووبارە ئاسايىكردنەو) بېكۆتايىھەكان دەسپىتەو بەلام سوپە داخراوھەكانى ھىلكارىيەكانى فەينمان بۆ كىشكردن، ھەندىك بېكۆتايى دروست دەكات كە بە دووبارە ئاسايىكردنەو ھەلنامزىن و چارەسەر ناكرىن، چونكە لە رېزەيى گشتىيدا بە ئەندازەى پېويست سنوورى دووبارە ئاسايىكردنەو ھەك بېر بارستايى و بارگە بۆ لابردنى ھەموو بېكۆتايىيە كوانتەمىيەكان لە تىۋرىيەكەدا نىيە.

بۆيە ئىمە تىۋرىيەكى كىشكردنمان ھەيە، پىشېنىي ھەندىك بېر دىارىكراوى ھەك چەماو ھە بوونى فەزاكات كە بېسنوورە دەكات. بەلام بۆ ئەم گەردوونە ئاسايىيە بوونەو ھە تىيدا نىشتەجىيە گونجاو نىيە. ئەمە ماناى ئەو ھەيە تەنبارىگەى مومكىن بۆ بەدەستەينانى تىۋرىيەكى گونجاو ئەو ھەيە، ھەموو بېكۆتايىھەكان بەشيو ھەك لابرىن، بىئەو ھە دووبارە ئاسايىكردنەو ھەيان بەسەردا بېت.

لەسالى 1976دا شىكارىك بۆ دۆزەكە دۆزرايەو ھە ناوى لىنرا بەرزە كىشكردن (Super Gravity) پىشگرى "بەرزە" (Super) بەو مانايە پېو ھە نەكراو ھە تا زانايانى فىزىيا بىريان وا كىرەبىتەو ھە كە بەرزەيى تىۋرىي كىشكردى كوانتەمىي لەوانەيە باشتر كار بكات. بەلكو "بەرزە" پېو ھەندى بەجۆرىكى تايەتتى لە خۆجىيەو ھەيە كە تىۋرىيەكە كەلكى لىو ھەردەگرىت و ناوى بەرزە خۆجىيى (Super symmetry) لىنراو ھە.

لە فىزىيادا دەگوترىت سىستىمىك خاوەنى ھاوتايى و خۆجىيە ئەگەر تايەتمەندىيەكانى بە ھۆى گواستەنەو ھەكەو ھۆرانى بەسەردا نەيات. بۆ نمونە بە ھۆى سوپانەو ھە لە فەزادا يان وىنەيەكى زەرەبىنى لىنگرىن، ياخود كاتىك شەكرلەمەيەكى ھەك دۆنت ھەلدەگىرپىتەو ھە پىشت و بەرى يەك شتن (مەگەر ئەو ھۆى چوكۆلىتى بە سەرەو ھە بېت، ئەوسا باشتر وايە بەس بخورىت). بەرزە خۆجىي جۆرىكە لە ھاوتايىيە زۆر تەنكەكان كە ناكرىت لە فەزاي ئاسايىدا بگوازىتەو ھە. يەكىك لە گرىنگترىن نىشانەكانى بەرزە خۆجىي ئەو ھەيە تەنۆلكەكانى ھىز و تەنۆلكەكانى ماددە ھاوتان، لىرەدا ھىز و ماددە لە راستىيدا تەنيا دو رووى يەك دراون . بەو واتايە ھەموو تەنۆلكەيەكى ماددىي بۆ نمونە (كوارك) يەك دەبىت ھاوړىيەكى (تەنۆلكە) ھەبىت كە تەنۆلكەيەكى ھىزە، ھەروەھا فوتون كە تەنۆلكەيەكى ھىزە دەبىت ھاوړىيەكى (تەنۆلكە) ھەبىت ، كە تەنۆلكەى مادىيە.

ئەمە ماتەوزەيەكى ھەيە كىشەى بېكۆتايىھەكان ناھىلېت. شتەكە بەم شيو ھەيە كە بېكۆتايىھەكان لە سوپە داخراوھەكانى تەنۆلكە مادىيەكاندا موحەبن، بەلام بېكۆتايىھەكانى سوپە داخراوھەكانى تەنۆلكەكانى ھىز سالبن، بۆيە بېكۆتايىھەكانى سوپى داخراوى تەنۆلكەى ماددىي و بېكۆتايىھەكانى سوپى داخراوى تەنۆلكەى ھىز يەكتر دەسپرنەو ھە. بەداخو ھە ئەژماردكردنەكان بۆ نەھىشتنى

بېكۆتايىپه كان له بهرزه كيشكردندا زور قورس و دوور و دريژ بوو، ئهوهش ده بوو به هوى دروستبوونى ههله پاچەبى و كهه كەسش خوى بۆ ئامادە كرددبوو. زورترينى زانايانى فيزيا باوهريان وابوو كه بهرزه كيشكردن لهوانه به بۆ به كگرتنى هيزى كيشكردن له گهله هيزه كانى تروه لامىكى راست بى.

لهوانه به ئيوه بير بكه نه وه راستى و دروستى بهرزه كيشكردن بۆ تافىكردنه وه ئاسان بىت ته نيا تافىكردنه وهى تاييه تمه ندبوونى ته نۆلكه كان نه بى يان جووتن يا خود تاكن. تا هه نوو كه هيج چه شنه هاوتايه كى ته نۆلكه نه بينراوه. به لام حيسابكردنه جور به جور هه كان كه زانايانى فيزيا ئه نجاميان داوه پيشانى ددها هاوتاي ئه و ته نۆلكانه ي كه ئيمه ده بينين ده بىت هه زاران جار له پروتونىك گه ورتتر بىت، ئه گه ر زورترش نه بى. ئه م ته نۆلكه به به راده به ك قورسه له تافىكردنه وه كانى ئه مپوڊا نابىزىت، به لام هيوايه ك هه به ئه م ته نۆلكانه له پىكداده رى هادرونىسى (Hadrons collide) له ژنىف بدوزرئنه وه.

ئايدىاي بهرزه خو جىبى كلىلى دروستبوونى بهرزه كيشكردن بوو، به لام چه مكه كان چه ند سالىك زووتر به هوى لىكۆلینه وهى تيورييه كانى له سه ر تيورييه كى تازه هه لقوليو به ناوى تيورى ريسمان (String Theory) ده ستيان پىكرددبوو. به پى تيورى ريسمان ته نۆلكه كان خال نيين به لكو شىوازىكن له له رزين كه دريژيان هه به به لام به رزى و پانيان نيه - وه ك ريسمانىكى ته نكى بىكۆتايى دريژ. تيورييه كانى ريسمانش به ره و بىكۆتاييه كانمان ده بات. به لام باوه ر وايه كه له قيرزنىكى راست و دروستدا بىكۆتاييه كان به كتر بسرنه وه. ئه مانه لايه نىكى سه يرتريشان هه به ئه ويش ئه وه به ئه وان ته نيا كاتىك گونجاون كه فه زاكات ده دوورايى بىت، له كاتىكدا ئه م فه زا- كاته ي ئيمه چوار دووراييه. ده دوورايى له وان به هه هه ست بزوين بىت به لام ئه وان ده بن به كيشه ي جدى كاتىك له بىرت چووبىت ئوتومبيله كه ت له چ شوينىك راگرتبىت؟

ئه گه ر ئه وان هه ن بو جىبى ئيمه ناتوانين ئه م فره دووراييه زيادانه ببينين؟ به پى تيورى ريسمان ئه وان له ناو فه زايه كى زور بچووكدا پىچراونه ته وه. بۆ كيشانى نمونه به ك له مه، روبه رىكى دوو دوورايى به ئينه به رچاوى خوت. ئيمه ده ليين ئه م روبه ره دوو دووراييه، چونكه به ته نيا دوو ژماره (بۆ نمونه ته وه ره به كى ئاسوى و ته وه ره به كى ستوونى) بۆ ديارىكردى هه موو خاله كانى سه رى پيوستن. دوو دووراييه كى تر برىتبه له روبه رى قاميشه پلاستىكى مژين {ناى}. بۆ ديارىكردى خالىك له و فه زايه، تۆ پيوستن به وه به بزائيت دريژى نايه كه تا ئه و خاله چه نده، هه روه ها خاله كه له كو بى دوورايى بازنه ي نايه كه دا به. به لام ئه گه ر نايه كه زور بارىك بىت ده توانيت ته نيا بۆ ديارىكردى شوينى خاله كه كه لك له ته وه ره ي دريژى نايه كه وه ربگريت و ئه ستووربه كه ي واته دووراييه بازنه به كه ي فه راموش بكه يت. هه روه ها ئه گه ر ئه ستوورى نايه كه به ك له سه ر ميليون - ميليون - ميليونى ئىنچىك بىت ناتوانرئ دووراييه بازنه به كه ببينرئ. ئه مه نمونه ي كيشراوى تيورييه كانى ريسمان كه دوورايى زياده يان هه به - ئه وان به راده به كى زور چه مانه ته وه يان پىچراونه ته وه له هيللىكى پيوانه يى زور بچووكدا كه ناتوانين ببينين. له تيورى ريسماندا فره دووراييه كان له ناو فه زايه كى ناوخوييدا ده پىچرئنه وه كه دژه

لهگهل فهزای سئ دوورایی که ئیمه له ژيانی روژانه دا پئی ئاشناین. وهک له داهاتودا دهیبینین دوخه ناوخوییهکان ته نیا دیزه به ده رخونه کردن نییه- ئهوان بایهخی فیزیاییان ههیه.

لهگهل گرتی دووراییهکان، تیوری ریسمان به دهست بابتهیکی قورسی ترهوه ده نالیئیت: ده رکه وتوو پینج تیوری ریسمان و چه ندین میلیون ریگه بو پینچانه وهی فره دووراییهکان بوونیان ههیه که بهرگریکردن له ئهگه ری بوونی تیوری ریسمان به تیورییهکی تاقانه بو هه موو شتیکی، شهرمه زارت دهکات. له ده وره ری سالی 1994 دا هه ندیک ده ستیان کرد به دوزینه وهی دوو سروشتیهکان - که تیوری ریسمانی جیاواز و ریگه ی جیاواز بو پینچانه وهی فره دووراییهکان پینجکده دهکات. له راستییدا ریگهکان جیاوازن بو شروقه ی هه مان دیارده وهک ئه وهی له چوار دووراییدا ههیه . ههروه ها ئهوان به وهش گه یشتن که (به رزه کیشکردن) یش پپوهندی به تیوری ترهوه ههیه. خاوه نی تیورییهکانی ریسمان ئیستا به ته واوی گه یشتونه بهو ده رنهجامه ی که پینج تیورییهکی ریسمان و به رزه کیشکردن ته نیا نزیک بوونه وهیهکن له تیورییهکی زور ریشه یی تر که بو هه موو بارودوخه جیاوازهکان راست ده رده چی.

تیورییه زور ریشه ییه که وهک پینتر باسمانکرد ناوی M-تیوری لئیراوه. که س نازانی (M) که له چیه وه هاتوو له وانه یه له سه ره کی (Master)، موعجیزه (Miracle) یان نهینی (Mystery) هوه وهرگیرابیت یان له هه ر سیکانه وه بیت. خه لک هیشتا تیده کوشن سروشتی (M-تیوری) په ی پئ بهرن، به لام له وانه یه ئه مه مومکین نه بیت. به پینچه وانه ی چاوه پروانی زانا فیزیاییه ترادیسوئه کانه وه یه ک تیوری و فورمه له کردن بو شروقه ی سروشت بوونی نییه. له وانه یه بو راقه ی گه ردوون ئیمه ناچار بین تیوری جیاواز له بارودوخ جیاوازا به کار بهینین. هه ر تیورییه ک له وانه یه قیرژنیکی حه قیقه ت بیت، به لام به پئی مودیلی ریالیزی وابه سته که تیورییهکان ئه و کاته ی پینبینهکانیان وهک یه ک بیت ده که ونه سه ر یه ک واته له و بارودوخه دا ده کربیت هه ردووکیان به کار بهینرین.

چ (M-تیوری) وهک دارشتنیکی ته نیا یان وهک ره هیله یه ک له تیورییهکان بوونی هه بیت ئیمه بریک له تاییه تمه ندیهکانی ده زانین. پینشوهخت، M-تیوری هه لگری یازده دوورایی فه زا کاته نهک ده دوورایی. تیوریستهکانی ریسمان بو ماوه یه کی دریز گومانیان له پینبینهکانی ده دوورایی هه بوو. پینان وابوو ده بیت راستبکریته وه. کارهکانی دواپی پینانیدا که یه ک دانه دوورایی چاوپوشی لئیراوه. M-تیوری ده توانیت هاوزه مان هه لگری ریسمانه له ریوهکان vibrating strings ، هه لگری ته نوله ک خالییهکان، به رگه membranes دوو دووراییهکان و په له blob سئ- دووراییهکان بیت ههروه ها ئه و ته نانه ی که به رجه سته بوونیان ئاسان نییه و له فه زادا به دوورایی ته نانه ت زیاتر له نو دوورایی ده ر ده که ون. ئه م ته نانه ناوی پی برانیان (Brane) لئیراوه که (P ژماره ی سفر تا نو وه رده گریت)



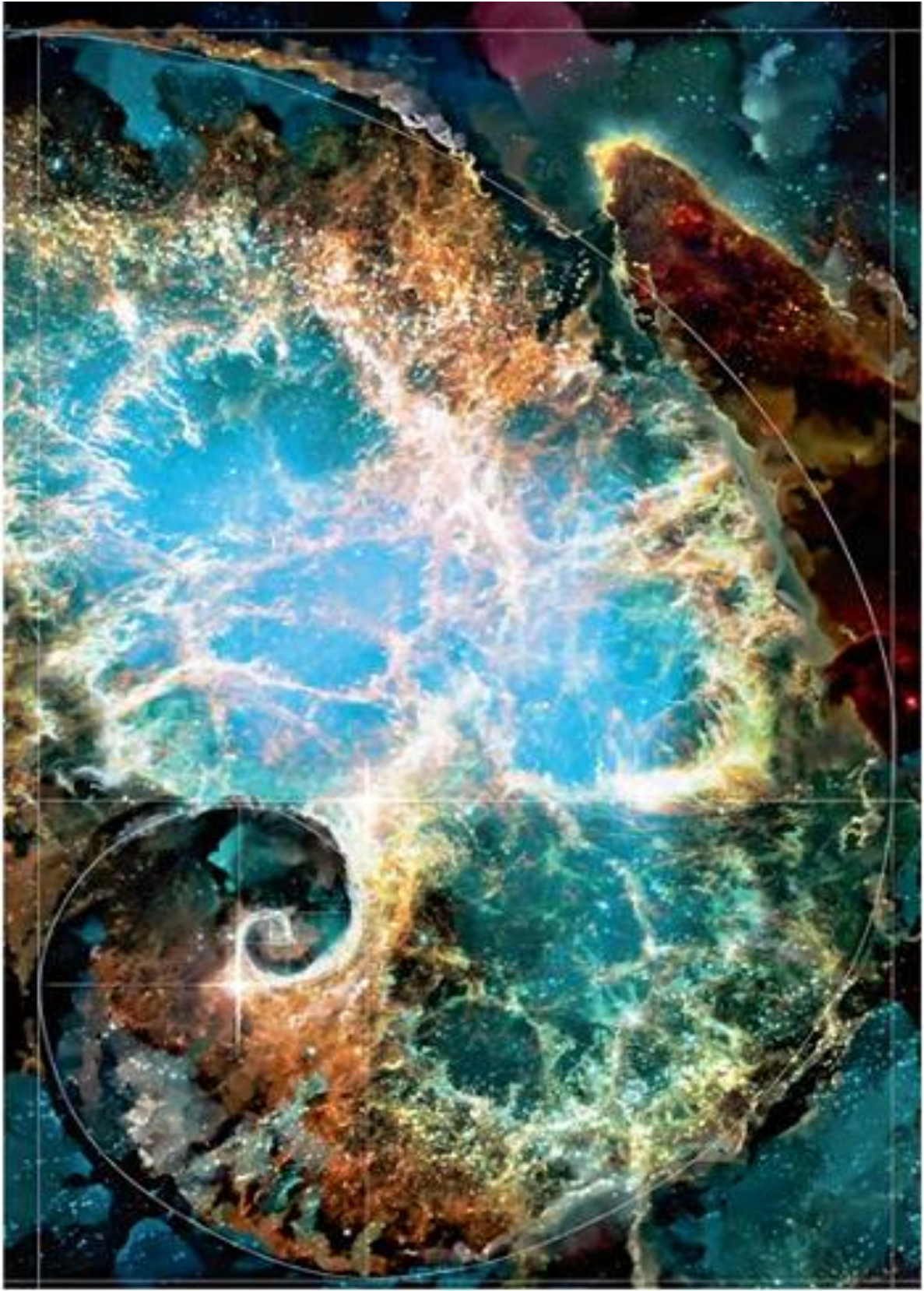
نايه كان و هيٺه كان: دانه يهك ناي دوو دوراييه به لام ئه گهر تيره كه ي به
 ئه نذازه ي پيويست كه م بيت يان له مه ودايه كي دووره وه سه يري بكرتت وا ديتت
 پيشچاو كه يهك دوراييه وهك هيٺيكي راست.

ئهي دهر باره ي ژماره يه كي بيئه نذازه له پيشچانه وه ي دوراييه بچو كه كان؟ له (M-تيوري) دا ئه م
 زياده دوراييه نهي فهزا ناتوانرئ به هه موو ريگه يهك بپيشچرينه وه. ماتماتيكي تيوريه كه ريگه كان ي
 پيشچانه وه ي فهزاي ناوه كيي {لو كاليي} كه مكر دووه ته وه. شيوه ي ورد ي فهزا لو كالييه كان به هو ي دوو
 بر ي نه گوري فيزيايي وهك بارگه ي ئه ليكترون و سروشتي كارليكي نيوان ته نولكه سه ره تاييه كان
 ديار ي ده كرئت. به واتايه كي تر ئه وه دهر كه وته ي ياسا كان ي سروشت ديار ي ده كات. ئيمه ده ليين "
 دهر كه وته apparent" مه به ستمان ياسايه كه كه ئيمه له گهر دووندا به تا قيردنه وه ده زانين- ياساي
 چوار هيژه كه و سنوره كان ي وهك بارستايي و بارگه، تاييه تمه ندي ته نولكه سه ره تاييه كانن و
 بوونيان هه يه. به لام ياسا ريشه ييه كه زياتر له M-تيوري دا ده بينرئت.

ياسا كان ي ئيم-تيوري ئه وه هه له دهر خسينن بو گهر دووني جياواز به دهر كه وته ي ياساي جياواز وه
 به پيي ئه وه ي چون فهزا ناوخوييه كه پيشچرا بيته وه و تيگه يشتمان هه بي؟ M-تيوري بر يك
 چاره سه ري هه يه كه ريگه ده دات بو بووني ژماره يه كي زور فهزا ناوخوييه جياواز هكان، رهنكه به
 ژماره ي 10^{500} بيت، ئه مه ش ماناي ئه وه يه پيشبين يي 10^{500} گهر دووني جياواز ده كات هه ر كامه يان
 به ياساي تاييه ت به خو يه وه. بو تيگه يشتن له م ژماره يه، بير له مه بكه وه، ئه گهر هه نديك
 بوونه وه ر بتوانن ياسا پيشبين يي كرا وه كان بو هه ر گهر دوونيك له يهك ميلي چركه دا شيببكه نه وه و له
 بيگ بانگه وه ده ستيان به م كاره كر دبيت 10^{20} دانه يان تا ئه م كاته ژمار دووه، بيئه وه ي پشوو ي
 چايي خودار دنه وه يه كيشيان دا بيت.

چەندىن سەتە لەمەوبەر نيوتن پېشانيدا كە ھاوكيڭشە ماتماتيكييەكان دەتوانرئ وا ئامادە بكرين بە دروستييهكى سەرسورھينەرەو شروڤەى كارليكى تەنەكان لەسەر زەويى و فەلەكەكان بكن. ئەمە زاناکانى ھاندەدا بۆ ئەوھى باوەر بھين بەوھى ھەموو وردەكاربيەكانى تەواوى گەردوون دەكرئ لە بەردەستماندا بيٺ بە مەرجئ ئيمە دئنيا بين كە تيورييهكى تايبەت بە تواناي حيسابكردى وردەوھ لە بەردەستماندا ھەبيٺ.

نادئنيايى كوئنتەم ھات ، فەزاي چەماوھ ھات، كواركەكان ھاتن، ريئسمانەكان و زور دووراييهكان ھاتن ، لە دوابيدا بەرئەنجامى كارەكە بوو بە 10^{500} گەردوون ھەر يەكەى بە ياساي جياوازەوھ، تەنيا يەكئىكان ئەم گەردوونەيە كە ئيمەى تيدايين و زانياربيمان دەربارەى ھەيە. ئومئدى ريشەيى زانايانى فيزيا بۆ دروستكردى تيورييهكى تەنيا كە شيكارى ھەموو دەرکەوتە ياساكان بكات لەوانەيە ناچار بين وازى لئ بيئين. ئەمە لە كوئ ئيمە بە جيئدەھيئيت؟ ئەگەر (M-تيوريى) ئيجازەى 10^{500} دەرزەن ياساي دەرکەوتە بە ئيمە دەدات، چوئ ئيمە دەگەين بە سەرئەنجامى ئەم گەردوونەى كە ياساكان بۆ ئيمە روون و ئاشكران ؟ ھەرۆھەا ئەى گەردوونە مومكينەكانى تر چوئن؟



هه‌لبژاردنی گه‌ردوونه‌که‌مان

(Choosing Our Universe)

به‌گوپیره‌ی ئه‌فسانه‌ی خه‌لکی بۆشۆنگۆ (Boshongo) له‌ ناوه‌پاستی ئه‌فریقا، له‌ سه‌ره‌تادا ته‌نیا تاریکی و ئاو له‌ گه‌ل خودای گه‌وره‌ی بومبا (Bumba) بوونیان هه‌بووه. رۆژیک بومبا تووشی زگ ئیشه‌ بوو، به‌ سه‌ر خۆردا رشایه‌وه. له‌و کاته‌دا خۆر بریک له‌ ئاوه‌کانی وشک کردو زه‌ویی ده‌رکه‌وت. به‌لام هه‌یشتا بومبا هه‌ر ئیشه‌ی مابوو، تۆزیک زیاتر رشایه‌وه. مانگ، ئه‌ستیره‌کان و بریک له‌ گیانله‌به‌ران وه‌ک به‌ور leopard و تیمساح و کیسه‌ل و له‌ کۆتاییدا مرۆف ده‌رکه‌وتن. مایا (Mayans)‌کانی مه‌کسیک له‌ ناوه‌پاستی ئه‌میریکا هاوشیوه‌ی ئه‌مه‌ ده‌رباره‌ی سه‌رده‌میگ که‌ به‌س خوداوه‌ندی دروستکه‌ر له‌گه‌ل ئاسمان و ده‌ریا بوونی هه‌بووه. چیرۆکیگ ده‌گپینه‌وه، له‌ ئه‌فسانه‌ی مایاکاندا ئافرینه‌ر غه‌مباری ئه‌وه‌ بوو، که‌س نایه‌رستی بۆیه‌ زه‌ویی، کیوه‌کان، ده‌خته‌کان و زۆربه‌ی گیانله‌به‌رانی دروست کرد. به‌لام گیانله‌به‌ران فسه‌یان نه‌ده‌کرد بۆیه‌ بریاریدا مرۆفه‌کان دروست بکات.

سه‌ره‌تا ئه‌وانی له‌ قور و خۆل دروستکرد، به‌لام ئه‌وان زۆر بێمانا قسه‌یان ده‌کرد، بۆیه‌ له‌ ناوی بردن و جاریکتر ده‌ستی پیکرده‌وه، ئه‌مجاره‌یان له‌ دار دروستی کردن، به‌لام زۆر خاوه‌لیچک بوون، بۆیه‌ بریاریدا ئه‌وانیش له‌ناو به‌ریت، به‌لام ئه‌وان بۆ ناو دارستانه‌کان هه‌له‌اتن، به‌ دریزایی هه‌له‌اتنه‌که‌یان تۆزیک گۆرانکاری به‌سه‌ر که‌موکوپیه‌کانیاندا هات، ئه‌وه‌ی لێی به‌ره‌م هات ئه‌وانه‌ن که‌ ئه‌مرۆ مه‌یموونیان پێ ده‌لێین.

ئافرینه‌ر دوا‌ی شکسته‌ شه‌رمه‌ینه‌ره‌که‌ی، له‌ کۆتاییدا فۆرمه‌له‌یه‌کی دۆزییه‌وه‌ که‌ کاری ده‌کرد. ئه‌وه‌ بوو، یه‌که‌م مرۆفی به‌ که‌لکوه‌رگرتن له‌ گه‌نمه‌شامیی زه‌ردو سپیی دروستکرد. له‌ ئه‌مرۆدا ئیمه‌ ئیسانۆل (Ethanol) له‌ گه‌نمه‌شامیی دروست ده‌که‌ین به‌لام تا ئیستا پێوه‌ندییه‌ک له‌ نیوان خه‌لکه‌ شاکاره‌ دروستکراوه‌که‌ی ئافرینه‌ر، له‌ گه‌ل ئه‌و شتانه‌ی ده‌یخواته‌وه‌، جیده‌ستی خودایان پێوه‌ دیار نییه‌.

ئه‌فسانه‌ی ئافراندنی گه‌ردوون، وه‌ک ئه‌وانه‌ی سه‌روه‌ هه‌مووی هه‌ولدانه‌ بۆ وه‌لامدانه‌وه‌ی ئه‌و پرسیارانه‌ی ئیمه‌ له‌م کتیه‌دا به‌دوایدا ده‌گه‌رپیین: بۆچی گه‌ردوون بوونی هه‌یه‌؟ بۆچی گه‌ردوونه‌که‌ به‌م شیوه‌یه‌یه‌ که‌ هاتووه‌؟ تواناییه‌کانمان بۆ وه‌لامدانه‌وه‌ی ئه‌م پرسیاره‌ له‌ سه‌رده‌می

گريک (Greek)ی کۆنەو بە هیواشیی گەشەى سەندوووە کە زۆرتەین گۆرانکاربیبە کە لە سەتەى پېشوو دا رویداوه. بە سەرنجدان بەو هیزو باگراوندەى لە بەشەکانى پېشوو دا وەرمانگرتوو ئیستا ئیمە ئامادەین، وەلامى پرسیارەکان بەدەینەوه. شتیکی نوێ ئەگەر دەربکەوێت، ئەوهیه کە گەردوون زۆر تازە دروست کرابیت یان بوونی مروّف ماوهیهکی زۆرکەمە بە پێى میژووی گەردوون. پېشکەوتنەکانى رەگەزى مروّف لە زانین و تەکنەلۆژیا دا یەكجار خیرایە بۆیه ئەگەر مروّف میلیۆنەها سال بزیایە هەنووکە دەسەلاتداریبەکەى بەسەر گەردوون دا یەكجار زیاتر دەبوو.

بە پێى دەقە کۆنەکان، خودا ئادەم و حەواى تەنیا لە شەش رۆژى ئافراندا دروستکرد. قەشە ئۆشەر (Ussher) پېشەواى ئایرلەند (Ireland) لە سالى 1625 تا 1656 تەنانتە خالى سەرەتای زەویى بە وردیبەکی یەكجار زۆرەوه پېشبینى کردبوو. بەپرای ئەو جیهان لە کاتژمیر نوێ سەرلەبەیانى 27 ی ئۆکتۆبەرى سالى 4004 ی پېش زاین دەستی پیکردوو. ئیمە تیروانینىکی جیاوازان هەیه، مروّف تازە دروست بوونە بەلام سەرەتای گەردوون بۆ 13.7 بیلین سال لەمەو پېش دەگەریتەوه.

یەكەم بەلگەى زانستى کە گەردوون سەرەتای هەیه بۆ سالانى 1920 هەکان، دەگەریتەوه. وەك لە بەشى سیدا باسمانکرد لەو کاتە دا زۆر بەى زاناکان باوەریان وابوو گەردوون وەستاوه و هەمیشە هەبووه. بەلام بەلگەى دژ بەمە بە شیوازی ناراستەوخۆ لەسەر بناغەى بینینهکانى ئیدوین هەبل (Edwin Hubble) هەوه بوو، ئەو کەلکی لە تیلسکۆپى 100 ئینچى لە سەر کیوى ویلسن (Wilson)، گرد و هەلەتەکانى سەر پاسادینا (Pasadena) ی کالیفۆرنیا (California) وەر دەگرت. بە شیکردنەوهى شەبەنگى ئەو رووناکییهى لە کۆمەلە ئەستیرهکانەوه دەهاتن. هەبل گەیشت بەو دەرنەجامەى نزیکەى هەموو کۆمەلە ئەستیرهکان لە ئیمە دوور دەکەونەوه و دوورەکان خیراتر دوور دەکەونەوه.

لە سالى 1929 دا ئەو بە بلاوکردنەوهى یاسایەك، بە پێى ریزەى گرمۆلەبوونى کۆمەلە ئەستیرهکان لەگەل دووربیبەکانیا دا لە ئیمە وه کارى دەکرد، پېشانیدا گەردوون دەکشیت. ئەگەر ئەمە راست بیت دەبیت گەردوون لە پېشدا بچووکتەر بووبیت. لەپراستییدا ئەگەر ئیمە بۆ رابردوویەکی زۆر دوور بگەرپینەوه دەگەین بە شوینیک کە هەموو ماددە و وزە لە شوینیکى زۆر بچوو کدا، شوینیکى لە رادەبەدەر چرو گەرم، چر بووبیتنەوه، ئەگەر بە ئەندازەى پېویست بگەرپینەوه بۆ دواوه بە سەرەتای هەموو شتیك دەگەین، بەو رووداوهى کە ناوی تەقینەوه گەورەکە (بیگ بانگ) ی لاینراوه.

ئەو ئایدیایەى گەردوون دەکشیت تامى لە دەمدا شیربینه. بۆ نموونە ئیمە مەبەستمان ئەوه نییه کە سیک بتوانیت بە رووخاندنى دیوارى خانووهکەى کە دار توویەکی گەوره لە حەوشە کەیدا بیت، حەمامیک لە جیگەى دروست بکات. کشانى فەزا بە مانای ئەوهیه مەودای نیوان دوو خالى گەردوون زیاد دەکات. ئایدیاکە لە ناو باسە سەر بەگۆبەندەکانى 1930 هەکانەوه هاتە دەرەوه،

بەلام یەكک لە باشتەین روونکردنەوه میتافۆر بیبەکان بۆ لە بەرچاوترنى ئەمە، لە لایەن ئەستیرهناسى زانکۆى کامبریج، ئارسەر ئیدینگتون (Arthur Eddington) وه پېشکەشکرا. ئیدینگتون بۆچوونى وابوو، کشانى گەردوون وەك کشانى بالۆن وایه و هەموو کۆمەلە ئەستیرهکانیش لە

خالهكانى سەر بالۆنهكه ئۆقرهيان گرتووه. ئەم نموونهيه له كشان به جوانى شۆقهى ئەوه دهكات بۆچىي كۆمهله ئەستىره دوورهكان خىراتر له كۆمهله ئەستىره نزيكهكان دوور دهكهونهوه.

بۆ نموونه ئەگەر نيوهتيرهى بالۆنهكه له كاتزميريكدا دووقات ببىتهوه، دوورى نيوان دوو گهله ئەستىرهى سەر بالۆنهكەش له كاتزميرهكەدا دوو قات دەبىتهوه. ئەگەر له كاتيكدا دوورى نيوانيان 1 ئىنچ بىت دواى يەك كاتزمير دووربىهكه دەبىت به 2 ئىنچ و ئەوان به خىرايى 1 ئىنچ له كاتزميريكدا له يەك دووردهكهونهوه. بەلام ئەگەر له سەرەتاوه جياوازی دووربىيان له يەكتر 2 ئىنچ بىت دواى يەك كاتزمير دووربىهكه دەبىت به 4 ئىنچ، كهواته به نرخى 2 ئىنچ له كاتزميريكدا له يەك دووردهكهونهوه. ئەمه هۆكارى ئەوهبوو هەبىل رايگهياندا: ئەو گهله ئەستىرانهى له ئىمهوه دوورترن به خىرايىهكى زياتر له ئىمه دوور دهكهونهوه.

گرينگه لهوه بگهين كشانى فهزا ئەو واتايه ناگهيهنيت كه قهبارهى تهنه مادىيهكان وهك گهله ئەستىره، سىو، ئەستىرهى تهنيا، ئەتۆم يان هەر تهنىكى تر كه به هۆى كۆمهلهى هيزهوه پىكهوه هيلراونهتهوه دهگۆرپىت. بۆ نموونه ئەگەر بىبين بازنهيهك به دەورى بۆلىك كۆمهله ئەستىرهى سەر بالۆنهكەدا بکيشين، كاتىك بالۆنهكه دهكشيت بازنهكه گهوره نابىتهوه. بهلكو به هۆى ئەوهى كۆمهله ئەستىرهكان به هيزى كيشکردن پىكهوه بهستراونهتهوه، كاتىك بالۆنهكه گهوره دەبىتهوه، بازنهكهو كۆمهله ئەستىرهكانى ناوى قهباره و پىكهربهنديهكهى خويان دههيلنهوه. گرينگى ئەمه لهوهدايه ئىمه كاتىك دهتوانين كشانهكه بپيوين كه ئامرازهكانمان، قهبارهكانيان نهگۆر بىت. ئەگەر ههموو شتىك بۆ كشان سهربهست بىت، كهوابوو ئىمهو پىوانهكانمان و تاقىگهكانمان و ههموو شتىكى تريش به ريزهيهكى نهگۆر دهكشين و ئىمه هيج جوړه جياوازيهك نابيين.



بالۆنى گهردوون: مهوداى كۆمهله ئەستىرهكان له ئىمه زياتر دهبىت ئەگەر واى

دابنيين گهردوون ههمووى بهسەر بالۆنىكى گهورهويه.

ئەوھى كە گەردوون دەكشىت بۇ ئاينشتاين ھەوال بوو، بەلام ئەگەرى ئەوھى كۆمەلە ئەستىرەكان لە يەك دوردەكەونەوھە چەند سالىك پيش بلابوونەوھى وتارە زانستىيەكانى ھەبل بە شيوھى تيوريى لە ھاوكيشەكانى ئاينشتايندا دەرکەوتبوو.

لە سالى 1922دا زانای فيزيا و ماتماتيكي روسيى ئەليکساندەر فريدمەن (Alexander friedmann) ليكوليناوھى لەسەر ئەوھە کرد، چيى روودەدات لە گەردوونىکا كە لەسەر دوو گريمانەى زور سادەى ماتماتيكيى بىنا كرابييت؟ گەردوون لە ھەموو ئاراستەكاندا چوونىك ديته پيشچا، ھەرۈھەا لە ھەر خاليكەوھە سەيرى بکەيت يەك شتە. ئيمە ئيستا دەزانين گريمانەى يەكەمى فريدمەن بە تەواويى راست نيىە- خوښبەختانە گەردوون لە ھەموو ئاراستەكاندا چوونىك نيىە! ئەگەر ئيمە لە ئاراستەيەكەوھە سەيرى سەرەوھە بکەين لەوانەيە خوښ بىنين، لە ئاراستەيەكەى ترەوھە مانگ و لە ئاراستەيەكەى تريشەوھە لەوانەيە دوورگەى شەمشەمە كويرة خوښخورەكان بىنين.

بەلام گەردوون تا رادەيەكەى زور لە ھەموو ئاراستەكاندا چوونىك خوښ دەنوينايت كاتيک لە پيوھەريكى scale زورزور مەودا دوورەوھە تەنانەت دوورتر لە پيوھەرى نيوان كۆمەلە ئەستىرەكانەوھە سەيرى بکەين. ئەمە زوربەى كات وەك سەيرکردنى دارستانىك وايە كە لەسەرەوھە لەناو فرۆكەيەكەوھە سەيرى دەكەين. ئەگەر ئيوھە بە ئەندازەى پيوست لە دارستانەكەوھە نزيك بن دەتوانن گەلای دارەكان بە تاك و توق بىنين يان لای كەم درەختەكان و بوشايى نيوانيان بىنين. بەلام ئەگەر ئيوھە زور لە سەرەوھە سەيرى بکەن بە شيوازيک پەنجە كەلە رابگري مايلىكى دووجا لە درەختەكان دابوشيت دارستانەكە دەبيت بە سايەيەكەى سەوزى چوونىكە. ئەوكات ئيمە دەليين لەم پيوھەروھە دارستانەكە چوونىكە.

بە پيى ئەم گريمانەيە، فريدمەن توانى شيكاريك بۇ ھاوكيشەكانى ئاينشتاين بدوزيتمەوھە. لەويدا گەردوون دەكشى بەو شيوھەيەى ھەبل راستىيەكەى سەلماندبوو. لە مۇديلە تايبەتەكەى فريدمەندا گەردوون لە خالى سفرەوھە دەست دەكات بە كشان و قەبارەكەى دەكشىت تا ھيزى راکيشەرى كيشکردن gravitational attraction كەم دەكاتەوھە و سەرئەنجام دەبيت بە ھوى دارمان بەسەر خویدا. (دوو جور شيكاري تر بۇ ھاوكيشەكانى ئاينشتاين ھەر بە پيى گريمانەكانى فريدمەن ھەن، لە يەككياندا كشانى گەردوون دريژەى دەبيت بۇ ھەميشە بەلام تۇزيك بە ھيواشيى ، لە يەككيى ترياندا خيىرايى كشانى گەردوون كەمدەبيتمەوھە بەرەو سفر بەلام ھەرگيز پيى ناگات).

فريدمەن چەند سالىكى كەم دوای ئەم بەرھەمە. كوچى دوايى کرد. ئايدياكەى بە نەناسراويى مايەوھە تا دوزينەوھەكەى ھەبل ھات. بەلام لە سالى 1927دا پروفيسەر يكي فيزيا و قەشەيەكەى كاسوليكىي رۇما بە ناوى جورج لەمايتر (Lemaître) ئايديايەكەى ھاوشيوھى پيشنيار کرد: ئەگەر شوښيى ميژووى گەردوون بۇ رابردوو ھەلگريئەوھە بۇ دواوھ بگەريئەوھە، گەردوون بە بچوكتتر و

بجووکنتر ده ببنین تا ده گهین به رووداوی ئافراندن - ئیمه ئیستا پیی ده لئین ته قینه وه گهره که (Big Bang).

زورکس حه زیان له وینه کردنی بیگ بانگ نه بوو، له راستییدا وشه ی "بیگ بانگ" له سالی 1949 هوه له لایهن فهله کناسی فیزیایی astrophysicist کامبریج فرید هویل (Fred Hoyle) وه هاته به رباس که باوه پری و ابوو گهر دوون بو هه میسه ده کشیت، ئهو دهسته وازه یه شی وهک وه سفیکی گالته ئامیز به کار ده هیئا. یه که مین تا قیکردنه وه و بینینی راسته وخو تا سالی 1965 بو پشتگیری کردن له ئایدیا که ی بوونی نه بوو. له و ساله دا شوینه واریکی لاواز له شه پۆلی مایکرو له فهزادا دوزرایه وه. ئهم باکگراوندی تیشکه شه پۆلییه مایکرو گهر دوونییه یان (CMBR)، هه مان شته که له فرنه مایکرو شه پۆلییه کاند (Microwaves) دروست ده بیته به لام به توانایه کی که متره وه. ئیوه ده توانن (CMBR) ی خو تان به دانانی ته له فزیونه که تان له سهر که نالیکی بو ش ببنین - چهند له سه تیکی کهم له و ته زره سپیانه ی له سهر شاشه که ده ببنین به و هو یه وه دروست ده بیته.

تیشکه که به شیوازیکی ریکهوت له لایهن دوو زانای تا قیگه ی بیل (Bell laboratory) وه کاتیک ده یانویست ئاماریکی له و چه شنه له ئانتینی antenna شه پۆله مایکرو که یان لابه رن، دوزرایه وه. له سه ره تا وه ئه وان و ابیریان ده کرده وه، له وانیه ئهم ستاتیکه پیوه ندیی به هیلانه کوتری سهر ئیریاله که یانه وه هه بیته. به لام ده رکهوت کی شه که یان سه رچا وه یه کی سه رنچرا کی شی له گهل خویدا هه لگرتو وه. ئه وه ش (CMBR) بوو، تیشکی که له گهر دوونی زور گهرم و چری سه ره تاییه وه که ماوه یه کی کورت دوا ی بیگ بانگ هه بووه، ده رچو وه. له گهل کشانی گهر دووندا، سارده وه بوونیش زیاد ی کردو وه تا ئه و جیگه یه ی تیشکه که بووه به و پاشما وه لاوازه ی ئیمه ئیستا ده ببنین.

له ئیستادا ئهم شه پۆله مایکرو بییه ده توانیت خودار دنه که تان تا 270 پله ی گهرمی سه تیی واته 3 پله له سه روو سفری ره ها وه بو گهرم بکات، ته نانته بو برژاندنی گهنه شامییش سودمه ند نییه. ههروه ها ئه ستیره ناسه کان هه ندیک له نیشانه کانیتز که پشتگیری بیگ بانگ و نمونه ی کی شراوی زور گهرم و وردی گهر دوونی سه ره تایی ده کهن، دوزیوه ته وه. بو نمونه له مه ودا ی یه که مین خوله کدا ده بیته گهر دوون زور گهرمتر بووبیت له ناوه ندی ئه ستیره یه کی نمونه یی typical .

له و سه رده مه دا ته واوی گهر دوون ده بیته وهک کووره ی تی کفر زاوی ناووکیی کاری کرد بیت. له گهل کشانی زیاتری گهر دوون و سارد بوونه وه ی به ئه ندازه ی پیویست کارلیکه ناووکییه کان ده بیته به ره به ره هیواش بووبیتنه وه، به لام تیورییه که پیشبینی ده کات که ده بیته گهر دوونیکی پیکهاته یی به جیما بیت که زور به ی بریتی بووه له هایدروجین، ههروه ها نزیکه ی له سه تا 23 ی هیلیم، له گهل هه ندیک نیشانه له لیسیم lithium بوونیان هه بووبیت (هه موو توخمه کانی تر له دوا ییدا له ناو ئه ستیره کاند دروست بوونه). حیسا بکردنه کان به باشیی له گهل بری هیلیم و هایدروجین ولیسیم که ئیمه ده ببنین یه ک ده گریته وه.

سه‌ته‌لاييتيكي تر كه دواتر به‌ناوى (WMAP) له سالى 2001 دا هاويژرا، پيوران. وهك به‌رئه‌نجام ئيستا ئيمه دلنباين هه‌لئاوسان به‌راستى رويداوه. سه‌رنجراكيش ئه‌وه‌يه هه‌رچه‌ند گورانه بچووكه‌كه‌ى (CMBR) به‌لگه‌يه بو هه‌لئاوسان، به‌لام هوكارىكي ترى هه‌لئاوسان برىتيايه له چه‌مكيكي گرینگ ئه‌ويش به‌كجورى پله‌ى گه‌رميى له (CMBR) دايه.

ئه‌گه‌ر ئيوه بين به‌شيكي بچووكي ته‌نيك گه‌رمتر بكه‌ن له ده‌وروبه‌ره‌كه‌ى، راوه‌ستن تا خاله گه‌رمكراوه‌كه ده‌ست به ساردبوونه‌وه ده‌كات، له‌گه‌ل ئه‌وه‌دا ده‌وروبه‌ره‌كه‌ش ده‌ست ده‌كات به گه‌رمبوون تا پله‌ى گه‌رميى هه‌موو شوينيكي ته‌نه‌كه چوونيه‌ك ده‌بيت. هاوشيوه‌ى ئه‌مه ده‌كرىت چاوه‌پوان بين، گه‌ردوون سه‌رئه‌نجام پله‌ى گه‌رمييه‌كه‌ى بيت به‌يه‌كجور. به‌لام ئه‌م پرؤسيه‌ كات ده‌بات ئه‌گه‌ر هه‌لئاوسان رويينه‌دابىت كات به‌ ئه‌ندازه‌ى پيويست له ميژووى گه‌ردوون بو ئه‌م بالانسبوونه نيبه. ته‌نانه‌ت ئه‌گه‌ر گواستنه‌وى گه‌رميى به خياريى رووناكيش بيت له به‌رده‌ستا نيبه. سه‌رده‌مىك به كشانى زور خيرا ته‌نانه‌ت خيرا تر له خياريى رووناكيى چاره‌سه‌رى ئه‌مه ده‌كات چونكه ئه‌مه به ئه‌ندازه‌ى پيويست كات بو هاوتايى ده‌سته‌به‌ر ده‌كات تا ئه‌وه‌لاوسانه‌ى پيش گه‌ردوونى ئيمه ده‌يزانين دروست بيت.

هه‌لئاوسان شروقه‌ى ته‌قينه‌وه (Bang) له بيگ بانگدا ده‌كات. لاي كه‌م وا هه‌ستى پيده‌كرىت كه كشانه‌كه پيشانده‌رى كشانىكي زور زياتره له‌وه‌ى كه تيورييه باوه‌كه‌ى بيگ بانگى تيوريى ريژه‌يى گشتى له‌وه‌ى مه‌ودا كاتىيه‌ى هه‌لئاوساندا پيشبىنى ده‌كات. كيشه‌ى مودىلى تيورييه‌كانى هه‌لاوسان بو ئيمه له كارپيكرندا ئه‌وه‌يه، دوخه سه‌ره‌تاييه‌كه‌ى گه‌ردوون ناچار بووه به هه‌نديك ريگه ئاماده بكرىت كه زور جىي متمانه نيين. بويه مودىلى تيورييه‌كه‌ى هه‌لئاوسان كوومه‌لىك كيشه لاده‌بات به‌لام له هه‌مانكاتدا كيشه‌ى تر دروست ده‌كات- ئه‌وه‌ش پيويستى به دوخىكي سه‌ره‌تايى زور تاييه‌ت هه‌يه. سه‌ربوونى كات وهك ئيمه باسى ده‌كه‌ين بابه‌تيكه كه له تيورييه‌كانى چيكردى گه‌ردووندا چاوپوشى لىكراوه.

ئيمه ناتوانين باسى شروقه‌ى ئه‌فراندى و سه‌رچاوه‌ى گه‌ردوون بكه‌ين ئه‌گه‌ر تيورييه‌كه‌ى ئاينشتاين واته ريژه‌يى گشتى به‌كار به‌ينين. ريژه‌يى گشتى ناچاره جىگه‌كه‌ى خوى به تيورييه‌كى زور ئالوزى تر بدات. له‌وانه‌يه كه‌سانىك هه‌بن بلين تيورييه‌كى زور ئالوزتر پيويسته ته‌نانه‌ت ئه‌گه‌ر تيوريى ريژه‌يى گشتى تووشى دارمان نه‌بيت، چونكه ريژه‌يى گشتى له پيوه‌رى بچووكى ستراكټورى مادده‌دا كه له زيير فه‌رمانه‌وايى تيوريى كوانته‌مىدايه به‌كار ناهيئرئيت.

ئيمه له به‌شى چواره‌مدا گوتمان بو مه‌به‌ستى كردارى، تيوريى كوانته‌م بو ليكولينه‌وه له ستراكټورى پيوه‌ره گه‌وره‌كانى گه‌ردووندا به‌كار ناهيئرئيت به‌لكو ئه‌م تيورييه بو شروقه‌ى سروشت له پيوه‌رى مايكروسكوپييدا به‌كار ديت. به‌لام ئه‌گه‌ر ئيوه له كاتدا بو دواوه بگه‌رپينه‌وه ده‌گه‌ن به شوينىك گه‌ردوون زور زور بچووكه به ئه‌ندازه‌ى قه‌باره‌كه‌ى پلانك ده‌قه‌بليئرئ، وهك يهك بيليون - تريليون تريليونى سانتيمه‌ترىك ديته ئه‌ژماردى، له دوخىكي به‌مشيوه‌يه‌دا ده‌بيت تيوريى كوانته‌م به‌كار به‌ينئيت. هه‌رچه‌ند هيشتا ئيمه تيورييه‌كى ته‌واوى كوانته‌مى كيشكردنمان نيبه به‌لام ده‌زانين سه‌رچاوه‌ى گه‌ردوون رووداويكى كوانته‌مى بووه.

وهك ئەنجام ئىيمە تەنيا تيۆرىي كوانتەم لەگەل ريزه يى گشتىي ئاويته دهكەين -لاى كه م به شيوه ي كاتىي- تا تيۆرىي هەلئاوسانى لى دابتاشين، بەلام ئەگەر بمانهوي زياتر بگه پيينه وه بو دواوه و له سه ره تاي گهردوون تيىگهين ده بىت هه موو ئەو شتانه ي ده باره ي ريزه يى گشتىي و تيۆرى كوانتەم ده يزاني تىكه ليان بكهين. بو تيىگه يشتن له شيوازي كاركردى ئەمه، ئيمه پيوستمان به تيىگه يشتنى ئەو پرينسيپه يه كه كيشكردن، فهزا و كات ده پيچيته وه . لولبووني فهزا ئاسانتر له لولبووني كات ده كرئ به يئيرينه پيشچاو. بير له رووبهري گهردوون بكه وه كه مي زيكي تهختى بيليارد. رووبهري ميژه كه لاي كه م له دوو دووراييدا فهزايه كي تهخته. ئەگەر بىت و توپىك له سه ر رووبه ره كه وه پال پيوه بنىي و تل بخوات له سه ر خه تيكي راست ده جو لىت. بەلام ئەگەر رووبهري ميژه كه لول بكرىت يان هه ندىك شوينى وهك له نمونه كه دا ده بينرىت (قو لىت) تىكه ويىت، ئەو كات توپه كه به خوداروخچيى ده جو لىت.



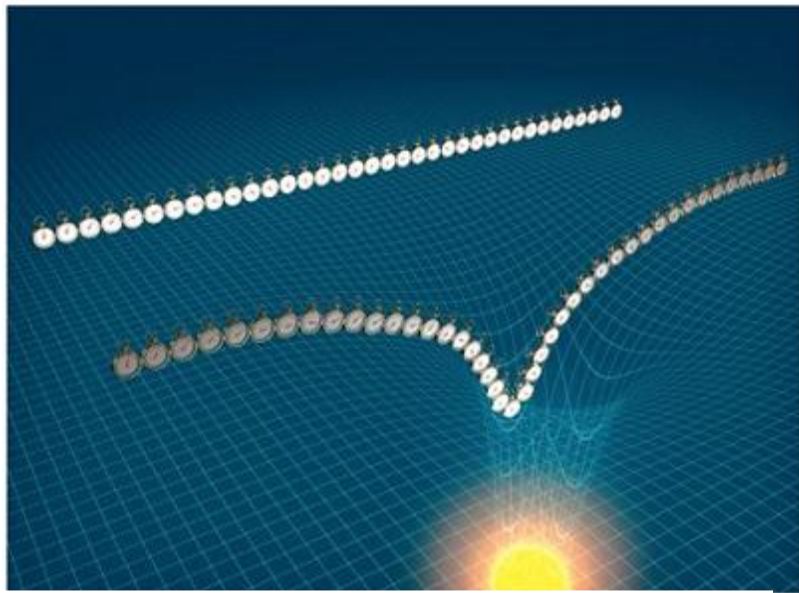
قوپانى فهزا: مادده و وزه، فهزا ده پيچنه وه و ريچكه ي تهنه كه كان ده گوړن

له م نمونه يه دا زور ئاسانه تيىگهين كه مي زي بيليارد چون لول ده بىت چونكه له فهزايه كي سى دووراييدا لول ده بىت كه ئيمه ده تواني ببينين. به هو ي ئەوه ي بو بينينى لولبوونه كه ئيمه ناتواني بچينه ده ره وه ي فهزا كات ه كه ي خو مان، بو يه هي نانه به رچاوى لولبووني كات له

گهردووندا قورستره. بهلام قوپانهکه ههست پیده کریت ته نانهت ئەگەر ئیوه نهشتوانن بچنه دهرهوه بۆ ئەوهی له فهزایهکی گهورهترو بهرینتردا سهیری بکهن.

کووربوونهکه ده کریت له خودی ناو فهزاکهوه ئاشکرا بکریت. وای دابنی مایکرومیروولهیهک ناچار کرابیت له رووبهری میزهکهدا قهتیس بی، ته نانهت بیئهوهی توانای هه بیته له میزهکه بجیته دهرهوه، مایکرومیروولهکه ده توانیت لولویی میزهکه به کیشانی وردی مهودا دووراییهکان دیاری بکات. بۆ نمونه دوورایی خولگهی بازنهیهک له فهزای تهختدا هه میسه تۆزیک له سی قاتی مهودای دوورایی تیرهکهی زیاتره (له راستییدا که رهتی ژمارهی پای π ده کریت واته به نزیکه 3.14). بهلام ئەگەر میروولهکه یهکیک لهو بازنانهی که دهوری قۆلتی وینهکهی سه رهوهی داوه، قه دپر بکات، تیده گهیت کاتی تیچوونهکهی یهک له سه رسیی ئەو کاتهیه که له دهرهوهی قۆلتهکه ده بیبری.

بهلام له راستییدا ئەگەر قۆلتهکه زۆر قوول بیت، تیده گهیت رویشتنی میروولهکه له سه ر بازنهکه کورت خایه نتره له قه دپره که. هاوشیوهی ئەمه بۆ لولبوونی گهردوونهکهی ئیمهش راسته- دریزبوونهوه یان کورتبوونهوهی مهودای نیوان دوو خالی فهزا، گۆرانی ئەندازهیی، یان گۆرانی شیوهکانیان ده کریت له ناو گهردووندا بیپورین. لولبوونی کات دریزبوونهوهی یان کورتبوونهی ده کریت هه ر بهم شیوازه باس بکریت.



قوپانی فهزاکات: ماده و وزه کات دهقوپینن دهبنه هوی ئەوهی که دوورایی کات تیکهله به دووراییه فهزاییهکان بیت

دوای تیگه یشتن لهم ئایدیانه با بگه ریینهوه بۆ بابتهتی دهستپیکردنی گهردوون. وهک باسمانکرد کاتیک خیراییهکان له خودارهوهیه و کیشکردن لاوازه دهتوانین به جیا جیا باسی فهزاو کات بکهین. بهلام به گشتیی فهزا و کات پیکهوه ته نراون، بۆیه کشان و تورتبوونهوهیان هه لگری بریکی دیاریکراو

له تیکه لیبوونیا نه. ئەم تیکه لیبوونه بۆ سهره تاي گهر دوون گرینگه، به هه مان مینتودیش کلیلی تیگه یشتنی دهستی پیکردنی کاته. بابتهی دهستی پیکردنی کات توژیک له بابتهی قهراغی جیهان دهچیت. له سهرده میکدا خه لک بیریان له تهختبوونی جیهان ده کرده وه، مومکینه هه ندیک کهس سهریان سور مابیت چۆن ئاو له لیواره کانیه وه نارژیت؟

ئهمه به پراکتیک تاقیکراوه ته وه که سیک ده توانیت یه ک دهوری زهویی بداته وه نه شکه ویته خوداره وه. کیشهی ئه وهی که له لیواره کانی زهویی چی روده دات به وه چاره سه رکرا، له راستییدا جیهان رووبه ریکی تهخت نییه به لکو رووبه ریکی کووره. کاتیش وا دیته پیشچاو که له مودیلی ریگهی شه مه نده فهر دهچیت. ئەگەر ئه و ریگه یه سهره تايه کی هه بیت ده بیت که سیک (بۆ نمونه خودا) شه مه نده فهره که ی له سهر به گهر خستیت. هه رچه ند سهرجه م تیوری ریژه یی ئاینشتاین کات و فهزایان پیکه وه یه کخستوه له ژیر ناو نیشانی فهزا کات و هه لگری هه ندیک تیکه لیبیه له م دووانه، به لام هیشتا کات جیاوازه له فهزا چونکه سهره تاي هه یه یان کۆتایی هه یه یا خود هه میشه به ره و پیشه وه دهچیت. به هه مه حال کاتیک ئیمه هه ندیک کاریگه رییه کانی تیوری کوانتیم به تیوری ریژه یی زیاد ده که یین، له حاله تیک توندا پپچانه وه ی فهزا ده توانیت روو بدات که رووداویکی گرینگه بۆ ئه وهی کات وه ک دووراییه کانی تری فهزا ره فتار بکات.

له سهره تاي گهر دووندا کاتیک گهر دوون به ئەندازه ی پپویست بچووک بوو، ریژه یی گشتیی و تیوری کوانتیم فهزانه وایی هاوبه شیان هه بووه - لییره دا چوار دوورایی بۆ فهزا و سفر دوورایی بۆ کات بوونی هه بووه. ئهمه ئه و واتایه ده گه یه نی کاتیک قسه له سهر سهره تاي گهر دوون ده که یین ئیمه دم له بابته تیک فروفیلایویی ده ژهنین. وا دیته پیشچاو کاتیک زۆر بۆ دواوه ده گه پپینه بۆ سهره تاي گهر دوون، کات بوونی نه بووه! بۆیه ده بیت ئه وه بپه ژرینین که ئایدیا ئاساییه که مان ده رباره ی فهزا و کات بۆ زۆر نزیک له سهره تاي گهر دوون ناشیت. ئهمه له ده ره وه ی ئەزمونه کانی ئیمه یه به لام نه ک له ده ره وه ی بیر و ماتماتیک بیت.

ئه گەر له سهره تاي گهر دووندا هه ر چوار دووراییه که فهزایی بوون ئه ی کات، که ی دهستی پیکرد؟ له راستییدا ئه و تیگه یشتنه ی وای داده نییت، کات وه ک ئاراسته کانی تری فهزا هه بووه، ده یه وئ گیچه له که له کۆل خۆی بکاته وه، به وه ی کات سهره تاي هه یه، به هه مان شیوه ی که قهراغی جیهانمان له کۆل کرده وه. وای دابنئ سهره تاي گهر دوون وه ک جه مسه ری باشوور و ابووه، له ویدا پله کانی پانیی - جوگرافیایی (Latitude) رۆلی کات ده گیرن. ئەگەر یه کییک بروات به ره و باکوور پله کانی بازنه نه گۆره کان، پانی جوگرافیایی (لاتیتیود) پپشاندهری قهباره ی گهر دوون ده بن. گهر دوون له خالیکی جه مسه ری باشووره وه دهست پیده کات به لام ئهم جه مسه ره وه ک هه موو خاله کانی تر وایه، واته خالیکی تاییه تیی نییه.

پرسیاری ئه وه ی پپش دهستی پیکردنی گهر دوون چی روویداوه، پرسیاریکی بیمانا ده رده چیت. چونکه هه یچ شتیک له باشووری جه مسه ری باشووردا بوونی نه بووه. له م وینه یه دا فهزا و کات هه یچ چه شنه سنوریکیان نه بووه - ئه و یاسایانه ی له جه مسه ری باشوور هه بووه وه ک هه موو شوینه کانی تر وایه.

به هه مان شیوه، کاتیک ئیمه تیوری کوانتیم له گه ل ریژیهی گشتییدا تیکه ل ده کهین پرسیارى ئەوهی پش دەستپیکردنی گهردوون چیی روویداوه بیمانایه؟ بهم پبوانگه، ئایدیای میژوووهکان ده بی ت رووبه ره داخراوه بیسنوووهکان بن، پپی دهگوتری مەرجی بی سنوریی (No Boundary Condition).

له سه ته کانی پشوو دا، زور کەس به ئەریستۆشه وه باوه پریان وابوو گهردوون ده بی ت هه می شه هه بو بی ت تا خو یان له باب ته تی چو ن دروستکراوه به دوور بگرن. خه لک باوه پریان وابوو گهردوون سه ره تای هه یه وه له مه که لکیان وه رده گرت بو ئەوهی بلین خودا هه یه. ئەو حه فیه ته تی که کات وه ک فه زا ره فتار ده کات ئەلته رناتیقیکی نو ی پشکه ش ده کات. ئەمه ره خنه گرتن له ته مه نی کو نی گهردوون لاده بات. به وهی گهردوون ده ستپیکی هه یه. به لام ئەوه دینیتته به ریاس که ده ستپیکی گهردوونیش به پپی یاساکانی زانست بووه نه ک پپیستی به جو لاندن بو بی ت به هو ی هه ندی یه زدان ه وه.

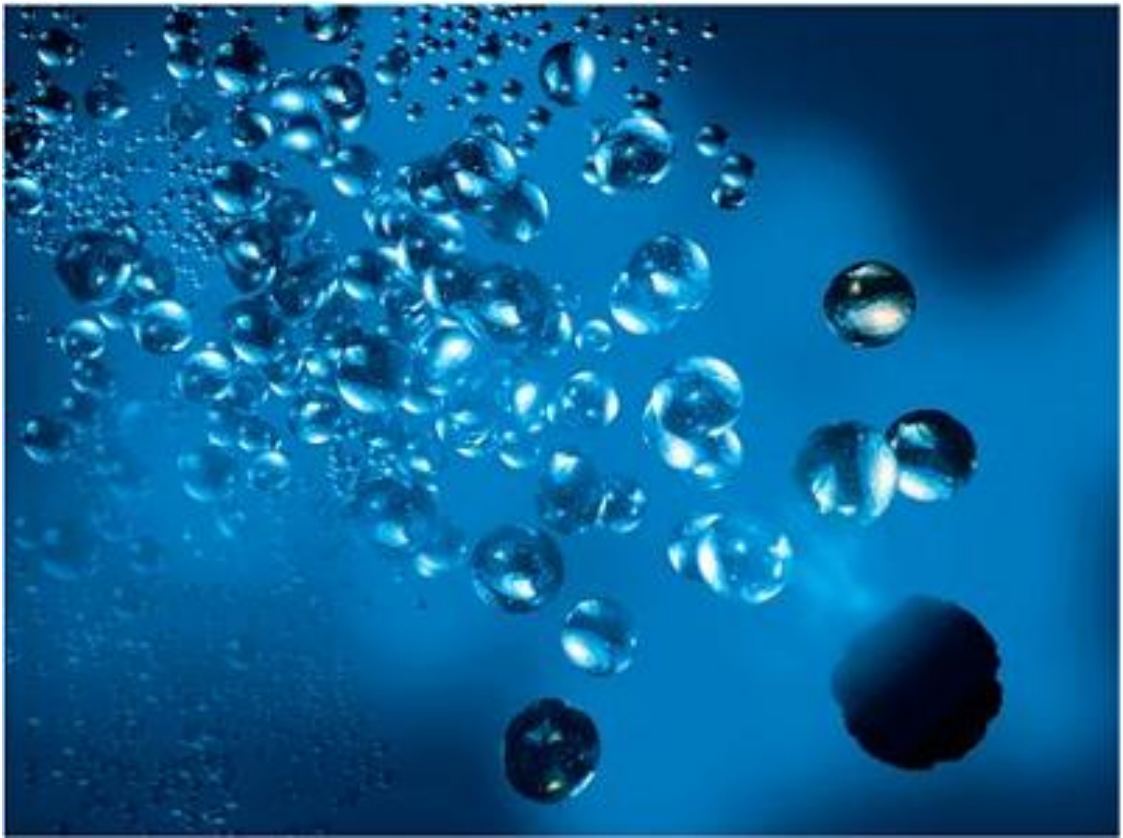
ئه گه ر سه ره تای گهردوون رووداویکی کوانتیمی بی ت ده بی ت زور دروست به هو ی کو کردنه وهی رووداوه میژوووه بیه کانی فه یمنانه وه شرو فه بکری ت. به کاره یانی تیوری کوانتیم بو هه موو گهردوون که بی نه ر خو ی به شی که له و سیستمی تاقیده کاته وه شتیکی زور به پیچ و په نایه. له به شی چواره مدا بینیمان چو ن ته نۆلکه مادییه کان کاتیک به ره و شاشه یه ک به دوو درزدا ده هاو پزری ن وه ک شه پۆلی ئاو به یه کدا چوون ئەنجام ده دن. فه یمنان پشانی دا ئەمه له وه وه سه رچاوه ده گری ت که ته نۆلکه یه ک به ته نیا یه ک میژوو ی نییه. کاتیک ته نۆلکه یه ک له خالی سه ره تای (A) وه به ره و خالی کو تایی (B) ده چی ت ته نیا به یه ک ریچکه دا ناروات به لکو هاوزه مان ریچکه ی بی کو تایی هه یه ده توانی ت بیگری ته به ر. بو یه به یه کدا چوون شتیکی سه ر سو ره ی نه ر نییه چونکه له یه ککاتدا ته نۆلکه که ده توانی ت له هه ر دوو درزه که وه تی په ر بی ت و به یه کدا چوون له گه ل خویدا بکات.

بو جو له ی ته نی ک می تو دی فه یمنان پیمان ده لیت بو حیساب کردنی هه ر خالیکی دیاری کردنی بیسنوو ئیمه پپیوستمان به وه یه هه موو میژوو ه مومکینه کانی ته نۆلکه که له خالی سه ره تا وه بو خالی کو تایی له به رچا و بگری ن. خه لک ده توانن له می تو ده کانی فه یمنان بو حیساب کردنی ئەگه ری کوانتیمی تاقیکردنه وه کانی گهردوون که لک وه ر بگرن. ئەگه ر ئیمه ئەمه بو ته واوی گهردوون به کار به ینین ئەوکات خالی (A) بوونی نابیت و ئیمه هه موو میژوووهکان کو ده که ی نه وه که تی رکه ری مەرجی بیسنوریی له گهردووندا به و شیوازه ی هه نوو که تاقیکراوه ته وه.

له م تیروانی نه دا، گهردوون ده توانی ت خو به خو به هه موو ریگه مومکینه کان ده ست پی بکات که زورترینیان ده به ستری نه وه به گهردوونه کانی تره وه. تا ئەو جیگه یه ی هه ندیک له و گهردوونانه هاوشیوهی گهردوونه که ی ئیمن به لام زورینه یان زور له گهردوونی ئیمه جیاواز ترن. جیاوازییه که به ته نیا له ورده کارییه کاندایه، وه ک ئەوهی که (Elvis) به راستی له گهنجییدا مرد بی ت یان شیلم شیرینی به رچایی خوداردن بی ت. به لکو ئەوان له ده رکه وته ی یاساکانی سروشتدا جیاوازن. له راستییدا زور گهردوون بوونی هه یه به کو مه لکیکی زور یاسای فیزیایی جیاوازه وه. هه ندیک له خه لک له م ئایدیایه رازیکی گهوره دروست ده که ن و هه ندیک جار ناوی چه مکی فره گهردوونی

(Multiverse) ليدەنن بەلام لەراستىيدا ئەمە شىۋازىكى تىرى دەربىنى فەينمانە بۇ كۆكردنەۋەى مېژوۋە جىاۋزەكان.

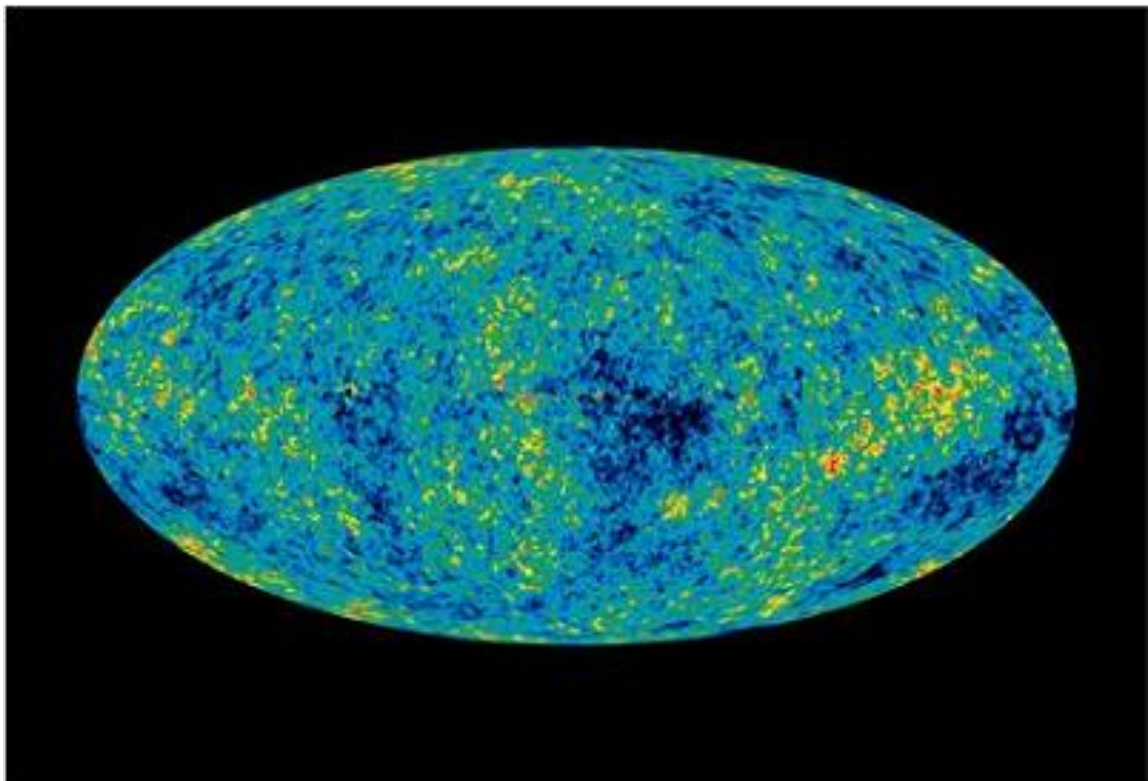
بۇ كىشانى ئەم وېنەيە، با بالۆنە پېۋانەيەكەى ئىدىنگتۆن (Eddington) تۆزىك بگۆرىن لە جىاتى ئەۋەى وا بىر بگەينەۋە كە كشانى گەردوون ۋەك كشانى رووبەرى بالۆنەكە وايە، نمونەكەى ئىمە لە دروستبوونى كۋانتەمى خۇبەخۆى گەردوون ۋەك دروستبوونى بلىقى ھەلم لە ئاۋى كۋاۋەۋەيە. زۆر بلىقى ورد دروست دەبن و دووبارە تىادەچنەۋە. ئەمە پېشاندەرى گەردوونە بچوۋكەكانە كە دروست دەبن و دەكشىن و جارىكى تر دەروخىنەۋە چونكە قەبارەكانىان مايكروسكرۆپيە. ئەۋان پېشاندەرى گەردوونە ئەلتەرناتىقە مومكىنەكانن. بەلام جىگەى بايەخ نىبن چونكە ئەۋان بەو ئەندازەيە نامىنەۋە تا كۆمەلەئەستىرەكان و ئەستىرەكان گەشە بگەن، چ بگات بەۋەى ژيانى ھۆشمەند بەرھەم بەينن. بەلام ھەندىك لە بلىقە بچوۋكەكان بە ئەندازەى پېۋىست گەورە دەبن و لە تىكشكان بەدوور دەبن . ئەۋان درىژە دەدەن بە كشان بە رىژەيەك روو لە زيادبوون دەكەن، بەردەۋام بلىق دروست دەكەن كە ئىمە تواناى بىننىمان ھەيە. ئەمە ھاۋشىۋەى گەردوونەكانە كاتىك دەست دەكەن بە كشان بە رىژەيەكى روو لە زيادبوونى ھەمىشەيى ، يان بە واتايەكى تر گەردوونەكان لە ناو دۇخىكى ھەلئاساندان.



فرە گەردوونىي: مۆلەقى كۋانتەمىي دەبىت بە ھۆى دروستبوونى گەردوونى زۆر ورد لە ھىچەۋە، ھەندىك لەمانە دەگەن بە خالى قەيران، دواى ئەۋە بە رىگەى ھەلئاسان دەكشىن و ئەستىرەكان و كۆمەلەئەستىرەكان فۆرم دەگرن و لە كۆتايىدا لە دۇخىكى

وهك باسمانكرد كشان به هۆى هه‌ئاوسانه‌وه به ته‌واويى چوونيهك نيبه. له كوكرده‌وى ميژووه‌كاندا ته‌نيا يهك ميژووى ريك و چوونيهك به ته‌واويى بوونى هه‌يه ، ئه‌و‌يش زورترين ئه‌گه‌رى هه‌يه، به‌لام زور له ميژووه‌كانى تر كه توژيك ناريكن ئه‌گه‌رى بوونيان هه‌يه‌و تا راده‌يه‌كيش ئه‌گه‌ريكى به‌رزه. هه‌ئاوسان پيشبيني سهره‌تاي گه‌ردوون به شيوازي ناچوونيهك ده‌كات كه به‌ستراوه‌ته‌وه به‌و گورانكارىيه‌ى له پله‌ى گه‌رمى (CMBR) ده‌بينريت. ئه‌م ناريكييه له سهره‌تاي گه‌ردووندا جيبى خوشحاليه بو ئيمه . بوچيبى؟

چوونيه‌كيى Homogeneity باشه كاتيك تو نه‌ته‌ويت چه‌ورى له شيره‌كه‌ت جيا بكره‌ته‌وه. به‌لام گه‌ردوونيكى يه‌كجور uniform گه‌ردوونيكى بيزاركه‌ره. ناريكيى سهره‌تاي گه‌ردوون زور گرنگه چونكه ده‌بيت به هۆى ئه‌وه‌ى هه‌نديك ناوچه، چرييه‌كه‌يان له شوينه‌كانى تر زياتر بيت، هيزى كيشكردى ناوچه چتره‌كه‌ش كشانه‌كه‌ى هيواشتر ده‌بيت به به‌راورد له‌گه‌ل ده‌وربه‌ره‌كه‌ى. هه‌روه‌ها هيزى كيشكردى به هيواشيبى مادده‌كان بو لاي يه‌كترى راده‌كيشيت، ئه‌مه له كو‌تاييدا ده‌بيت به هۆى دروستبوونى گه‌له ئه‌ستيره و هه‌ساره‌و ئه‌ستيره‌و هه‌ليكىش بو بوونى ئيمه په‌يدا ده‌بى. ئيستا به وردى سهرى نه‌خشه‌ى مايكروشه‌پولى ئاسمان بكه‌ن. ئه‌مه نه‌خشه‌يه‌كى سهره‌تاييه بو هه‌موو ستراكټوريكى گه‌ردوون ده‌شى. ئيمه به‌رئه‌نجامى به‌رزو نزمى يان رووداوى كو‌انته‌مى سهره‌تاي گه‌ردوونين. ئه‌گه‌ر يه‌كيك باوه‌رداربيت ده‌توانيت بلت له‌راستيدا خودا يارى به زار ده‌كات.



باگراوندى مايكروشه‌پول، ويه‌ى ئاسمان كه له لايه‌ن (WMAP) هوه به داتاي هه‌وت سا‌ل له سا‌لى 2010 دا دروست كراوه . به‌رزونزمى پله‌ى گه‌رما پيشانى ده‌دا - به‌ره‌نگى جياواز پيشان دراوه-له 13.7 بيليون سا‌ل له‌مه‌وبه‌ره‌وه ده‌ستى پيكرده‌و. چالوچوله‌كانى ره‌نگه‌كان ئاماژه بو پله‌ى گه‌رميه‌ك ده‌كه‌ن، كه‌متره له هه‌زار پله‌ى گه‌رمى به‌گويره‌ى پيوه‌رى سينتيجراد. ئه‌مانه ئه‌و توخمانه‌ن ge 121

گه‌له ئه‌ستيره‌كان بوون. له‌لايه‌ن تيمى زانستى (NASA/WMAP) وه دروستكراوه

ئەم ئايديايە دەبىت بە ھۆى تېروانىنىك بۆ گەردوون بە تەواويى لەگەل چەمكە باوەكەدا جياوازه، وا پېويست دەكات بېرکردنەوہكانمان لەگەل ميژووى گەردووندا بگونجېنين. بە مەبەستى دروستکردنى پېشېينى لە گەردوونناسييدا cosmology پېويستە ئەگەرى حالەتە جياوازهكانى تەواوى گەردوون لە كاتى ئىستادا حيساب بکەين. لە فيزيادا بە شيوازي نۆرمال خەلک گريمانى دۆخە سەرەتاييەكانى سيستمىك لە كاتيکدا دەكەن و گەشەکردنەكەى بە پېى كات بە كەلکۆەرگرتن لە ھاوکیشه ماتماتيکیهكان حيساب دەكەن. بۆ دانى حالەتيك بە سيستمىك لە كاتيکی ديارىکراودا، يەكئ بيهوئ حيسابى ئەگەرى ئەو سيستمە بکات، جياواز دەبى لەکاتيکی تردا. گريمانى ئاسايى لەگەردوونناسييدا ئەوہيە گەردوون بە تەنيا يەك ميژووى ديارىکراوى ھەيە. خەلک دەتوانن بە كەلکۆەرگرتن لە ياساكانى فيزيا چۆنيەتى گۆرانکاريى ئەم ميژووه بە پېى كات بزائن.

لە گەردوونناسييدا ئىمە ئەمە بە نزيکبوونەوہى " بن جان (Bottom-Up) ناو دەنيين. بەلام ئىمە دەبىت سروشتى کوانتەمىي گەردوون، بەپېى کۆکردنەوہكانى فەينمان حيسابى بۆ بکەين ، فراوانىي amplitude ئەگەر، ئەوہى كە گەردوون، ئىستا بۆ لەم دۆخە تاييەتەدايە؟ بە بەشداريىپيکردنى ھەموو ئەو ميژووانەى كە تيرکەرى مەرجى بېسنوورن لەگەل کۆتايى دۆخى پرسيارەكەدا ديتەدى. بە واتايەكى تر لە گەردوونناسييدا خەلک ناييت لە بنەوہ بۆ بانەوہ دواى بکەون وەك ئەوہى بەگريمان دانرابوو خاليکی سەرەتايى ديارىکراو و يەك ميژووى گەشەکردن بوونى ھەبىت. لە جياتى ئەوہ دەبىت بە دواى ھەموو ميژووهكانى تر (لەبانەوہ بۆ بنەوہ) بکەويت، لە ئىستاوہ بۆ دواوہ.

بړېك لە ميژووهكان ئەگەرى روودانيان زۆر زياترە لەوانى تر و کۆکردنەوہكە بە شيوازيکی ئاسايى لە ژير کۆنترۆلى يەك ميژوودا دەبىت، ئەويش ئەو ميژووهيە كە دەستپيکەرى دروستکردنى گەردوون و ئەستېرەكانە، واتە ئەم حالەتە بەرزترين دۆخى متمانەى ھەيە. بەلام لە ھەمانكاتدا ميژووى جۆرەجۆر بە دۆخى جۆرەجۆرى گەردوونەوہ بوونى ھەيە. ئەمە دەبىت بە ھۆى تېروانىنىكى زۆر جياوازو راديكالانە سەبارەت بە گەردوونناسيى و پېوہنديى نيوان ھۆكار و بەركار (cause and effect). ئەو ميژووانەى بەشداريى لە کۆکردنەوہكانى فەينماندا دەكەن بوونىكى سەرەخۆيان نيبە بەلکو بەندن لە سەر ئەوہى چى دەپېوريت؟ چونكە ئىمە ميژوو دروست دەكەين بە تاقىکردنەوہكانمان نەك ميژوو ئىمەى خولقاندبىت.

ئەو ئايديايەى، گەردوون ميژوويەكى سەرەخۆ لە بينەرى نيبە لەوانەيە لەگەل ھەنديك راستىي ديارىکراودا كە ئىمە دەيزانين تووشى كيشە بېيت. لەوانەيە ميژوويەك بوونى ھەبىت وەك ئەوہى مانگ لە پەنيرى رۆكوفورت (Roquefort) دروست كرابىت. بەلام ئىمە بينيومانە مانگ لە پەنير دروست نەكراوہ. ئەمەش بۆ مشكەكانى فەزا، نووچەيەكى ناخۆشە. ليژەدا ئەو ميژووانەى پېيانوايە مانگ لە پەنير دروستكراوہ بەشدارى لە دۆخى ئىستاي گەردوونەكەماندا ناكەن بەلام لەوانەيە لە شتى تردا بەشدارى بکەن. ئەمە لەوانەيە لە چيرۆكە زانستىيە خەيالبيەكان بچىت، بەلام وانىيە. يەكېك لە چيکەوتە گرېنگەكانى نزيکبوونەوہى بن جان ، ئەوہيە، ياساكانى سروشت لە سەر ميژووى گەردوونەكە بەندن. زۆر لەزاناکان باوہريان وايە، تيوريەكى تەنيا كە شروڤەى ياساكان و نەگۆرەكانى فيزيا وەك بارستايى ئەليكترون يان دووراييەكانى فەزاكات بکات بوونى ھەيە. بەلام

گەردوونناسیى بان جن (Top-Down) فەرمانمان پېدەكات كە دەرکەوتە ياساكانى سروشت بۆ مېژووە جىاوازهكان. جىاوازن.

بېھنە بەرچاوى خۆت دوورايىهكانى گەردوون، بە پېي (M-تيۆرىي) فەزاكات دە دوورايى فەزاو يەك دوورايى كاتى ھەيە. ئايدىكە ئەوھيە ھەوت دوورايى فەزايى بە شىوھيەكى زۆر بچووك دەپېچرېنەوہ. ئيمە ناتوانين بىابنين، ئەوھى بۆ ئيمە دەمىنېتەوہ ئەو ھەلى بىننەيە كە گەورەترين دوورايى دەمىنېتەوہ، سى دانەھيە و ئاشناين لەگەلئاندا. يەككە لە پرسىارە سەرەككەيەكانى (M-تيۆرىي) ئەمەھيە: بۆچيى لە گەردوونەكەھى ئيمەدا دوورايى زۆر گەورەتر نىيە، بۆچيى ھەموويان دەپېچرېنەوہ؟

ھەندىك كەس ھەزىان لىيە باوہر بە شتېك بکەن بەوھى ھەندىك مىكانىزم بوونى ھەبېت كە سى دوورايىھەكەش بە شىوازى خۆبەخۆ بېچرېنەوہ. ئالتەرناتىقى ئەمە ئەوھيە ھەموو دوورايىھەكان بە بچووكى دەستيان پېكردبېت بەلام بە ھۆكارىك كە نازانين چىيە سى دانەھيان كشاون و ئەوانى تر نەكشاون. وا دەرەكەوئ ھىچ ھۆكارىكى داينامىكى بۆ ئەوھى گەردوون چوار دوورايىھە بوونى نەبېت. بەپېچەوانەوہ گەردوونناسىي بان جن {سەرخوار} پېشبنىي دەكات ژمارەھى زۆرى دوورايى ناتوانرئ بە ھىچ پرىنسىپىكى فىزىيائى چارەسەر بكرېت.

فراوانىي ئەگەرى كوانتەمىي بۆ ھەموو ژمارەھيەكى دوورايىھە فەزا زۆر مەوداكان، لە سفرەوہ ھەتا دە بوونى دەبېت. كۆكردەنەوھى بپەكانى فەنمان رىگەھى ھەموو ئەمانە بۆ ھەر مېژووھيەكى مومكىنى گەردوون دەدات بەلام ئەو روانگەھيە؛ گەردوونەكەمان ھەلگى فەزاي سى دوورايى گەورەھيە لەو بەشە لە مېژووھەكان كە ھەلگى ئەو تايبەتمەندىيەن ھەلدەبژىرېت وەك ئەوھى دەبېنرېت.

بە واتايەكى تر ئەو ئەگەرە كوانتەمىيەھى كە گەردوونەكەمان زۆرتر يان كەمتر لە سى دوورايى فەزايى ھەيە بىمانايە، چونكە ئيمە ديارىمانكرد، گەردوون سى دوورايى گەورەھى فەزايى ھەيە. بۆيە تا فراوانىي ئەگەر بۆ فەزاي سى دوورايى گەورە، بەتەواوى سفر نەبېت ئەمە دروستە، گرىنگ نىيە چەند بچووكە ئەلبەت بە بەراوردكردن لەگەل فراوانىي ئەگەر بۆ ژمارەكانى ترى دوورايى گرىنگ ئەوھيە دروستە. ئەمە وەك ئەوھى وايە ئەگەرى ئەوھى ھىساب بکەين كە پاپاي ھەنووكە چىنىي {چاينىي} بېت. ئيمە دەزانين ئەو ئەلمانىيە تەنانەت ئەگەر چىننىي بېت ئەگەرېكى بەرزە چونكە ژمارەھى چىننىيەكان لە ئەلمانىيەكان زۆرترن. بەھەمان مېتود ئيمە دەزانين، گەردوونەكەمان رەفتارە فەزايىھەكەھى بە شىوھى سى دوورايىھە تەنانەت ئەگەر دوورايىھەكى گەورەھى ترىش بە ئەگەرېكى گەورەترىشەوہ بوونى ھەبېت. بۆ ئيمە تەنيا وەك بەشېك لە مېژوووى سى دوورايىھەكە مەبەستمانە.

ئەھى دەربارەھى دوورايىھە پېچراوہكان دەتوانين بلىين چىي؟ جارېكى تر دەچىنەوہ بۆ خزمەتى (M- تيۆرىي)، كە لەم تيۆرىيەدا پاشماوھى دوورايىھەكان لە فەزاي بچووكى ناوخۆيىدا دەپېچرېنەوہ. ھەرۆھەا دەچىنەوہ بۆ خزمەتى ھەردوو بپى فىزىيائى وەك بارگەھى ئەلېكترۆن و سروشتى كارلىكى

نیوان تهنۆلکه سه‌ره‌تاییه‌کان که هیژه‌کانی سروشت دیاری ده‌کات. هه‌موو شتیکی به ریڤکوپییکی ده‌چیته پێش ئەگەر ته‌نیا یه‌ک شیواز یان چه‌ند شیوازیکی که‌م بۆ پێچانه‌وه‌ی دووراییه‌کان هه‌بیته، یاخود له‌وانه‌یه به هه‌ر مه‌به‌ستیکی بیته یه‌ک ده‌رکه‌وته‌ی یاسا‌کانی سروشت ریڤکه‌ بدات بیبینن. چونکه فراوانیی ئەگه‌ری فه‌زا ناو‌خۆییه‌کان ده‌کاته 10^{500} فه‌زای جیاواز، هه‌رکام له‌مانه به یاسای جیاواز و به به‌های جیاواز، به نه‌گۆره فیزیاییه‌کان ده‌گن.

ئەگەر یه‌کیکی میژووی گه‌ردوون له بنه‌وه بۆ بانه‌وه حیساب بکات، هه‌یچ هۆکاریکی نییه بۆ ئەوه‌ی گه‌ردوون بگات به فه‌زای لۆکالیی بۆ کارلیکی تهنۆلکه سه‌ره‌تاییه‌کان وه‌ک ئەوه‌ی له‌ته‌نۆلکه سه‌ره‌تاییه‌کاندا به‌شیوه‌ی مۆدیلیکی ستانده‌رد ده‌بیبینن. به‌لام له نزیکبوونه‌وی بان بندا ئی‌مه ئەوه ده‌په‌ژرینن، گه‌ردوون ده‌توانیته به هه‌موو شیوازه مومکینه‌کانی فه‌زای لۆکالیی بوونی هه‌بیته. له هه‌ندیکی له گه‌ردوونه‌کاندا کی‌شی ئەلیکترون خۆی ده‌دا له کی‌شی تۆپییکی گۆلف و هیژی کی‌شکردن گه‌وره‌تره له هیژی موگناتیسی. ئی‌مه مۆدیلی ستانده‌رد به هه‌موو سنووردارییه‌کیه‌وه به‌کار ده‌هینن. خه‌لک ده‌توانن حیسابی ئەو فراوانیی ئەگه‌ره بۆ فه‌زا ناو‌خۆییه‌که که سه‌ره‌نجامی ده‌بیته به مۆدیلی ستانده‌رد به پێی مه‌رجی بیسنوریی بکه‌ن. وه‌ک ئەوه‌ی باسمانکرد ئەگه‌ری ئەوه‌ی گه‌ردوونیکی به سێ فه‌زای دووراییه‌وه به‌بیته بوونی هه‌یه گرینگ نییه، ئەو ئەگه‌ره به‌گۆیره‌ی ئەگه‌ره‌کانی تر بچووه‌که، چونکه پێشتر مۆدیلی ستانده‌رد شروقه‌ی ئەم گه‌ردوونه‌ی ئی‌مه‌ی کردووه.

تیورییه‌که‌ی ئی‌مه له‌م به‌شه‌دا شروقه‌مان کردووه بۆ تاقیکردنه‌وه ده‌شیته. له نمونه‌کانی پێش‌ه‌و‌دا ئی‌مه پێداگریمان له‌سه‌ر ئەوه کرد، ریژه‌ی فراوانیی ئەگه‌ر بۆ گه‌ردوونه زۆر جیاوازه‌کان وه‌ک ئەوانه‌ی ژماره‌یه‌کی جیاواز له دوورایی فه‌زایی گه‌وره‌یان هه‌یه زۆر گرینگ نییه. ریژه‌ی فراوانیی ئەگه‌ر بۆ گه‌ردوونه دراوسی‌کان (یان هاوشیوه) به هه‌مه‌حال گرینگه. مه‌رجی بیسنوریی جه‌خت له‌وه ده‌کاته‌وه که فراوانیی ئەگه‌ر بۆ ئەو میژووانه‌ی که گه‌ردوون زۆر به‌شینه‌یی ده‌ست پێده‌کات زۆرت‌رینه.

فراوانییه‌که‌ی روو له که‌مبوون ده‌کات کاتی ئەوان زۆر ناریکی و نا‌اسایی بن. ئەمه ئەوه ده‌گه‌یه‌نی سه‌ره‌تای گه‌ردوون ده‌بیته زۆر نه‌رم بوویته له‌گه‌ل که‌مترین شیواز که پێشانده‌ری ناریکیبوون بیته. وه‌ک باسمانکرد ده‌کریت ئەم ناریکییه به بینینی گۆرانکاریی بچووک له مایکروشه‌پۆلدا که له ئاراسته‌ جو‌ربه‌جو‌ره‌کانی فه‌زاوه دین ده‌رکه‌ویته. به شیوازیکی ورد ده‌رکه‌وتوه ئەمه له‌گه‌ل داواکارییه گشتییه‌کانی تیوری هه‌ل‌ئاوساندا یه‌کده‌گریته‌وه؛ به هه‌مه‌حال پێوانی وردی زیاتر پێویسته بۆ ئەوه‌ی به ته‌واویی تیوریی بان‌بن له‌وانی تر جیا‌بک‌ریته‌وه یان پشتگیریی لی‌بک‌ریت یاخود ره‌تبک‌ریته‌وه. ئەمه له‌وانه‌یه به‌باشیی به‌هۆی سه‌ته‌لا‌یته‌کانه‌وه له دا‌هاتو‌دا ئەنجام بدریت.

سه‌تان ساڵ له‌مه‌وبه‌ر خه‌لک وابیریان ده‌کرده‌وه که زه‌ویی تاقانه‌یه‌وه له ناوه‌ندی گه‌ردووندا دانراوه. به‌لام ئەم‌رۆ ئی‌مه ده‌زانین سه‌تان بیلین ئەستیره به‌س ته‌نیا له کۆمه‌له‌ ئەستیره‌که‌ی ئی‌مه‌دا بوونیان هه‌یه که ریژه‌یه‌کی به‌رچاویان سیستمی هه‌ساره‌یان هه‌یه، وی‌رای ئەوه‌ی سه‌تان بیلین کۆمه‌له‌ ئەستیره‌ی تریشمان هه‌یه. ئاکامه‌ شیکراوه‌کانی ئەم به‌شه پێمان ده‌لایته گه‌ردوونه‌که‌مان

یہ کیلکے لہ ژمارہیہ کی یہ کجار زور گہردوون و دہرکھوتہ یاساکانیش تاقانہ نیین. ئەمە دەبیت نائۆمیدمان بکات لەوہی هیوادار بین تیۆرییہ کی کۆتایی، یان تیۆرییہ ک بو ہموو شت، بوونی ہہبیت. ئەو تیۆرییہ ی پیشبینی بو سروشتی فیزیای روژانہمان بکات. ئەیمہ ناتوانین پیشبینی داہاتوویہ کی جودا بکھین، وەک ژمارہی دووراییہ گہورہ فہزاییہ کان یان فہزا ناوخوایہ کان کہ دیاریکەری ئەو برہ فیزیاییہ بینزاوانہن (وہک بارستایی و بارگہی ئەلیکترۆن و تہنۆلکە سەرہتاییہ کان تر). ئەیمہ لەو ژمارانہ بو ہہلہبژاردنی ئەو میژووانہی بەشداری لہ کوکردنہ وەکانی فہینماندا دہکەن کەلک وەر دہگرین.

وا دیتہ پیشچا و ئەیمہ لہ خالیکی پەر لہ قہیرانی میژووی زانستداین. بویہ دەبیت باوہرو ئامانجمان دہربارہی ئەوہی چ کاتیک تیۆرییہ ک بو پەژراندن دہشیت، تۆزیک بگۆردریت؟ وا دہردہ کەویت ژمارہ بنچینہییہ کان و تہنانہت فۆرمی دہرکھوتہ یاساکانی سروشت بە ہوی لۆژیک یان پیرینسیپی فیزیاییہ وە نیین. ژمارہ و پیوانہ کان (پارامیتەر parameter) سەر بەستن لەوہی چ بریک وەر دہگرن و یاساکان دہتوانن ہەر فۆرمیکیان ہہبیت تا بە تیۆرییہ کی خوگونجینہری ماتماتیکی ببین، ئەوان بری جیاواز لہ سەر فۆرمی جیاواز لہ گہردوونہ جیاوازہ کان وەر دہگرن. ئەمہ لەوانہیہ ئارہزووہکانی مروف بو دۆزینہ وەی بەستہ کیکی (پاکیج package) ریک کہ ہموو یاساکانی فیزیای تیدا بیت تیر نہکات ، بەلام وا دیتہ پیشچا و ریگہی سروشت ئەمہ بیت.

لەوہ دەچیت دیمہ نیکی پانوبہرین لہ گہردوونہ کان بوونی ہہبیت. بە ہمہ حال وەک لہ بەشی داہاتوودا دہبینین ئەو گہردوونانہی وەک گہردوونہ کەی ئەیمہ ژیان تیدا بیت دہگمہنہ. ئەیمہ لہ گہردوونیکدا دہژین کہ ژیان تیدا مومکینہ، بەلام ئەگہر گہردوونیک تہنیا یہک تۆز جیاواز بیت لہ گہردوونہ کەی ئەیمہ، بوونی وەک ئەیمہ مومکین نییہ. چۆن دہتوانین ئەیمہ ئەمہ ریک بخہین ئایا بەلگہ یہک ہہیہ، دوا ی ہموو ئەم شتانہ! ئایا گہردوون لہ لایہن خیر خوازیکە وە benevolent دیزاین کراوہ؟ یان زانست تہفسیریکی تر پیشکەش دہکات!



موعجيزه دەرکەوتەکە

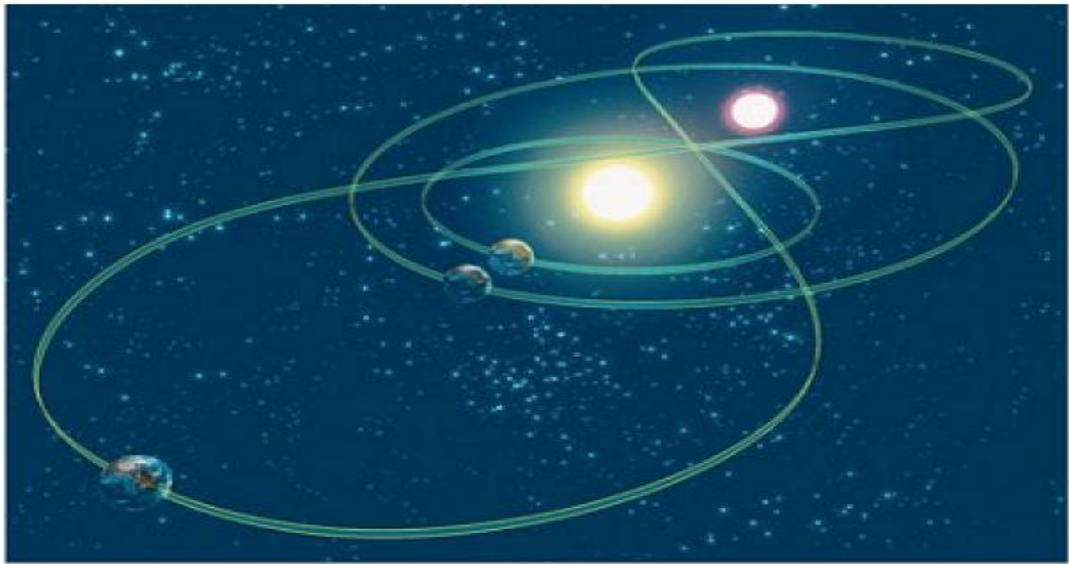
(The Apparent Miracle)

چینییهکان باسی کاتیک دەکەن لە سەردەمی بەرەبابی ھسیا (دەوروبەری 2205 تا 1782 پ ز) کاتیک ژینگەى گەردوونەکەمان لە پەرگۆرا. دە خۆر لە ئاسماندا دەرکەوتن و خەلکی سەر زەویى بە ھۆى گەرماى زۆرەو ھەزارى زۆریان چەشت، بۆیە ئەمپراتۆر فەرمانى کرد بە تیرھاویژە بەناوبانگەکیان بۆ ئەو ھۆى خۆرە زیادەکان بەربداتەو. تیرئەندازەکە خەلاتکرا بە ھەبیک کە توانای ئەو ھۆى پێدەدا بۆ ھەمیشە درێژە بەژیان بدات. بەلام ژنەکەى لێى دزیی، بە ھۆى ئەم تاوانەو ھۆ سەر مانگ رەتاندىان.

چینییهکان لە بیرکرنەو ھەکیاندا راست بوون، کە سیستى خۆرى بە دەخۆرەو ھۆ ژيانى مرۆف گونجاو نییە. بەلام لە ئەمرۆدا لەوانەى ئەمە ھەلیکی باش بێت بۆ برۆنژە کردنى پێست! بەلام سیستى خۆرى بە چەند خۆرەو ھەرگیز لەوانەى مۆلت بە گەشە کردنى ژيان نەدات. ھۆکارەکان بەو سادەییەى ئەفسانە چینییهکە نییە. لەپراستیدا زەویى دەتوانیت تەجرو بەیەکی بەچیز لە پلەى گەرما و ھەرگرت بۆ ماو ھەیک لە سورانەو ھۆ بەدەورى چەند ئەستیرەى کدا. بەلام گەرماى ھۆى یەكجۆرى بەردەوام بۆ ماو ھەیکە درێژ لەگەڵ ئەو بارۆدۆخەى بۆ ژيان پێویستە یەك ناگرتەو. بۆ تیگەبشتن لەو ھۆى چى رودەدات؟ با سەیری ئەو روداوە بەکەین کە لە سادەترین جۆرى سیستى چەند ئەستیرەى بە دوو خۆرەو رودەدەن. بە سیستىکەى لەم چەشنە دەگوترت جوت (Binary) سیستى. لەپراستیدا نیو ھەموو ئەستیرەکانى ئاسمان لە سیستىکدان، لەم شۆو ھەیکە دەچن. بەلام تەنیا سیستە سادە جوتەکان دەتوانن ھەلگری جۆرىکەى تاییەت لە سورانەو ھۆى جیگر بن و ھەیک ئەو ھۆى لە ژیرەو دەبێنریت. لە ھەرکام لەم ئۆربیتالانەدا ھەندیک کات بوونى ھەیکە ئەستیرەکە یان زۆر ساردە یان زۆر گەرمتەرە لەو ھۆى کە ژيان تێیدا گونجاو و پارێزراو بێت. بارۆدۆخەکە تەنانت زۆر خراپتر دەبێت بۆ ئەو بۆل (Cluster)انەى کە ژمارەى ھۆى زۆر ئەستیرەیان ھەیکە.

سیستە خۆرىکەى ئیمە خۆشەختانە تاییەتمەندییەکی تریشى ھەیکە، بەبى ئەو تاییەتمەندییە لەوانەى فۆرمى ژيانى پێشکەوتوو ھەرگیز سەرى نەگرتایە. یاساکانى نیوتن رینگە دەدەن شۆینى سورانەو ھۆى ھەسارەکان یان بە شۆو ھۆى بازنەى یاخود بە شۆو ھۆى ھێلکەى (Ellipse) بن (ھێلکەى، بازنەى کە راکیشراو کە لە سەریکەو پان و لەسەرکەى ترەو تەسکە). ئەو پلەى کشانى ھێلکەى بە شتیک پێشان دەدریت بە ناوى جیاوازیی چەقى دوو بازنە لە ناوئەو ھۆى eccentricity، کە ژمارەى کە لە نیوان سفر و یەكدا . ئەم دووراییە نزیك لە سفر مانای ئەو ھۆى کە ھێلکەى نزیكە لە بازنەو، بەلام دوورایی ناوئەو نزیك لە یەك مانای ئەو ھۆى کە زۆر پان

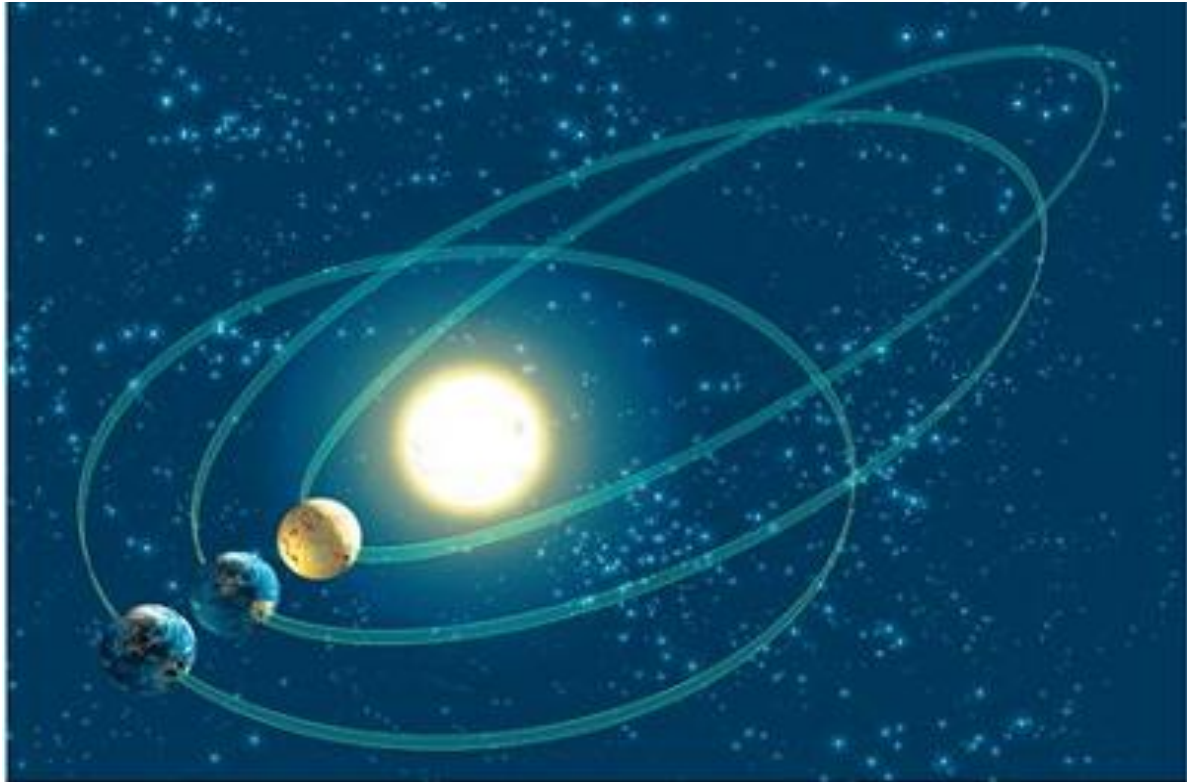
بووئتهوه. كئپلەر پئى ناخۇش بوو ھەسارەكان لە سەر بازنەى خړ جولە ناكەن ھەرچەند ئۆربئىتى سوپانەوهى زەوىى، دوورىى لە ناوئەندەكەىيەوه نزيكەى لە سەتا دووه، ماناى واىه زۆر نزيكە لە بازنەوه. ئەمەش پالئەريكى باش بوو بۆ ئەو چانسە باشانەى لەبەردەمدابوون.



جووت - ئۆربئتالەكان: ئەو ھەسارانەى كە ئۆربئتالەكانيان سىستىمى جووت ئۆربئتالئيان لە ناو ئەستىرەكاندا ھەىه، ئەگەرى بوونى كەشوهەواى شىاو بۆ ژيانيان تئدا نئىه. لەھەندئ وەرزا زۆر گەرم دەبن و لە ھەندئكئشدا زۆر سارد دەبن.

شئوازى كەش و ھەوا لە سەر زەوىى بە گشتئى بە ھۆى لارى تەوەرەى سوپانەوهى زەوىى بە گۆيرەى ئەو رووبەرەى زەوىى تئيدا بە دەورى خۆردا دەسوپئتەوه، ديارى دەكرئت. بۆ نمونە لە كاتى زستاندا لە نئوه گۆى باكوورەوه لارئىيەكە بە شئوهى دووركەوتنەوهىيە لە خۆر، ھەرچەند لەراستئيدا زەوىى لە ھەر كاتئك نزيكترە لە خۆر - دوورئىيەكە كە 91.5 مئلىون مايلە لە كاتئكدا لە سەرەتائى جولئيدا ئەو دوورئىيە لە خۆرەوه 94.5 مئلىون مايلە - بەلام كارئگەرئى ئەمە دەكرئت لەچاو كارئگەرئى لاربوونەوهكە چاوپۆشئى لئبكرئت. بەلام دەرھەق بە ھەسارەكانى تر، بە ئۆربئتالئى دوورىى لە ناوئەندى گەورەتردا، جئاوازئىيە دوورئىيەكان لە خۆرەوه دەورى زىاترى ھەىه.

بۆ نمونە لە ھەسارەى عەتارد (Mercury) دا بە لە سەتا بئستى دوورىى لە ناوئەند پلەى گەرمئى نزيكەى 200 پلەى فاهرنھائت گەرمترە كاتئك لە نزيكترئى خالەوهئى لە خۆر (Perihelion) بە بەروارد بە كاتئك كە دوورترئى مەودائى ھەىه لە خۆرەوه (Aphelion). لەراستئيدا ئەگەر ئۆربئتالئى دوورىى زەوىى لە ناوئەندەكەىيەوه نزيكەى يەك بوائە كاتئك ئئمە بە نزيكترئى دوورىى خۆر دەگەئشتئىن زەرىاكان دەكولان و كاتئك دەگەئشتئىنە دوورترئى مەودا لە خۆرەوه، سەھۆلبەندان رووى دەدا، پشووئى ھاوئىن و زستانەكەمان زۆر ناخۇش دەبوو. ئۆربئتال بە دوورىى زۆر لە ناوئەندەوه بۆ ژيان گونجاو نئىه، بۆئە ئئمە خۆشبەختئىن كە ھەسارەئىكمان ھەىه. دوورىى لە ناوئەندى ئۆربئتالەكەى نزيكە لە سفر.



دوربې له ناوهند: دووربې له ناوهند پېوانه يه که پېشاندهری شیوه هیلکه يه به راورد به فورمی بازنه. ئوربیتالّه بازنه يه کان بو ژيان شیاوترن ، چونکه ئوربیتالّه گوره کان بهرزو نرمی پلهی گهرمیان زور زوره.

ههروهه ئیمه چانسکی تریشمان به پېوهند به بارستایی خوره که مان و دووربیه که مان لیوهی هه یه. چونکه بارستایی ئهستیره کان بری ئه و وزه یه که لیی دیته دهره وه دیاری ده کات. گوره ترینی ئهستیره کان بارستاییان نزیکه ی سهتجار له بارستایی خور قه به تره ، ههروهه بچووکتربینان نزیکه ی سهتجار بارستاییه که یان که متره. وای دابنخ، ئه م مه و دای زه ویی خوره ی ئیستا وه ک خوی نه مینیته وه، به ریژه ی له سه تا بیست، خور زلتریان بچووکتربو وایه، ئه و دم یان زور له ئیستای هه ساره ی ماریخ (Mars) ساردتر ده بوو، یان زور له ئیستای هه ساره ی قینوس گهرمتر ده بوو.

به شیوه ی ئاسایی، بو هه موو ئهستیره یه ک زاناکان ناوچه ی گونجاوی نیشته جیبوون دیاری ده که ن که ناوچه یه کی ته سکه له دهره بری ئهستیره که له پله گهرمییه جیاوازه کاندای شله ی ئاو ده توانیت بوونی هه بیت. ناوچه ی گونجاو بو نیشته جیبوون هه ندیکجار پپی ده گوتری ناوچه ی

گۆلدىلۆكس (Goldilocks)³¹ چونكى مەرجى بوونى ئاۋ ماناى ئەۋەيە، ۋەك گۆلدىلۆك، گەشەى ژيانى ھۆشمەند پېۋىستىيى بەۋەيە پلەى گەرمىي ھەسارەكان بۆ ژيان گونجاۋ بېت. ناۋچەى نىشتەجىبوون لە سىستىمى خۆرى ئىمەدا ۋەك لە نمونەكەدا پېشاندرارە زۆر بەرتەسكە. خۆشەختانە بۆئەوانەى لەچەشنى ئىمە، ژيانىان فۆرمى ھۆشمەندىيى ھەيە زەۋيى كەۋتوۋتە ئەۋ ناۋچەيەۋە .



ناۋچەى گۆلدىلۆكس: ئەگەر گۆلدىلۆكسەكان ھەسارە بن، ئەۋان تەنيا دەبېت لە ناۋچەى سەۋز كە بۆ ژيان شياۋن جىگىر بىن. ئەستىرە زەردەكە خۆرەكەى ئىمەيە، سىپىيەكان گەۋرەترو گەرمترن ، سوۋرەكە ساردتر و بچوۋكترە. ئەۋ ھەسارانەى كە زۆر نزيكىن لە خۆر گەرمن و ئەۋانەى زۆر دوورن، زۆر ساردن، ھىچيان بۆ ژيان ناشىن. ناۋچەى ژيان بۆ ئەستىرە ساردەكان

³¹ درەختىكى ئەۋروپىيە، بەلام گۆلدىلۆكس لىرەدا ، ناۋى كچىكى بچوۋكە لە ئەفسانەيەكدا، لەناۋ دارستانىدا بىزىۋو، خۆى كىردوۋە بەمالى سىۋى وىچدا، سىۋى قاپ سىلقاۋى لىيۋو، ھەرسىكىيانى تاقىكردوۋەتەۋە، زۆر گەرم، زۆر سارد و شلەتتىن بوۋنەۋە شلەتتىنەكەى ھەلقوراندوۋە، دواتر سىۋى كورسىي لىۋى بوۋو لەسەر ھەرسىكىيان دانىشتوۋە، گەۋرەۋە مامناۋەندىيى و بچوۋك بوۋنە. كە لەسەر بچوۋكەكە دانىشتوۋە، شكاۋە، پاشان چوۋتە قاتى سەرەۋەى خانوۋەكەۋ سىۋى ژوۋرى خەۋتنى تىداۋو. زۆر پان، مامناۋەندىيى و ژوۋرىكى قىنج و بچكۆلە....لە ژوۋرە بچكۆلەكەدا خەۋتوۋە.... كاتى وىچە نىرەكەۋ مېيەكە لەگەل بەچكەكەياندا دىنەۋە دەۋلىنن و بەخۇياندا دەكىشن، شتەكانىان خوراۋەۋ شكاۋەۋ بەكارھىنراۋن، گۆلدىلۆكس لەخەۋ ھەلدەستى و تىيى دەتەقىننى خۆى دەرباز دەكات. كەۋاتە گۆلدىلۆكس بەدۋاى شتى گونجاۋدا گەراۋە.

نیوتن باوهری وابوو نیشته جیوونه سهیره که مان له سیستمی خور به ریکهوت به هوئی تهنیا یاساکانی سروشته وه نییه. له بهرامبهردا ئه و باوهری وابوو، سیستمی گهردوون " له سه ره تاوه له لایهن خوداوه دروستکراوه و تا ئه مپرو به هه مان بارودوخه وه ده پاریزری. ئاسانه له مه تییگهین، بوچی یه کیکی وهک نیوتن به و شیوه یه بیربکاته وه؟ رووداوی زور ده گمن که به سه ریه کدا دراون، بو ئه وهی توانای بوونمان هه بیته و جیهانه که مان به شیوهی خواستی مرؤف دیزابین بکریته به راستیی ده بوو به مه تهله ئه گهر به تهنیا سیستمی خوری ئیمه له گهردووندا بوونی هه بووايه.

به لام له سالی 1992 دا بو یه که مجار سورانه وهی هه ساره یهک به دهوری ئه ستیره ی تر دا جیا له خوره که مان به تاقیکردنه وه بینرا. ئیستا ئیمه ده زانین به سه تان هه ساره، یان هه ساره ی بیشومار له ناو چه ندین بیلون ئه ستیره ی گهردوونه که ماندا بوونیا هه یه، دیاره له گهله بارودوخی سیستمه هه ساره ییه که ی ئیمه دا (خوریکی تهنیا)، ریکهوتنی چانسی مه ودا ی دووری زهوی خور و بارستایی خوردا یهک ده گریته وه. به لگه زانستییه کان سه بارهت به زهوی، بو خوشیی ئیمه و ژیا نی ئیمه دیزابین کرابیته که متر سه رنجراکیش و دلنیا که رن. هه ساره ی هه مه جور هه ن بریکیان - یان لای که م یه کیکیان - بو ژیا ن گونجاون. ئاشکرایه کاتیک بوون له سه ر هه ساره یهک که گونجاوه بو ژیا ن لیکولینه وهی له سه ر ده کریته، لیکولینه وه که سنووردار ده کریته به وهی ئایا ژینگه که یان تیرکهری ئه و مه رجانیه که پیویستن بو بوون؟

ده کریته رسته که ی پیشوو بکهین به پرینسیپیکی زانستی: بوونی ئیمه ئه و ریسیایانه ده سه پینیت که بو دیاریکردنی کات و شوینی گونجاو ده توانین گهردوونه که مان تاقیکهینه وه. واته حه قیقه تی بوونمان کاریکته ری ئه و ژینگه یه دیاری ده کات که ئیمه ی تیداين. ئه م پرینسیپه ناوی پرینسیپی ئانسروپیکی (Anthropic Principle) لاوازی لینراوه. (که میکی تر ده بینین بو ئاوه لناوی لاوازی پیوه لکینراوه). چه مکی باشتر له جیاتی "پرینسیپی ئانسروپیک" ده سته واژه ی " پرینسیپی هه لیزاردنه". چونکه پرینسیپه که ده گه رپته وه بو ئه وهی، چون زانیا رییه کانمان ده رباره ی بوونمان ریساکانی هه لیزاردن ده سه پینیت، له ناو ئه و هه موو ژینگه مومکینه دا تهنیا ئه و ژینگانه ی ئه م تاییه تمه ندیانه یان هه یه و بو ژیا ن ده سین، هه لده بریته.

ئه مه له وانه یه له فه لسه فه بچیت به لام پرینسیپی ئانسروپیکی لاواز ده توانیته بو پیشبینی زانستی که لکی لیوه ربگیری. بو نمونه ته مه نی گهردوون چه نده؟ هه روه ها که میکی تر ده بینین، بوچی بوونی ئیمه و پیویست ده کات که گهردوون هه لگری هه ندیک توخمی وهک کاربون بیته؟ دیاره کاربون به هوئی سووتانی توخمه بچووه که کانی ناو ئه ستیره کانه وه دروست ده بن. کاربون ده بیته به هوئی ته قینه وهی سوپه ر نوفا (Supernova) و له ته واوی فه زادا بلاو ده بیته وه و سه ره نه جام له نه وه یه کی نوپتری سیستمه خورییه کان وهک به شیک له سیستمی خوری چر ده بیته وه.

له سالی 1961 دا زانای فیزیا روبیرت دیک (Robert Dicke) گوتی ئه م پرؤسیسه نزیکه ی 10 بیلون سال ده خایه نیته، بو یه بوونی ئیمه به مپییه، مانای ئه وه یه گهردوون ده بیته لای که م ته مه نی ئه وه نده کون بیته له گهله ژیا نی ئیمه دا بگونجیته. له لایه کی تره وه ته مه نی گهردوون ناتوانیته زیاتر له 10 بیلون سال بیته چونکه له داها توییه کی دووردا هه موو سووته مه نیی

ئەستىزەكان تەواو دەبىت و ئەوساش ئىمە ئەستىزە گەرمترمان بۇ مانەوومان پىويستە، بەلام لەراستىيدا- بەپىي داتاكانى ئىستا، رووداوى بىگ بانگ لە دەورووبەرى 13.7 بىليۇن سال لەمەوبەر روويداوه .

بابەتى تەمەنى گەردوون بەپىي پىشبينىيەكانى ئانسروپىك، مەودايەك لە بەهاكان بۇ پارامىتەرى فېزىيائى بەرھەم دەھىنەت، لە كاتىكدا دەبووايە بە وردىي شتەكە ديارى بكات. بۆچىي ئەمە واىە؟ چونكە بوونمان مومكىن نىيە ھەلگىرى پىكى تايبەت لە پارامىتەرە فېزىيائە مەودا دوورەكان بىت، زۆر بەى كات بەندە لە سەر كۆمەلە پارامىتەرىك، لەو شوپنەى دەيان دۆزىنەو زۆر ناگۆرپىن. ئىمە چاوپروانىي زياترمان ھەيە كە مەرچە بنەرەتتايەكان لە جىھانەكەماندا بکەونە مەوداى رىگە پىدراوى ئانسروپىكەيەو . بۇ نموونە ئەگەر دوورىي لە ناوھندى ئوربىتالەكان تەنيا تۆزىك بىت بۇ نموونە لە نىوان 0 بۇ 0.5 ئەوجا رىگە بە بوونى ژيان دەدرىت. بۆيە نابىت سەرمان سوپ بمىنەت ئەگەر دوورىي ناوند 0.1 بىت و لە ناو ھەسارەكانى گەردووندا رىزەيەكى ماقوول لە ھەسارە بوونيان ھەبىت كە دوورىي لە ناوھندەكەيانەو زۆر بچووك بىت.

بەلام ئەگەر بەمشىوہە بىت، كاتى زەويي لە بازنەيەكى تەواودا بسورپىتەو، بۇ نموونە بە دوورىي لە ناوھندى 0.00000000001 بسورپىتەو، لەراستىيدا ئەمە زەويي دەكات بە جىگەيەكى تايبەت و ھانمان دەدات شروقىەى ئەو بەكەين بۆچىي ئىمە خۇمان لە خانوويەكى نااساييدا دۆزىيىتەو. ئەم ئايدىيە ھەندىجار ناوى پرىنسىپى رەمەكىي mediocrity لىنراوہ .

چانسى گونجائى شتە پىوھندىدارەكان لەگەل شىوازي ئوربىتالى ھەسارەكان، بارستايى خۆر ۋەروەھا... ناوى لىنراوہ ژىنگەيى، چونكە ئەمە نىعمەتتەكە بە ھوى دەوروبەرمانەو پىمان دراوہ، نەك بە ھوى نوقلانەى (fluke) ياساكانى سروسشەو بىت. تەمەنى گەردوونىش فاكترىكى ژىنگەيى، چونكە لە مېژووى گەردووندا ھەم كاتى سەرەتاي گەردوون بوونى ھەيە ھەم كاتى دواى دروستبوونى گەردوونىش بوونى ھەيە. بەلام ئىمە دەبىت لەم چەرخە (era) دا بژىن چونكە ئەمە بۇ ژيان تەنيا سەردەمى رىگە پىدراوہ. رىكەوتى ژىنگەيى بۇ تىگەيشتن ئاسانە چونكە ئىمە تەنيا بوونەوھرىن بۇ نىشتەجىبوون شىاووين لە ناو ژمارەيەكى زۆر (بوون) بۇ نىشتەجىبوونە شىاوہكان كە پشتگىرىي ژيان دەكەن. بەدلنبايشەو پىويستە لە ناوچەى گونجاوى ژياندا بىت بۇ ئەوہى كۆمەكى ژيان بكات.

پرىنسىپى ئانسروپىكى لاواز زۆر جىگەى كىشمەكىش نىيە. بەلام فۆرمىكى بە ھىزتر بوونى ھەيە كە ئىمە لىرەدا باسى دەكەين. ھەرچەند بۇ بىرېك لە زانايانى فېزىيا بەچاويكى سووكەو سەيرى دەكەن. پرىنسىپى بەھىزى ئانسروپىك ئەم راستىيە پىشنيار دەكات كە بوونى ئىمە ئەو قەيدو بەندانە دەسەپىنەت، نەك تەنيا بە سەر ژىنگەكەدا بەلكو بە سەر فۆرم و ناوھرۆكى ياساكانى سروسشيدا. ئەم ئايدىيە بۆيە دروستبوو چونكە بە ھوى ئەو تايبەتمەندىيە سەيرانەى سىستىمى خۆرەو كە وا دىتە پىشچاوا بە شىوازيكى سەرسورھىنەر بۇ گەشەى ژيانى مروف بەرھەم ھاتووه،

ھەرۋەھا ئەم تايىبەتمەندىيە بۇ سەراپاي گەردوونىش دەشىت، ديارە ئەمە زۆر قورسە بۇ شىكردنەۋە.

ئەو بەسەرھاتەى چۆن گەردوونىكى سەرھتايى كە برىتتىيە لە ھايدروچىن، ھىليۇم و تۆزىك لە لىسيۇم دەبىت بە گەردوونىك لاي كەم جىھانىك بە ژىنگەيەكى ھۆشمەندەۋە ۋەك ئىمە لە ناوخۇيدا پەنا بدات، چىرۆكىكە چەندىن كىتتىي پىويستە؟ ھەرۋەك چۆن لە پىشەۋە باسماىنكرد ھىزەكانى سروسىت، ھۆكارى دروستبوونى توخمە قورسەكانن بەتايىبەتتىي كاربۆن- كە دەكرىت بە ھۆى توخمە سەرھتايىبەكانەۋە دروست بووبىت و بۇ ماۋەى چەندىن بىليۇن سال بىمىنئىتەۋە.

توخمە قورسەكان لە ناو ئەو كورانەى كە ناۋى ئەستىرەمان لىئان دروست دەبن، بۇيە ھىزەكان دەبى رىگە بەن بە كۆمەلە ئەستىرەكان تا فۆرمى خۇيان ۋەربگرن. گەشەسەندن لە وردە تۆۋى نارىك وپىكەۋە لە سەرھتاي گەردووندا بۇ ھەموو كۆمەلە ئەستىرەكان لەيەكەۋە نىزىكەۋە. بەلام خۇشەختانە بە گۇرانتىكى بچكۆلەى 1 لە 100000 لە چىرىدا جىاوازيبەك ھەيە. بە ھەمەحال بوونى ئەستىرەكان و دروستبوونى توخمەكان لە ناو ئەم ئەستىرەكاندا بەس نىيە. دايىنامىكى ئەستىرەكان ناچارىان دەكات سەرئەنجام بەتەقنەۋە، ئەو تەقنەۋەيە دەبىت بە ھۆى ناردنى توخمە قورسەكان بۇ نىۋو فەزا، سەرھراى ئەۋەى ياساكانى سروسىت ناچارىان دەكات پاشماۋەى ئەستىرەكان جارىكى تر چىر بىنەۋە بۇ دروستكردنى نەۋەيەكى نۆى لە ئەستىرەكان، دەۋرۋەبەرىان بە ھەندىك ھەسارە كە ھەلگىرى توخمە قورسە تازەكانن گەمارۆ دەدرىت.

لە ھەمان كاتدا دەبىت ھەندىك رووداۋى دىارىكراۋ لە سەرھتاي زەۋىيدا روويان دابىت بۇ ئەۋەى رىگە بدات بە ئىمە تا گەشە بىكەين، ھەرۋەھا ژمارەيەكى زۆر زنجىرە رووداۋ بۇ بوونى ئىمە پىويستن. سەبارەت بەو رووداۋانەى بەرئەنجامىان گەشەسەندنى گەردوونە، بەدلنىيايىبەۋە ئەم گەشەسەندنانە لە ژىر فەرمانرەۋايى ھاۋسەنگى ھىزەكانى سروسىتدايە. ئەم كارلىككردنەش بوونە بە ھۆى ئەۋەى ئىمە پەيدا بىين.

يەكەمىن كەسىك بەمەى زانى لە سالانى 1950 كاندا و پىۋانەيەكى وردى لە سەر ئەۋە ئەنجامدا كە ئەمە چۆن نىعمەتتىكە؟ فرىد ھۆيل (Fred Hoyle) بوو. ھۆيل باۋەرى ۋابوو ھەموو توخمە كىمىيايەكان لە سەرھتاۋە لە ھايدروچىنەۋە دروستبوونە و پىيۋابوو ماددەيەكى سەرھتايىبە. ھايدروچىن سادەترىن ناۋوكى ئەتۆمىي ھەيە و بە تەنيا يەك پىرۆتۆنى ھەيە، يان بە تەنيايە ياخود يەك نيوترون و دوو نيوترون لە ناۋوكەكەيدا بوونىان ھەيە. (فۆرمە جىاوازهكانى ھايدروچىن يان ھەر ناۋوكىك ھەمان ژمارەى پىرۆتۆنىان ھەيە بەلام لە نيوتروندا جىاوازن و ئايۇتۆپەكانىان (Isotopes) پىدەگوتىت. ئەمرۆ ئىمە دەزانىن ھىليۇم و لىسيۇم ناۋوكى ئەتۆمەكەيان دوو- سى پىرۆتۆنى تىدايە و لەكاتىكدا گەردوون بەس تەنيا 200 چركە تەمەنى بوۋە، دروست بوونە. لە لايەكىترەۋە ژيان بەندە لە سەر توخمى زۆر ئالۆزتر، كاربۆن يەككىكە لە گرىنگىترىنەكانىان و بۇ ھەموو كىمىياى ئەندامىي، بىچىنەيىبە.

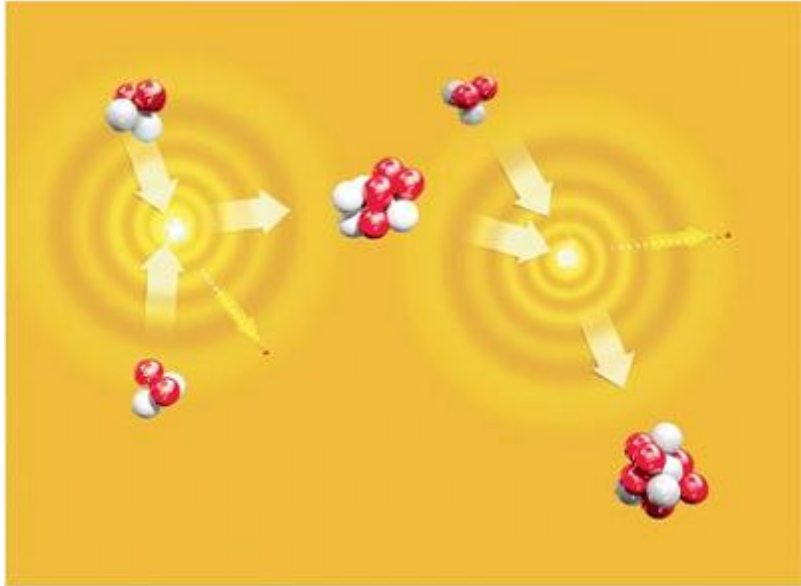
یەکیک لەوانەییە ئەندامی زیندووی وەک کۆمپیوتەرە ھۆشمەندەکان بەئەندێشەیدا بێت کە لە توخمی وەک سیلیکۆن (Silicon) دروست کرابێت. گومان ھەیە لە دروستبوونی ژیانی وەھا کەخۆبەخۆ بێ کاربوون گەشە بکات. ھۆکارەکان تەکنیکییە بەلام شیوازیکی تاقانە بۆ بۆندە کاربۆنییەکان لەگەڵ توخمەکانی تر دەبێت ئەنجام بدرێن. بۆ نموونە دایۆکسایدی کاربۆن لە پلەیی گەرمی ژووردا غازە و ھەروەھا بۆ مەبەستی بایۆلۆژیی زۆر سودمەندن. بە ھۆی ئەوھی سیلیکۆن راستەوخۆ لە خشتەیی دەورەیییدا لە ژێر کاربۆندا، تاییەتمەندییە کیمیاویییەکانیان لەیەکەوہ نزیکە. بە ھەمەحال دایۆکسایدی سیلیکۆن و کوارتزتاز quartz ، لە ناو بەردەکاندا زۆر بە کەلکترن وەک لە ناو سییە ئەندامییەکاندا organism's lungs . بەلام ھیشتا لەوانەییە فۆرمیکی تری ژیان لەسەر ژەمە خوداردنەکانی سەر سیلیکۆنەکەوہ گەشە بکات و تەنۆچکەکان کلکیان لە ناو حەوزی ئامۆنیا دا سوڕ بخوات.

تەنانەت ژیانیکی نامۆی لەم چەشنە ناکریت تەنیا بە ھۆی توخمە سەرەتاییەکانەوہ گەشە بکات. ئەو توخمەمانە تەنیا دەتوانن دوو ئاویتەیی پایەدار کە بریتین لە ھایدرایدی لیتیۆم lithium hydride ، کە رەقیکی بلوریینی بێرەنگە، لە گەڵ گازی ھایدروجن دروست بکەن. ھەردووکیان ناتوانن دووبارە بەرھەم بھێنرێنەوہ یان ناکرێن بێر لە خۆشەویدی و دل لەیەکچوونی نیوانیان بکریتەوہ. ھەروەھا ئەو فاکتەیی کە پیکھاتەیی ئیئە کاربۆنییە وەک خۆی دەمینیتەوہ، ئەوہش ئەو پرسیارە دەورووژینی کاتیکی کاربۆن کە ناووکەکی شەش پڕۆتۆنی تیئایە چۆن توخمە قورسەکانی تر لە جەستەماندا دروستکراون؟

یەکەم ھەنگاوی کاتیکی روودەدات، کە ئەستیرە پیرەکان دەست دەکەن بە دروستکردنی ھیلیۆم، کاتیکیکی دروست دەبێت، دوو ھایدروجن بەیەکدەدەن و یەکدەگرن. ئەم یەکگرتنە پێشان دەری ئەوہیە چۆن ئەستیرەکان وزە بۆ گەرمبوونەوہی ئیئە دروست دەکەن. دەتوانرێ دوو ئەتۆمی ھیلیۆم بەیەکدا بدرێن بۆ دروستکردنی بیریلیۆم beryllium ، ئەمەش ئەتۆمیکە ناووکەکی چوار پڕۆتۆنی تیئایە. بە پێی پرنسیپ کاتیکی بیریلیۆم دروستکرا، دەتوانیت لەگەڵ ناوکی ھیلیۆمیک سیئەمدا یەک بگریت بۆ دروستبوونی کاربۆن. بەلام ئەمە روونادات چونکەو ئەو بیریلیۆمە ئایزۆتۆپی isotope دروستبووہ خیرا تیک دەچیت و دەبیتەوہ بە ھیلیۆمی ناوکی.

بارۆدۆخەکە گۆرانی بە سەردا دیت کاتی ئەستیرەکان، ھایدروجنەکیان تەواو دەبیت. کاتیکی ئەمە روویدا ناوکی ئەستیرەکان تیکدەرەمێن و پلەیی گەرمیی ناخیان بە 100 میلیۆن پلەیی کیلفین Kelvin دەگات. لە بارۆدۆخیکی بەوشیوہیەدا ناووکەکان لیک دەکەون، زۆرجار ناوکی بیریلیۆم پێش ئەوہی چانسی ئەوہی ھەبیت بھەوتی لە ناوکی ھیلیۆم دەکەوێت. بیریلیۆم دەتوانیت لەگەڵ ھیلیۆم بۆ دروستکردنی ئایزۆتۆپیکی کاربۆن کە پایەدارە، یەکبگریت. بەلام ھیشتا کاربۆن ریگەییەکی دووردریژی لەبەردەمدایە تا کۆبیتەوہ بە مەبەستی دروستکردنی پیکھاتە کیمیاویییەکان وەک پەرداخیک شەرابی بۆردۆ Bordeaux کە چیژی لیبەیت، یان وەک بلیسەیی ناگر مزارحینی پێ بکریت، یاخود لەبارەیی گەردوونەوہ پرسیاری لیبکریت. بوون بەگشتیی و بوونی مرۆف بەتاییەتی، پێویست دەکات، کاربۆن لە ناخی ئەستیرەییەوہکەوہ بەرەو ئەستیرە دراوسێکان کە لیکەوہ نزیکن

بچیت. وهک باسمانکرد، کاتیك ئهستیره دهگاته فوناعی کوتایی، وهک سوپهرنؤفا دهتهفیتهوه و کاربؤن و توخمه قورسهکانی تر بؤ دروستکردنی ههساره بهکدهگرنهوه.



پروسیسی سیانی ئالفای Alpha : کاربؤن لهناو زگی ئهستیرهکاندا به هوی بهیهکدادانی سئ ناووکى هیلپۆم دروست دهبیٹ، بهگویرهی یاساکانی فیزیای ناووکیی رووداویکی زۆر دهگمهنه.

ئهم پروسیسی دروستبوونی کاربؤنه ناوی پروسیسی سیانی ئالفای لینراوه چونکه "تهنۆلکهی ئالفای" ناویکی تره بؤ ناووکى ئایزتۆپی هیلپۆم، چونکه پروسیسهکه پیویستی به سئ دانه لهمانه ههیه ههتا بهسهرئهنجام دهگات .

فیزیای ئاسایی پیشبینی ئهوه دهکات نرخى دروستبوونی کاربؤن له ریگهی ئالفای سیانییهوه دهبیٹ زۆر کهم بیٹ. به سهرنجدان لهمه له سالى 1952 دا هویل پیشبینی کرد که کوى وزهکانی ناووکى بریلیۆم لهگهڵ ناووکى هیلپۆم دهبیٹ بهنزیکهیی بهکسان بیٹ لهگهڵ وزهی ئایزتۆپه کاربؤنه دروستبووهکهدا، ئهمه دۆخیکه که نرخى کاردانهوه ناووکیهکان به شیوهیهکی بهرین زیاد دهکات. ئهم رووداوهش ناوی زرنگانهوهی resonance لینراوه، لهو کاتهدا هیچ ئاستیکی وزه ناسراو نییه، ههر لهسهر بۆچوونهکانی هویل، ویلیام فۆلهر (William Fowler) له کالتیچ (Caltech) به گهپان، ههمان شتى دۆزییهوه، که پشتگیرییهکی گرینگ بوو بۆ تیروانییهکهی هویل له سهر چۆنییهتی دروستبوونی ناووکه ئالۆزهکان.

هویل نوسیویهتی "من باوهر ناکهم هیچ زانایهک ههبی، بهلگهکانی تاقیکردبیتهوه بکهوئته ههلهوه، یان بلێت یاساکانی فیزیای ناووکیی دیزاینهکهیان به شیوهیهکی ئهنقهست بۆمه بهستی ئهو ئاکامانهیه که له ناو ئهستیرهکاندا بهرهم دین". لهو سهردهمهدا کهس به ئهنازهی پیویست فیزیای ناووکیی نهدهزانی تا له ئهنازهی ئهو بههرهمهندییهی ریکهوت تیگات که لهم یاسا فیزیایانهدا بهرهم هاتوه. بهلام به لیکۆلینهوه له سهر راستیی پرینسیپی ئانسروپیکی بههیز، لهم

سالانەى دواییدا كەسانىك دەستیان كردوو بە پرسیار كردن لە خویمان ئەگەر یاساكانى سروشت جیاواز بوونایە، گەردوون چۆن دەبوو؟ ئەمپرو ئیئە دەتوانین مۆدیلەكان لەرپى كۆمپيووتەرەو دەروست بكەین كە پیمان دەلى نرخی كاردانەووەكانى ئالفای سیانیى لەسەر پتەویى هیژە بنچینهیەكانى سروشت بەندە.

ئەژمار كردنى لەو جۆرە پيشانى دەدات كە گۆرانیكى بچكۆلەى وەك 0.5 لەسەت لە جیرپى هیژى ناووكیى بەتین (Strong Nuclear Force) یان 4 لە سەتى هیژى كارەبايى نزیكەى سەرجهەم كاربۆنەكان یان ئوكسیجەكانى تەواوى ئەستیرەكان لەناو دەبات. ئەمەیه ئەگەرى ئەو ژیانەى كە ئیئە دەیناسین. بەئاستەم گۆرپى ریسكان دەبیت بە هۆى ئەوێ مەرجهكانى بوونى ژیان نەمىنیت.

بە تاقىكردنەوێ مۆدیلە گەردوونییەكان، كاتى بە كۆمەلە رینگەیهكى دیاریكراو دەگۆردرین، تیۆرییەكانى فیزیا بەرھەم دینین. ئەمانە دەتوانرئ بە لىكۆلینە لە سەر گۆرانى یاساكانى فیزیا بە شیۆیهكى رىكویك بكرین. لەمانەو گەیشتووی بەو دەرنەجامەى تەنیا جیرپى هیژى ناووكیى بەتین یان هیژى كارمۆگناتىسى نىیە كاربیگەرى لە سەر بوونمان دادەنیت. بەلكو زۆرترى نەگۆرە بنچینهیەكان وەك ئەوانەى لە تیۆرییەكانماندا دەردەكەون بە شیۆزىكى ورد رىكخراون. ئەگەر تەنیا بە برپىكى زۆر كەم بگۆردرین، چۆنایەتى گەردوون بە تەواوئەتى دەگۆریت، بەمپییەش لە زۆر بەى حالەتەكاندا بۆ ژیان گونجاو نابیت.

بۆ نموونە ، ئەگەر هیژە ناووكییهكەى تر، واتە هیژە لاوازەكە ، زۆر لاوازتر بووايه، لە سەرەتای گەردووندا هەموو ھايدروجنەكانى گەردوون دەبوون بە هیلپۆم بۆیه هیچ ئەستیرەیهكى نۆرمال دروست نەدەبوو؛ یان ئەگەر زۆر بە هیژتر بوایە سوپەرنوفاى تەقیو، پىستەكەى لە خۆى فرئ نەدەدا، ئەوساش نەدەبوو هۆى دروستبوونى توخمە قورسەكانى گەردوون، تا فۆرمى ژیان بەرھەم بىت. ئەگەر پرۆتۆنەكان 0.2 لە سەت قورستر بوونایە تىكەدەچوون و دەبوون بە نیوترۆن و ئەتۆمەكان ناجیگىر {ناپایەدار} دەبوون. ئەگەر كۆى بارستایى جۆرەكانى كوارك كە پرۆتۆن دروست دەكەن بەنزیكەى 10 لە سەت بگۆردریت ئەوان بۆ خویمان ناپایەدارتر دەبوون لەو ناووكە ئەتۆمییەى كە ئەوان دروستكەرىن؛ لەراستىیدا كۆى بارستایى كواركەكان وا مەزەندە دەكرئ جۆرىك چاكسازىیان لە سەر كراو بۆ بوونى زۆرترىن ژمارەى ناووكیى پایەدار.

لەوانەیه یەكیك واى دابنیت چەند سەت ملیۆن سالىك پایەدارى لە ئۆربىتالەكاندا پىویستە بۆ ئەوێ ژیان لە هەسارەكاندا گەشە بكات و ژمارەى دوورایى فەزایىەكان بۆ بوون رىك بخرىن. بۆچى ئەمە وایە؟ چونكە بە پىی یاساكانى كیشكردن، تەنیا لە سى دووراییدا ئۆربىتالى هیلكەى پایەدار مومكینە. رپرەو بەزەنەییەكان لە دوورایىەكانى تردا مومكینە بەلام ئەوان وەك بۆچوونەكانى نیوتن لەرزۆكن، بۆیه ناپایەدارن. لە هەموو ئەوانەى تر جگە لە سى دوورایى ئاشووبىكى بچووك وەك كیشكردنى هەسارەكانى تر دەبیت بە هۆى ئەوێ كە هەسارەكە لەخولگە بەزەنەییەكەى بچیتە دەرهو و بكەویتە خولگەیهكى پىچاوپىچەو و بەرەو خۆر یان دووركەوتنەو لە

خۆر بچولئیت. له ههردوو حالهتهكهدا يان دەسوتیين يان بەشەختە دەبين. ههروهها له سهروو سئ دووراییهوه، هیزی کیشکردنی نیوان دوو تهن زۆر خیراتر له سئ دوورایی کهم دهکات .

له سئ دووراییدا ئەگەر مهودای نیوان دوو تهن، دوو قات ببیتهوه هیزی نیوانیان به شیوهی $\frac{1}{4}$ کهم دهکات له کاتییدا له چوار دووراییدا ئەمه دەبیت به $\frac{1}{8}$ ، له 5 دووراییدا به $\frac{1}{16}$... ههروهها بۆ دووراییهکانی تریش بهو شیوهیه درێژە دەبیت. وهک بهرئەنجام ، زیاتر له سئ دوورایی، خۆر ناتوانیت له دۆخیکی پایهداردا به ههمان بالانس پالەپهستۆ ناوخوای بۆهیزی کیشکردن بوونی ههبیت، يان بهشیکی لیدهبیتهوه، یاخود تیکدهمیت و دهبیت به کونه رهش (Black Hole) هه کامیکیان بیت ژيانی ئەمرومان تیکدهچوو. له پپوانهئى ئەتومیدا، هیزه کارهبايهکان و هیزی کیشکردن وهک يهک رهفتاریان دهکرد. ئەمه مانای وايه ئەلیکترونی ناو ئەتومهکان يان دهردهپهپین يان به ریگهیهکی پچاوپچ بهرهو ناووک دهرویشتن. بهههمهحال ئەتۆم بهم شیوازه مومکین نهبوو دروست بیت.

دهرکهوتنی ستراکتۆری ئالۆز، توانای ههبئ پشنگیری بینهری هوشمهند بکات، وا دهردهکهوئیت زۆر لهرزۆک بیت. یاساكانی سروشت سیستميکیان پیکهیناوه زۆر به وردی ریکخواه و تهنیا دهتوانییت گۆرانی زۆر بچووک ئەنجام بدرییت تا گهشهی ژيان بهم شیوهیهئى ئیستا تیک نهچيیت. ئەگەر وردەکاری بهشیوهیهکی ریکهوت له یاسا پر گریژنهکانی فیزیادا نهبووايه، مروّف و هاوشیوهی ژيانی ئیستا دروست نهدهبوو.

زۆرتین و سهرنجراکیشترین ریکهوتهکان ههنگری نهگورپکن له هاوکیشهکانی ئاینشتایندا که پپی دهگوترئ نهگورپی گهردوونیی (Cosmological Constant). وهک گوتمان له سالی 1915دا، کاتیک ئاینشتاین تیورییهکهی پیشکهشکرد، باوهپی وابوو گهردوون وهستاوه، نه دهکشئ و نه گرمۆله دهبی. به هۆی ئەوهی ههموو مادهکان یهکتري رادهکیشن، ئەو له نیو تیورییهکهیدا هیزیکی تازهی به ناوی دژه کیشکردن بۆ بهرنگاریبوونهوهی هزی گهردوون بۆ دارپمان له ناو خۆیدا پیشکهشکرد. ئەم هیزه وهک هیزهکانی تر نهبوو، ههروهها له سهرحاوهیهکی تاییهتیشهوه نایهت بهلکو بهرهمی فهزا- کاته، ئەم نهگۆره گهردوونیه شروقهی جیرپی هیزهکه دهکات.

کاتیک ئەوه دۆزرايهوه، گهردوون وهستاو نییه. ئاینشتاین نهگۆره گهردوونیهکهی له تیورییهکهی لابرڊ و به گهورهترین ههلهی ژيانی خوئى ناوی هینا. له سالی 1998دا بینینهکان له سهر سوپهرنوؤقايهکی زۆر دوور که گهردوون به تاودانهوه دهکشیت، ئەوهی دهرخت ئەم کشانه مومکین نییه مهگەر ئەوهی هیزیکی دوورخهروه له ناو فهزادا کاریگهري له سهر دانابیت. بۆیه نهگۆره گهردوونیهکه جاریکی تر گیانی بهبهردا کرایهوه. به هۆی ئەوهی ئیمه نازانین برهکهی سفره يان نا، پرسیاریک یهخهمان دهگرئ، ئایا برهکهی چهنده؟ زانایانی فیزیا ههنديک هۆکاریان بهدهستهوهیه لهوانهیه به هۆی کاریگهري میکانیکی کوانتهمییهوه بیت، بهلام ئەو برهی حساب کراوه 120 جار له هیزه موگناتیسییهکهیهی گهورهتره. واته 1 لهگهلا 120 سفر له بهردهمییدا که زۆر گهورهتره لهو برهی که به هۆی تهقینهوهی سوپهرنوؤفاکهوه بینراوه.

ئەمە مانای وایە ئەو ھۆکارە بۆ حیسابکردنە بەکار ھاتوو ھەلەھە یان بڕیک شتی چالاکی تر بوونیان ھەبە. وەک موعجیزەش، کاریگەریی ژمارە گەوەرەکە دەسپێتەو و بە شیوەیەکی چاوەڕوان نەکراو تەنیا کەرتیکی بچووک دەھێڵیتەو. شتیک کە زانراوە ئەو ھەبە گەورەبوونی نەگۆری گەردوونی دەبوو ھۆی ئەو ھەردوو نەکەمان بەتەقیتەو، پێش ئەو ھەبە ئەستێرەکان فۆرم وەرگرن، ئەمەش ئەو دەگەییەن، ئەو ژیانە ی ئیمە ھەنووکە پێی ئاشناین، ئەستەم دەبوو.

چۆن دەتوانین ئیمە ئەم ریکەوت و موعجیزانە پیکەو بەگونجینین؟ چانس بە وردترین شیوەکان بوونیان ھەبە، جیا لە سروشتی ریشەیی یاساکی فیزیا وەک جوړیکی تری چانس بوونیان ھەبە، جودا لەو ھەبە ئیمە لە ژینگەکەدا فاکتەرەکان دەدۆزینەو. ئەمە ناكریت بە ئاسانی شروڤە بكریت و لە کاریگەریی چەمکەکانی فیزیا و جیکەوتە فەلسەفەییەکان زۆر قوولترە. گەردوونەکەمان و یاساکی بۆ یەك دیزاین دروومان کراون ئەویش پشنگیری کردنی ژیانە ئیمە، ئەگەر ئیمە بۆ بوون ھەبە، بواریکی زۆر کەم بۆ دەستکاری کردن ماوتەو؟ ئەمانە ئاسان نییە شروڤە بكرین و ھاوژمان پرساریکی ئاساییە بۆچی ئەمە وایە؟

زۆرکەس ھەزریان لێیە بلین ئەم پیکەو گونجاندانە بەلگەبە بۆ کاری خودا. ئەو ئایدیایە پێوایە گەردوون دیزاین کراوە بۆ نیشتەجیکردنی جوړی مروڤ لە سەرچاوەی دەقە ئایینی و ئەفسانەییەکانی نزیك ھەزاران سال لەمەوبەرەو ھاتوونە. لە ریوایەتیی میژوویی شیوە ئەفسانەیی خەلکی مایا (Mayan Popol Vuh) دا ھاتوو، خوداکان رایانگەیانوو "ئیمە ھیچ شکۆ و شانازییەکمان لەو شتانە ی کە دروستمان کردوو پێنەگەشتوو تا مروڤ دروست بوو خوشەو بیستی دەرکی پێخەشرا". دەقیکی میسری لە 2000 سالی پێش زایندا دەلیت "مروڤەکان ، مانگاکە ی خودا، بە باشی ئامادەکارییان بۆ کراو بوو . ئەو [خودای خوڤ] ئاسمان و زەوی بۆ سودی ئەوان دروست کرد. لە ولاتی چین فەیلەسوفی تائوئیست Taoist یو کوو (Yu-K'ou) (400 پ ز) ئایدیایەکی لە ریگە ی کاریکتەریکی چیرۆکەو بەس کردوو " ئاسمان پێنج جوړ دانەوێلە ی بۆ گەشەکردن دروستکرد ، بە تاییەتی بۆ سودی ئیمە، ماسییەکان و پەلەوەرەکانی بەرھەم ھینا "

لە کولتووری روژئاوادا، دەقە کۆنەکان باسی دیزاین بە دەستی قەدەر لە چیرۆکی ئافراندنا دەکەن، بەلام جیھانی کریستیانیی کۆن بە شیوەی ترادیسیۆنیی لە ژێر کاریگەریی ئەریستۆدایە کە باوهری وابوو " لە جیھانیکی ھۆشمەندی سروشتییدا نەخشەکان بە پێی ھەندیک دیزاینی ئەنقەست دروستکراون". ئاییناسی کریستیانیی سەتەکانی ناوہراست تۆماس ئاکیوناس Thomas (Aquinas) ئایدیایەکی ئەریستۆ بۆ جیھان وەک ھۆکاریک بۆ بوونی خودا بەکارھینا لە سەتە ی ھەژدەمدا زانایەکی تری ئایینی کریستیان زۆر زیادەرەوی کردو دە ی گووت کلکی کەرویشک بۆیە سپییە بۆ ئەو ھەبە ئیمە بتوانین لەراودا ئاسانتر تیری تیگرین.

تێروانیکی نوێتری کریستیان چەند سال لەمەوبەر لە لایەن سەرۆکی قەشەکانی archbishop قبیەناوہ کریستوف شونبورن (Christoph Schonborn) پێشکەشکرا. نووسیووی " ئیستا، لە سەرھتای سەتە ی بیست و یەکەمدا ، بەلگە زانستیەکان باسی ھەندیک شتی وەک نیوڈاروینیزم

neo-Darwinism و فره‌گه‌ردوونییی [many universes] multiverse ده‌که‌ن ، گریمانه‌یه‌کی داهینراو بو دیزایین له زانستی نوپیدا به به‌لگه‌ی به‌هیز ده‌دۆزنه‌وه، به‌مه‌به‌ست و به ئەنقسه‌ست، له زاتی خودا دوور ده‌که‌ونه‌وه. کلێسه‌ی کاسۆلیک جارێکتر به‌رگریی له سروشتی مروّف ده‌کات به راگه‌یاندنی ئەوه‌ی دیزایین و زاتی سروشت، راستیی و لازم و مه‌لزومی به‌کترن له گه‌ردوونناسییدا به‌لگه‌ی به‌هیز بو مه‌به‌ست و دیزایین که کاردینال ئامازه‌ی بپیکردووه، ریکخستنی وردی یاسا فیزیاییه‌کانه وه‌ک له پێشدا باسمانکرد.

خالی وه‌رچه‌رخان له ره‌تکردنه‌وه‌ی زانستییدا گوايه مروّف ناوه‌ندی گه‌ردوونه، مۆدیله‌که‌ی کوپرنیکی Copernican سیستمی خۆری solar system بوو ، که زه‌ویی ناوه‌ندی سیستمی خۆری داگیر ناکات. سه‌یر له‌وه‌دایه کوپرنیکۆس خۆی تپروانینی بو جیهان ئەنسرۆپۆمۆفیزمانه anthropomorphic بوو که پێیوابوو مروّف ناوه‌نده‌و ته‌نانه‌ت بو گه‌یاندنی ئارامیی به ئیمه به پپچه‌وانه‌ی مۆدیله خۆر ناوه‌نده‌که‌یه‌وه ده‌یگوت زه‌ویی نزیکه له ناوه‌ندی گه‌ردوونه‌وه: "هه‌رچه‌ند زه‌ویی له ناوه‌ندی جیهاندا نییه به‌لام مه‌وداکه‌ی له‌و ناوه‌نده‌وه به به‌راورد به ئەستیره ئۆقره‌گرتووه‌کان fixed stars زۆر که‌مه." به داهینانی ته‌لیسکۆپ و تاقیکردنه‌وه‌کانی سه‌ته‌ی حه‌فده‌یه‌م ده‌ری خست، هه‌سه‌ره‌که‌ی ئیمه ته‌نیا هه‌سه‌ره نییه مانگ به ده‌وریدا بسورپته‌وه که کریدتیکی باش بوو به‌و پرینسیپه‌ی ئیمه هه‌لگری شوینیکی تاییه‌ت له گه‌ردووندا نیین.

له‌م سالانه‌ی دواپیدا ئیمه شتی زیاترمان ده‌باره‌ی گه‌ردوون دۆزییه‌وه، له باغیکی جوړاجۆری هه‌سه‌ره ده‌چیت، به‌لام دۆزینه‌وه‌کانی ئەم دواپیه‌ی ریکخستنه ورده‌کانی زۆریک له یاساکانی سروشت ده‌توانیت لای که‌م هه‌ندیک که‌س له ئیمه بیاته‌وه بو ئاییدا کۆنه‌که، له‌چه‌شنی ئەوه‌ی، ئەمه دیبزانیکی مه‌زنه و ده‌بیت دیزایینه‌ریکی مه‌زن ئەنجامی دابیت. له ولاته یه‌گرتوه‌کانی ئەمیریکا به هۆی ئەوه‌ی ده‌ستور ری له خویندی پڕۆگرامه ئایینییه‌کان له قوتابخانه‌کاندا ده‌گریت، به‌م شیوازه له‌بیرکردنه‌وه ده‌گوتریت دیزایینی هۆشمه‌ند، بیئه‌وه‌ی ناوی به‌ینن ، به‌لام هه‌ر ئەوه ده‌گه‌یه‌نی که خودا دیزایینه‌ره‌که‌یه.

به‌لام ئەمه وه‌لامی زانستی نوئ نییه. ئیمه له به‌شی پینجه‌مدا بینیمان گه‌ردوونه‌که‌مان وا ده‌رده‌که‌وئ ته‌نیا یه‌کیکه له گه‌ردوونه بیئه‌ژماره‌کان به‌لام به یاسای جیاوازه‌وه. ئایدیای فره‌گه‌ردوونییی ئەو بپیکردنه‌وه‌یه نییه داهینرابیت بو ئەژمارکردنی موعجیزه له ریکخستنی وردا. ئەو به‌رئه‌نجامی مه‌رجی بپسنورییه له ناو تیورییه‌کانی گه‌ردوونناسیی نویدا. واته موعجیزه نییه و مه‌رجی بپسنورییه.

به‌لام ئەگه‌ر ئەوه راست بیت ، که‌وابوو پرینسیپی ئانسرۆپیکی به‌هیز ده‌توانی به شیوه‌یه‌کی کارا له‌گه‌ل لاوازه‌که‌دا هاوتابیت. دانانی ریکخستنی یاسای وردی فیزیایی له سه‌ره‌ه‌مان شوین به پپی فاکته‌ره ژینگه‌یه‌یه‌که‌مان، به‌و واتایه دیت گه‌ردوونه‌که‌مان بو نیشه‌جیبوون شیواه - ئیستا هه‌موو گه‌ردوون وه‌ک یه‌ک شت - ته‌نیا یه‌کیکه له زۆر گه‌ردوونی تر هه‌روه‌هاش سیستمی خۆرییش ته‌نیا یه‌کیکه له زۆر سیستمی تر. ئەمه مانای ئەوه ده‌دات به هه‌مان ریگه ریککه‌وتنی ژینگه‌یی سیستمه

خۆرىيەكەمان شتىكى ئاسايىيە بە ھۆى ئەۋەى بە بىلىۋۇن لەم جۆرە سىستمانە بوونيان ھەيە، بۆيە رىكخستەنە وردەكەى ياساكانى سروسىت دەتوانرئ بە ھۆى بوونى فرە گەردوونىيەۋە شروڧە بكرىت.

زۆركەس لە تەمەنياندا جوانىي و ئالۆزىي سروسىتيان بۇ خدا گەراندوۋەتەۋە كە لەو كاتەدا شروڧەيەكى زانستىيان بۆى نەبوۋە. ھەرۋەك داروين و والاس (Darwin and Wallace) دەرکەۋتە موعجىزەى دىزايىنى فۆرمى ژيانيان شروڧە كرە، بىئەۋەى باسى بوونەۋەرىكى بەرز بكنە. چەمكى فرەگەردوونىي دەتوانىت شروڧەى رىكخستنى وردى ياسا فىزىيائىيەكان بكات بىئەۋەى پىۋىست بە ئافرئەرىكى خىرخواز ھەبىت تا گەردوون بۇ بەرژەۋەندىيمان دروست بكات.

ئانىشتاين جارىك لە لاي يارمەتيدەرەكەى خۆى، ئىرنىست سىتراوس (Ernst Straus) ئەم پىرسىارەى ھىنايە گۆرئ " ئايا خدا ھىچ چارەيەكى ترى ھەبوۋە كاتىك گەردوونى دروستكرە؟". لە كۆتايى سەتەى شانزەدەيەمدا كىپلەر خۆى قانىع كىرەبو كە خدا گەردوونى بە پىي برىك پىرىنسىپى ماتماتىكىي تەۋاۋ كەمال دروستكرەۋە. نىۋتن پىشانىدا ھاۋشىۋەى ياساكانى بۇ ئاسمان بەكار دىن دەرئ بۇ زەۋىيىش بە كار بىن. ھاۋكىشە ماتماتىكىيەكانى بە مەبەستى راگەياندى ئەم ياسايانە گەشە پىدا، كۆمەلە ياسايەك زۆر جوان بوون و ئىلھامبەخشى زۆرتىنى ئايىندارە فەندەمىنتالىستەكان بوون. ۋەك زۆرىك لە زانكانى سەتەى ھەژدەيەم، زۆرتىن مەراميان لە كەلكۆرگرتن لەم ياسايانە ئەۋە بوو، پىشانى بدن خوداى مەزن ماتماتىكرانىكى بلىمەت بوۋە.

بەردەۋام لە سەردەمى نىۋندا بە تايىبەتتىش لە سەردەمى ئانىشتايندا، ئامانجى فىزىيا ئەۋە بوۋە ھەندىك پىرىنسىپى سادەى ماتماتىكىي لە جۆرى ئەۋەى كىپلەر بدۆزنەۋە، بە كەلكۆرگرتن لەۋە تىۋرىيەكى يەكگرتوۋ يان ھەموو شت و بۇ ھەموو وردەكارىيەكانى ھىزو ماددە كە لەسروسىندا دەيانىنىن بە كار بىت. لە كۆتايى سەتەى نۆزدەيەم و سەرەتاي سەتەى بىستەمدا ماكسۋىل و ئانىشتاين تىۋرىيەكانى كارەبايى، موگناتىسىي و رووناكىيان يەك خست. لە 1970 كاندا مۆدىلى ستاندرەد ۋەك تىۋرىيەكى تاقانە بۇ تىۋرىيەكانى ناۋوكىي بەتىن (Nuclear strong)، ناۋوكىي لاۋاز (Nuclear Weak) و كارۋموگناتىسىي (Electromagnetic) دروست بوو. دواتر تىۋرىي رىسمان (String Theory) و M- تىۋرىي بە مەبەستى لەخۇگرتنى ھىزى كىشكرەن ھاتنە كايەۋە. ئامانج دۆزىنەۋەى تىۋرىيەكى تەنيا بوو شروڧەى ھەموو ھىزەكان بكات، ھەرۋەھا شروڧەى ئەۋ ژمارە بنچىنەبىيەش ۋەك جىرپى ھىزەكان و بارستايى و بارگەى تەنۇلكە سەرەتايىيەكان كە ئىمە قسەمان لىيانكرەۋە، بكات.

ئانىشتاين بەمە زۆر ئۆمىدەۋار بوو " سروسىت زۆر جوان رىكخراۋە، بۆى ھەيە لۆزىكىكى مومكىن لەپشت ھىزى ئەم ياسا چارەنوۋسازانەۋە ھەبى، لە ناۋ ئەم ياسايانەدا تەنيا ئەۋ نەگۆرەنەى كە بە تەۋاۋەتتى بە شىۋازى عەقلانىي ھەن رۆل دەگىرن (نەگۆرەكان نا، لەۋ روۋەۋە، برە ژمارەيىەكان كامانەن كە دەرئ بگۆردىن بى ئەۋەى تىۋرىيەكە تىك بچىت)". تىۋرىيەكى تاقانە لەۋە ناچىت رىكخەرى وردى ھەبىت بۇ ئەۋەى رىگە بدات ئىمە بىين. بەلام لە ژىر رۆشنايى پىشكەۋتنەكانى ئەم دوايىيەدا ئىمە خەۋنەكەى ئانىشتاين بەمشىۋەيە ۋەردەگىرپىن، بە تىۋرىيەكى

تاقانە ھەم ئەم گەردوونەو ھەم گەردوونەکانی تر شرۆفە بکات. بەلام بە شەبەنگیک لە یاسای جیاواز ھەلی دەسەنگینین، کەوابوو M- تیۆریی بۆی ھەییە ئەو تیۆرییە بێت. بەلام M- تیۆریی تاقانە بێت، یان لەلایەن پرینسیپیک سادە ی لۆژیکییەو ھە داوی لیکرابێت، ئایا ئیمە دەتوانین ھەلامی ئەم پرسیارە بدەینەو، بۆچی M – تیۆریی بێت؟



دیزاینی مەزن (The Grand Design)

لەم کتیبەدا ئیمە باسی ئەوەمان کرد، چۆن ریکخستن لە جولەیی تەنە ئاسمانییەکانی وەک خۆر، مانگ و هەسارەکاندا پیشاندەری ئەوەن بە پێی یاسا نەگۆرەکان دەجولێن و ئەمە باشترە لەوەی بلێین بە پێی حەز و ئارەزووی خودا یان شەیتان دەجولێن. لە سەرەتادا ئەم یاسایانە تەنیا لە ئەستێرناسیی (Astronomy) (یان Astrology کە یەكسانە بە Astronomy) دا دەرەكەون. رەفتاری شتەکان لە سەر زەوی زۆر ئالۆزە و لە ژێر کاریگەری زۆر شتدایە کە شارستانیەتە سەرەتاییەکان بە هیچ شێوەیەك توانای ئەوەیان نەبوو تێی بگەن و شیوازیکی روون بوو یاساکانی فەرمانرەوا لە سەر دیاردەکان دیاری بکەن. بەرە بەرە لە زۆر شوینی جیاواز جگە لە ئەستێرناسیی، یاسا تازەکان دۆزرانەووە. ئەمانە بوون بە هۆی دروستبوونی دیتیرمینیزمی زانستی (Scientific Determinism) {حەتمیەتی زانستی}: بە هۆی کۆمەڵیک یاساوە، ئەگەر دۆخی گەردوون لە کاتیکی دیاریکراودا زانراو بێت، دەتوانین گەشەسەندنەکەیی لەو کاتەووەو بوو پیشەووە پیشبینی بکەین.

ئەم یاسایانە دەبێت لە هەموو کاتیک و هەموو شوینیکیدا راست بن؛ ئەگینا یاسایان پیناگوتریت. لێرەدا هیچ بەدەرێک {ئێستیسنا} یان موعجیزەیک بوونی نییە. خودا یان شەیتان ناتوانن دەستتێوەردان لە کارکردنی گەردووندا بکەن. لە کاتیکی دیتیرمینیزمی زانستی بوو یەكەمجار پیشکەشکرا، یاساکانی جولەیی نیوتن و هیززی کیشکردن تەنیا یاسا ناسراوەکان بوون. ئیمە شروڤەیی ئەوەمان کردوووە چۆن ئەم یاسایانە بە هۆی ئاینشتاینەووە لە تیۆرییەکەیدا، واتە ریزەیی گشتیی گەشەیان سەند؟ هەروەها چۆن یاساکانی تر کە فەرمانرەوایی لایەنەکانی تری گەردوون دەکەن دۆزرانەووە؟

یاساکانی سروشت پیمان دەلێن چۆن سروشت رەفتار دەکات، بەلام وەلامی بوچی وایهنا دەنەووە؟
پرسیارەکانی ئیمە هەر لە سەرەتای ئەم کتیبەووە هیناومانەتە بەرباس ئەمانە بوون:

بوچی هەندیک شت لە جیاتی هیچ بوونیان هەیه؟

بوچی ئیمە هەین؟

بوچی ئەم کۆمەڵە یاسایە هەن نەك هەندیکی تر؟

هەندیک لە خەلک حەزیان لەوەیه وەلامی ئەم پرسیارانە بەووە بدەنەووە خودایەك بوونی هەیه کە دروستکردنی گەردوون بەم ریکایە هەلدەبزیتریت.

ژیرانەیه بپرسین کێ یان چیی گەردوونی دروست کردوووە؟ بەلام ئەگەر وەلامەکە خودا بێت پرسیارەکەمان دەچیتە سەر ئەوەی ئەی کێ خودای دروست کردوووە؟ لەم تیروانینەووە ئەووە پەزیراوە هەندیک شت هەن پێویستیان بە ئافرینەر نییە. ئەم شتە ناوی خودای لێنراوە. ئەمە

به يه کهم ئارگيومینتی هوکار، بو بوونی خودا ناسراوه. ئیمه ده لئین ده کریت وه لامي پرسیاره کان له ناودل و دهروونی زانسته وه بدرینه وه، بیئوهی په نا بو بوونی هیچ خودایه ک به رین.

به پپی ئایدیای مودیلی ریالیزی وابسته (Model-dependent Realism) که له بهشی سییه مدا پیمان ناساندن، میشکی ئیمه تیها تووه کان (input) له کوئه ندای ههسته کانه وه وهرده کریت دوی ته رجه مه کردنیان مودیلیک له جیهانی دهره وه دروست ده کات. ئه م چه مکه مینتالییانه ته نیا ئه وه حه قیقه ته یه، ئیمه ده توانین بیزانین. هیچ مودیلیکی ناوابهسته (Model-independent) بو تاقیکردنه وهی حه قیقه ت بوونی نییه. ئه مه ئه وه ده گه یه نیت مودیلیکی باش بیناکراو حه قیقه تی تایبه ت به خوئی دروست ده کات. نموونه یه ک که ده توانی یارمه تی بیرکردنه وه مان دهرباره ی حه قیقه ت و ئافرینه ر بدات، گه مه ی ژیانه (Game of life) که له لایه ن ماتماتیکزانی گه نجی کامبریج به ناوی جون کونوهی (John Conway) له سالی 1970 دا داهینرا.

وشه ی "گه مه" له ناو گه مه ی ژیاندا وشه یه کی هه لئه تینه ره. هیچ چه شنه براوه یه ک یان دوراویک بوونی نییه؛ له راستییدا یاریچی بوونی نییه. یاری {گه مه} ژیان له حه قیقه تدا یاری نییه به لکو کوئه لیک یاسایه، فه رمانره وایی به سه ر گه ردوونی دوو دوراییدا ده کات. ئه مه گه ردوونیکی حه تمییه (deterministic): سه ره تا په یکه ره بنییه ک یان مه رچی سه ره تایي بینا ده کهن و دواتریش یاساکان دیاری ده کهن که له داهاتوودا چیی روو ده دات؟

جیهانه خه ونینه که ی کونوهی (Conway) چینیکی چوارگوشه ییه، وه ک ته خته یه کی شه تره نج به لام به شیوازیکی بیکوتایی له هه موو ئاراسته کانددا ده کشی. هه ر چوار گوشه یه ک ده توانیت له دوخیک یان دوو دوخدا بیت: زیندوو (پیشاندراو به سه وز) یان مردوو (پیشاندراو به ره ش). هه ر چوارگوشه یه ک هه شت دراوسی هه یه، سه ر، خودار، چه پ و راست، چوار دانه ی تر له ریگه ی نووکی هه ر چوارگوشه یه که وه بوونیان هه یه. کات له م جیهانه دا به رده وام نییه به لام به شیوه ی پچر پچر بو پیشه وه ده چیت. هیچ چه شنه ریخستنیک له چوارگوشه مردوووه کان یان زیندوووه کان له ئارادا نییه، ژماره ی دراوسی زیندوووه کان به پپی ئه م یاسایانه ی خوداره وه دیاری ده کات، چیی روو ده دات؟

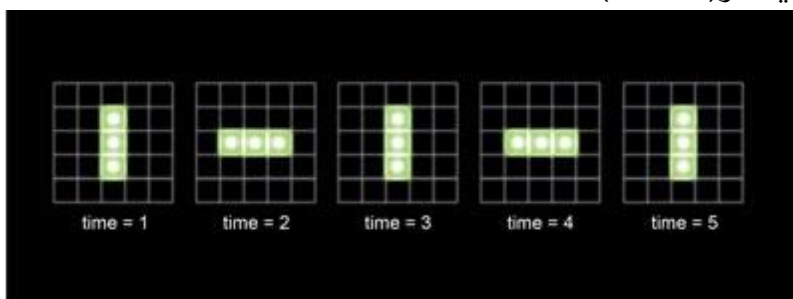
1. چوارگوشه یه کی زیندوو به دوو یان سی دراوسی زیندوو رزگاری ده بیت (مانه وه).
2. چوارگوشه یه کی مردوو به سی دراوسی زیندوو وه، دووباره ده بیته وه به خانه یه کی زیندوو (ژیانه وه).
3. له هه موو حاله ته کانی تر دا خانه کان ده مرن یان به مردووی ده میننه وه.

له حاله تیکدا چوارگوشه یه کی زیندوو ژماره ی دراوسی کانی سفر یان یه ک بیت، ده گوتریت له ته نیاییدا گیانی ده رچوو؛ به لام ئه گه ر زیاد له سی داوسی هه بیت ده گوتری به هوئی قه ره بالغییه وه مردوو.

هه موو مه سه له که ئه مه یه: بو هه ر مه رچیکی سه ره تایي دراو، ئه م یاسایانه، نه وه له دوی نه وه دروست ده کهن. چوارگوشه یه کی زیندوو دابراو یان دووانی ته نیشته یه ک له نه وه ی دوا ییدا ده مرن

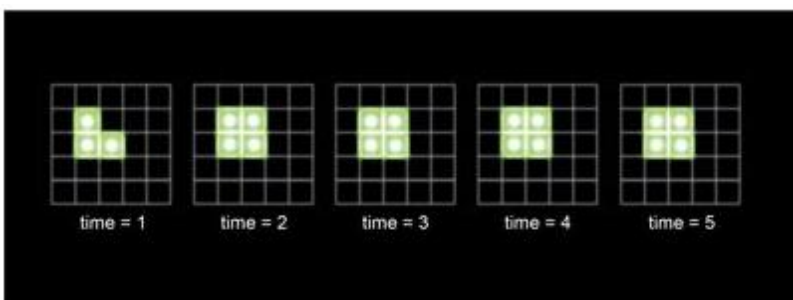
چونکہ به ئەندازەى پېويست دراوسىيان نىيە. سى چوارگۆشەى زىندوو له سەر تىرەکه {نووکى چوارگۆشەکان} تۆزىک زياتر دەژين . دواى هەنگاوى يەکهەم، دوايين دانە له چوار گۆشەکان دەمرىت و ئەوەى دەمىنپىتەوه چوارگۆشەکانى ناوەندە و له نەوہى دووہەمدا دەمرن. هەموو چوارگۆشە لابەلاکانى تر بەمشىوہى تۆزىان بەبادا دەچى.

بەلام ئەگەر سى چوارگۆشەى زىندوو بە شىوہى ئاسۆيى له سەر يەك هيل بن، دووبارە ناوەند دوو دراوسىي دەبىت و رزگارى دەبىت، له کاتىکدا دوو دانە چوارگۆشەى کۆتايىيەکه دەمرن، بەلام لەم کاتەدا خانەکانى سەر و خدارووى ناوەند دوو دراوسىيان دەبىت و دووبارە دەژينەوه، بۆيە هيلەکه دەبىت بە ستون. بە هەمانشىوہ له نەوہى داھاتوودا ستونەکه دەبىتەوه بە هيلىكى ئاسۆيى و هەر وہا بەمشىوہى درىژەى دەبى. ئەم پەيکەرەبەندىيە لەرەلەرکەرە ناوى لىنراوہ بلىنکەر (Blinker).



بلىنکەرەکان: بلىنکەرەکان جوړىکى سادەى تەنە ئالۆزەکانى گەمەى

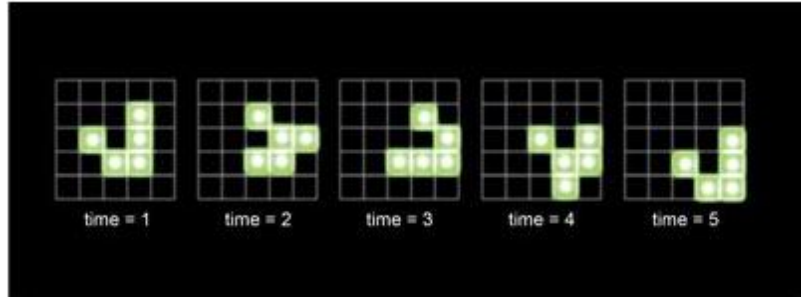
ئەگەر سى چوارگۆشەى زىندوو بە شىوہى (L) بن، رەفتارىکى تازه روو دەدات. له نەوہى داھاتوودا ئەو چوارگۆشەنەى له L هەکا دا دانراون دەژينەوه، ئەوەى بەرھەم دىت بلۆكىكى (2x2) ه که پى دەگوتريت ژيانى بەردەوام، چونکہ له نەوہىيەکەوه بۆ نەوہىيەكى تر گۆرانى بە سەردا نايەت. زۆر جوړ له شىوہکان له نەوہ سەرەتايىيەکاندا بوونى هەيە، بەلام هەر زۆر زوو دەگەن بە ژيانىكى بەردەوام، يان مردوو، يان دەگەرپىنەوه بۆ فۆرمە سەرەتايىيەکه بۆ ئەوەى پرۆسىسەکه دەست پى بکەنەوه.



گەشەسەندنى ژيانى بەردەوام: هەندىک له تەنە ئالۆزەکان له گەمەى ژياندا بە جوړىک گەشە دەکەن و ياساکان ديارى دەکەن که هەرگىز ناگۆرين

هەر وہا پرۆسىسكى تر هەيە، گلايدەر (Glider) ي پى دەگوتريت. شىوہەكى دەگۆرئ و دواى چەندىن نەوہ بۆ فۆرمە سەرەتايىيەکه دەگەرپىتەوه، بەلام بە دۆخىکەوه که يەکىک له چوارگۆشەکانى

دەكەوئیتە نووکی چوارگۆشەکانەو. ئەگەر سەیری ئەم گەشەسەندنانه بە تێپەرپوونی کات بکەیت، ئەوان وا دەردەکەون کە لە سەر تەونەکە دەکشێن. کاتیک ئەم گلایدەرانه لە یەک بکەون هەندیک رەفتاری نامۆ روودەدن، رەفتارەکانیش بەندن لە سەر شیوەی گلایدەرەکە و کاتی پیکدادانەکە.



گلایدەرەکان: مۆرفە گلایدەرییەکان بەتێپەرپوونیان بەم شێوازاندە، دەگەڕێنەو بۆ فۆرمە سەرمتاییەکی خۆیان کە بە یەک چوار گۆشە لە نووکهکانیانەو پێشان دەدرت

چ شتیکی سەرنجراکێش لەم گەردوونەدا، بەو بنچینە فیزیاییە زۆر سادەییەو بوونی هەیه؟ هەرچەند لایەنە کیمیاییەکی دەتوانیت ئالۆزتر بییت. تەنی ئالۆز بە پێوانەیی جۆرەجۆرەو بوونیان هەیه. لە بچووکتترین پێوانەکاندا، فیزیای فەندەمێنتالیی پیمان دەلیت تەنیا چوارگۆشە مردووکان و زیندووکان بوونیان هەیه. لە پێوانەیی گەورەتردا گلایدەرەکان (Glider)، بلینکەرەکان (blinker) و بلۆکی ژیانی بەردەوام بوونیان هەیه. هەرۆهە لە پێوانەیی زۆر گەورەتردا تەنی زۆر ئالۆزتر بوونیان دەبییت وەک تەنگەکانی گلایدەر (Glider Gun) و شیوازە چەقیوکان کە بە شیوەی وەرزیی، گلایدەرە تازەکانی تیدا لەدایک دەبن، دواتریش هیلانەیی حەوانەو هیان بەجی دێلن و بەرەو تیرەکان بەر دەبنەو.

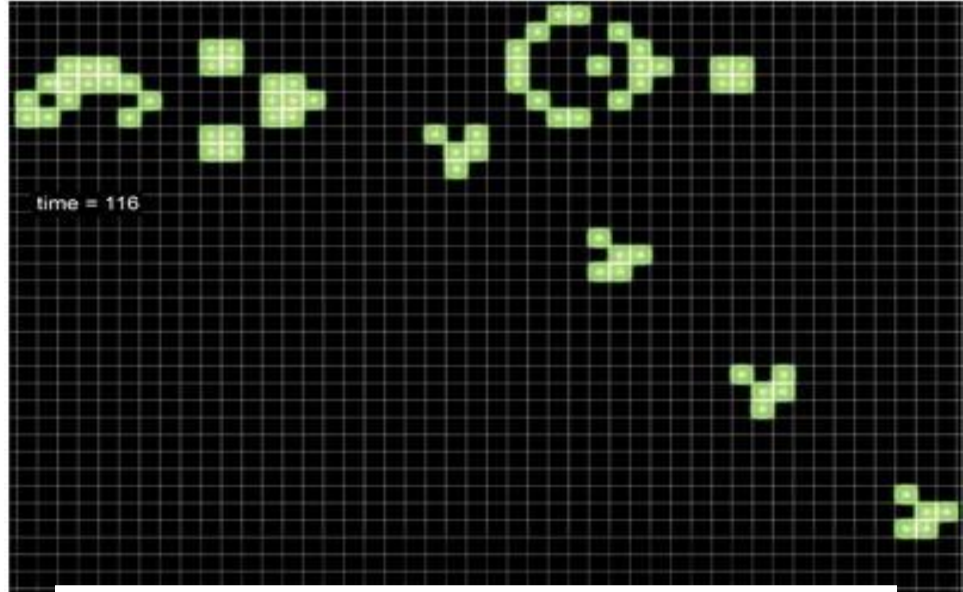
ئەگەر سەرنج لە یاریی ژیانی گەردوون بۆ هەر پێوانەییەکی تایبەت لەکاتیکی دیاریکراودا بەدیت، دەتوانیت یاساکی فەرمانرەوایش کەم بکەیتەو بۆ مەودای ئەو پێوانەییە. بۆ نمونە، لەپێوانەییەکدا تەنەکە تەنیا چەند چوارگۆشەییەکە، دەتوانی ئەم یاسایەت هەبییت " بلۆکهکان ناچولین" یان "گلایدەر بە شیوەی تیرەیی دەجولیت" کاتیک ئەوان لە یەکتەر دەکەون یاسای جۆرەجۆر، بوونی دەبییت. دەکریت تەواوی فیزیای لە هەر ئاستیکدا بە تەنە چەند توخمییەکان دروست بکریتەو. یاساکان بۆ خۆیان، بوونەکان و چەمکەکانیان لەگەڵدا یە کە هیچ پێوانەییەکیان بە یاسا بنچینەییەکانەو نییە. بۆ نمونە چەمکی جولە و بەریەکەوتن لە یاسا بنچینەییەکانەو بوونی نییە. ئەمەش باسی ئەو ژیان و مردنەیی چوارگۆشە جیگیرەکان بەتەنیا دەکات. بۆیە لە گەردوونەکانماندا و لە گەمەیی ژیانماندا حەقیقەتەکەت بەندە لە سەر ئەو مۆدیڵەیی بە کاری دەهینین.



پەيکەر بەندىي سەرەتايى تەنەنگى گلايدەر: تەنەنگى گلايدەر نەزىكەي 10 جار گەرەترە لە گلايدەرەكە

كۆنەوى وشاگر دەكانى، جيهانى لەو شىوہەيەيان دروستکرد، چونكە دەيان ويست بزائن گەردوونىك بە رىساي ريشەبيەوہ زۆر سادەيە وەك ئەوہى كە پيئاسەيان كردووە، دەتوانى تەنى ئالۆز لەخۆبگرئ كە كۆپيى نەكرينەوہ. لە جيهانى گەمەي ژياندا، ھەندىك تەنى چەند توخميى بوونى ھەيە، دەكرىت بكرين بە ياسا بۆ ھەمان جيهان و بۆ ھەمان نەوہ، ئايا ھەمان شت دەكرىت بۆ جۆرەكانى تر بگونجىت؟

بەم ديدەوہ، كۆنەوى و شاگر دەكانى نەك ھەر پيشانياندا ئەمە دەكرىت بەلكو تەنانەت پيشانياندا ئەم تەنانە دەكرئ ھۆشمەنديش بن! مەبەستمان چيە؟ با وردتر بين، ئەوان پيشانياندا كۆمەلئىكى گەورە لە چوارگۆشەكان كە خۆ دووبارەكەرەوہن " مەكينەكانى ھەلكردنى گەردوون " ن. بۆ مەبەستى ئيمە، ئەمە واتاي ئەوہ دەگەيەنى، بۆ ھەر حيسابكردنىك، كۆمپيوتەرىك لە جيهانى فيزيابيدا دەتوانىت ئەنجامىكى ھاوشىوہ بەدەستەوہ بدات. ئەگەر مەكينەكە بە تىھاتووى شياو، تىر كرابىت- ئەمە پرچەككردنى گەمەي ژيانى ژينگەي جيهانە-Game of Life world environment . بۆيە برىك لە نەوہكان دواتریش مەكينەكە دەچنە دۆخىكەوہ كە دەرچووە خويناوہكەي پيوەنديدارە بە ئاكامى حيسابكردنى كۆمپيوتەرەكەوہ.



تفەنگی گلایدەری دوای 116 نەو: بە تێپەربوونی کات تفەنگی گلایدەری فۆرمی خۆی دەگۆڕێ، گلایدەریک لە خۆی دەردەکات ، دواتر دەگەڕێتەوە بۆ ھەمان فۆرم و ھەمان شوێنی پێشوو ، ئەم پرۆسێسە بیکۆتایی دووبارە دەبیتهوه

بۆ تیگەیشتن لە چۆنییەتی ئەم کارە، رووداویک لە بەرچاو بگرە کە گلایدەرەکان لە گەڵ بلۆکیکی سادە 2×2 ی زیندوودا لەیەک دەکەون. ئەگەر گلایدەرەکان تەنیا لە راستە رێیەکەوێ نزیك ببنەو، ئەو بلۆکەکە لە دۆخی وەستاودایە، بەمەش لە سەرچاوەی گلایدەرەکان نزیك دەبیتهوه یان دوور دەکەوێتەو. لێرەدا بلۆکەکە دەتوانیت لاسایی یادەوهریی کۆمپیوتەر بکاتەو. وەک فاکت، دەکریت ھەموو نەخشە بنەرەتییەکانی کۆمپیوتەرێکی مودیرن وەک دەروازە (Gate)کانی (AND) و (OR) بە کەلکۆەرگرتن لە گلایدەرەکان دروست بکری. بەمشێوێ ھاوکات کە نیشانە کارەباییەکان لە کۆمپیوتەردا بە کار دەھێنرین، لێشاوی گلایدەرەکانیش دەتوانریت بۆ ناردن و ئەنجامدانی پرۆسێسەکان بۆ بەدەستھێنانی زانیاریی بە کار بھێنرین.

لە یاری ژياندا ، وەک ژيانى ئەو جیھانەى خۆمان، شیوازی خۆ دووبارەکردنەوێ تەنەکان زۆر ئالۆزە. قەبلاندنیک کە بەندە لە سەر کارەکانی ماتماتیکزان جۆن فۆن نیومەن (John Von Neumann)، بچووکتترین قەبارە لە شیوێ خۆ دووبارەکەرەوکان لە یاری ژياندا بریتییه لە دە تریلیۆن چوارگۆشە - ئەمەش نزیك بە ژمارەى مۆلیکیولەکانی خانەییەکی لەشى مروّف دەخەملێنریت.

یەکیک دەتوانیت پیناسەى بوونەوهرە زیندووهکان وەک سیستمیکى ئالۆز بە قەبارەى دیاریکراو کە پایەدارن و دەتوانن خۆیان دروست بکەنەو، بکات. ئەو تەنانەى لەسەرەو بەسماکردن مەرچى خۆدروستکردنەو یان تێدایە بەلام ئەگەرى ئەو ھەیه پایەدار نەبن: ئاشووبیکى بچووک لە دەرەو لەوانەیه رەونەقى میکانیزمەکە تیک بدات. ھەرەوھا ئاسانە بیھێنینه بەرچاومان ئەگەر یاسای کەمیک ئالۆز ریگە بە سیستمى ئالۆز بە ھەموو شیوازهکانی ژيان بدات. ھەنووکە بوونەوهریکى لەو

جوړه له میښکی خوتدا دابنې، تهنیک له جیهانی کونوهیهوه که وهلامی بزوبنهره ژینگه ییبهکان ددهداتوه و بریار ددهدات، ئایا نهو جوړه ژیانه ئاگای لهخویهتی؟ ئایا هوښی بهسرخویهوه ههیه؟ نههم پرسیاره به تهواوی خه لک دهکات به دوو بهشهوه . ههنیک له خه لک باوه پریان وایه خودئاگایی تایه تمه ندیی مروښه . ویستی ئازادیان ددهداتی بهو واتایه ی، توانای هه لبراردنی گوتارو کردهوه ی جیاوازیان ده بیټ .

چونه که سیک ده لیت بوونه وه ریک ویستی ئازادی ههیه؟ نه گهر نهو کهسه بگات به ئالیه نیکی نه ناسراو، چون نهو کهسه ده توانیت بلیت ئالیه نه که ته نیا روبوته یان هوښمه ندیی تایهت به خو ی ههیه ؟ رهفتاری روبونیک به پیچه وانهی بوونی ویستی ئازادهوه به ئاسانی دهرده که ویټ . خه لک ده توانن بهم شیوازه روبوت له بوونه وهر جیا بکه نه وه . چونکه کاتیک رهفتاره کانی پیشبینی بکرت نهوه روبوته . وهک له بهشی دوودا باسمانکرد . پیشبینیکردن بو ته نی ئالوز و گهره زور قورس نامومکینه . ئیمه ناتوانین ته نانهت به شیوه ی ورد هاوکیشه کان بو دوو یان سی ته نولکه که کارلیک له گهل یه کتر ده کهن شیکار بکه یین . بویه بیگانه یه ک {ئالیه نیک} که له هه زاران ترلیون ترلیون ته نولکه دروست کراوه ته نانهت نه گهر بیگانه که روبوتیش بیټ، مومکین نییه ئیمه بتوانین نهو هه موو هاوکیشه یه بو پیشبینی رهفتاره کانی شیکار بکه یین . بویه ده لیتن هه موو سیستمیکي ئالوز ویستی ئازادی هه یه - نهک وهک لایه نیکی بنچینه یی به لکو ته نیا وهک تیورییه کی کارا . داننان به بیټوانایی خوماندا بو نه جامدانی حیسابکردنه کان به مانای نهوه نییه نه توانین پیشگوئی کردهوه کان بکه یین .

نمونه ی یاری ژیانه که ی کونوه ی پیشانی ددهدات، کومه لیک یاسای زور سادهش ده توانیت بیټ به هو ی دروستبوونی لایه نی زور ئالوزی وهک ژیان ی هوښمه ند . ده بیټ زور کومه له یاسا بهم تایه تمه ندییه وه بوونی هه بیټ . نهوه چیه له یاسا بنچینه ییبه کانی سرشته وه هه لده بزیریت (دژ به یاسا دهرکه ونووه کانن) که گهر دوون به رپوه ده بهن ؟ وهک له گهر دوونی کونوه یدا هاتبوو ، یاسا کانی گهر دوونه که ی ئیمه ن گه شه ی نهو سیستمه ، به دؤخیکه وه له کاتیک دیاریکراودا دیاری ده کهن . له جیهانی کونوه یدا ئیمه ئافرینه رین - ئیمه دؤخه سه ره تاییه که ی گهر دوون به دیاریکردنی ته نه کان و شوینه کان یان له سه ره تای یارییه که دا ده ستنیشان ده که یین .

له گهر دوونیکي جولودا، هاوتای ته نه کان وهک گلایده ره کانی یاری ژیان، ته نه دابراوه کانی (Isolated bodies) مادده ن . ههر کومه له یاسایه ک، کاتی شروښه ی جیهانیکي به رده وامی نه پچراو وهک نهوه ی خومان ده کهن چه مکی وه زه یان له گه لدا یه ، که بریکي پاریزراوه ، مانای وایه له کاتدا گوران ی به سه ردا نایهت . وزه ی فه زای خالی empty space نه گور ده بیټ و به در له کات و شوین، سه ربه خو ده بیټ . ئیوه ده توانن نهو وزه نه گوره ی بوشایی ده ستنیشان بکه ن، به پیوانی وزه ی ههر قه باره یه ک له فه زا به پیی وزه ی هه مان قه باره له فه زای بوشدا، بویه ئیمه ده توانین نهو نه گوره به سفر دابنیتن . یه کیک له داواکارییه فیزیاییه کانی ههر یاسایه کی سرشت ده بیټ نهو په پشتر است بکاته وه که هه موو ته نیکی دابراوی گه مارودراو به فه زای خالی، وزه که ی موجه به، به واتایه کی تر هه رکه سیک کوردرنه وه ی ته نه کان له نه ستو بگرئ پیویسته کار بکات .

چونکه ئەگەر وزەى تەنیکى دابراو سالب بېت، ئەو دەتوانى تەنەکه له جوله رابگرى، ئەوساش وزەى سالبى تەنەکه و وزە موجهکەى بالانسى يەکتىرى دەکەن. ئەگەر ئەمە راست بووایه هیچ هۆکارىک نامییتەوہ بو ئەوہى تەنەکان له هەر شوینیک و له هەمووشوینیک دەرنەکەوتنايه. بۆیه فەزای خالیى لەرزۆکە. بەلام ئەگەر ئەمە وزەى تىبچى بو دروستکردنى تەنیکى دابراو، فەزای لەرزۆکى وا روونادات، چونکه وەک باسمانکرد وزەى هەموو گەردوون دەبیت بە نەگۆرى بمییتەوہ. ئەمەیه هۆکارى ئەوہى گەردوون بە شیوہى لۆکالیى پایەدارە بەو مانایهى شتەکان له هەر شوینیک له خۆرا و له هیچەوہ دەرنەکەون.

ئەگەر وزەى گشتى گەردوون هەمیشە وەک مەرج پىویست بى بە سفر بمییتەوہ، وزەيشى تىبچى بو دروستکردنى تەنیک، چۆن دەبیت هەموو گەردوون له هیچ دروست بکرىت؟ ئەمەیه هۆکارى ئەوہى دەبیت یاسایهکى وەک هیزی کیشکردن بوونى هەبیت، چونکه هیزی کیشکردن راکیشەرە و وزەکەيشى سالبە: شتىک بو ئەوہى سیستمىکى داخراوى کیشکردن له يەک جیا بکاتەوہ دەبیت کار سەرف بکات. وەک جیاکردنەوہى سیستمى زەویى و مانگ، وزەى سالب دەتوانیت هاوسەنگى ئەو وزە موجهبەى که بو دروستکردنى ماددە پىویستە رابگرىت. بەلام بە تەواوى بەو ساناییه نیه.

بو نمونە وزەى سالبى هیزی کیشکردنى زەویى کەمتەرە له يەک لەسەر بیلوونى ئەو وزە موجهبەى که تەنۆکە مادیهکانى زەویى لى دروستکراوہ. تەنیکى تر، بو نمونە ئەستیرهکە وزەى سالبى کیشکردنى زیاترە، هەرۆهە چەند بچووکتربیت ئەم وزە سالبە گەرۆترە (چونکه تا بچووک بىت، بەشە جوربەجورەکانى لەیهکتىریه وە نزیکن). بەلام پيش ئەوہى وزە سالبەکە گەرۆتر له وزە موجهبەکەى ماددە دەرکەوئ، ئەستیرهکە تىک دەپمیت و دەبیت بە کونە رەش (Black Hole) که خۆى وزەکەى موجهبە. ئەمە هۆکارى ئەوہیه بۆچى فەزای بۆش جیگیرە؟ چونکه تەنى وەک ئەستیره بیان کونە رەش ناتوانن له هیچەوہ دەرکەون، بەلام هەموو گەردوون دەتوانیت لەهیچەوہ پەیدا بى.

هۆکار ئەوہیه، چونکه کیشکردن، فورم بە فەزاو کات دەدات. ریگە دەدات که فەزاکات (space-time) بە شیواى لۆکالیى پایەدار {جیگیر} بىت بەلام بە شیواى گلوبال {سەراپای گەردوون} ناپایەدار بىت. له پىوانى سەراپای گەردووندا، وزەى موجهبى ماددە دەتوانیت بە هۆى وزەى سالبى کیشکردنەوہ هاوسەنگییهکەى رابگرىت، بۆیه هیچ چەشنە کۆت و بەندیک له سەر دروستبوونى سەراپای گەردوون بوونى نیه. چونکه یاسایهکى وەک کیشکردن بوونى هەیه، گەردوون توانیویهتى و دەتوانیت خۆى له هیچەوہ و بەو شیواى له بەشى شەشدا باسمانکرد دروست بکات.

دروستبوونى خۆبەخۆ Spontaneous هۆکارە بو ئەوہى هەندیک شت لەبرى هیچ هەبن، بۆچى گەردوون هەیه؟ بۆچى ئیمە هەین؟ ئەمە پىویست بەو ناکات ئیمە له خودا بپارپیینەوہ تا فوو بەشتیکدا بکات و بو خۆيشى بحەوئتەوہ، بیان خودا کارىکى واکات، گەردوون بەردەوام بىت.

ئەو ياسا بنچىنەيىانەي ئىمە باسماڭىز بۆجىي دەبىت ھەبن؟ تيۇرىي كۆتايى دەبىت مەكۆم بىت و پىشگۆيى بىئەملاوئەولاي ئەنجامى ئەو بىرەنە بىكات كە ئىمە دەتوانىن بىيانپىيىن. بىنيمان، دەبىت ياسايەكى ھەك كىشكردن بوونى ھەبىت و لە بەشى پىنچەمدا بىنرا، تيۇرىي كىشكردن بۆ ئەوئەي پىشپىنىي بىئەملاوئەولاي ئەنجامى ئەو بىرەنە بىكات دەبىت تيۇرىيەكى تر بە ناوى سوپەر خۆجىي (Supersymmetry) لە نيوان ھىزەكانى سىروشت و ئەو ماددەيەي، كارى لە سەر دادەنەت بوونى ھەبىت.

(M) تيۇرىي گىشتگىرتىن سوپەرخۆجىي تيۇرىي كىشكردنە. لەبەر ئەم ھۆيانە ئىم تيۇرىي ھەك تيۇرىيەكى كامل بۆ گەردوون تەنبا كاندىدە. ئەگەر ئەو سىنوردار (finite) بىت، ئەمە ھىشتا پىويستى بە سەلماندنە- ئەمەش دەبىتە جۆرە مۆدىلىكى گەردوون كە خۆي، خۆي دروست دەكات. بۆيە ئىمە دەبىت بەشەك بىن لەم گەردوونە ، چۈنكە ھىچ مۆدىلىكى تر نىيە جىي مەمانە بىت.

(M) تيۇرىي، تيۇرىيەكى يەگىرتو، ئاينىشتاين ئاواتەخواز بوو بىدۆزىتەو. ئەو فاكتهي، ئىمەي بوونەو ھەك مەرف ھەبن- خۇمان كۆكراوئەي تەنۇلكە بنچىنەيىەكانى سىروشتىن- وامان لىدەكات تىگەيشىنمان بۆ ئەو ياسايانەي فەرمانرەوئەي ئىمە و گەردوونەكەمان دەكەن ھەبى. ئەمەش سەركەوتنىكى گەورەيە. بەلام لەوانەيە مەجىزەي راستىي بىت لە پوختەي ئەو سەرنجە لۆزىكىيانەي دەبىت بە تيۇرىيەكى تاقانە ھەلام بەرئەو، ئەوئەش دەتوانىت پىشپىنىي و شەوئەي گەردوونىكى پانوبەرىن بىكات كە لە شتى جۆرەجۆرە سەرنجراكىش لىوانلىو. ئەگەر تيۇرىيەكە بە تاقىكردنەو بەسەلمىنرئ ئەو دەبىت بە سەركەوتوتوتىن بەرئەنجامى گەران لە 3000 سالى رابردوودا، ئەوسا ئىمەش دىزايىنى مەزىمان دۆزىوئەو.

فهره‌نگۆکی چه‌مکه‌کان

Alternative histories میژووہ ئه‌لتەرنا تیفه‌کان: فۆرمه‌له‌یه‌کی تیۆری کوانتہ‌مه، گریمانہ‌ی هەر تاقیکردنه‌وه‌یه‌ک به‌ پێی هه‌موو میژووہ مومکینه‌کان به‌ره‌و ئاقاری ئه‌و تاقیکردنه‌وه‌یه‌ ده‌بات.

Anthropic principle پرنسیپی ئانسروپیک: ئایدیایه‌که، ئیمه‌ ده‌توانین ده‌رئه‌نجامیکی لی به‌ده‌ستبه‌ینین ده‌رباره‌ی یاسا ده‌رکه‌وته‌کانی فیزییا که به‌ندن له‌ سه‌ر حه‌قیقه‌تی بوونی ئیمه‌.

Antimatter دژه ماده: هەر ته‌نۆلکه‌یه‌کی ماددیی دژیکیی تاییه‌ت به‌ خۆی هه‌یه، ئه‌گه‌ر ئه‌و دووانه به‌ یه‌ک بگه‌ن یه‌کتري له‌ناو ده‌به‌ن و وزه‌یه‌کی په‌تی به‌جی ده‌هیئن.

Apparent laws ده‌رکه‌وته یاساکان: یاساکانی سروشت وه‌ک ئه‌وه‌ی له‌ گه‌ردووندا ده‌یانبینین - یاساکانی چوار هیژه‌که و پارامیته‌ره‌کانی له‌ شیوه‌ی بارستایی و بارگه‌دا که تاییه‌تمه‌ندی ته‌نۆلکه سه‌ره‌تاییه‌کان - له‌گه‌ل زۆربه‌ی یاسا بنچینه‌یه‌کانی (M) تیۆریی که ریگه‌ی بوونی چه‌ندین گه‌ردوونی جیاواز به‌ یاسای جیاوازه‌وه‌ ده‌ده‌ن، یه‌ک ناگره‌وه‌.

Asymptotic freedom سه‌ره‌ستی پالیی: تاییه‌تمه‌ندییه‌کی هیژی به‌تینه، ده‌بیته‌ هوکاری لاوازیبوونی هیژه‌که له‌ مه‌ودای کورتدا. لێره‌دا هه‌رچه‌ند کوارکه‌کان له‌ ناو ناووکدا به‌ هوێ هیژی به‌تینه‌وه‌ قه‌تیسن، به‌لام ئه‌گه‌ر هیج هیژیکی تر هه‌ست پینه‌که‌ن تا راده‌یه‌ک له‌ ناو ناووکدا ده‌توانن سه‌ره‌ستانه‌ بجولینه‌وه‌.

Atom ئه‌تۆم: یه‌که‌ی بنچینه‌یی مادده‌ی ئاساییه، دروستبووه‌ له‌ ناوکیکی پڕۆتۆنی و نیوترونی، به‌ ئۆرَبیتاله‌ ئه‌لیکترونییه‌کان گه‌مارۆ دراوه‌.

Baryon باریۆن: جوړیک ته‌نۆلکه‌ی سه‌ره‌تاییه، وه‌ک پڕۆتۆن و نیوترون، له‌ سی دانه‌ کوارک دروستکراون.

Big bang بیگ بانگ، ته‌قینه‌وه‌ گه‌وره‌که: سه‌ره‌تای زۆر گه‌رم و چری گه‌ردوونه، تیۆری ته‌قینه‌وه‌ گه‌وره‌که‌ وای داده‌نیت، 13.7 بیلویۆن سال له‌مه‌وبه‌ر ئه‌م به‌ش‌ه‌ی گه‌ردوون که ده‌توانین له‌ ئه‌م‌رۆدا ببینین قه‌باره‌که‌ی ته‌نیا چه‌ند میلیمه‌تریکی بووه‌ . ئیستا گه‌ردوون پان و به‌رینه‌و له‌چاو سه‌ره‌تاوه سارد بووه‌ته‌وه‌، به‌لام ئیمه‌ ده‌توانین پاشماوه‌ی ئه‌و ده‌وره‌ سه‌ره‌تاییه‌ له‌ باکگراوندی تیشکی مایکروشه‌پۆلیی که له‌ هه‌موو شوینیکی فه‌زادا ته‌خشان بوونه‌ته‌وه‌، ببینین.

Black hole كونه رهش: ههريميكی دابراوی فزاعات ه بهووی هیزی کیشکردنی له رادهبهدهر گهروهه له پاشماوهی گهردوون دادهبریت.

Boson بوزون: تهنولکهییهکی سههتاییهه وهه لگری هیزه.

Bottom-up approach نزیکبوونهوهی بنجان: له گهردوونناسییدا ئایدیایهکه لهسهه کومهلی گریمان هاتوه، ئهویش ئهوهیه گهردوون یهک میژووی لهگهلی خالیکی پیناسهکراوی دهستپیکردنی سههتایی ههیه، بارودوخی ئیستای گهردوونیش دهگهپتهوه بو گهشهسهندن لهو خاله سههتاییههوه.

Classical physics فیزیای کلاسیکی: دهکری ههه تیورییهکی فیزیایی بیت که پئیوایه گهردوون تهنیا یهک میژووی تهواو دیاریکراوی ههیه.

Cosmological constant نهگۆپی گهردوونناسی: پارامیتهریکه له هاوکیشهکانی ئاینشتایندایه، ههزی به کشانی زاتی فزاعات ههیه.

Electromagnetic force هیزی کاروموگناتیسی: دووههه هیزی بهتینی سروشت لهناو چوار هیزهکهی سروشتدایه. له نیوان ئهوه تهنولکانهی بارگهی کارهبا بیان ههیه کار دهکات.

Electron ئهلیکترۆن: تهنولکهییهکی سههتایی ماددهیه، بارگهکهی سالبه و بهرپرسه له تاییهتهندیی کیمیایی توخمهکان.

Fermion فیرمیون: دوخیکی ماددی تهنولکه سههتاییهکانه.

Galaxy کومهله ئهستیره: سیستمیکی گهوره له ئهستیرهکانه، ماددهی نیئهستیرهیی و ماددهی تاریک پیکهوه به هووی هیزی کیشکردنهوه دهمیننهوه.

Gravity (G): لاوازترین هیزه له چوار هیزهکهی سروشت. تهنهکان به هووی ئهوهی بارستایان ههیه بهکتری رادهکیشن.

Heisenberg uncertainty principle پرنسیپی نادلنیایی هایزنبرگ: یاسایهکی تیوریی کوانتومه، دهلیت ههندیک له جووت تاییهتهندییه فیزیاییه دیاریکراوهکان ناکریت به وردی دلخوازهوه بزانی.

Meson میژون: جوړیک تهنولکهی سههتایین له کوارکیک و دژه کوارکیک دروستکراون.

M-theory ئیم- تیوری: تیورییهکی ریشهیی فیزیاییه و کاندیده بو تیوریی ههموو شت.

Multiverse فرهگهردوونی: چهندین کومهله گهردوون.

Neutrino نیوترینو: تهنولکهییهکی سههتایی زور سووکه، تهنیا هیزی ناوکیی لاواز و هیزی کیشکردن کاریگهریان له سهه ههیه.

Neutron نیوترون: جوړیکه له بایرونی کارهبا یی لهگهلی پروتوندا ناوکیی ئهتوم پیک دههینن.

No-boundary condition مهرجی بی سنوری: مهرجی ئهوهی که بنهچهی میژووی گهردوون رووبههری داخراون، بیئهوهی سنوریان ههپیت.

Phase رهوگه: شوینیک له بهرزیی و نزمیی شهپولیک.

Photon فوتون: بۆزۈنچە ھەلگىرى ھىزى كارۇموگناتىسىيە و تەنۈلكەيەكى كوانتەمى روناكىيە.
Probability amplitude فراوانىيە ئەگەر: لە تيۇرىي كوانتەمدا ژمارەيەكى ئالۇزە كە دووجاى بپە رەھاكەى ئەگەرمان دەداتى.

Proton پروتون: جوړىك باريونە بە بارگەى موجهبەوہ لەگەل نيوتروندا ناووكى ئەتوم دروست دەكەن.

Quantum theory تيۇرىي كوانتەم: تيۇرىيەكە دەلخ شتەكان تەنيا يەك ميژووى ديارىكراويان نيبە.
Quark كوارك: تەنۈلكەيەكى سەرەتاييە بە بارگەى كارەبايى پچرپچرەوہ كە ھىزى بەتین دەناسيئەوہ. پروتونەكان و نيوترونەكان ھەريەكەيان لە سى كوارك دروستكراون.

Renormalization دووبارە ئاسايىكردنەوہ: تەكنىكىكى ماتماتىكىيە ديزايين كراوہ بو چارەسەر كردنى ئەو بيكوتاييانەى لە تيۇرىي كوانتەمەوہ سەر ھەلدەدەن.
Singularity تاكى: خالئىكە لە فەزاكات تييدا بړىكى فيزيايى دەبيئە بيكوتايى.

Space-time فەزاكات: فەزايەكى ماتماتىكىيە، خالەكانى دەبيئە بە كەلكوهرگرتن لە ھەردوو مەوداى فەزا وكات ديارى بكرين.

String theory تيۇرىي ريisman: تيۇرىيەكى فيزيايە تييدا تەنۈلكەكان بە شيواى لەرينەوہكانيان شروڤە دەكرين وەك ريismanنىكى دريژى باريك، دريژيان ھەيە بەلام بەرزيى و پانيان نيبە.

Strong nuclear force ھىزى ناووكىي بەتین: لە چوار ھىزەكەى سروشتدا بەھىزترينيانە. ئەم ھىزە پروتون و نيوترون لە ناو ناووكى ئەتومدا دەھيلىئەوہ. ھەروہا ھوى مانەوہى پروتون و نيوترون خويشيانە، ئەمە بويە پيوستە چونكە ئەمان خويان لە تەنۈلكەى وردتر واتە كواركەكان دروستكراون.

Super gravity بەرزە راکيشان: تيۇرىيەكى كيشكردنە جوړىكى تايبەت لە خوځيى of symmetry لەگەلدایە بە ناوى بەرزە خوځيى. supersymmetry.

Super symmetry بەرزە خوځيى: جوړىكى ناسك لە خوځيىيە، ناتوانرى بە رەفتارگوپرىنى لە فەزاي ئاساييدا بېستريئەوہ. يەككە لە گرینگترين سيفاتەكانى سوپەر خوځيىيى {بەرزە خوځيىيى} ئەوہيە كە تەنۈلكە ھىزىيەكان و تەنۈلكە مادىيەكان، ھەروہا ماددە و ھىز وەك دوو رووى يەك دراو تييدا دینە ئەژماردن.

top- down approach نزيكبوونەوہى بان بن: نزيكبوونەوہيەكە بو گەردوونناسيى، شوينپيى ميژووەكانى گەردوون لە سەرەوہ بو خودارەوہ ھەلدەگرئ بەواتاى ئەوہى لە ئيستاوہ بەرەو دواوہ دەگەرپتەوہ.

Weak nuclear force ھىزى ناووكىي لاواز: يەككە لە چوار ھىزەكەى گەردوونە، ھىزى لاواز بەرپرسە بەرامبەر راديؤئەكتيفيتيى، ھەروہا رولئىكى بنچينەيى لە دروستبوونى توخمەكانى ناو ئەستيرەكان و سەرەتاي گەردووندا ھەيە.

سوڤاس و پېزانين

(Acknowledgement)

گهردوون ديزاييني ههيه و کتیبیش بهه مان شیوه، بهلام به پیچهوانه ی گهردوونهوه کتیب به شیوازی خوځه خو له هپچهوه پهیدا نابیت. کتیب پیویستی به ئافرینهریک ههیه بهلام نهو چیکردنه تهنیا ناکهویته سهرشانی نووسه رانی کتیبه که. بویه له پیش هه موو شتیکه وه سوپاسی هه له چنه کائمان واته بیس راشباوم (Beth Rashbaum) و ئان هاریس (Ann Harris) بو نهو پشوو دریزیه بیسنوره ده کهین که لههستویان گرت.

کاتیک پیویستمان به خویندکار بووایه، نهوان خویندکاری بهردهستمان بوون، ههروهه کاتیک پیویستمان به ماموستا بووایه نهوان ماموستا بوون. هه کاتیکیش پیویستمان به هاندر بووایه، نهوان هاندر بوون. نهوان له سهر کلیشه ی کتیبه که هه لویستیان هه بوو. کاتیک قسه کردن له سهر شوینی دانانی کومایه ک بووایه یان کاتیک قسه کردن له سهر مومکین نه بوونی جیگه کردنه وه ی رووبه ریکی چه ماوه ی سالب به ته وه ره ی خو جییه وه له فهزایه کی ته خندا، نهوان رایان هه بوو. ههروهه سوپاسی مارک هیلهری (Mark Hillery) ده کهین بو خویندنه وه ی کلیشه کان و زور شتی به که لکی بویان زیادکرد؛ کارلوس لوونستاین (Carole Lowenstein) یارمه تیی زوری بو ديزايینی ناوه وه ی کتیبه که داین؛ ده یقید ستیفینسن (David Stevenson) رینمایي کردین بو ته واوکردنی بهرگه که ی؛ ههروهه لورین نو فیک (Loren Noveck) له ورده کارییه کاندای سهرنجی هه بوو، له هه ندیک هه له ی چاپ رزگاری کردین.

بو پیتیر بولینگییر (Peter Bollinger) سوپاسی بی پایان بو هیانی هونه ر بو ناو زانست و تیکه لکردنیان، ههروهه له شیکردنه وه کانت و هه وله کانت بو نه وه ی له راستیی هه موو ورده کارییه ک دلنیا باین. ههروهه بو سیدنی هاریس (Sidney Harris) زور سوپاس بو کارتوونه سهرنجر اکیشه کانت و ههستی بهررت بو نهو شتانه ی رووبه پرووی زاناکان ده بنه وه. له گهردوونیکي تردا ده بوو تو زانای فیزیا بووینتایه. ههروهه سوپاسی تیمه که مان، نه لزوکیرمه ن و سوزان گینزبریگ (Al Zuckerman and Susan Ginsburg) بو یارمه تییه کانیان ده کهین، هاوکات هاندانه کانیان بهرز دهرخینین. نه گه ر دوو په یام بوونی هه بیت نهوان به بهرده و امیی ده یانداینی، "پیش هه مووشتی، کاتی ته واو بوونی کتیبه که یه" ههروهه "نیگه ران مه به دهرباره ی که ی ته واوی ده که ی تو سهر نه انجام هه ر پیی ده که ی". نهوان به نه دازه ی پیویست دانا بوون بو نه وه ی بزائن که ی کاتی وننی شته کانه.

ھەرۈھە لە كۆتاييدا سوپاسمان بۆ ياريدەدەرى تايبەتیی ستيفن ، جوديز كرۆوسدیل (Judith Croasdell) كە لە كارى كۆمپيوتەرييدا يارمەتيدەر بوو، ھەرۈھە سام بلاكبیرن (Sam Blackburn) و یوان گۆدوين (joan Godwin) ئەمان بەس لەبارى مۆرالییەوہ نا، بەلکۆ بە کردەوہ يارمەتيدەرمان بوون، ھاوکات لەبارى تەکنیکييشەوہ يارمەتيدەرمان بوون. بئى ئەوان ئەم کتیبە نەدەنوسرا، وپراى ھەموو شتیک ئەوان دەیانزانی باشتري مەيخانە بۆ ھەوانەوہ لە کوئ پەيدا دەبئ.

دەربارەى دانەرەكان

ستيفن ھۆوكىنگ لە زانكۆى كامبرىج بۆ ماوەى سىي 30 سال پروفېسەرى لوكاسىي ³²Lucasian ماتماتىك بوو، وەرگرى چەندىن خەلات و رېزىلېنان بوو، بەم دوایىش، مەدالىاى سەرۆكايەتیی بۆ سەربەستىي وەرگرت. كتیبەكانى بۆ خوینەرى گشت بوارەكانە، لەوانە بابەتە كلاسىكییەكان، كورتە مېژووئەكى كات (A brief History of Time)، كۆمەلە وتاریكى كۆكراو سەبارەت بە كونه رەشەكان و بېچوو گەردوونەكان (Baby Universes)، گەردوون لە توپكەداو كورتیلە مېژووئەكى كات (A briefer History of Time).

لیونارد ملۆدینۆ فیزیاییەكە لە كالتیچ (Caltech)، باشتىن و پېرۆشتىن دانەرە بۆ كتیبى (پىاسەى سەرخۆش: چۆن ھەرەمەكییەكان ژيانمان بەرپۆ دەبن)، پەنجەرەى یوقلىدی، چىرۆكى ئەندازەى لە ھیلە تەریبەكانەو بۆ زەبەنگە-بۆشایی (Hyperspace)³³، كۆلكە زېرپىنەى فەینمان: گەپان بەدوای جوانی لە فیزیوا لەژياندا، لەگەل كتیبى كورتیلە مېژووئەكى كات (A Briefer History of Time). ھەرۆھا بۆ زنجیرە فەزاییە تەلەفزیوئییەكانى (گەشتى ئەستېرە: نەوہى داھاتوو) دەنووسى. لە باشوورى پاسادېنا (Pasadena) كالىفۆرنیا دەژى.

³² - ھەنگرى ئەم پۆستە واتە Lucasian Chair of Mathematics، پىی دەگوترى پروفېسەرى لوكاسىي، ئەم پۆستە پرىستىزترین prestigious پۆستى ئەكادىمىيە لەھەموو جىھاندا، سالى 1663 لەلایەن ھینرى لوکاس Henry Lucas ھو دانراو، كە خۆى ئەندامىكى زانكۆى كامبرىج بوو لە پارلەمانى برىتانبا، لوكاسىي بۆ ناوى لوکاس دەگەرپیتەو. سەردەمىك ئىسحاق نیوتن ئەم پۆستەى ھەبوو و لە سېپتېمبەرى 2009 ھو دوای ئەوہى ستيفن ھۆوكىنگ وازى ھینا، ئەم پۆستە دراو بە فیزیواى نیوئىست مىكائىل گرین (مايكل گرین-Michael Green)، یەككە لە رائیدەكانى تیۆرى رېسمان.

³³ Hyperspace بەو بۆشاییانە دەگوترى كە چوار یان زیاتر دوورایان ھەیە. ھابېر لېرەدا بەواتای فرە، یان زەبەنگ دېت، ئیمە زەبەنگە بۆشایمان بەكارھیناوه.

به‌رگی دواوهی کتیبه‌که

یه‌که‌مین شاکاری سه‌ره‌کییه له ماوهی ده‌یه‌یه‌کدا، له‌لایهن مه‌زنترین بیرمه‌ندانی جیهانه‌وه نووسراوه .

که‌ی و چون‌گه‌ردوون ده‌ستی پیکرد؟ بوچی نیمه‌ لیره‌ین، بوچی هه‌ندی‌ک شت له‌ جیاتی هیچ بوونیان هه‌یه؟ سروشتی حه‌قیقه‌ت چییه؟ بوچی یاساکانی سروشت، زور به‌چاکی ریخراون که ریگه به‌ بوونی بوونه‌وه‌ره‌کانی له‌چه‌شنی نیمه‌ ده‌دن؟ سه‌رئه‌نجام ده‌رکه‌وته‌ی 'دیزایی‌مه‌زن' ی گه‌ردوونه‌که‌مان، ئایا به‌لگه‌ی خیرخوازیکی ئافرینه‌ره که شته‌کانی له‌جوله‌دا داناوه؟ یان زانست روونکردنه‌وه‌ی تری هه‌یه .

ریشه‌بیتترین کۆمه‌له‌ پرسیاریکن له‌ ناو جه‌رگه‌ی فه‌لسه‌فه‌وه‌ ده‌رباره‌ی ره‌چه‌له‌کی گه‌ردوون و خودی ژیان کرابیتن. به‌لام هه‌نوکه کۆمه‌له‌ پرسیاریکی مامناوه‌ندیین، کاتی زانایان و فه‌یله‌سووفان و خوداناسه‌کان، هاوړا نه‌بن، لیره‌دا به‌یه‌کتری ده‌گن. له‌ دیزایی‌مه‌زندا، نویتترین بیرکردنه‌وه‌ی زانستی ده‌رباره‌ی نه‌ینییه‌کانی گه‌ردوون، به‌زمانیکی زور داناوانه و ساکارانه دارپژراوه .

دیزایی‌مه‌زن، دوا بیرکردنه‌وه‌کان ده‌رباره‌ی مۆدی‌لی ریالیزمی وابه‌سته روون ده‌کاته‌وه (ئو ئایدیایه‌ی پییوایه، ته‌نیا یه‌ک قیرزنی حه‌قیقه‌ت بوونی نییه)، هه‌روه‌ها ده‌رباره‌ی چه‌مکی فره گه‌ردوونی، شوینیک چه‌ندین گه‌ردوونی جیاوازی تیدایه. هه‌روه‌ها ئایدیای نویی تیدایه سه‌باره‌ت به‌ تیوری بان‌من ی گه‌ردوونی (ئو ئایدیایه‌ی پییوایه گه‌ردوون یه‌ک میژووی به‌ته‌نیا نییه، به‌لکو هه‌موو ئه‌گه‌ریک بو میژووه جیاوازه‌کان بوونیان هه‌یه). هه‌روه‌ها قه‌بلاندنی زور سه‌رنج‌راکیش ده‌رباره‌ی ئیم تیوری له‌خۆ ده‌گرئ و ئه‌وه‌ش به‌ر باس ده‌دات، ئایا ئیم تیوری ئه‌و بیردۆزه یه‌کخراوه‌یه، ئاینشتاین ته‌واوی ژیانی به‌دوایدا ده‌گه‌را؟

ئهم کتیبه، روون و ره‌وانه، وپرای ئه‌وه‌ی دل داده‌خورپینی، به‌والایی رینماییمان ده‌کات بو دۆزینه‌وه‌ی ئه‌و شتانه‌ی که هه‌رچی تیگه‌یشتنی‌کیمان تا هه‌نوکه هه‌یه، سه‌ر به‌ره‌وخودار هه‌له‌گه‌ریته‌وه. هه‌ره‌شه له‌ سیستمی فیکریمان ده‌کات، که زور له‌لامان شیرینه. به‌لئ هیچ کتیبی ناتوانی وه‌ک دیزایی‌مه‌زن بکات، کتیبیکه زانیاریت پیده‌به‌خشی، له‌هه‌مان کاتیشدا ده‌توروتین.

"ئو ده‌توانی ئالۆزییه‌کانی فیزیای گه‌ردوونناسیی والا بکاته‌وه‌و بیکاته‌ تیکه‌له‌یه‌ک له‌ ساده‌کاری و بلیمه‌تی..... ئه‌و خاوه‌نی میشکیکه که توانایه‌کی له‌راده‌به‌ده‌ری هه‌یه".